



# SACRED HEART COLLEGE

THEVARA

ANNUAL

1971

# SACRED HEART COLLEGE ANNUAL

THEVARA

Chief Student Editor — R. K. Babu

Malayalam Editor — K. V. Sadasivan

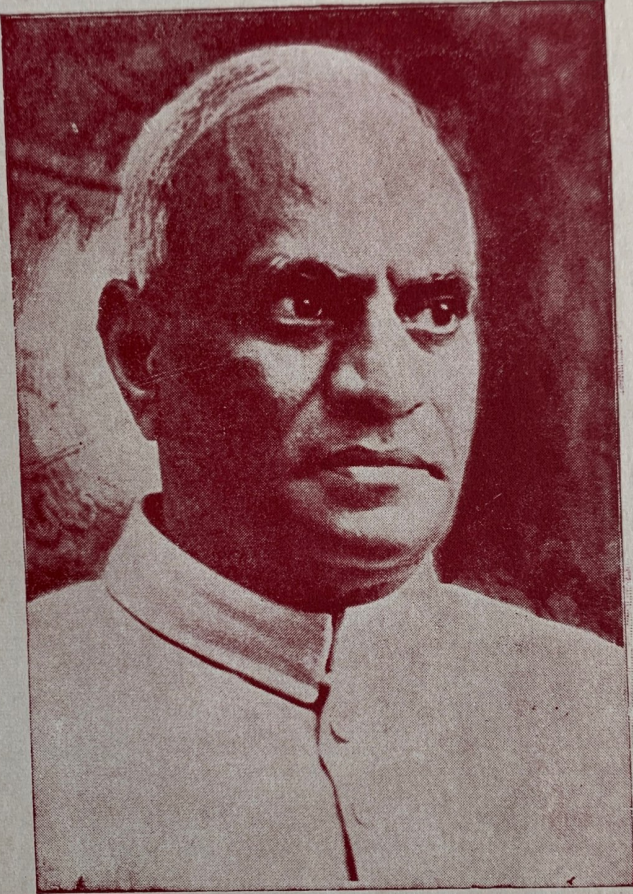
Hindi Editor — C. T. Ayyappan

Staff Advisors — Prof. Mathew Ulakamthara M. A.

— Sri. Gopinathan M. A; M. Litt

— Sri. T. N. Viswambaran M. A.

Our President



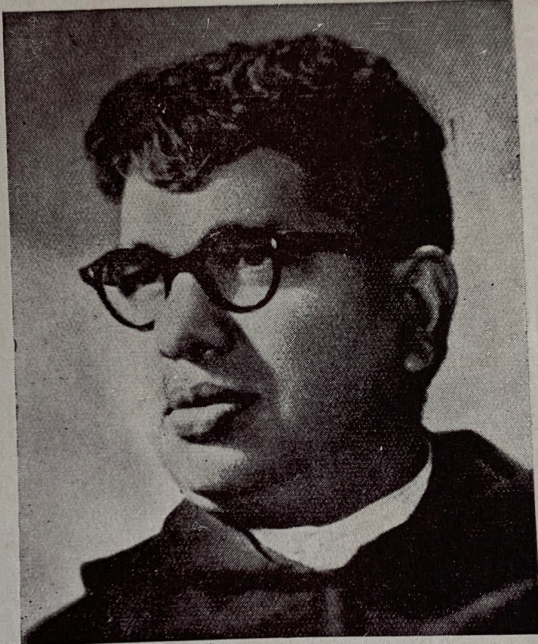
Sri. V. V. GIRI

നമ്മുടെ പ്രധാനമന്ത്രി

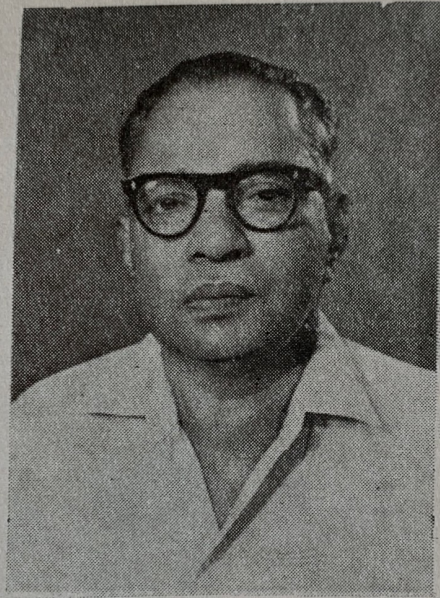


വെളിച്ചമേ നയിച്ചാലും.....!

## Our Principal



Rev. Fr. MARCEL, C. M. I.



ABRAHAM KURIAN

Retiring Professor and Vice-Principal

## editorially

the dawn of the new decade has stirred up hope and enthusiasm. the blood-philosophy has been nipped in the bud. the caterpillars of communalism are done to death. historians are busy writing the chapter on the RENAISSANCE in Indian Politics. India has passed through a period of great anxiety and apprehension as to the nature and future of our nation—the destiny of fifty three crores of people. of the conflicting alternatives—reaction, centrism and extremism—we did choose aptly and cogently. dynamic centrism has revived with unprecedented vitality. one cheer each to democracy, socialism and secularism.....and, three cheers to Indiraji.

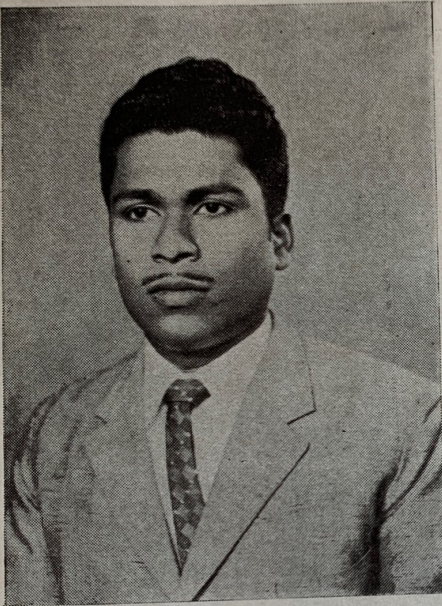
mankind has survived to celebrate the twentyfifth anniversary of the United Nations. the U. N. has to serve its role meaningfully as a catalyst in the process of the "shrinkage of the globe." bridging the gaps is, of course, no easy task. we cannot escape saying that the U. N. needs a new outlook, a new constitution.

the elite consider it fashionable to attend the symposium on youth power. in this corner of the world also, the youth has asserted itself and the student cannot but rise to the occasion.

standing in the valley of humility, but with great pride, I present this volume. this is a genuine reflection of the responses of a settled academic community. this volume will reveal to you that though we think differently, we are prone to think in the same way, because we are contemporaries! though the range is alarmingly wide, the pieces are amazingly part of the same relentless groping

I am grateful to all who were helpful to me in this venture.....

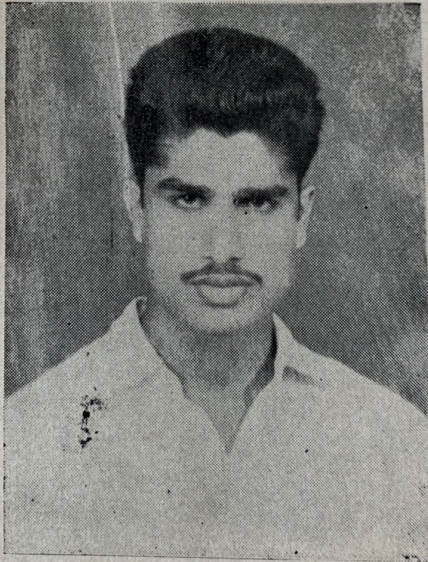
babu, r. k.



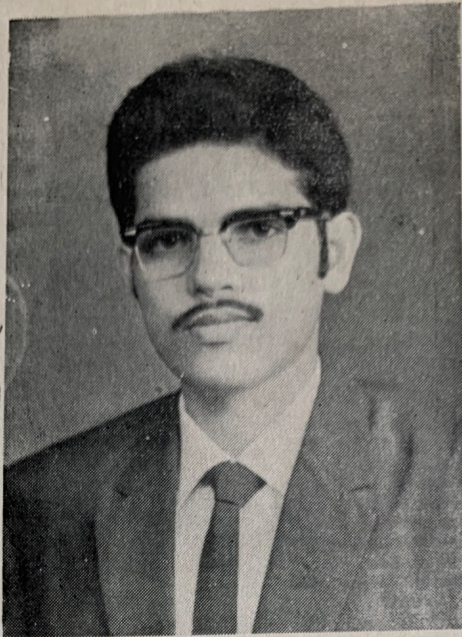
R. K. BABU, III B.Sc. (Physics)  
(Chief Editor)



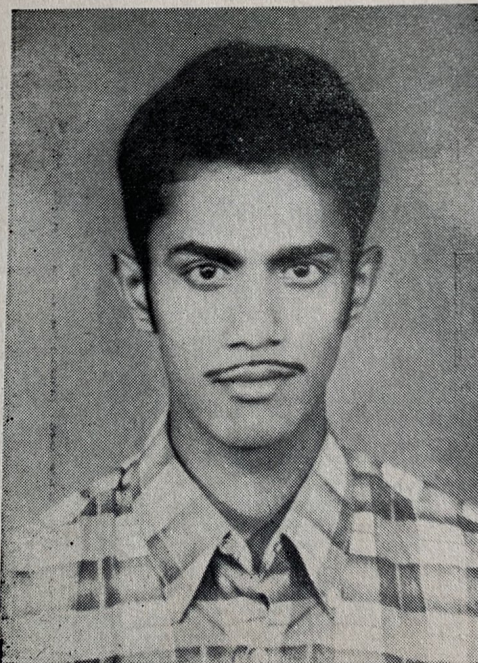
K. T. Viswanathan  
Union Chairman



P. V. Joseph  
General Secretary



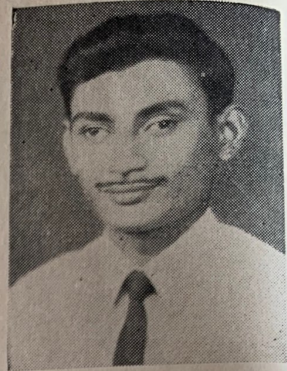
Mathew Philip | M. Sc. Zoology  
Councillor University Union



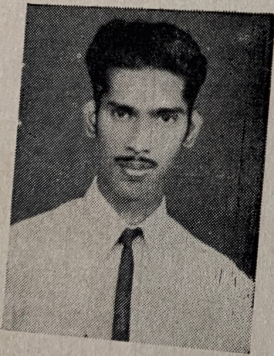
A. X. Lawrance, II B. A. Sociology  
Arts Club Secretary



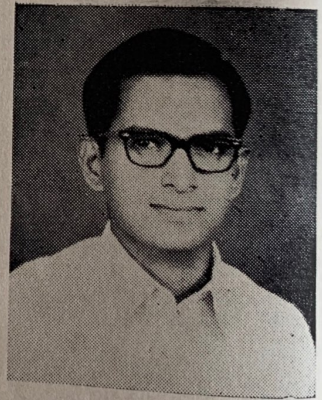
Ransom Baldrin  
IInd M. A. (Eco)  
Secretary, Planning Forum



K. K. Abdul Razak  
Final M. A. (Eco)  
Post-Graduate  
Representative



E. R. Sasikumar IIIrd B. A.  
Arts' Representative



K. Ranjit IIIrd B. Sc.  
Science Representative

# IN THIS ISSUE

## ENGLISH SECTION

|  | Page |
|--|------|
| 1. Pleasures of knowledge.<br>—Jose N. S.                              | 1    |
| 2. Two Contemporary Philosophers.<br>—A. G. Ramaswamy                  | 3    |
| 3. Catch the thief.<br>—R. Parameswaran                                | 5    |
| 4. Who's she? Who knows?<br>—Babu Joseph K.                            | 7    |
| 5. Hirroshima<br>—Thomas M. J.   | 7    |
| 6. Feeling and emotion.<br>—K. I. Polson                               | 9    |
| 7. Autumn.<br>—Ittiera Thachil   | 12   |
| 8. Do you have new Ideas?<br>—James P. M.                              | 13   |
| 9. How to listen.<br>—A. N. Gopalan                                    | 15   |
| 10. Find Yourself and Be Yourself.<br>—Vinaya Kumar S.                 | 17   |
| 11. The Chinese Aggression and I.<br>—C. Babu Joseph.                  | 19   |
| 12. From here to North.<br>—Gopal Shenoy G.                            | 21   |
| 13. Tagore's Dream Reversed.<br>—Alex K. Chandy.                       | 24   |
| 14. Squares<br>—Ravindran K. K.  | 25   |
| 15. Business Economics<br>—Peethambaran K.                             | 26   |
| 16. According to Bowen<br>What we prefer fourth<br>—Thomas J. Thaliath | 27   |
| Annual Reports:  | —    |

## മലയാളവിഭാഗം

|   | Page |
|---|------|
| 1. മലയാളസാഹിത്യവും<br>ആധുനികതയും<br>—എം. എസ്സ്. ഉദയഭാനു | 1    |
| 2. സന്ധ്യ<br>—ജി. വേണുഗോപാൽ                             | 4    |
| 3. പ്രളയം<br>—പ്രീമുസ് പെരിഞ്ചേരി                       | 5    |
| 4. യാത്ര<br>—കെ. കെ. തങ്കപ്പൻ                           | 9    |
| 5. ജനനം<br>—എ. കെ. സുകുമാരൻ                             | 15   |

|  |    |
|--|----|
| 6. നവാഗതൻ<br>—വി. എ. ശശിധരൻനായർ                          | 18 |
| 7. ട്രാജിക് മഹൽ<br>—ശശീന്ദ്രൻ കെ. എസ്സ്.                 | 19 |
| 8. പെരുമാറ്റത്തിലെ രഹസ്യം<br>—കൊച്ചപ്പൻ വി.              | 21 |
| 9. മനുഷ്യ നീ എങ്ങോട്ട്?<br>—കെ എസ്. ബാപ്പുക്കുട്ടി       | 25 |
| 10. വേദന<br>—കെ. വിജയൻ                                   | 27 |
| 11. കാർമ്മേലം<br>—ഷാജി ഇ. കെ.                            | 28 |
| 12. അടിയ<br>—വി. ഡി. ശിവകുമാർ                            | 32 |
| 13. ആശാന്റെ കൃതികൾ<br>ഒരു പഠനം<br>—കെ. വി. ഉമ്മർ         | 33 |
| 14. ചുവന്ന ഡാലിയ<br>—വി. കെ. ഗോപിനാഥ്                    | 42 |
| 15. വിധി<br>—ജേസസ് അൽഫോൺസ്                               | 44 |
| 16. വിട<br>—എം. കെ. ആർ. നായർ                             | 47 |
| 17. ആസൂത്രണം,<br>അരങ്ങും അണിയറയും<br>—ബി. രാമചന്ദ്രൻനായർ | 48 |
| 18. ഔചിത്യമാണ് സൗന്ദര്യം<br>—പ്രൊഫ: മാത്യു ഉലകംതറ        | 53 |
| 19. അനശ്വരബാല്യം<br>—രാമചന്ദ്രൻ                          | 56 |
| 20. പ്രേതഭൂമി<br>—നെട്ടൂർ പി. വർഗ്ഗീസ്                   | 57 |
| 21. വിമാനവും മനുഷ്യനും<br>—കെ. ജി. മാത്യുസ്              | 61 |
| 22. മതവും ശാസ്ത്രവും<br>—ടി. കെ. ഇസൈൻ                    | 63 |

## HINDI VIBAG

|   |   |
|---|---|
| 1. Panth ki Kavya Dhara Ki Jhalak<br>—K. Rama Shenay. | 1 |
| 2. Mahatma Gandhi<br>—Ayyappan C. T.                  | 4 |
| 3. Drishticone<br>—Mahesh Kumar N. Yagnik             | 6 |



any human being can empact permanence in this changing scene, he has secured a happiness which no malignity of fortune can ever take away, but which must cleave to him while he lives, amelioroting every good and diminishing every evil of his existence.....

I solemnly declare, that, but for the love of knowledge, I should consider the life of the meanest hedger and ditcher as preferable to that of the greatest and richest man in existence; for the fire of our minds is-like the fire which the Persians burn on the mountains — it flames night and day, and is immortal, and not to be quenched! Upon something it must act and feed — upon the pure spirit of knowledge, or upon the foul dregs of polluting passions.

Therefore when I say, in conducting your understanding, love knowledge with a great love, with a vehement love, with a coeval with life, what do I say but love innocence; love virtue; love purity of conduct; love which, if you are rich and great, will sanctify the providence which has made you so, and make men call it justice; love which, if you are poor, will render your poverty respectable, and make the proudest feel it unjust to laugh at the

meanness of your fortunes; that which will comfort you, adorn you, and never quit you — which will open to you the kingdom of thought, and all the boundless regions of conception, as an asylum against the cruelty, the injustice and the pain that may be your lot in the outer world — that which will make your motives habitually great and honourable, and light up in an instant a thousand noble disdains at the very thought of meanness and of fraud?

Therefore, if any young man has embarked his life in the pursuit of Knowledge, let him go on without doubting or fearing the event: let him not be intimidated by the cheerless beginnings of knowledge, by the darkness from which she springs, by the difficulties which hover around her by the wretched habitations in which she dwells, by the want and sorrow which sometimes journey in her train; but let him ever follow her as the Angel that guards him and as the Genius of his life. She will bring him out at least into the light of day, and exhibit him to the world comprehensive, in acquirements, fertile in resources, rich in imagination, strong in reasoning, prudent and powerful above his fellows in all the relations and in all the offices of life.

\*\*

Happiness grows at an ewn fire sides, and is not to be picked in stranger's gardens.

—DOUGGLAS JERROLD.

TO KEEP YOU ALWAYS HEALTHY &  
ENERGETIC,  
MAKE 'MODERN' YOUR DAILY BREAD-  
ENRICHED WITH VITAMINS & PROTEINS.  
IT IS A WHOLESOME FOOD.

Manufacturers:

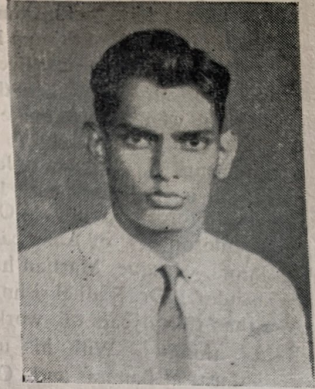
**MODERN BAKERIES (I) LIMITED**

(A Govt. of India Enterprise)

Cochin Unit - Edappally.

## TWO CONTEMPORARY PHILOSOPHERS

A. G. RAMASWAMY  
II B. Sc. (CHEMISTRY)



“By the death of Earl Russell a dazzling flash of light on the contemporary philosophical horizon is extinguished and the whole world is to suffer the loss of a great soul whose incomparable contribution to man’s knowledge and wisdom is likely to remain unsurpassed for quite some time” says Dr. Radhakrishnan.

Bertrand Arthur William Russell was a famous philosopher and an eminent mathematician. He was a confirmed non-conformist and an uncompromising pacifist who organised movements for the sake of his ideals and suffered imprisonment several times. He was the founder of ‘Russell’ and ‘Atlantic’ peace foundations. He was a stimulating speaker and a prolific author. He wrote about fifty books on various subjects. All his philosophical works have got the felicity and quality of Literature. He was awarded the “Nobel Prize” for Literature in 1950. “in recognition of his many-sided and important work in which he had consistently stood as a champion of humanity and freedom of thought” and also the “Kalinga Prize” in 1957. He was also awarded the Order of Merit for his outstanding contributions to philosophy and literature.

“Principia Mathematica” is Russell’s masterpiece. In this book he has tried to solve the “Logical Paradox”. What is meant by logical paradox can be explained by the following example (example is better than precept). Long long ago Socrates said “What Plato is about to say is false”. Suddenly Plato replied “you have just

spoken the truth.”. This is a logical paradox. If, Socrates spoke the truth then Plato’s statement must be false. But if Plato’s statement is false then Socrates did not speak the truth and hence what Plato said must have been true. If Plato spoke the truth, than Socrates also spoke the truth, thus what Plato said is false and so on. In 1910 it was Russell who tried to resolve this formal logical problem which has been dated back to Socrates.

Russell who had an admirable quality of intellectual honesty had no hesitation to change his views, like Bernard Shaw, about this he himself observed “My views at a time had the morning innocence, which they lost in the heat and labour of the day”. The Gita enunciates **Abhaya** or fearlessness. Swami Vivekananda spoke highly of the **Daivi Sampat** or divine quality. Gandhiji requested us to be fearless. So also Russell. He considers courage as an essential quality of mankind.

Russell who wars against wars once observed “Great powers in the world are rushing towards a not too distant war in their mad race for power. Such a war which will be fought with nuclear weapons will kill not only the participants but also the on-lookers”. More or less the same

the leaves of the trees sang a lullaby. I was thinking about the billet-doux I received from my sweetheart.

It seemed as if I was being transported into unknown regions by mother nature when a beam of light coming through the window of Raj's closet suddenly caught my attention. It shook me out of my thought. I was flabbergasted. "Some thief has made good Raj's absence" I thought myself. I was struck with stupor at the sagacity of the chief. I pictured in my mind the treatment to be meted to that imbecils whose Stupidity was reflected in his putting on the light. The tubling of a vessel seemed to complete the picture of a thief trying to escape with the valuables in Raj's house.

A cat was prowling around my house mewling, as a circumbulated the neighbourhood to have some more clues regarding the thief. But my mind was throbbing with excitement. A great opportunity had to be utilised to the core. I thought of a great tomorrow when I would be made a sort of a hero in the town.

I was racking my brains on a suitable plan for catching that burglar. The tense atmosphere, I should say, did not leave me unnerved. In a couple of minutes there was a large gathering before Raj's house. Amidst that atmosphere of excitement and suspense, I was just bouncing across the compound with my head high up in the air and my thoughts engulfed in the possible action I was about to take which would elevate me to laudable heights.

The people who had gathered there became impatient. Everybody wanted to play his part in catching that culprit. Nobody cared to wait for the police. All of a sudden the front door of Raj's house

opened and a juvenile face peeped through it. Simultaneous was the dash of the people gathered there towards the figure.

I was dumbfounded. The face seemed to be familiar to me. I was caught in a pensive mood. A few minutes passed. Then suddenly it dawned on me that the fellow was none other than Raj's nephew who had been here a couple of months back. I lost no time in making my way through the door shouting. "Don't smother him! He is not a thief!" I cannot but imagine the difficulties I had to encounter in order to free the innocent victim who was subjected to such harsh torments from the thrashes of the crowd. And after a hell of a job I was able to do the same. 'Wow! what a dreadful scene it was! 'Blood was oozing out from the gaping wound in his forehead. He was unconscious. I became jittery. The situation had gone beyond my control and I cursed myself for my imbecility.

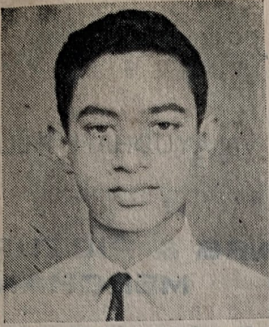
A doctor was called in and he was there in a few minutes. The poor chap regained consciousness after he was given an injection. His forehead was swaddled. Thank God! The crowd had not murdered him. Otherwise it would have been a fatal night. I was able to gather from his incoherent expression that he came there for an interview and had obtained the key from Raj whom he ment on the way. Alas! I have brought malheur to an infallible friend.

My spirits dampened at my foolish actions. The heriosm of a thief had been transformed into the misery of an embittered soul. I would have been guilty of a cruel murder. I would have been pushed inside the doors of a filthy, melancholic and sombre cavity-a prison. But God was kind enough to forbid that dreadful event. And I thank him heartily for that.

---

The search of happiness is one of the, chief sources of unhappiness.

—UNKNOWN.



## Who's She? Who Knows?

BABU JOSEPH, K.  
1st B. Sc. Zoology

On a bresy sunny day  
After the running maid I fled  
In the hells heat of the day,  
Unto the saddle back of the rock.

Plying after the running made,  
Trid, I fell in the rocky edge,  
Wishing to see the happy face,  
Of the out pacing beauty girl.

Back I turned in great sorrow,  
Then I heard a swift voice,  
Coming from the saddle back,  
To the endless state of joy.

When I gazed around the fence,  
Saw the little face of the girl,  
With a curling forehead hair,  
And a man like angel face.

Dried the throat in great surprise,  
Shivered the hands for reaching her,  
Leaped the heart in over joy,  
And fell I unto the dark world.

Nothing but a dream I saw,  
And in the mind that angel face,  
Danced like a winter leaf;  
But who's She? Who knows?



## HIRROSHIMA

THOMAS, M. J.  
I. M. Sc. Chemistry

Distances lie like spent  
Women  
To me  
To walk through the ruins  
Is heart-breaking  
I see skulls and spades and sears scattered  
In the sea of Hirroshima.  
I see stories;  
Of love and laughter  
Of lies and rights  
Of men, unwise  
To launch the world war II  
A violent sigh comes;  
A silent prayer comes  
For the thousands  
Atombombed in Hirroshimansand  
My mind whispered;  
'What are atum-bombs for?  
To save humanity  
Or  
To slaughter men and women?



Phone: 33827

## **SULAIMANS WATCH COMPANY**

Dealers and Repairers of  
Quality Watches, Clocks  
and Time - Pieces.

**SUPER BAZAR, M. G. ROAD,  
ERNAKULAM, COCHIN-16.**

## **VENUS DRESS LAND**

ELECTRIC DRY CLEANERS

TAILORS & PIECE GOODS MERCHANTS,

**PERUMANOOR JUNCTION,  
COCHIN-15.**

Tele: { Gram: 'REFLECTION'  
Phone: 31112 Estd. 1928

**K. VELAYUDHAN PILLAI,**

DIRECT IMPORTERS

## **GLASS & PICTURE MERCHANTS**

Broadway - Ernakulam  
**COCHIN-11.**  
KERALA STATE

*While You are At Perumanoor  
Step Into !!!*

## **HOTEL SIMLA**

Vegetarian and Non-vegetarian  
**NEAR THEVARA JUNCTION.**

## **Wisdom Tutorial**

Excellent Results

Estd. 1948

# **CHAKOLAS**

**A**

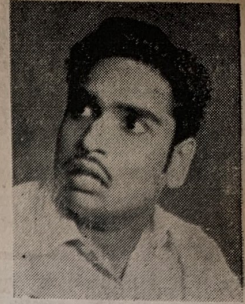
**CENTUARY OLD HOUSE**

**FOR**

**QUALITY TEXTILES**

# FEELING AND EMOTION

K. I. POLSON  
II B. A.



Most of the affairs of everyday life are tinged with feeling and emotion. Joys and sorrows, excitement and disappointment love and fear, hope and dismay- all these and many more are feelings we experience in the course of a day or week. Without such feelings and emotion, living would be pretty dreary. Because feelings and emotions are involved in so many aspects of living, it is to be expected that they should occupy an important position in the study of psychology.

First let us consider the source of emotional development in the infant and the child. Grown-up people exhibit many different emotions this is not the case in the new born infant. About to only emotion we can distinguish in the first few weeks after birth is a diffuse. General excitement that is about the same from one occasion to the next. The excitement is not a specific response to any particular stimulus it shows itself wherever the environment suddenly changes. As the child grows older, he develops an increasing variety of emotional responses. There is a maturation of certain centers in the brain that are specifically responsible for patterns of emotion. Thus maturation undoubtedly plays an important role in emotional growth. Emotional developments on the other hand, depends on learning, which elaborates the varieties of emotion expressed in many different situations.

Emotion has several different aspects. For one it is a stirred up bodily state in

which changes occur in our breathing, heart rate, circulation, and other physiological function. It is also a pattern of expression- smiling, laughing, crying, cringing, and so on; it is something we do. Thirdly it is something we feel-happiness, disappointment unpleasantness, elation. And finally emotion is also a motive, it keeps us working toward some goals and avoiding others.

### Autonomic Changes:

Many of the bodily changes that occur in emotion are initiated by a part of the nervous system called the autonomic system and for the reason such changes are called autonomic changes. This system has two parts which usually work in opposition to each other. One part the sympathetic system, increases the heart rate and blood pressure and distributes blood to the exterior muscles rather than to the digestive system. It is this part that swings into play when we become emotional or at least when we become fearful or angry. The other part of the system is called the parasympathetic system. It tends to be the more active system of the two when we are calm and relaxed. It does many things such as the slowing of the heart, reduction of blood pressure and diversion of blood to the digestive track-

The autonomic system produces several other bodily changes in emotion, perhaps,

when you have been afraid, you have felt some of them yourself. One is a change in breathing. Another change is in the pupil of the eye. In emotion, the pupil of the eye gets larger. Another change is the drying of the mouth. There will be change in the movements of the stomach and intestines. Still another response of the sympathetic system in emotion is the discharge of the hormone adrenalin. One other bodily change in emotion has recently been used extensively by psychologists in experiments on learning and personality is the galvanic skin response. Bodily changes in emotional situations can be measured with appropriate instruments and have practical applications, in the lie detector.

### **Emotional behaviour:**

Rather than measure bodily changes we can distinguish different emotions much better if we observe emotional behaviour. When a person is very angry, or very much afraid, or very joyous we usually can tell which it is by the way he behaves.

Perhaps the most primitive of all emotional patterns is the startle response. You can easily observe it by tiptacing up to a person who is deep in thought and suddenly yelling "boo" or by shooting off a pistol when he does not expect it. The reaction one gets is what psychologists call the startle pattern.

What one needs to see in order to judge an emotional expression most accurately is not only the pattern of expressions but the situation in which the emotion occurs. So it is by situations more than by expressions that we are able to distinguish different emotions. The basic situations, giving rise to typical emotions, may be summarized as follows: (1) fear is aroused in situations that are strange, sudden, or threatening, (2) anger is the response to restraint or frustration of what one wants to do; and (3) pleasure is the result of the satisfaction

of needs in the absence of threats and frustrations.

There are two ways in which **emotional experience** can make itself felt through behaviour. One is in **motivating behaviour** a person tries to avoid unpleasant experiences and to put himself in a position to enjoy pleasant ones. The other is in **mild expressions of emotion** through words or other indications of likes and dislikes. A person can report what he is feeling, even when he does not otherwise show it, by telling what annoys him, what he would like to avoid, and what he prefers.

### **Emotional motivation:**

It is quite clear that the basic emotions of fear, anger, and pleasure are all qualities as motives. In the case of fear the motive is to avoid the situation that evokes it. In anger the motive is to aggress against the source of provocation. In pleasure, the motive is to seek or attain whatever it is that gives pleasure.

The fact that fear serves as a motive hardly needs any proof for there is ample evidence of this in daily life. Both parents and society make liberal use of the fear of punishment to enforce their will. Fear of the loss of the freedom is the most potent motive for getting nations to fight. Fears become important motives in life because we have so many opportunities to acquire them. At first in childhood there are physical hazards like falling down the steps and getting burned in the fire and the child comes to fear those situations in which he has been harmed. Soon the parent starts using fear deliberately. People acquire many different sorts of fears. If a person once had a bad fall from a height he may go through life fearing high places. If locked up in a dark closet sometime, he may thereafter be afraid of being in a room with all the doors closed.

The technical name for a strong irrational fear of a certain thing or situation is phobia. By irrational, we mean that

the thing or situation is phobia. By irrational, we mean that the situation in which the person displays fear does not justify it. Anxiety is a general state of apprehension or uneasiness that occurs in many different situations. But fear is a reaction to thing or specific situations. Anxiety is a rather vague fear-an "objectless" fear, it is sometimes called. Anxiety is like a mosquito in the dark. You know it is near, but you do not know quite where and you somehow cannot locate it to make the killing stap and be rid of it.

Anxiety results from the frustration of motives or the threat of such frustration. The sources of frustration may be clarified into three general categories:-

(1) **Environmental obstacles** frustrate the satisfaction of motives by making it difficult for a person to attain such his goal. (2) In the case of derived motives, such as those for social affiliation or status, a person be frustrated because he has unattainable goals. (3) Probably the most important source of frustration is that due to **motivational conflict**.

Frustration not only produces anxiety but it also evokes anger and aggression. Consequently frustration, aggression and anxiety are linked in a vicious circle. Because aggression is socially disapproved and leads to fear of punishment, aggressive impulses are frequently accompanied by anxiety.



Happiness is a wine of the rarest vintage, and seems inspired to vulgen taste.

—LOGAN PEARSALL SMITH.

Life is a comedy to him who thinks, and a tragedy to him who feels

—SHAKESPEARE

With the best compliments from:-

## HINDUSTAN HARDWARE STORES,

MATTANCHERRY :: COCHIN-2.

Telegram: "HINDUSTAN"  
(for Cochin & Ernakulam)

POST BOX No: 238  
Phones: 24812 & 25096

BRANCH:

CLOTH BAZAR ROAD :: ERNAKULAM.

POST BOX No. 1112

Phones:- Office: 32548 & 31425

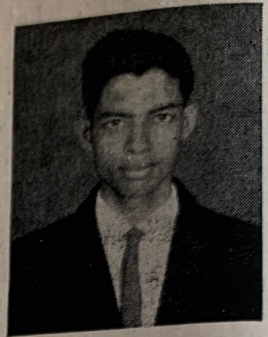
Stockists for: "SNOWCEM" Waterproof Cement Coating

TURNER BRAND ASBESTOS ROPES PACKINGS

# ● AUTUMN

ITTIERA THACHIL  
B. A. Final year No. 289 (Sociology)

As I looked out of my window-  
As far as I could see,  
The trees stood tall, and slender;  
Their leaves were turning brown,  
And, as a breeze softly stirred them,  
They silently floated down,  
Soon the earth is covered-  
With leaves of every hue;  
From brown to golden colour,  
Scarlet and orange to-  
For now it's the Autumn.



## CHEMISTRY

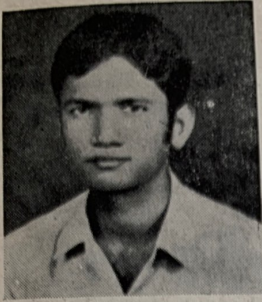
### *The best friend of man*

No other branch of science and industry renders greater service to the needs and comforts of humanity. Take a basic thing like clothes. Less people would be wearing less clothes if it were not for Caustic Soda, Sodium Hydrosulphite and Chlorine. And imagine a bath without soap. Or for that matter surgery without anesthetics. At its manufacturing and research facilities T. C. C. is actively engaged in making Chemistry render even greater service to man. Listed below are our main product lines. We may be just the ones who can make Chemistry an even better friend of yours.

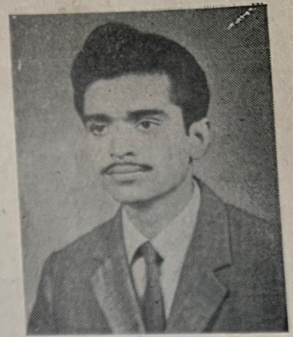
Rayon-grade Caustic Soda  
Sodium Hydrosulphite  
Sodium Sulphide  
Chlorine  
Hydrochloric Acid

**THE TRAVANCORE - COCHIN CHEMICALS LIMITED,**

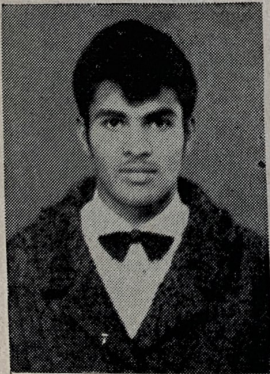
UDYOGAMANDAL P. O.,  
ALWAYE — KERALA.



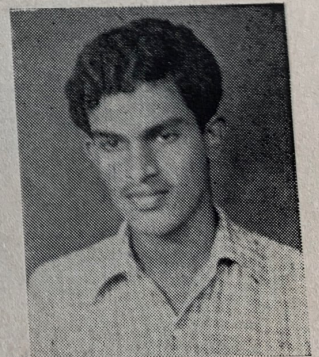
Ramakrishnan IInd P. D. C.  
IInd Group  
Representative



S. G. Yousuf Shah  
IInd B.Com.  
Commerce Representative

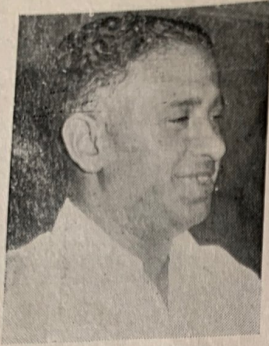


Harold Wilson D'Souza  
Ist P. D. C. Ist Group  
Representative

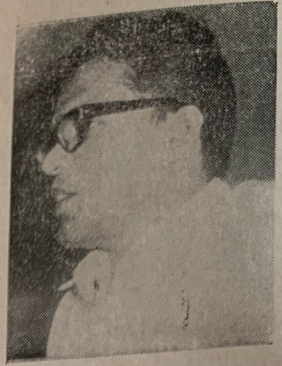


Sunny George  
IInd P. D. C. IIIrd Group  
Representative

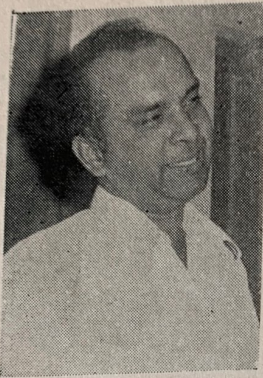
# DISTINGUISHED MEN



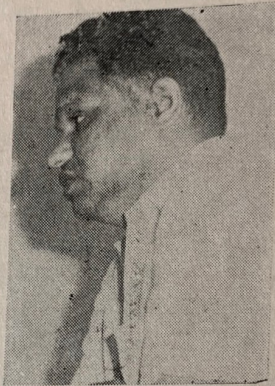
P. A. Daniel



Dr. S. Aruldas



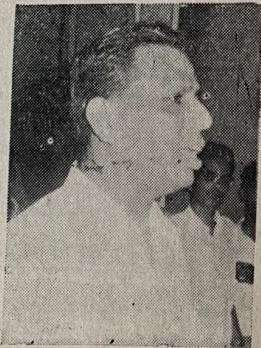
M. V. Varghese



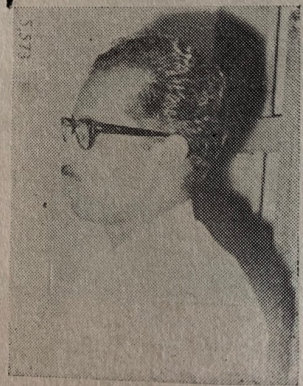
C. T. Samuel



Dr. P. John Jacob

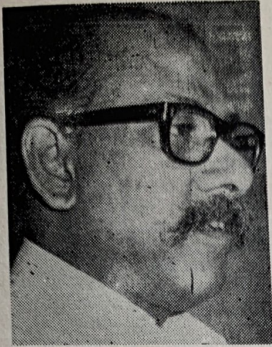


P. S. Padmanaban

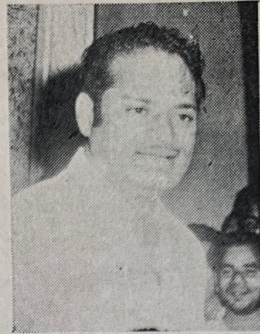


M. K. Prasad

# ADDRESSED THE UNION



C. N. Sreekantan Nair



Kaduvakulam Antony



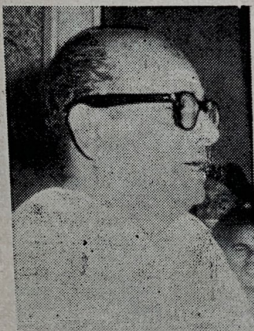
Sukumaran Pottackad



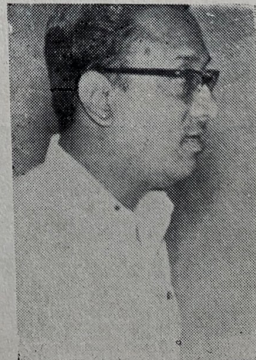
Thakazhi Sivasankara Pillai



Mrs. Thankamma Jacob.



S. P. Pillai



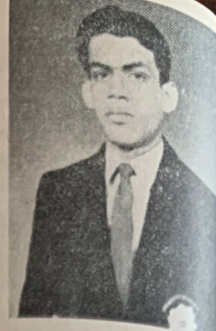
P. Sethuram



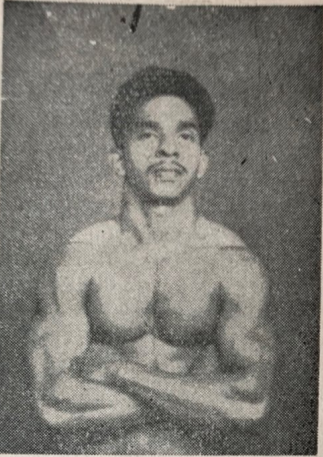
K. S. Jayaram  
Represented Kerala  
University in Hockey



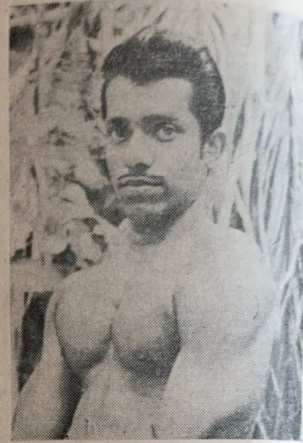
Unnikrishnan N.  
II D. C. (Chem.)  
Represented Kerala  
University in Football



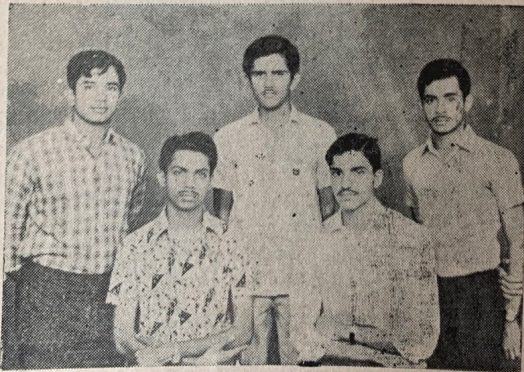
G. M. Bhatt  
Represented the Kerala  
University Team in the  
Inter-University  
Basket Ball Tournament



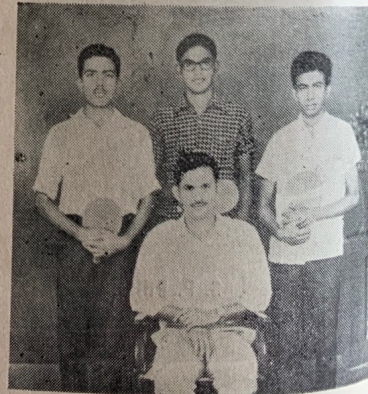
C. J. Thomas I M. Sc. First place in Kerala  
University Body Beauty Contest and Weight  
Lifting Competition with a new record



K. Reghunandanan III B.Sc. Chemistry  
First in Body Beauty Competition



College Tennis Team



College Table Tennis Team

# DO YOU HAVE NEW IDEAS?

Now-a-days it is difficult to shine in a job if you just follow the official procedures faithfully and be punctual and hard working. You have to accomplish something "Out of the ordinary" to become prominent and make progress in your career. And one of the simplest ways to achieve recognition and success is to develop a reputation for being a person of ideas.

There is hardly any business or profession that is not in need of persons who can confront a problem squarely, think over it deeply and solve it satisfactorily. Any executive will tell you that many of his employees just go through the routine procedure of office work and that even if a good idea happens to pass through their minds they dismiss it and keep quiet.

Whether you get good ideas or not depends wholly on your attitude towards the problems. Wherever work you may do, you will find that the employees fall into two principal categories: those who view a problem as something to be solved and go ahead with it and solve it. Those belonging to the second category get a lot of good ideas and those coming under the first category do not.

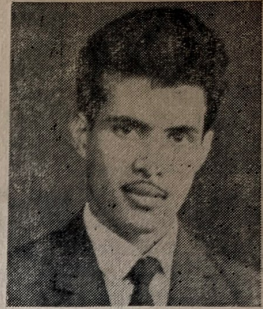
## A Small Beginning

Wherever you may work and whatever may be the nature of your job, you will get a lot of good ideas about your job if you make a beginning with small problems, get into the habit of going to the boss with your suggested solution of the problems instead of just leaving them with him. And by analysing your solution find out what exactly is wrong with it so that you can rectify the defect and do better next time.

Anyone who gets enough practice, in solving little problems will, sooner or later, be able to solve the big ones with ease.

A foreman in the assembly section of an electric fan manufacturing concern had

JAMES P. M.  
III B. Sc.  
(Physics)



a lot of practice in solving problems. But one night as he lay on his bed, an idea crossed his mind for solving one of the biggest problems in the plant—namely, how to assemble the machine parts more quickly than at the time. But, fortunately, the next morning Defone conveying his idea to his engineer, he took another careful look at the assembly line and found that his idea would not work that way he thought it would. So he gave further thought to it and began to study every single move and operation on that assembly line. After some days, he spotted the three operations that were creating the main trouble.

For the next few weeks, he applied his mind wholly to these operations, turning over in his mind the various methods by which they could be simplified. After trying out a number of methods, he finally fixed up the one that worked the best. After a few more months, he prepared a scheme that was good enough to be shown to his engineer. A board of engineers finally approved of this scheme and the foreman was elevated to a higher job.

Like this foreman you, too, can work out a big idea successfully. But you must follow certain guidelines. Study carefully all the conditions surrounding your problem. The foreman's first step was to

analyse every move and operation on the assembly line. The automobile magnate, Henry Ford, once said that any big problem could be solved a good deal more easily if you will break it up into little problems. The foreman's big problem of assembling machine parts in less time was easier to solve because he located the three main trouble spots. Go on trying the different solutions to your problem. Until you nail down the one that would work the best. Instead of jumping to any conclusions, the foreman took six months to try the different solutions before he finally selected the logical one.

While offering your ideas to others you should bear three important factors in your mind. First, present your idea from the point of view of the person to whom you are giving it. While offering your idea to your boss, demonstrate how your idea would help to achieve the things in which he is interested. Instead of saying "I've got an idea, sir, and let me tell you how I worked it out", you should say for example, "Sir, here is an idea that's sure to relieve us all from a lot of headaches."

You should always remember that your boss is mainly interested in the results—he may not be interested in the mental labour you had undergone in working it out. All he is interested in is how it will be beneficial to the company.

#### **Dont's Bore Others**

Secondly, state your idea briefly and clearly. There is an ingrained tendency in most of us to be so enthusiastic about our "brain children" that we go into a lot of boring details. Let us remember that no one likes a person who rattles off for long.

We should also curb the tendency to allow our enthusiasm to run away with us. No matter how good the idea may be, it is for better to be moderate in your statements. Moderation is bound to build confidence.

Thirdly keep the door of your mind open to the suggestions from others.

Whenever we offer an idea and someone starts criticising it, our immediate reaction is one of depending on our idea vehemently with the result that we get involved in fertile arguments. When some one offers an objection, you should listen to it patiently. It is possible you may learn something that will improve your idea.

An employee of a Super Bazaar gave an idea to the higher authorities that two of the departments there could be converted into self service units. He anticipated a favourable reply and also a reward in the form of promotion. When he received neither a reply to his personal nor a promotion, he became frustrated and felt like resigning his job.

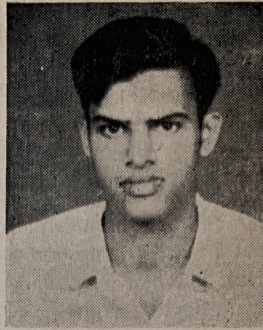
This attitude on the part of the Super Bazaar employee is wholly wrong. Digging ideas for the improvement of your business is something like drilling for oil. The first try is not always successful. Instances are legion where people failed to get good results in their first and a few subsequent attempts, but later became very successful.

I have come across a number of cases in which a person reads one or two ideas and then sits back anticipating some miracle to happen. Sometimes, the idea had already been conceived by some one else. Sometimes, it is one that would take a long time to develop or entail a lot of expenditure to put it into effect. There may be scores of reasons why your suggestion would not work.

The most important thing you accomplish, when you give out an idea to save expenditure or bring profit your concern, is that you there by show that you are interested in figuring out better ways of doing things and that you are thinking about the future growth of your company. That is the kind of person your company is looking for. It is also the type of person who rises up the ladder of promotion more quickly than others who just stick to their humdrum routine in the office.



# HOW TO LISTEN



Mr. A. N. GOPALAN  
III Bsc. (Zoo) No. 172

In this age of the telephone, radio and television most of us spend more and more time listening to the spoken word.

Yet most of us don't know how to listen. Many experiments have been conducted and they have measured the listening ability of thousands of students, more recently that of scores of both business and professional people.

Our general conclusion is that the average person is a 'half listener,' even when he is trying, he retains only about 50 percent of what he heard immediately after he has heard it.

This is a bug difficulty with experienced sales assistants. A Customer will say "I want to see that blouse on display I like the small size with short sleeves." The assistant rushes away and brings back the small size with long sleeves. Back goes the assistant while the customer waits. Such incidents are common. In all fields of life we stress, "Listen before you act."

Behind the wide spread inability to listen lies a major oversight in class room instruction. The skill has been neglected.

Yet listening is a mental skill that can be developed through training and practice. The act of listening requires that you do more than simply let sound waves into your ears, just as the act of reading requires that you do more than look at print.

Good listening demands active participation. But there are several stumbling blocks in the way.

One problem is that we think much faster than we talk. The rate of speech for most of us is about 125 words a minute, but we think four times as fast. This means that in each minute a person talks to us we normally have about 400 words of thinking time to spare.

If we are poor listeners, we soon become impatient, our thoughts turn to something else for a moment, then last back to the speaker. These brief side excursions can time until our mind taries too long on some other subject. Then when our thoughts return to the person talking, we find he is far ahead of us. Now it is harder to follow him and increasingly easy to take off on side excursions. Finally we give up the person is still talking, but our mind is in another world.

The good listener uses his thoughts speed to advantage, he constantly applies his spare time to what is being said. Are the speaker's facts accurate? Am I getting the full picture or is he telling me only what will prove his point? Listen between the lines. The speaker does not always put everything into words. The changing tones and volume of his voice may have

a meaning so may facial expressions the gestures he makes with his hands the movement of his body.

All studies in listening point to the importance of interest. Bad listeners seldom give a subject dry after a few sentences and sign off, giving only passive attention. Good listeners, on the other hand try to find something interesting in what is being said, something that can be put to use "What is he saying that I need to know"? Is that a really practical idea? Is he reporting anything new? Such questions keep us on the track and help to sharpen our listening skill.

A speaker can seldom talk for long without touching on some pet bias or convictions of the listener. The bad listener mentally starts to plan a rebuttal, formulate a question designed to embarrass the speaker, or perhaps he simply turns to thoughts that support his own feelings. He tries not to get too excited about the speaker's point until he is certain he has heard it though and understand it. When he has done this he will find that his answer will be much more effective.

People who have developed their listening skill have learnt to focus their attention on central ideas. They are not led astray by trying mentally to record each fact as it is presented. Facts are useful chiefly for bolstering the theme under discussion.

Concentrate on the theme and you will find that, almost miraculously, it will help you to remember the supporting facts cited.

Concentration is more than half the battle. A poor listener tends to be easily distracted a food listener, on the other hand, instinctively fights distraction. He will close a door, shut off the radio, move closer to the person speaking and he will interrupt only when it is necessary to clear up one point before proceeding to another.

One of the reasons for paying close attention to what is being said is simply that it is courteous to do so. But there is a selfish reason too; The listener soon discovers that the way you listen has a great deal of control over the way people talk to you. Intelligent listening on your part helps the speaker to express what he has in mind and this makes him more able to give you informations you may need. The way of listening has a direct bearing on what you learn.

When you have mastered the skill of listening you will discover an extra dividend the fact that you have learnt how to heed the spoken word will mean automatically that you will have because a better more interesting speaker yourself: Just as you will get more fun and reward from listening so others will get more out of what you have to say.



The root of education are bitter, but the fruit is sweet

—ARISTOTLE

## HRC RADIOS

Manufacturers:

**THE HINDUSTAN RADIO COMPANY**

CANNON SHED ROAD  
ERNAKULAM, COCHIN-11.

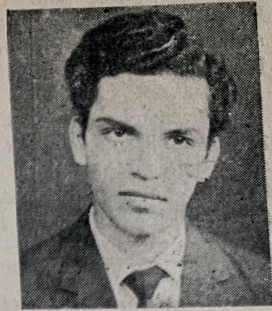
AVAILABLE :: TRANSISTOR & VALVE  
RADIO COMPONENTS

PHONE: 31360

GRAM: HIRCO

# FIND YOURSELF AND BE YOURSELF

VINAYA KUMAR S.  
II B. A. (Sociology) No:- 1357.



The world we live is a new world. No body ever lived in such a world before. It is a bigger world because there are more people in it. It is a more complex world because of the many new forces that have entered into it. It is a simple world to understand for it had been more thoroughly studied and classified. It is a known world at least a knowable world. Practically all parts of it have been explored. All parts of it have accurately mapped. We can figure out how many people the earth can support at any given standards of life. Some flag floats over every bit of dry land. This means that if any nation is to get more land it must get it from some other nation (or from some other planets.) War is new. It is fought with weapons hither to unknown. Commerce is new. Strange commodities are carried by novel channels of trade. Finance is new. The old standard is lost and no one knows which nation is bankrupt and which is not. Science is new. It is outgrowing its clothes, its old formulae and theories, Consequently it is more difficult than ever to predict, the future or to apply the lessons of the past. So many unknown quantities have been introduced in to our present problem that it can not be solved by the old rules.

In this complicated world of ideas let

us think of ourselves. How can we adjust our mode of behaviours and way of thinking to the exigencies of the environment. For this permutation the most important and equally difficult task for you to do is to know yourself and to be yourself-remember to there is no one else on earth like you. The problem of being unwilling to be yourself is the hidden spring behind many neuroses and psychoses and complexes. Nobody is so miserable as he also longs to be somebody and something other than the person he is in body and in mind.

The renowned William James was speaking of men who had never found themselves when he declared that the average man develops only ten percent of his talents and mental abilities. Compared to what we ought to be we are only half awake. You are something new in this world. Never before since the beginning of time has there ever been any body exactly like you and never again through all ages to come will there ever be any body exactly like you.

Even after your father and mother met and mated there was only one chance in 300,000 billion that the person who is specifically like you would be born! In other words, if you had 300,000 billion brothers and sisters they might have all

been different from you. It is a scientific fact. If you would like to know more about it see the book entitled "You and Heredity" by Amram Scheinfeld.

The complex of imitating others is present in all of us. Even great artists are not free from this. When Charlie Chaplin first started making films, the director of the pictures insisted on Chaplins

## Prestige Institute of Commerce

Perumanur P. O., Cochin-15.

Offers expert coaching in:  
TYPE - WRITING  
SHORT - HAND  
ACCOUNTANCY

Experienced tutors personally attend on every student.

New batches for Short-hand and Accountancy will be started in March/April.

Job typing neatly executed at moderate rates.

PRINCIPAL,  
PRESTIGE INSTITUTE OF  
COMMERCE,  
Cochin-15.

imitating a German Comedian of that day. Charlie Chaplin got no where until he acted himself.

Be glad of the fact that you are something new in this world. Make the most of what nature gives you. You can sing only what you are. You can paint only what you are. You must be what your experiences, your environment your heredity have made of you. For better or for worse you must cultivate your own little garden, you must play your own instrument the orchestra of your life. Emerson said in his essay on "Self Reliance"—"There is a time in every man's education when he arrives at the conviction that envy is ignorance; that imitation is suicide; that he must take for better or worse as his portion that through the wide universe is full of good, no kernel of nourishing corn can come to him, but through his toil bestowed on that plot of ground which is given him to till. The power which resides in him is new in nature and none but he knows what that is which he "can do nor does he knew until he has tried."

A woman more curious she is about her face-is commonly the more careless about her house.

—JOHNSON

*With best compliments from:*

## COMINCO BINANI ZINC LTD

BINANIPURAM

P. B. No. 7, UDYOGAMANDAL P. O

KERALA

(REGD: OFFICE: BINANI BUILDINGS, 38 STRAND ROAD, CALCUTTA-1)

MANUFACTURERS OF:

HIGH GRADE ELECTROLYTIC ZINC, SULPHURIC ACID & CADMIUM

SOLE SELLING AGENTS:

METAL DISTRIBUTORS LTD

CALCUTTA, BOMBAY, MADRAS, NEW DELHI

MIRZAPUR, UDYOGAMANDAL.

# THE CHINESE AGGRESSION AND I

C. BABU JOSEPH, 1st P. D. C. No. 546

I raced to where the I. A. F. Chakravarthy was, buttoning my shirt as I ran. I inspected this bomber which I was to man. When the fuelling was over, I entered the cock pit of my plane. Being a veteran of more than thirty bombing missions, I entered the plane with an air of confidence. Never did it occur to me, that this might be my last flight and that this might be my last day on this Earth. Accompanying me was Lt. Col. Mr. Lalchand. I noted the time as 2. 15 a. m. It was the 16th of April 1962.

The take off was perfect, and our plane was now picking up speed and height. As I was sitting patiently and silently, before a panel of dials and instruments, the memories of the past few hours crowded into my mind.

It was the previous day. I was in my room, Room No. 707 at I. A. F. Headquarters, Bangalore. With a lighted cigar between my lips I was glancing idly through an army report. Then, when I was helping myself to a peg of whisky, I heard a knock on the door. I rather impatiently allowed the intruder in. He gave me a smart salute, and informed me that I was to report at Major Chandrakant's room immediately. I finished my whisky in one gulp, adjusted my cap and ran to the Major's room. There sat the Major, along with Lt. Col. Lalchand. The Major invited me to sit down, and showed us a map of China. He paid special attention to the Atomic Plant at Shing-Chi, the spot which we were the bank. The flight fixed for 2.15 the next morning.

Now, as we were flying over enemy



territory and gradually nearing our targets, I put an end to my thoughts, and concentrated more on my work. The time was 4.35 and we were only 128 miles away from our target. We slowed down our plane a little and Lalchand engaged himself in all the world preparatory to our bombing raid. From our flight control centre, we received orders and advice. All was ready. We could see the Atomic Plant, faintly in the distance.

We had to take the greatest care, in our raid. It was while in action near the Shing-chi region that several Indian planes were shot down, for this plant was heavily guarded. I knew that the destruction of this plant, would bring the chinese uncountable loss. But the destruction of this plant, would be the greatest service that I could do to my motherland. This thought gave me new courage and vigour. We slowly dropped our height, so that the Radar, waves from enemy Radar Stations would not locate us. Thus we moved slowly and carefully forward.

Then at the selected moment, our plane dived down like a flash of lightning,

and making two rotations over the area, threw bombs, here, there and every where. Our task completed we had not a moment to lose. We shot back into the sky and sped away into the distance we could hear slight enemy fire. But these we avoided by changing our course several times. The enemies could not do much, for all that they had were destroyed by us. The raid had been so perfect. I thanked God for I had done my duty. We made sure if there were any planes following us, But there were none. I gave a sigh of relief, for at the moment we were safe. Over our earphones, we could here greetings of congratulations.

Now it was almost daylight and I knew that flying over enemy territory at this hour was dangerous. We were presenting an easy target for enemy guns and announcing our arrival with a noisy engine.

Bang: A deafening sound was heard, I looked with horror into my companions eyes, then looked back to see one of our wings blazing, and further behind us a number of enemy war planes. To turn round and flight was an impossibility. More gun shots were heard. Our plane was now almost out of control and was moving aimlessly forward.

The enemy had done a very good and well planned job. They were determined to take revenge for the harm which we had done. And in this they had succeeded.

My companion was young and daring. He decided to make use of the few precious moments, that remained. He tightened his parachute belts and jumped out, believing that I would do the same. But I knew better. I knew that remaining in my wounded plane would mean sure death. But I also knew that if I Jumped out even if I was not killed; I would fall into enemy hands. But that was something I could never think of. I had completed my task. I had done the greatest service that I could do to my nation. So I could die with a happy heart. My mother's words rang in my ears "Better die than fall into enemy hands." This was just what I was going to do;

I closed my eyes. The planes speed increased as it neared the ground. Then with a terrific sound it crashed into the ground. I was thrown out of my seat and felt pain all over my body. I gave a wide scream of pain. Slowly and painfully I opened my eyes, expecting flames all around me. But I was bewildered. There was no planes; no flames, nothing of that sort. Instead I was on the floor of my room surrounded by my family, who had come hearing my scream. On my bed lay the book I had been reading till late last night "The Chinese Aggression."

**Udaya | Silk House**

Perumanur, Cochin-15.

Greetings from

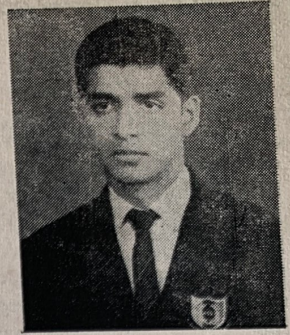
**Hirewell**

Minerva Buildings

M. G. Road, Ernakulam.

# FROM HERE TO NORTH

GOPAL SHENOY, G.  
II B.Sc. Physics



"Congratulations, Mr. Shenoi". It was with these words that Mr. Venugopal met me. Then he told me that my name was in the Selection list for the All India Summer Training Camp to be held in Kashmir. I couldn't believe my ears. I rushed to the N. C. C. Unit and glanced at the Notice Board and was convinced.

On the day of the journey, I came to know that three Naval N. C. C. Cadets were selected for the camp and out of the three, two were from our college. And out of 14 army cadets, 4 were from our college. So no doubt, we are proud of it.

We were supplied with the necessary clothings, 3 wollen blankets and a woollen Jersey. We started from Ernakulam Junction on the 28th of May 1970 by the Cochin Express along with 14 other cadets from all over Kerala. We were given a warm send off by Lt. Cdr. S. Ramaswamy at the Station. We reached Madras next morning. Since the next train to Delhi was at 5. p. m. we went to see Madras city. We saw Moor Market, Burma Bazar, China Bazar and Lal Bahadur Stadium. At exactly 5 p. m. the train moved out of Madras Central to Delhi with us. On May 31st, we reached Delhi at 11 a. m. Since the train to Pathankote was at 9 p. m. we went to see Birla Mandir, Jantar Mandar observatory, Rajghat, Santhivan and India

Gate. We were lucky to see our President Sri. V. V. Giri, who was passing by towards the India Gate. We continued our journey to Pathankote at 9 p. m. itself. By about 1 p. m. the next day, we reached Pathankote which is the northern most station in India.

From there we travelled by bus that was arranged by the Camp Authorities. Upto Jammu, we enjoyed the scenery on both sides of the road. The road from there with hairpin curves, and steep precipices on one side took our breath away. The caution-boards such as "Slow and Steady Wins the Race", "Drive with your nerves cool to make the journey safe" added to our anxiety. We spent that night at Batote on a temple verandha. Early next morning, we started for the camp site at Yousmarg. On the way, we had the opportunity to pass through the Jawahar Tunnel which is the longest tunnel in India, guarded by B. S. F. On the way, we met many Keralities who where engaged in the Defence of the Indian Border. We reached the camp site by about 5. p. m. on 2nd of June. About 60 tents were arranged for the cadets from all over India. On arrival we reported to the camp Commandant and 20 of us were divided into four batches and were allotted different tents with cadets from other States. This gave us the

chance to mingle with cadets from different parts of India. In our tent there were four cadets from Kerala, two from Himachal Pradesh, two from Bihar, one from Assam and one from Punjab.

The camp started on 2nd June and concluded on 15th June. The campsite, situated on a hill at Yousmarg, is 8950 feet above sea level and 42 Kms interior to Srinagar. The place was surrounded by tall chinnar trees which were very nice to see. Far beyond the trees there were snow-covered mountains, our border. The night falls only at 8 p. m. and to add to our astonishment, the morning breaks at 4.30 a. m. Throughout the day though there is sunlight, the cold weather made us shiver. In the night, it is extremely cold. The woollen Jersey and blankets helped us to some extent.

The daily routine starts at 6 a. m. with Physical Training. At 7 a. m. we were given our breakfast. At 8 a. m. we had to fall-in for Parade Training or Rouse march. The lunch break was from 1 to 2 p. m. Again we had to fall-in for lecture classes at 2 p. m. which lasted upto 4.30 p. m. Then we were dispersed for tea. At 6 p. m. the Roll call parade takes place in which the attendance is taken. The supper was given at 7 p. m. followed by entertainments or film shows from 7.30 p. m.

On the 5th and 6th days of the camp, there was snowfall and we really enjoyed it. On the third day, because of the unbearable cold, our friends Jayakumar, K. J. Jacob and Kuriakose put forward an idea to leave the place somehow or other. So we, Gopinath, Martin K. Mathew and myself along with other cadets from Kerala met the camp Commandant and described to him the difficulties we had to experience in the morning because of the cold weather and he kindly exempted us from attending the parades upto 8 a. m.

On the 12th of June, we were taken for sight-seeing. We enjoyed the beautiful scenery of Shalimar Gardens, Chasmashahi, Nishat Bagh, we also went to Amarnath cave, Nehru Park in Dal lake, the Sankaracharya temple, Varinag the source of River Jhelum, Dood Ganga (A small stream flowing over white rocks and the water appears to be milky. Thus it got the name Dood Ganga) and Neelnag. We purchased various things from Government market at Srinagar.

On 16th June, We left the camp site by bus for Pathankote. We spent that night in the Maulana Azad Stadium in Jammu. At 7 a. m. the next morning, we continued our journey. We reached Pathankote at 11 a. m. My accounts were kept by Martin. When we reached Pathankote, he told me that only 80 paise was spent for our food and drink upto that time. He explained this is because they loved the Keralites? Later I came to know that his explanation was wrong. The cost of food was high and he had played some tricks on them.

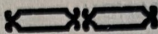
We then proceeded to Delhi by train at 1 p. m. The train reached Jullunder at 6 p. m. But the train stayed for an hour there and we made use of this short time by going round the city. At 7 p. m. We left for Delhi. Next morning, we reached New Delhi. We stayed in Delhi that day.

This time we went to the Theenmurthy Bhavan (Nehru Museum), Qutab Minar, Rashtrapathi Bhavan Gardens, both houses of the Parliament, the Central hall of Parliament where the Constitution of India was written, Supreme Court of India, Red Fort and Ram Leela Maidan and various other Governmental office. We purchased various things from Chandnichauk. Next morning we left for Agra. We first went to see Agra Fort and then decided to spend only 30 minutes at Taj Mahal. We reached

Taj Mahal from Agra Fort at 4.30 p. m. We enjoyed the charming beauty of "One of the wonders of the world, Taj Mahal." When we came out, we were surprised to note that the time was already 7 p. m. Lost in the beauty of Taj we did not know that we had spent 2.30 hrs more than the scheduled half an hour. At 9 p. m., we

started for our journey from Agra and reached Ernakulam Junction at 5.30 a. m. on 22nd June.

We are really proud of having attended the camp held in the Northern most part of India. The sweet memories of those days are remarkably unforgettable.



You can fool some of the people most of the time, and most of the people some of the time but you cannot fool all the people all the time.

—LINCOLN



**Consumers' Index to Quality Sea Foods!**



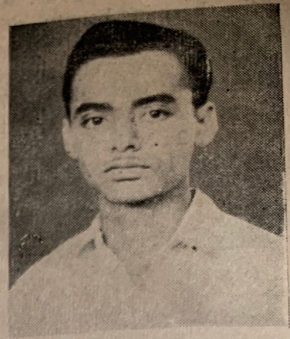
**INDIA SEA FOODS (Regd.)**

Post Box 818,

COCHIN-5.

Phones: 25041 & 42 PBX

**TAGORE'S  
DREAM  
REVERSED**



ALEX K. CHANDRY  
II B. A. (Economics)

Where the mind is full of fear and head is drooping low,  
Where knowledge is fettered,  
Where the world is broken up into fragments by narrow domestic walls;  
Where words come out from the depth of hypocrisy and insincerity,  
Where futile party strife stretches its arms towards destruction,  
Where the clear stream of reason has lost its way into the  
dreary desert sand of fanaticism,  
Where the mind is led forward by the Evil One into ever-narrowing  
thought and inaction-  
Into that hell of thralldom, my Father, my country has fallen.

**Please Visit!!!**

Phone No: 32508

**HOTEL GRACE**

Perumanoor, COCHIN-15.

Delicious Tasteful foods Sweets and Cooldrinks

# SQUARES

RAVINDRAN K. K  
III B.A. (Eco) No. 194

A life is said to be perfect and pleasant only when we get involved in some sort of hobbies. People resort to some sort of hobbies according to their tastes and interests. Thus collecting postage-stamps, growing roses, reading books, making albums etc. come under the category of hobby.

But I resort to 'Square making' which is interesting and at the same time a knowledge-giving one. Square making is a device by which we improve our vocabulary. A word can be read in the ordinary way and down-wards. The number of letters should be the same in all the words, if it is three, for instance, the number of letters in that square should be three.

Examples given below:-

(i)

|   |   |   |
|---|---|---|
| A | F | T |
| F | E | W |
| T | W | O |

(ii)

|   |   |   |   |
|---|---|---|---|
| K | I | S | S |
| I | R | O | N |
| S | O | L | O |
| S | N | O | B |

No. 1. AFT BET CAN DEW EAT FLY  
FEW EKE ACE EVE ACE LEE  
TWO TEN NEW WET TEA YEW  
  
GAG HOW TAM JAW KEY LET  
ARE ORE AGE AGO EYE EVE  
GET WEC MEN WOO YET TEG  
  
MOO NOT ONE PUN RAW SEA  
OWL ODE NIB USE ALE END  
OLD TEN EBB NET WEN ADO  
  
TOW USE VIE WAR YEA ZIP  
OWE SAG IRK AGO EAR ICE  
WED EGG EKE ROW ART PET



# BUSINESS ECONOMICS

—PEETHAMBARAN K. I B. Com.

Commerce is a hand maid of economics. A sound knowledge of Economics is essential for the full understanding of the principles and mechanism of commerce.

According to Adam Smith (Father of Modern Economic theory) "Economics is the Science of Wealth." It lays down certain general principles regarding the acquisition and using of wealth in different forms for the purpose of satisfying the human wants. This statement is partially applicable to commerce also.

Economics is concerned with Broad National activities where as commerce is concerned with individuals. This distinction is not so important. The theory of Economics, itself is now divided in to two sections:- Viz Macro Economics and Micro Economics. The former deals with the over, all activities of the nation where as the latter deals with the Economic problems from the stand point of individuals. As time passes on Macro Economics is becoming more important. We may then consider Economics as laying down general principles governing broad National problems and commerce as laying down general principles governing the wealth getting and using activities of individuals. This difference is not of much importance. We may rightly consider that commerce is an integral part of Economics.

In short of Economics is concerned with the wealth-getting and wealth-using activities, from the stand point of individuals, Nations and the World, commerce

or Business Economics is concerned with such activities from the stand point of a Business man. The study of Economics is grouped under four headings.

a) Consumption:- The use of Economic goods and personal services in the satisfaction of human wants.

b) Production:- It is the creation of goods with a view to meet the human wants.

c) Distribution:- It is the supply of the total national income among the various factors of production such as Land, Labour Capital and Organization.

d) Exchange:- It deals with the inter change of goods and services. It is for increasing the utility of commodities by transferring them from places where they are demanded less to the places where they are demanded more

Commerce is that part of Economics which studies production and Exchange. So it is directly concerned with the reaction of wants satisfying goods and their sales and purchases. However, consumption and Distribution cannot be totally ignored from commerce because they are influencing commerce. Thus all the four parts of Economics find their practical application in it.

In more clear words, consumption and distribution are only matters indirectly influencing commerce while production and exchange are the basis of commerce.

Let me not pray to be sheltered from dangers but to be fearless in facing them.  
Let me not beg for the stilling of my pain but for the heart to conquer it.  
Let me not crave in anxious fear to be saved but hope for the  
patience to win my freedom.

# ACCORDING TO BOWEN

## WHAT WE PREFER FOURTH

THOMAS J. THALIATH, II B.Sc. Che. 1159

“Music is the fourth great material want of Nature. First food, then raiment, then shelter, then music”.

Bovee

As this great man observes, music forms an integral part of human existence. Music has had a very important role to play since the creation of man. It has been a perennial influence on man kind in general and has been exercising a tremendous charm and power on generations by gone, and still does, on ours too.

All sound is not music. Mere noise and discords produce no pleasing effects on the mind but on the contrary are often irritating and disturbing. It is only when the sounds are so combined that they please the ear and have a soothing, inspiring or pleasantly exciting effect on the hearers, that they become music. Why certain combinations of sound please us, while others irritate us, we cannot tell any more than we can explain why we call some things beautiful and others ugly.

Music, then, can be said to consist of beautiful sounds. There are many kinds of music, some of which please some people and do not please others. There are magnificent compositions of musicians of genius like Beethoven, Bach, Chopin and schw-mann and also the vulgar popular songs and tunes of the common music hall. Only people of educated musical taste can appreciate the former and they find no pleasure in the latter. While the common people are bored with what is called Classical music and find pleasure only in what musicians would call vulgar tunes. But this is not peculiar to music it is the same with all arts. For example, untrained eyes and



minds cannot appreciate the great pictures of artists of genius, but prefer highly coloured daubs, and the crowd prefers trashy and sensational novels to classical literature.

Good music has a wonderful effect upon the feelings of even ignorant people. One poet has said, “Music has charms to soothe the Savage breast” and the poet Dryden asks “what passions cannot music raise and quell?”. The regimental bands put courage and enthusiasm for battle into the hearts of marching troops the solemn and stately music of the organ fills the worshippers in church and cathedral with awe and reverence and the sense of Divine presence; soft and sweet music soothes the weary and the sad; mothers send fretful children to sleep with gentle lullabies; an old song will bring tears to the eyes of the lonely exile and grand music will fill strong men with great hopes and ambitions “What passions cannot music raise and quell?”

In literature and history we find frequent references to the spell of music.

In classical mythology we hear of the great singers like Amphion, whose music drew even stones to build themselves up as he bade them. Again there was the great greek musician, Arion of Lesbos, whose music charmed even dolphins and selfish and they, in gratitude saved him from the clutches of death by carrying him on their backs.

In the history of our country too there are many references to music and musicians, especially during the regime of the mughals. Singers like Tansen, Tulsi Das and Meera Bai were able to wield power over the very 'devates', who were believed to have come down to our mortal earth at the sound of their music. Music performances were a regular feature at the courts of ancient Indian kings. Even the fanatic and savage Aurangzeb, whom we would imagine to be devoid of all aesthetic sense, is said to have bowed to the charms of music. During the great and revolutionary 'Bhakti Movement' which swept over India during eighth century, music was the chief

medium of communication with the Almighty.

Recent investigations into the healing influence of music have proved that music charms not only the wearied soul but the ailing physique as well. There is a belief that Bayu, a contemporary of Badshah Alayuddin, could hypnotise influence of music that lead to its employment in the treatment of disease in ancient India. The curative powers of music have been accepted in other countries as well, and modern medicine terms it "Music Therapy". The United States, U. K, and the U. S. S. R have made great headway in this field of music and have successfully used it in the treatment of cardio-vascular diseases, on psychotic and psychoneurotic patients and also as an aid to anesthesia.

The charming art, reduced by man to a science, has developed into a potent bulwark to man's personality. It has calmed his passions, soothed his sorrows, cheered his spirits and inspired him with noble sentiments. Truly can it be counted among the vital needs of man.

*Visit !!*

FIRST NAME FOR FASHIONABLE SAREES

**J & Jay Fabrics**

C. S. I. SHOPPING CENTRE  
ALWAYE

*Visit !!*

*Greetings from*

**D. D. Lazar**

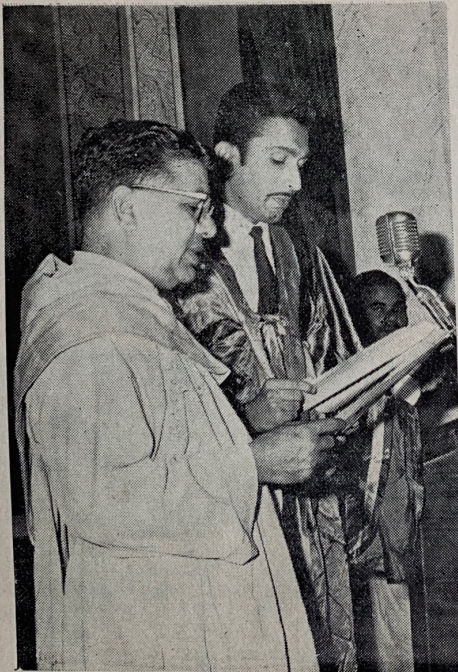
Kunnumpuram

Fort Cochin, Post Box No: 25364.

# INAUGURATION



S. K. Pottakad Inaugurates the College Union



Chairman Taking Oath

Inaugurations of  
Various Associations  
Commerce  
Association  
P. Sethuram



Planning forum  
Dr. Thavaraj

Malayalam Association  
C. N. Sreekantan-Nair



Second Language  
Association  
Sri. Thakazhi  
Sivasankara Pillai

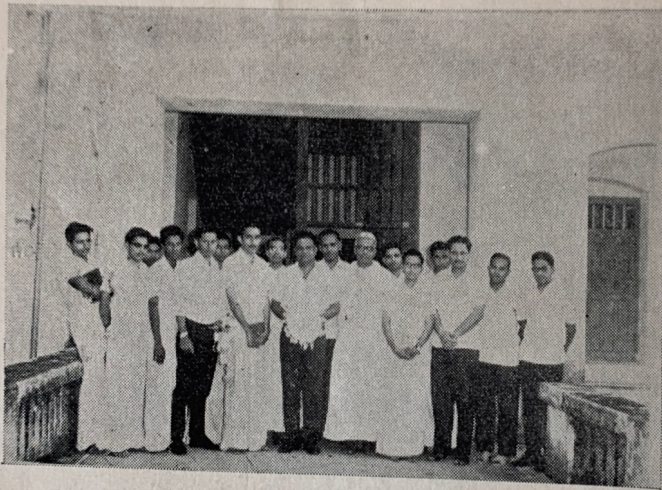


Botany Association  
M. K. Prasad

Valedictory Function  
of the Economics  
Association  
M. Marcus



Sociology Association  
Thankamma Jacob



Zoology Association

Chemistry  
Association  
Dr. P. John Jacob  
M.Sc. Ph. D.





Participants of Murali Trophy with Judges



Inauguration of Art's Club



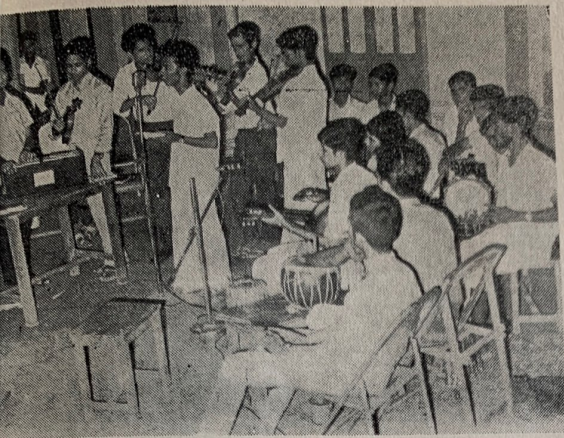
Valedictory Function  
of Arts Club  
Fr: Abel, C. M. I.



Valedictory  
Function of  
College Union  
P. S. Padmanabhan



Valedictory Function of  
Physics Association  
Sri. P. A. Daniel



Our Arts Club  
Presents  
'GANAMELA'

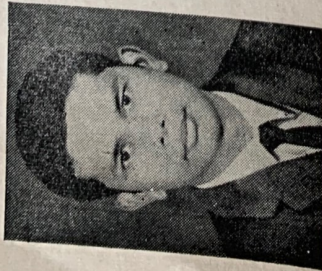
A Scene from  
"Ushna Mekhala"



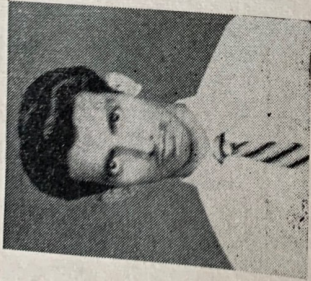
Dancer  
Grishkumar



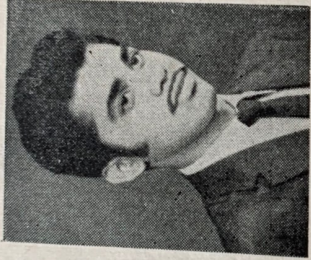
# The Guide Branch Associations



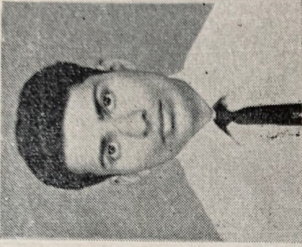
Davis M. J. III B.Sc.  
Zoology Association  
Secretary



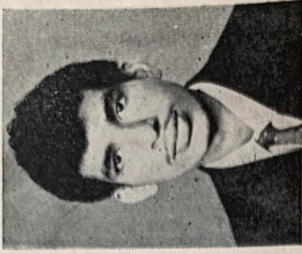
Sasidharan K. K.  
Second Language  
Malayalam  
Association Secretary



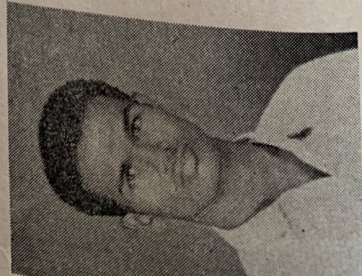
E. B. Jayaram II B. Sc.  
Botany Association  
Secretary



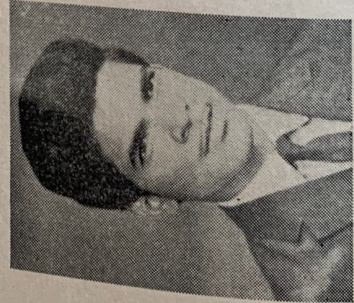
Koshi Mathew II B. A.  
Sociology Association  
Secretary



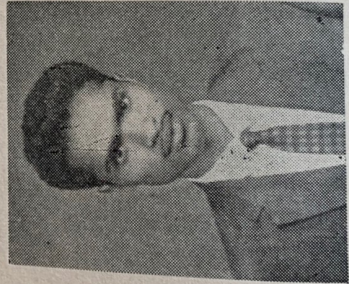
Varghese. J. Elengical  
III B.Sc.  
Physics Association  
Secretary



Humsa P. M.  
Commerce  
Association Secretary



Joseph A. A.  
Social Service League  
Secretary



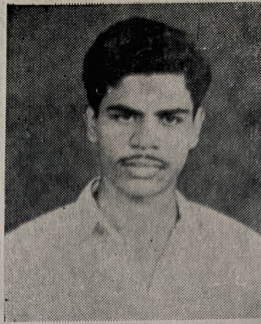
Ravindran K. K.  
Economics  
Association  
Secretary



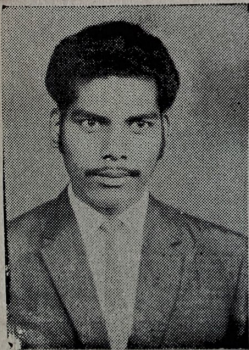
Alphonse Melroy  
Mendez III B.Sc.  
Chemistry Association  
Secretary



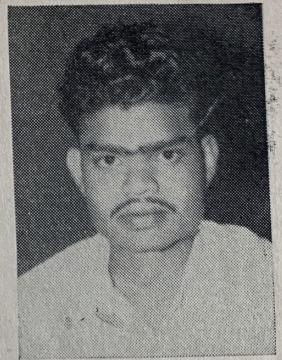
Thomas Zacharia K.  
III B. A.  
Malayalam Association



B. Ramachandran Nair  
II M. A.  
Winner of 1st Prize in Annual Essay Competition  
for Seniors (Malayalam), for five  
Consecutive years from 1967 to 1971

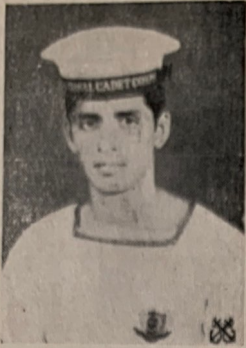


Ayyappan C. T.  
II B. A.  
Hindi Editor

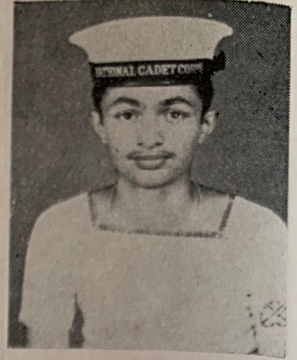


K. V. Sadasivan II B. A  
Malayalam Editor

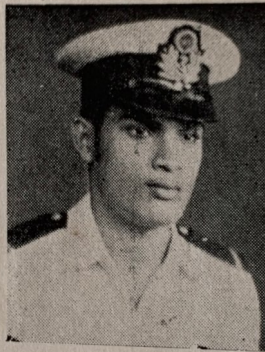
We are proud of... ..



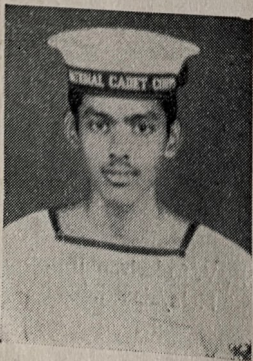
Cdt. P. O. Gopal Shenoy G.  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



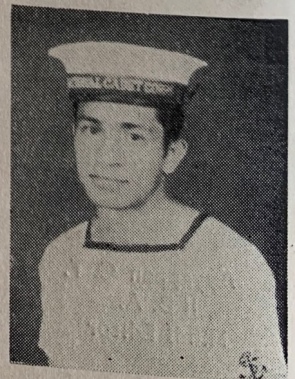
Cdt. P. O. Jayakumar  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



Cdt. Captain Jayaram K. M.  
Represented Kerala in the  
Republic Day Parade at  
New-Delhi 1971



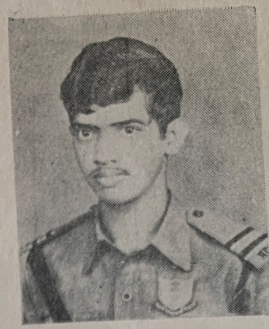
Cdt. P. O. Venugopal  
Represented Kerala in the I.N.S  
Nau-sinik Camp-1970



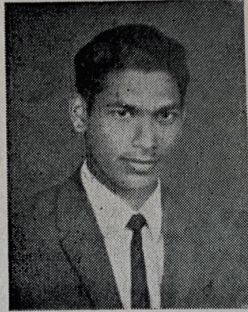
L/Cdt. Vijaya Kumar Kamath  
Represented Kerala in the I.N.S  
Nau-sinik Camp-1970



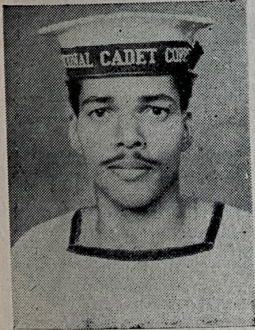
S. U. O. Martin K. Mathew  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



C. U. O. Jacob J. Kattikkaran  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



S. U. O. Gopinthan M. R.  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



L/Cdt Ibrahimkutty P. A  
Represented Kerala in the  
Advanced Leadership Camp-1970



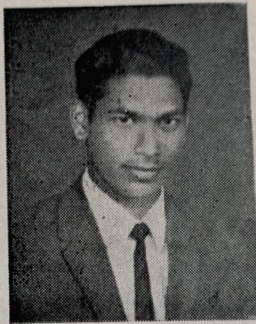
S. U. O. George Kuriakose  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



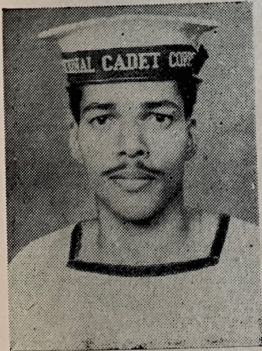
S. U. O. Martin K. Mathew  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



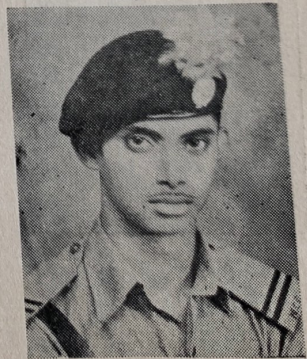
C. U. O. Jacob J. Kattikkaran  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



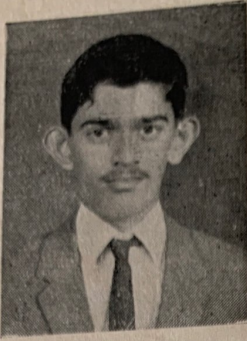
S. U. O. Gopinthan M. R.  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



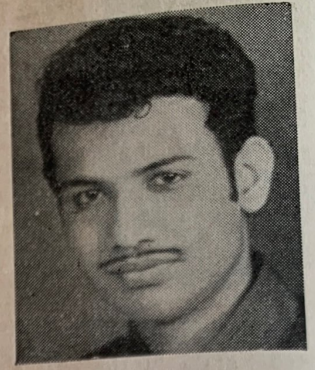
L/Cdt Ibrahimkutty P. A  
Represented Kerala in the  
Advanced Leadership Camp-1970



S. U. O. George Kuriakose  
Represented Kerala in the All  
India Summer Training Camp at  
Kashmir-1970



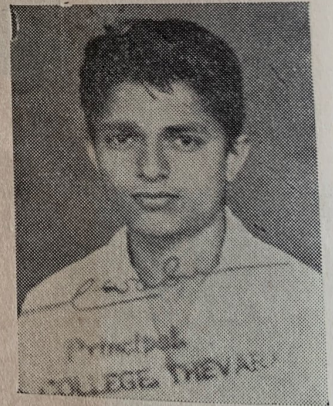
Ramaswamy K. B.  
Sanskrit Association  
Secretary



R. S. Thampi  
Best artist



S. A. Salim  
French Association  
Secretary



V. G. Ramakrishnan  
II P. D.  
Hindi Association  
Secretary

**ANNUAL  
Reports**

## Athletic Association

It is my pleasant duty, this evening, to present before you the 27th Annual Report of the Athletic Association of this College for the year 1970-'71. It has the following Office bearers.

President : Rev. Fr. Marcel (Principal)  
Secretary : Mr. M. K. Abraham (Lecturer)  
Treasurer : Rev. Fr. Thomas (Bursar)

The staff presidents of each club and the captains of the various houses complete the list of the Association.

In order to foster team spirit and healthy competitions among students, they are grouped into four houses namely White, Green, Red and Yellow and K. J. Sunny, K. J. Paul, T. M. Basheer and A. V. Ittiachen are the Captains of the respective houses. K. J. Joseph is our Athletic Captain and the following are the captains of the various clubs.

Foot-ball : M. K. Sasidharan  
Volley-ball : K. J. Sunny  
Basket-ball : A. P. Raj  
Hockey : Tony Varghese  
Cricket : Ramanathan Thampuran  
Badminton : T. J. Vancheslaves  
Gymnastics : C. J. Thomas.

The College annual sports for the year 1970-'71 was conducted under the president-ship of Mr. Kerala Varma Thampuran, Former Principal of this College on 18th and 19th February 1971. Hoisting the flag marked the start of the festival followed by an impressive March past of the athletes. Two new college records were created, one by Sri. V. P. Joseph in Pole Vault and one by Sri Paul Jose I M. Sc in Hammer Throw.

In the Inter house tournaments White house Captained by Sri. K. J. Sunny secured 40 points and won the Championship Shield. In sports Yellow house, Captained by Sri A. V. Ittiachen secured 57 points and annexed the Championship Trophy. Sri. A. V. Ittiachen secured 18 points and won the Individual Championship in seniors and Sri. K. A. Hari secured 18 points and won the Individual Championship in juniors. The President in his concluding remarks expressed his appreciation of the sports-man-spirit and the keen enthusiasm evinced by the staff and students of the college. Chief guest distributed the prizes. With the singing of the National Anthem, the sports festival came to a close.

This is an historic year in the annals of our college in the sphere of sports and games. Our victorious teams have brought home the most coveted university trophies in Football, Ball Badminton and Weight lifting. We have special reason to be jubilant, as never before, in the history of the College have our teams been able to make a hat-trick in winning the University Championships as this year.

We are also the runners up in Kerala University Athletics and cricket. Thus it is a matter of profound satisfaction that our players and athletics have been able to carry away five University trophies, thereby bringing unique honour and credit to Sacred Heart College.

Besides our college contributed top athletics and skippers to the various Kerala University teams. Sri. V. P. Joseph who has created a new University record in pole vault by clearing a height of 11' 8" captained the University Athletic team. Sri. C. J. Thomas another record holder was the skipper of the University weight lifting team we have great pleasure in recording our appreciation of the role played by Sri. Vancheslaves,

our brilliant Ball Badminton player, who is a member of the Indian team and whoably Captained the Kerala University Ball Badminton team this year. We would also proudly mention the names of Sri. Adamkutty and Sri. Unnikrishnan our Foot-ball stars who are bringing credit to the Kerala University team, Sri. Jayaram who is a member of the Kerala University hockey team and Sri. A. P. Raj and R. K. Bhat are Basket-ball stars who are also selected to the Kerala University Basket ball team.

Coming to the private tournaments our college Basket-ball team was the runners up in Fr. Bertholomeo Memorial tournament conducted by our College and in Mar. Thomas College tournament held at Thiruvalla. Hockey team was only an average one and we have participated in Kurialacherry Memorial tournament held at S. B. College Changanacherry and Uni Y club tournament at Fort Cochin. In Table tennis and shuttle Badminton our players reached up the Zone finals.

I may mention finally that our Foot-ball and Ball Badminton teams have won the EKM Dt. Championships and the Football team also won the Jubilee Memorial Trophy Tournament Trophy conducted by St. Thomas College Trichur.

Before I conclude, let me avail myself this opportunity to express my heart felt gratitude to the Management in general, and in a special manner, to the Principal and the Bursar for the great interest they have shown in our activities. I also extend my sincere thanks to the members of the staff and students who have contributed to the success of our activities, this, year.

Secretary  
K. K. ABRAHAM

## Physics Association

It gives me great pleasure to place before the students the annual report of the Physics Association during this academic year. The activities of the Association started after the election of Mr. Varghese. J. Elengical as the secretary of the Association.

The inauguration of the activities of the Association was held on Monday, 14th December 1970. Our beloved Professor Sri. C. J. Daniel presided over the function. Dr. S. Aruldas M.Sc. Ph. D. of University centre delivered the inaugural address. He gave a scholarly useful speech on "Modern Physics".

The Association in very proud to say that a Department Library was newly opened during this academic year.

The Association is rather proud that it was able to conduct a study tour to Thumba Equitorial Rocket Launching Station on 5th February under the leadership of Rev. Fr. Mathai Archangel, one of our lecturers. It was a great success and one gained a lot of practical knowledge about the theories of assembling and launching of rockets.

This year we had an ambitious programme to conduct further activities. But owing to shortage of time we had to cut short our programmes.

The valedictory function of the Association was held on Monday, 22nd February 1971 by Sri P. A. Danie of St. Albert's College. An impressive and informative talk was given by him; this put an end to the activities of the year.

Before I conclude, I deem it my singular privelege to express my heart felt gratitude to our Principal, Rev. Fr. Marcel C. M. I. and our Professor Sri. C. J. Daniel for their great interest and kind patronage. I extend my sincere thanks and gratitude to other teachers also. I am very grateful to my friends for their unselfish cooperation with me.

Thanking you,

VARGHESE. J. ELENGICAL,  
SECRETARY

## Social Service League Report

It gives me great pleasure to present before you a brief account of the activities of Social Service League during the academic year 1970-'71.

Mr. Joseph A. A. was nominated as the Secretary by the College Union Executive. The Secretary nominated the following group leaders.

|                  |           |                      |
|------------------|-----------|----------------------|
| K. S. Bappukutty | I M. com  | — Housing            |
| P. P. Cyriac     | III Bsc   | — Medical aid        |
| P. J. Joseph     | II Bsc    | — Cloth distribution |
| Jayakumar        | III Bsc   | — Poor relief        |
| C. N. Baburaj    | II B. A.  | — Labour corps       |
| Jacob K. J.      | II B. A.  | — Social education   |
| Vijayakumar      | I B. A.   | — Rural lecture      |
| Mohemmed Moopan  | II P. D C | — Child welfare      |

Prof. C. N. Nalinababu M. A., B. Com was nominated as the President by the College Union Executive.

The league has tried its best to perform its duties. Soon after the league entered into the field, certain poor people approached us and we provided with necessary financial and medical aid from the fund.

We had to raise our fund to proceed further in view of that we conducted a drama "KAPALIKA" by N. N. Pillai on 20th January 1971.

During the Social Service weeks we have done social work as much as possible. The most important thing was thatching houses. The members of the League themselves took part in the work. Happy to say that the league has contributed necessary housing materials to seventy one houses in the locality. We had given enough money to a patient who wanted to go to the hospital at Kadpadi. I am glad to recall that we have done necessary help to three poor men, who are connected with our college, to avoid their multitude of debts, we have given necessary loan to those in need which would be repaid in monthly instalments, and this sum returned would be given to a few poor families. I am so proud to twist in the midst of the news that we have supplied food packets to children at Ernakulam General Hospital in the presence of D. M. O

I will be failing in my duties if I do not express my gratitude to the Principal, the President, the Treasurer and especially to Mr. Michael who were always behind us guiding and directing our activities. I may extend my sincere thanks to Group Leaders and other active members of the League who have rendered whole-hearted Co-operation in the activities of the League.

Secretary,  
JOSEPH A. A.

## Botany Association

It gives me great pleasure to present to you the annual report of the Botany Association during this academic year 1970-'71. The inauguration of the association was held on 20th January 1971. Sri M. R. Prasad, Lecturer, Maharaja's College delivered the inaugural address. He gave a really impressive and interesting lecture on "the naming of the Plant"

The valedictory function of the association was held on 22nd February 1971. Our beloved Professor Mr. T. U. Joseph delivered the valedictory address. Because of the shortage of the time the association was not able to conduct any extra function.

I take this occasion to express my sincere thanks to our Principal, Bursar, Professor, and other members of the staff for the best guidance that they are giving us. My thanks are also due to my friends for their sincere co-operation.

Thanking you,

SECRETARY  
E. B. JAYARAM. II B. Sc

## Sociology Association

In my humble capacity as the secretary of the Sociology Association I am highly delighted to place before you a brief account of the activities of the Association during the academic year, 1970-'71.

The activities of the Association began with election of the Secretary. The inauguration of the association was made on 10th November 1970 by Mrs. Thankamma Jacob, M. A; M. Ed; M. S. W, an eminent sociologist, a leading social worker, and a lecturer of the Institute of social work, Kalamasserry. In her inaugural address she made an analytical survey and scholarly study of the 'Social Welfare In India; its scope and problems. The talk was highly instructive.

On 18th January 1971, another scholarly talk was given by Dr. V. K. Alexander, a renowned Psychoanalyst and Prof of Psychology in the U. C. College, "Always on Abnormal Psychology." The subject was highly topical and the speech inspiring and illuminating.

Unfortunately owing to the shortage of time we were unable to conduct any extra functions.

The valedictory function of the association was conducted on 24th February, 1971. Mr. K. K. Madhavan M. S. W, Divisional Employment Exchange Officer, Ernakulan has consented to speak on the occasion. But unfortunately, he was absent in time. Then valedictory meeting was held under the chairmanship of Prof. P. M. Joseph M. A; M. com, the Head of the department of Commerce, in S. H. College, Thevara. He delivered an inspiring and effective speech.

Before I conclude I take this opportunity to express our whole hearted thanks to our Principal Rev. Fr. Marcel C. M. I, lecturer in charge Mr. C. K. Nalina Babu M. A. Varghese J. Erattupuzha M. A. and Rev. Fr. Ligory C. M. I. were always behind us guiding and directing our activities. And we collectively and individually extend our sincere gratitude to them all for their whole hearted co-operation. I am grateful to each and every member of this association who contributed to the well-being of it. My duty will be logging behind if I don't thank everyone of the members.

The functions were performed excellently and spectacular and I am much proud of the success of this Association.

Thanking you,

KOSHY MATHEW II B. A  
SECRETARY

## **Fine Arts Club**

It is my pleasant duty to place before you a brief account of the activities of the Arts Club during the academic year, '70-71.'

We started our activities this year with the election of the Office bearers. The inauguration of the Arts Club was done by the Star S. P. Pillai with Mr. Kaduvakulam Antony in the chair on 31st October 1970. The Drama "Kaliman Prathimakeel" was staged on that occasion. The College orchestra lifted the audience to a heavenly atmosphere. Besides this a beautiful dance and mono act were presented by Girish Kumar and K. O. Joseph respectively.

In the Inter Collegiate Drama festival, our team presented the drama, "Ushnamegala" on 7th Nov. '70 at Quilon. Our Orchestra won the 1st prize in the Musical Concert Competition under the auspices of Christian Volunteers. In the Inter Collegiate competition conducted by the Y. M. C. A. Trivandrum we got the second place in group song. In the Kerala University youth festival 1971 our members won the second prize in Light music, third prize in stringed instrument and Forth in classical music.

The valedictory meeting of the Arts Club was held on 24th February '71. Rev. Fr. Abel C. M. I. (President of Kala Bhavan) delivered the valedictory address. On that occasion our members presented a beautiful Ganamela and Drama.

Before I conclude, I take this opportunity to express my whole hearted thanks to our principal, Rev. Fr. Thomas, Rev. Fr. Gratian, Prof: Mathew Ulakamthara and Sebastian. I may extend my sincer thanks to Mr. P. R. Muralidheran who was always behind us guiding our activities. I also extend my sincer thanks for the members of the Arts Club and students who have contributed to the success of our activities, this year.

Thanking you,

LAWRENCE A. X.  
SECRETARY

## **Chemistry Association**

It is my pleasant duty to present before you the annual report of the Chemistry Association during this academic year. Activities of the association began after the election of Sri. Alphonse Melroy Mendez as the secretary of the association. This year we had an ambitious programme to conduct seminars exhibitions Etc. Unfortunately owing to the shortage of funds and time we were unable to conduct any extra functions.

The inauguration of the activities of the association was held on 31st October. Sri. Setha Rama Iyar presided over the function and Sri Ranjit K, science representative welcomed the gathering. The inaugural address was delivered by Dr. P. John Jacob Msc. P L D D (Rubber Technologist, Premier Tyres LTD, Kalamassary) He gave an impressive and informative speech on "The Rubber industry and National Rubber."

The valedictory function of this Association was held on 24th February 1971. Our beloved Professor Sri M. V. Varghese presided over the function and welcomed the gathering. The valedictory address was delivered by Dr. P. A. Varghese He gave an impressive speech on "Chemistry in man's life and in medicine."

Before I conclude I take this opportunity to express my whole hearted thanks to our respected Principal Rev Fr. J. Marcel and Rev. Fr. Bursar for their great interest and patronage given to us. We express our sincere gratitude to our teachers especially our beloved Professor Sri M. V. Varghese, Sri K. A. Gopalakrishnan and Sri K. N Aravindakshan for their guidance given to promote the activities of the Association. I also thank all my friends for their help and whole hearted Co-operation throughout the year.

Thanking you.

ALPHONSE MELROY MANDEZ  
SECRETARY

## Zoology Association

It is my pleasant duty to place before you an account of the various activities of the Zoology Association during this academic year. The activities began after the election of Sri. Davis M. J. as the Secretary of the Association.

The inauguration of the association was held on 9th November 1970. The inaugural address was delivered by Dr C. T. Samuel, Reader of Marine biology institute. He gave an illustrative description on "Marine Products."

The valedictory function of the Association was conducted on 22nd February 1971. Rev. Dr. Theobald C. M. I; our beloved professor, delivered the valedictory address. He gave a very interesting lecture on "the carrier opportunities for biology students".

Before I conclude I take this opportunity to express our whole hearted thanks to our principal Rev. Fr. Marcel C. M. I, our Addl. Professor T. C. Mathew and our Bursar Rev. Fr. Thomas for their great interest and kind patronage. My thanks are also due to the respected members of the staff for their kind guidance and to my dear friends for their help and whole hearted co-operation throughout the year.

Thanking you,

DAVIS M. J.  
SECRETARY

## Economics Association

The Association started its activities immediately after the inauguration of the college Union. Ravindran K. K. III B. A, was elected as the secretary. The Association was inaugurated by Dr. K. Mathew Kurian M. P. on the 2nd of Nov: 1970. As an eminent economist and one of the members of the planning-council he is well known for his shrewdness and outstanding ability. He gave an excellent speech criticising the planning in India and methods adopted in solving the acute problem of unemployment in India. We are proud of getting him as our chief guest to inaugurate the activities of our Association for this year.

The valedictory function of the Association was also a grand success. Mr. M. Marcus B. A, M. L. lecturer of Law college, Ernakulam, delivered the valedictory address. In his address he has gone through some of the branches of economics especially on money and the "white collar criminals" as he put it.

I am very sorry to state that due to the regular agitations, disorder, and unrest among our colleagues and the consequent loss of working days we were unable to execute all plans regarding debates and symposiums. Debates and symposiums would have been conducted if the situations were conducive.

Now let me express my deep gratitude and thankfulness to our Rev. Fr. Principal and prof: Shri. K. C. Jacob for their patronage and timely advice. I may here express my devotion and sincere thanks to all my friends who voted for me to the post of economics Association Secretary. For the discharging of my duties Mr. K. V. George and Mr. Sasikumar boundlessly extended their co-operation and assistance. May I record my sincere gratitude and obligations to them. I thank you all once again.

Thank you,

RAVINDRAN K. K.  
SECRETARY

# Commerce Association

I have much pleasure to place before you the brief account of the Association. The activities of the Association began with election of the secretary.

The inauguration of the Association was held on 16th November 1970. Mr. P. Sethuram (Secretary, Cochin Chamber of Commerce and Industry, Cochin-3.) delivered the inaugural address.

Students were serious minded in studies and therefore we could not conduct much functions.

I take this occasion to express my sincere thanks to our principal Rev. Fr. J. Marcel, Professor Mr. P. M. Joseph, members of the staff and non teaching staff and my colleagues. I conclude this short report, thanking all once again.

HAMZA  
SECRETARY

## മലയാള സാഹിത്യ സമാജം - റിപ്പോർട്ട്

ഈ വർഷത്തെ മലയാളസാഹിത്യ സമാജത്തിന്റെ പ്രവർത്തനങ്ങൾ തോമസ് സഖറിയാ സെക്രട്ടറിയായി തിരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ടതോടുകൂടി ആരംഭിച്ചു. 28-10-70ൽ സുപ്രസിദ്ധ സാഹിത്യകാരനായ ശ്രീ. സി. എൻ. ശ്രീകണ്ഠനായർ ഈ സമാജത്തിന്റെ ഉദ്ഘാടനം നിർവ്വഹിച്ചു. ദൈനംദിന ജീവിതത്തിൽ നാം ഉപയോഗിക്കുന്ന അന്യഭാഷാപദങ്ങളെപ്പറ്റിയും മലയാളഭാഷയ്ക്ക് അതിന്റേതായുള്ള പദങ്ങൾ ഉണ്ടാക്കുന്നതിനും ഉദ്ഘാടന പ്രസംഗത്തിൽ അദ്ദേഹം പ്രസ്താവിക്കുകയുണ്ടായി. ശ്രീ. പടിഞ്ഞാറേക്കര സ്വാഗതവും സെക്രട്ടറി കൃതജ്ഞതയും പറഞ്ഞു.

8-12-70ൽ ശ്രീ. പാറപ്പാത്തിന്റെ "അനാഴികനേരം"ത്തെപ്പറ്റി ഒരു ചർച്ചായോഗം നടത്തപ്പെട്ടു. ഫാദർ ഡൊമിഷന്റെ അദ്ധ്യക്ഷതയിൽ നടന്ന ഈ ചർച്ചായോഗത്തിൽ വിദ്യാർത്ഥികൾ സജീവമായി പങ്കെടുത്തു.

ഈ സമാജത്തിന്റെ ആഭിമുഖ്യത്തിൽ 10-2-71ൽ ഒരു യോഗം ചേർന്ന് സുപ്രസിദ്ധ സാഹിത്യകാരനും നിരൂപകനുമായിരുന്ന ശ്രീ. കുറിപ്പു കൃഷ്ണപിള്ളയുടെ നിര്യാണത്തിൽ അനുശോചനം രേഖപ്പെടുത്തുകയുണ്ടായി. പ്രൊ. മാത്യു ഉലകുത്തയുടെ അദ്ധ്യക്ഷതയിൽ ചേർന്ന യോഗത്തിൽ ശ്രീ. കുറിപ്പു മലയാള സാഹിത്യത്തിൽ ചെയ്തിട്ടുള്ള സേവനങ്ങളെപ്പറ്റി ശങ്കണ്ണി കൈമൾ, കോശി, നാരായണൻ നമ്പൂതിരി എന്നിവർ പ്രസംഗിച്ചു.

24-2-71ൽ ഈ സമാജത്തിന്റെ സമാപന സമ്മേളനം ശ്രീ. സുകുമാരൻ പൊറാക്കാടിന്റെ അദ്ധ്യക്ഷതയിൽ നടത്തുകയുണ്ടായി. കാലമാണ് ഏറ്റവും വലിയ നിരൂപകനെന്നും കാലത്തെ അതിജീവിക്കുന്ന കൃതികളാണ് യഥാർത്ഥ സാഹിത്യമുല്പാദനമെന്നും കൃതികളെന്നും അദ്ദേഹം പ്രസ്താവിച്ചു. ശ്രീ. അഗസ്റ്റിൻ കൊമ്മറ്റി സ്വാഗതവും സെക്രട്ടറി കൃതജ്ഞതയും പറഞ്ഞു.

ഈ അദ്ധ്യയന വർഷത്തിൽ ഈ സമാജത്തിന്റെ സഹായം നൽകിയിട്ടുള്ള അന്യനടപടികൾ സഹായിച്ച ബഹുമാന്യരായ എല്ലാ അദ്ധ്യക്ഷകർക്കും പ്രിയപ്പെട്ട വിദ്യാർത്ഥി സഹായകർക്കും കൃതജ്ഞതയുടെ ഒരു പുച്ചെണ്ണ സമർപ്പിച്ചുകൊണ്ട് ഈ റിപ്പോർട്ട് നിങ്ങളുടെ മുമ്പിൽ സാദരം സമർപ്പിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

സ്നേഹാഭിവാദനങ്ങളോടെ  
സെക്രട്ടറി  
തോമസ് സഖറിയാ. കെ.

# സെക്രട്ടറി ലാംഗ്വേജ് അസോസിയേഷൻ

യൂണിവേഴ്സിറ്റി യൂണിയന്റെ ആവിർഭാവത്തോടുകൂടി പരസ്യരേഖാ മണ്ഡലം എന്ന പേരിൽ രണ്ടുകൊല്ലം മുൻപുവരെ പ്രവർത്തിച്ചിരുന്ന ഈ അസോസിയേഷൻ നാലായി വിഭജിക്കപ്പെടുകയുണ്ടായി. ശശിധരൻ കെ. കെ. മലയാളം അസോസിയേഷന്റെയും രാമകൃഷ്ണൻ വി. ജി, രാമസ്വാമി കെ. ബി, സലി. എസ്. എ. എന്നിവർ യഥാക്രമം ഹിന്ദി, സംസ്കൃതം, ഹ്രസ്വ് എന്നീ അസോസിയേഷനുകളുടെയും സെക്രട്ടറിമാരായി തിരഞ്ഞെടുക്കപ്പെട്ടു.

സാങ്കേതികമായി ഉണ്ടാകാവുന്ന വൈഷമ്യങ്ങളെ പരിഗണിച്ച് നാലു അസോസിയേഷനുകളും ഒരുമിച്ച് ചേർന്ന് പ്രവർത്തിക്കുന്നതിന് തീരുമാനിച്ചു. 13-11-70ൽ അസോസിയേഷനുകളുടെ സംയുക്താൽഘാടനം നടത്തപ്പെടുകയുണ്ടായി. ഉൽഘാടന കമ്മി. ശ്രീ. തങ്കഴി ശിവശങ്കരപ്പിള്ള നിർവ്വഹിച്ചു. "സാഹിത്യത്തിന്റെ എല്ലാ ശാഖകളും ന്യൂനതയിലാണെന്നും ജീവിതത്തെയാകെ ബാധിച്ചിരിക്കുന്ന അനിശ്ചിതത്വത്തിന്റെ പ്രതിഫലനമാണെന്നും" ശ്രീ തങ്കഴി തദ്വസരത്തിൽ പ്രസ്താവിച്ചുകൊണ്ടായി. ശ്രീ. ജോസഫ് പടിഞ്ഞാറേക്കര സ്വാഗതവും മലയാളം അസോസിയേഷൻ സെക്രട്ടറി കെ. കെ. ശശിധരൻ കൃതജ്ഞതയും പറഞ്ഞു. യോഗാനന്തരം മലയാളം അസോസിയേഷൻ അവതരിപ്പിച്ച "വിഡ്ഢികളുടെ സ്വർഗ്ഗം" എന്ന ഹാസ്യനാടകവും ഉണ്ടായിരുന്നു.

തേവര കോളേജിന്റെ ചരിത്രത്തിന്റെ ഏടുകളിൽ സ്വർണ്ണലിപികളാൽ ആലേഖനം ചെയ്യപ്പെടേണ്ടതായ ഒരു "കലാ - സാഹിത്യമേള" നടത്തുന്നതിനുവേണ്ടി എല്ലാം തയ്യാറാക്കി. എന്നാൽ കാലത്തിന്റെ മൂടുപടമണിഞ്ഞ ഇരുണ്ട കാലചക്രം കോളേജ് അന്തരീക്ഷത്തെയാകെ മാറ്റിമറിച്ചു. അതുകൊണ്ട് അതു റദ്ദു ചെയ്യേണ്ടി വന്നതിൽ ഈ അസോസിയേഷൻ വളരെയധികം ഖേദിക്കുന്നു.

24-2-71ൽ ഈ അസോസിയേഷനുകളുടെ സമാപന സമ്മേളനം പ്രൊഫ. മാത്യു ഉലകാശ്വരൻ നിർവ്വഹിച്ചു. അതോടെ ഇക്കൊല്ലത്തെ അസോസിയേഷനുകളുടെ പ്രവർത്തനത്തിന്റെ തിരശ്ശീല വീഴുകയും ചെയ്തു.

റിപ്പോർട്ട് അവസാനിപ്പിക്കുന്നതിനുമുൻപ് ഈ അദ്ധ്യയന വർഷത്തിൽ ഈ അസോസിയേഷനുകളുടെ നന്മയ്ക്കും അഭ്യുന്നതിക്കും വേണ്ടി ആത്മാർത്ഥമായി സഹായിച്ച എല്ലാ അദ്ധ്യാപകർക്കും വിദ്യാർത്ഥി സഹായകരുക്കും ഈ അസോസിയേഷൻ കൃതജ്ഞതയുടെ ഒരുപിടി പൂക്കൾ അർപ്പിച്ചുകൊണ്ട് ഈ റിപ്പോർട്ട് നിങ്ങളുടെ മുമ്പിൽ സാദരം അർപ്പിച്ചുകൊള്ളുന്നു.

അഭിവാദനങ്ങളോടെ  
സെക്രട്ടറിമാർ  
ശശിധരൻ. കെ. കെ.  
രാമകൃഷ്ണൻ. വി. ജി.  
രാമസ്വാമി. കെ. ബി.  
സലി. എസ്. എ.

## Report of the Catholic Service in the University

It is my privileged duty to present, the readers of the annual, the report of the Catholic Service in the University of the year 1970-71.

Soon after the arrival of the new members C. S. U. got going in real earnest. The election for the office bearers for the academic year was conducted on 13-7-70. Mr. P. C. Joseph, Rocky C. Nenoth, T. M. Thomas Isaac and George P. C. were elected as the president, vice-president, secretary and the treasurer respectively.

To facilitate the smooth running of the activities of the association a twenty member working committee was formed. The first meeting of the committee was conducted on 20-7-70 Monday. This meeting deserves a special mention because of the presence of Our National Chaplain Rev Fr Claud D'souza. The meeting chalked out the programme for this year. Every month, at least one committee meeting was conducted to review the past work and to plan for the future.

His excellency Rev. Dr. Sebastine Mankuzhikarry inaugurated the activities of C. S. U. on August 10-1970. His rather long inaugural address was an eloquent testimony to his scholarship and abiding interest in the Youth. Mr. B. Ramachandran Nair and N. K. Sukumaran won the prizes for the essay and short story writing competitions held in connection with the inaugural function. The 'Musical Hour' of the Sangeetha Sadan high lighted the function.

During the course of the year we conducted a series of discussions on various topics. On 21-7-70 a discussion on 'Youth unrest' was held. Mr. Augustine Commattam presented the paper. Another discussion on 'East and West' was conducted on 4-8-70 Friday. Mr. P. M. Joseph presented the paper. It was followed by a very active discussion. A Seminar on Relevance of Gandhi in the modern age was held on 16-9-70. A large number of students took part in it and many of them spoke on the occasion 10-10-70 Saturday. Mr. Ibrahim Khan conducted a study class on 'Journalism'. The class was followed, by practical lessons in report writing. A book review of the famous 'Aranazhika Neeram of Parapuram was conducted on 16-11-70 Monday. On 20-11-70 Friday a debate on the topic 'Socialism cannot be achieved through Democracy' was conducted. Ten students took part in the debate.

As a large number of leadership training programmes were conducted by city council, we conducted only a one day leadership training programme for the members. About forty students participated in the programme. Our sincere thanks to Mr Jose Antony who was present throughout to help and guide us.

All our activities incorporated the true christian spirit and have helped to spread the message of Christ. The annual retreat for the students was conducted from 18th December to 20th. In spite of the fact, the retreat was kept voluntary, a large number of students turned up. It was preached by Shri Sadhu Ittiaviera. The retreat ended on 20th evening with the Holy Mass followed by a grand social. Following the tradition we took an active part in the Christ King's Feast day Celebrations in the near by parish.

C. S. U. Social Service Forum was inaugurated on November 9th Monday. A committee with Mr. P. C. Augustine as the chairman was formed to carry on the activities of the forum. We collected some clothes to be distributed among the poor and a moderate sum of money to be used for them.

Model United Nations Assembly held on 24th October 1970 was an attractive feature of the year. About 35 students participated in the Model Assembly. Miss Aleyamma and Mr. Baldwin were the President and Secretary General respectively. The motion for the entry of China into U. N. was rejected as it failed to gain the necessary majority. Another resolution condemning the Apartheid Policy of S. Africa was adopted by the Assembly.

For the first time in the history of the unit an Inter Regional leadership camp was conducted during the Christmas holidays. The camp began on the evening of 20th December. About 85 boys and girls participated in the camp. Separate leadership programmes were conducted for the seniors and juniors. The theme of the working paper was the different aspects of C. S. U. The camp ended with a study panel on C. S. U. Our sincere thanks are due to Mr. Cyriac Joseph, Miss Aleyamma and Rev. Fr. Kishakeedom who were present throughout to guide us.

I am glad to note that our chairman Mr. P. C. Joseph was elected as chairman of the city council. Our members actively participated in the activities of the city council. We took part in the social service work conducted in the General Hospital on Gandhi Jayanthi day and in the visit to the poor home. We also participated in the one day leadership training camps conducted by the council in Bharatha Mata, St. Pauls and Alberts colleges. A large number of our students also participated in the A I C U F Day celebrations at St. Xavier's college and in the Seminar at St. Alberts' college.

During the Onam holidays our members participated in the Regional leadership training camp at Shertallai. Ten members of the unit participated in the leadership camp conducted in our college during the Christmas holidays. Our Secretary attended a three day seminar on 'Work Among Youth' at Thiruvella. Due to some unfortunate instances, the A I C U F Youth Festival annually conducted by our unit had to be transferred to Alleppy. Although we couldn't send a large team, our five member team turned up in the third place.

The valedictory function of C. S. U. was conducted on 15 February 1971 Rev. Fr. C. K. Abraham, Principal, Bharatha Mata College gave the valedictory address. Secretary presented the report. The drama 'Rakthambaram' was staged in the college auditorium by Assissi Arts club Quilon after the function. The play really entertained the large number of students and guests who were present.

Finally before closing this report I regret to note that we have not been able to do justice to the elaborate plans chalked out by the working committee. Due to unfavourable circumstances many important programmes, Like Model Lok Sabha, Bible week, Inter collegiate Quiz Programme, Regional Seminar and film review had to be dropped.

My thanks are due to—  
all members and well wishers of the movement who took an active interest in the various activities,

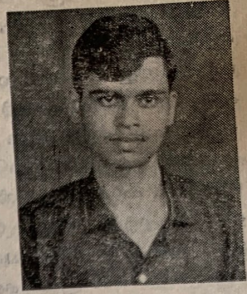
the distinguished guests mentioned above,  
Our Principal, Bursar, Mr. Augustine Commattum our staff advisor  
And Rev. Fr. Gabinus-our Chaplain.

SECRETARY  
T. M. THOMAS ISAAC



2  
2007  
10/10/07

# മലയാള സാഹിത്യവും ആധുനികതയും



എം. എസ്. ഉദയഭാനു  
Final B. Sc. Physics  
No. 29

നമ്മുടെ സാഹിത്യരംഗത്ത് ഇന്ന് വളരെയേറെ ചെപ്പാടുകൾ കേൾക്കുന്നുണ്ട്. എന്താണ് ഈ ചെപ്പാടുകൾക്കെല്ലാം കാരണം? ആധുനികരീതിയിൽ കഥയും കവിതയുമെഴുതി നമ്മുടെ സാഹിത്യരംഗത്തേയ്ക്ക് ഒരു കൂട്ടം എഴുത്തുകാർ മുന്നോട്ട് വന്നിരിക്കുന്നു. ഇവരുടെ ഈ മുന്നേറ്റത്തിൽ തങ്ങൾക്ക് സ്ഥാനഭ്രംശം ഭവിയ്ക്കും എന്ന ഭയം അതിനെ എതിർക്കുന്ന ചില പഴയ തലമുറയിലെ എഴുത്തുകാരും, ഈ പുതിയ പ്രസ്ഥാനത്തെ പഴയ അളവുകോലും യുക്തിബോധവും കൊണ്ട് വിശദീകരിക്കാൻ ശ്രമിച്ചു പരാജയമടഞ്ഞ ചില നിരൂപകന്മാരുമാണ് ഈ കഴപ്പത്തിന് കാരണക്കാർ. ഏതായാലും ഈ പുതിയ സാഹിത്യത്തെ എതിർക്കുന്നവർ ചില കാരണങ്ങൾ പറഞ്ഞുകേൾക്കാറുണ്ട്. അവ എന്താണെന്ന് നോക്കാം.

## ദുർഗ്രഹത

ആധുനിക മലയാള സാഹിത്യത്തെ എതിർക്കുന്നവർ ഒന്നാമതായി ചൂണ്ടിക്കാണിക്കുന്നത് അതിന്റെ ദുർഗ്രഹതയാണ്. അങ്ങ് യൂറോപ്പിൽ "ജയിംസ് ജോയിസി"ൽ തുടങ്ങിയതാണ് ഇത്. പിന്നെ കാമുവിലും, കാഫ്കായിലും, സാമുവൽ ബെക്കറ്റിലും, സാർത്രെയിലും ഇത് പ്രകടമായി കണ്ടു. സാമുവൽ ബെക്കറ്റ് തന്റെ 23-ാമത്തെ വയസ്സിൽ ഒരു ഗ്രന്ഥ

ത്തിനെഴുതിയ ആമുഖോപന്യാസത്തിൽ ഇങ്ങനെ പറയുന്നു: "പെട്ടെന്ന് പിടിക്കൊടുക്കുന്നതായിരിക്കണം സാഹിത്യകൃതി എന്ന സാധാരണക്കാരുടെ ആവശ്യം കണക്കിലെടുക്കാതെ അനുഭവങ്ങളുടെ സമഗ്രതയും സങ്കീർണ്ണതയും പ്രകാശിപ്പിക്കുക എന്നതാണ് കലാകാരന്റെ കടമ" എന്ന് അദ്ദേഹം ആ ലേഖനത്തിൽ ഉറക്കെ പ്രഖ്യാപിച്ചു.

വിശ്വാസതകർച്ചയുടെ ഒരു കാലഘട്ടമാണിത്. എടുത്തുപറയാവുന്ന ഒരു വിശ്വാസ പ്രമാണവുമില്ല. ചൂണ്ടിക്കാണിക്കാവുന്ന ജീവിതമൂല്യങ്ങളില്ല. മനുഷ്യനത്ത് വ്യക്തമായ ഒരു ലക്ഷ്യമില്ല. എന്നാൽ ഒരു ലക്ഷ്യം കാണിച്ചുകൊടുക്കുവാൻ തത്വചിന്തകന്മാരും കഴിയുന്നില്ല. ഇത്രയേറെ സങ്കീർണ്ണങ്ങളും നിറഞ്ഞ ഒരു കാലഘട്ടം ഇതിനുവുമുണ്ടായിട്ടില്ല. ഈ കാലഘട്ടത്തിൽ ജീവിക്കുന്ന ഒരു സാഹിത്യകാരൻ സങ്കീർണ്ണത നിറഞ്ഞ ഈ കാലഘട്ടത്തിന്റെ പ്രശ്നങ്ങൾ തന്റെ കൃതിയിലൂടെ കാട്ടിത്തരുന്നോ അത് അല്ലെങ്കിൽ ദുർഗ്രഹമായാൽ എന്താണ് അങ്ങനെയൊന്നുള്ളത്?

മലയാളത്തിൽ ദുർഗ്രഹത ബഹുമാന കഥകളിൽ ആദ്യം കണ്ടുതുടങ്ങിയതാണ്. ഇപ്പോഴത്തെ അത്യാധുനിക കഥകളിൽ അത് സാധാരണമാണെന്ന ഉള്ള അത്യാധുനിക മലയാളകഥകൾ മനസ്സിൽ

ലാകുന്നില്ലെന്ന് പറയുന്നവർ എങ്ങനെയാണ് കാമുവീരനെയും, കാമകായേയും, ബക്കരീനെയും മറ്റും വായിച്ച് മനസ്സിലാക്കിയത്? ആധുനിക മലയാളകഥകൾ വായനക്കാരന്റെ ഭാഗത്തുനിന്നും ബുദ്ധിപരമായ ഒരു ശ്രമം ആവശ്യപ്പെടുന്നു എന്നത് ശരിതന്നെ. ഉദാഹരണമായി കാക്കനാടന്റെ "സിന്നാ എന്ന കവി" എന്ന കഥ പേക്സ്റ്റിയറുടെ ജലിയസ് സീസർ വായിച്ചിട്ടില്ലാത്തവക്ക് ശരിക്കും ഗ്രഹിക്കാൻ സാധിക്കുകയില്ല. "അത്യാധുനികം മനസ്സിലാവുന്നില്ലെങ്കിൽ അതാണ് അതിന്റെ ആസ്വാദ്യത" എന്ന എം. കെ. സാന്നവിന്റെ മറുപടി ഈ ദുർഗ്രഹതാവാദികൾക്ക് പറ്റിയ ഉത്തരമാണ്.

**മോഹഭംഗം**

അത്യാധുനികൻ മോഹഭംഗകാരനാണെന്നാണ് മറ്റൊരു വാദം. ശ്രീ. എം. ടി. വാസുദേവൻനായർ ഒരിക്കൽ ഡൽഹിയിൽ വെച്ച് ചെയ്ത ഒരു പ്രസംഗത്തിൽ ഇങ്ങനെ പറയുകയുണ്ടായി. "കാലികപ്രസിദ്ധീകരണങ്ങളിൽ വരുന്ന ഇന്നത്തെ ചെറുപ്പക്കാരുടെ കഥകൾ ഞാൻ ശ്രദ്ധാപൂർവ്വം വായിക്കാറുണ്ട്. ഈ കഥകളിലൊന്നും മോഹഭംഗം കാണാൻ എനിക്ക് കഴിഞ്ഞിട്ടില്ല." എം. ടി. സൂചിപ്പിച്ചതുപോലെ ഇന്നത്തെ മലയാളസാഹിത്യത്തിലെ മോഹഭംഗം ഒരു മിഥ്യയാണ്. മലയാളസാഹിത്യത്തിൽ മോഹഭംഗം ഉണ്ടെങ്കിൽ അത് ദേവീന്റെയും, ചങ്ങമ്പുഴയുടേയും, തകഴിയുടേയും കൃതികളിലാണ്. അല്ലാതെ കാക്കനാടന്റെയോ, മുക്തന്റെയോ, മാധവിക്കുട്ടിയുടെയോ ഏതു കഥകളിലാണ് മോഹഭംഗമുള്ളത്?

**അനുകരണം**

ഇവിടത്തെ വ്യക്തിയുടെ ഏകതാബോധവും അന്യതാബോധവും പ്രകാശിപ്പിക്കുന്ന ചെറുകഥകൾ അനുകരണമാണെന്നാണ് എതിരാളികളുടെ അടുത്ത

വാദം. ലോകത്തിൽ ഒരു സ്രീ പ്രസവിയെന്ന് കരുതി പിന്നീട് വരുന്ന പ്രസവങ്ങളൊക്കെ അനുകരണങ്ങളാണ് എന്ന് പറയുന്നപോലെ അർത്ഥശൂന്യമാണ് ഈ വാദം. "ഇവിടെയുള്ളത് മറ്റൊരോരോട് തുല്യം" എന്ന് മഹാഭാരതത്തിൽ പോലും പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. കാക്കനാടനിലും, മുക്തനിലും മറ്റും പാശ്ചാത്യരുടെ ചില സ്വാധീനം കണ്ടെത്താവാം. അതിന് അവരെ തള്ളിപ്പറഞ്ഞിട്ട് കാര്യമില്ല. ബോധപൂർവ്വമായി അനുകരിക്കുന്നതിൽ തെറ്റൊന്നുമില്ല. ചങ്ങമ്പുഴ കവിതകളിൽ കീറംസിന്റെയും മറ്റും പ്രസിദ്ധ വരികൾ അതേപടി കാണാവുന്നതാണ്. ആശാന്റെ "സീത"യുടെ "ഇനിയൊര്പറഞ്ഞിടത്ത്" എന്നു തുടങ്ങുന്ന ആ വിടവാങ്ങൽ രംഗത്തിന്റെ അടിത്തറ സർ എഡ്. മണ്ടിംഗ് റെസ്സിന്റെ "ഷെല്ലേർഡ്സ് കലണ്ടർ" എന്ന കാവ്യത്തിൽ നായകൻ വിടവാങ്ങുന്ന രംഗമാണ്. ചങ്ങമ്പുഴയുടെ രമണന്റെ വിടവാങ്ങലും ഈ രംഗത്തിന്റെ ഒരു വികൃതാനുകരണമാണ്. പാശ്ചാത്യർ കൂടാതെ കാളിദാസന്റെ സ്വാധീനവും ആശാനിൽ കാണുന്നുണ്ട്. വള്ളത്തോളിൽ കാളിദാസന്റെയും ഉണ്ണായിവാര്യരുടെയും സ്വാധീനം കാണാം. ഇവരെ അംഗീകരിക്കുന്നവർക്ക് എന്തുകൊണ്ട് കാക്കനാടനെയും മുക്തനെയും മറ്റു അത്യാധുനികരെയും അംഗീകരിച്ചുകൂടാ?

ആധുനികത മലയാളത്തിൽ ആധുനിക മലയാള സാഹിത്യം ഇംഗ്ലീഷ് സാഹിത്യവുമുള്ള സമ്പർക്കമൂലം ഉണ്ടായതാണ്. നോവൽ, ചെറുകഥകവിത തുടങ്ങിയ വിഭാഗങ്ങൾക്കാണ് പ്രധാനമായും മറ്റൊരോരുത്തരുടെ ഉണ്ടായത്. എം. ടി. യുടെ "മഞ്ഞു" എന്ന നോവലിലൂടെ ആധുനിക മലയാള നോവലിന്റെ തുടക്കം കുറിച്ചു. പിന്നീട് പല ശ്രദ്ധേയങ്ങളായ നേട്ടങ്ങളും ഈ

രംഗത്തുണ്ടായി. അതിൽ മഹത്തായ ഒന്നാണ് ശ്രീ. ഒ. വി. വിജയന്റെ "ഖസാക്കിന്റെ ഇതിഹാസം". വാസ്തവത്തിൽ അതൊരു ഇതിഹാസം തന്നെയാണ്. മലയാളനോവൽ സാഹിത്യത്തിന്റെ വളർച്ച എത്രത്തോളമായി എന്ന് ചോദിച്ചാൽ "ഖസാക്കിന്റെ ഇതിഹാസം" വരെ എന്ന് അഭിമാനത്തോടെ നമുക്ക് പറയാൻ കഴിയും.

ഗദ്യശാഖയിൽ ഏറ്റവും വികാസം പ്രാപിച്ചത് ആധുനിക ചെറുകഥയാണ്. ആധുനിക മലയാള ചെറുകഥയ്ക്ക് ശ്രീ. കക്കനാടൻ തുടക്കം കുറിച്ചു. ആധുനിക കഥയും കവിതയും തമ്മിൽ വലിയ സാമ്യമുണ്ട്. കവിതപോലെ ഇന്നത്തെ കഥയും വായിച്ചു സദിക്കാവുന്നതാണ്. പക്ഷെ അത് മനസ്സിലാക്കണമെങ്കിൽ അല്പം ബുദ്ധിമുട്ടണം. കവിതപോലെ കഥയും വ്യാഖ്യാനം ആവശ്യപ്പെടുന്നു. വളരെയധികം സങ്കീർണ്ണത നിറഞ്ഞതാണീ കാലഘട്ടം. മനുഷ്യൻ വ്യക്തമായ ഒരു ലക്ഷ്യമില്ല. സ്വന്തം ആന്ധ്രിത്വത്തിനുവേണ്ടി ഓരോ ജീവിയും ഇത്രമാത്രം ബുദ്ധിമുട്ടിയിട്ടുള്ള ഒരു കാലഘട്ടം വേറെയില്ല. മനുഷ്യൻ ജനിക്കുന്നതോടെ മരിയ്ക്കുവാൻ തയ്യാറെടുത്തു കഴിഞ്ഞു. ജനനം എന്നത് മരണത്തിലേയ്ക്കുള്ള ഒരു പാസ്പോർട്ട് മാത്രമാണ്. ജനിച്ചുവീഴുന്ന ഒരു കണ്ണുകാണുന്നതു അനേകം മഹാരോഗങ്ങൾ, പക്ഷി, പ്രളയം, യുദ്ധം ഇങ്ങനെയുള്ള ആപത്തുകളുടെ ഒരു പട്ടികയാണ്. ചുരുക്കത്തിൽ മനുഷ്യജീവിതം തന്നെ ഒരു ജയിൽവാസമാണ്.

ഇങ്ങനെയുള്ള ഒരു കാലഘട്ടത്തിലെ എഴുത്തുകാർ ജീവിതം വ്യക്തമാണെന്ന് പറഞ്ഞാൽ അതിൽ തെറ്റില്ല. "വ്യക്തത്തെ ന്യായീകരിക്കാനാണ് താൻ എഴുതുന്നത്" എന്ന് മാധവിക്കുട്ടി ഒരിക്കൽ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. അങ്ങനെയുള്ള ഈ കാലഘട്ടത്തിന്റെ സങ്കീർണ്ണതയേയും വ്യക്തതാബോധത്തേയും, ആന്ധ്രിത്വ

ത്തേയും അനേകം പ്രതീകങ്ങളിലൂടെ പ്രതിഫലിപ്പിക്കുന്നതാണ് ആധുനിക മലയാള ചെറുകഥ. അത് മനസ്സിലാക്കണമെങ്കിൽ കാലത്തെ മനസ്സിലാക്കിയേ തീരൂ. കക്കനാടൻ, മുക്തൻ, വിജയൻ, മാധവിക്കുട്ടി, സേതു്, സക്കറിയ തുടങ്ങിയവരിലൂടെ മലയാള കഥ വളരുകയാണ് തീർച്ച.

ശ്രീ. എം. ഗോവിന്ദനും, എൻ. വി. കൃഷ്ണവാര്യരും ആധുനിക മലയാള കവിതയുടെ തുടക്കം കുറിച്ചത്. എൻ. വി. യുടെ നീണ്ട കവിതകളിലൂടെ മലയാളകവിതയുടെ മുഖംതന്നെ മാറി. അക്കിത്തത്തിന്റെ "ഇരുപതാം നൂറ്റാണ്ടിന്റെ ഇതിഹാസം", എൻ. വി. യുടെ "ഗ്രാസം" ജിയും ഗോഡ്സെയും", അയ്യപ്പപണിക്കരുടെ "കരുക്ഷേത്രം", ഗോവിന്ദന്റെ "മേനകാകാവ്യം", കക്കാടിന്റെ "ആയിരത്തിത്തൊള്ളായിരത്തി അറുപത്തിമൂന്നു" തുടങ്ങിയവയെല്ലാം മലയാള കവിതയുടെ വളർച്ചയെ ദൃഢഗതിയിലാക്കി. അങ്ങിനെ എൻ. വി. യിലൂടെ, ഗോവിന്ദനിലൂടെ, അയ്യപ്പപണിക്കറിലൂടെ, വിഷ്ണുനാരായണൻ നമ്പൂതിരിയിലൂടെ, കക്കാടിലൂടെ, അച്യുതനണ്ണിയിലൂടെ, പാലൂരിലൂടെ മലയാളകവിത വളരുകയാണ്.

ചുരുക്കത്തിൽ മലയാളസാഹിത്യം പഴയതിൽനിന്ന് വ്യതിചലിച്ചു കരയേറെ മുന്നോട്ടു നീങ്ങിയിരിക്കുന്നു. അത് ബോധപൂർവ്വമാണ് താനും. എന്നാൽ ഈ പുതിയ സാഹിത്യത്തെ അംഗീകരിക്കാത്തവർ ഇവിടെയുണ്ടെന്ന് മുമ്പ് പറഞ്ഞുവല്ലോ. പുതിയ ദർശനങ്ങളും, പുതിയ ആവിഷ്കരണ കൗശലങ്ങളും എന്നും വർത്തമാനത്തിന്റെ കാഴ്ചാശക്തിയെ വെല്ലുവിളിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഇത്തരം വെല്ലുവിളികളെ നേരിടാൻ തയ്യാറല്ലാത്തവരാണ് ഈ പുതിയ ശബ്ദങ്ങളെ എതിർക്കാൻ മുന്നോട്ടുവന്നിട്ടുള്ളത് എന്ന് നമുക്ക് സമാധാനിയ്ക്കാം.

# സന്ധ്യ

—ജി. വേണുഗോപാൽ  
II P. D.



സന്ധ്യയായ് മാനത്തു ചെംവണ്ണം വിരിക്കുന്നു  
സന്ധ്യാസൂര്യനാം ചിത്രകാരൻ  
ആ വയോവൃദ്ധനാമകുന്നു കൂട്ടിനായ്  
മാനം നരപ്പിച്ച താടിമോലങ്ങളും  
കഷ്കനരിവാളും രൂപയും കരിയുമായ്—  
പ്പാടത്തു നിന്നു കരേറിടുന്നു  
കളകളാരവമിട്ടുകൊണ്ടൊഴുകുന്നു  
കളകളേയും പോറ്റുന്ന കൊച്ചുരുവി  
രാവുത്തനാഗമനത്തെയറിയിച്ചു  
വീഥികളിലെല്ലാം വെളിച്ചം പരന്നു  
വെള്ളിമോലങ്ങൾക്കിടയിലൂടെത്തി  
വെള്ളിവെളിച്ചം പരത്തുന്ന വാർതികൾ  
ദേവാലയത്തിൽ മണികൾ മുഴങ്ങുന്നു,  
പോയ പകലിന്നു ശാന്തി നേർന്നിടുവാൻ  
കണ്ണുകൾ മെല്ലെയടച്ചു ഞാൻ നിന്നുപോയ്  
കണ്ടു മനസ്സിൽ പകലിൻ ജഡത്തിനെ.

# പ്രളയം



പ്രീമുസ് പെരിഞ്ചേരി

തലയ്ക്കു മുകളിൽ കറുത്ത മേലം.  
 നടുവിലൊരു സുന്ദരി.  
 സൂക്ഷിച്ചുനോക്കി.  
 സോഫി!  
 അവളെങ്ങനെ മുകളിലെത്തി?  
 ചില ബിന്ദുക്കൾ അവളുടെ ചുറ്റും  
 തെളിഞ്ഞു.  
 ബിന്ദുക്കൾ:  
 അമ്മച്ചിയായി; ബെറിയിയായി;  
 സിന്ധവായി!  
 അവർ കറങ്ങി. ഉഗ്രമായി കറങ്ങി.  
 കറങ്ങിക്കാങ്ങി ഒരാ ബിന്ദുവായി.  
 കറുത്ത ഒരു ബിന്ദു.  
 ഒടുവിൽ ബിന്ദുവുമില്ല!  
 കണ്ണുതറന്നു. അപ്പോൾ—  
 അമ്മച്ചിയില്ല.  
 ബെറിയില്ല.  
 സിന്ധവില്ല.  
 സോഫിയില്ല....  
 മരുന്നിന്റെ കപ്പികൾ കളിയാക്കി  
 ചിരിക്കുന്നു!  
 സുഖമില്ലാത്തയാളെ തനിച്ചാക്കി  
 അമ്മയും മറ്റും എവിടെപ്പോയി?

“രോഗി, സ്നേഹവും സഹതാപവും  
 അർഹിക്കുന്നു”  
 വായിച്ചതോ, പറഞ്ഞുകേട്ടതോ?  
 ഓർമ്മയില്ല.  
 ആസ്സത്രിതനെ സുഖം!  
 ചീഫ് സർജൻ സ്നേഹമുള്ളവ  
 നാണ്.  
 ചീഫ് ഫിസീഷ്യൻ സ്നേഹമുള്ള  
 വനാണ്.  
 പ്രാക്ടീസിനു വന്നിരിക്കുന്ന കൊ  
 ചുഡോക്ടർ സ്നേഹമുള്ളവനാണ്.  
 കഴുകുകയും, കെട്ടുകയും ചെയ്യുന്ന  
 ഉമ്മനും സ്നേഹമുള്ളവനാണ്. (അവൻ  
 രൂപ കൊടുക്കാൻ വരെ തോന്നി  
 പ്പോകും!)  
 നഴ്സുമാർ!  
 മരുന്ന പകർന്നുതന്നതിലും, കത്തി  
 വയ്ക്കുന്നതിലുമൊക്കെ സായുജ്യം തേട  
 നവർ!  
 രോഗം മറക്കുന്ന അന്തരീക്ഷം!  
 രോഗം മാറ്റുന്ന അന്തരീക്ഷം!  
 ഇന്നലെയാണ് വീട്ടിലെത്തി  
 യത്ത്; നീണ്ട ഒന്നരമാസത്തെ ആസ്സത്രി

ജീവിതത്തിനുശേഷം. തല നിറയെ പഴുപ്പായിരുന്നുവത്രേ! പറഞ്ഞുകേട്ടതാണ്.

വെറും തലവേദനയായി തുടങ്ങിയതാണ്!

പോരുമ്പോൾ ഡോക്ടർ പ്രത്യേകം പറഞ്ഞിരുന്നു:

“വളരെ സൂക്ഷിക്കണം. നല്ല തൂപ്പിയുണ്ടായിട്ട് വിടുന്നതല്ല. പ്രത്യേകത വല്ലതും കാണുന്നതിൽ, ആ നിമിഷം ഇവിടെയെത്തിക്കണം..”

സത്യത്തിൽ സങ്കടം തോന്നി. കറച്ചനാൾ കൂടി അവിടെ തങ്ങണമെന്നുണ്ടായിരുന്നു. നഴ്സുമാർ കരഞ്ഞിരുന്നോ അപ്പോൾ?

പാവങ്ങൾ! പൊട്ടിക്കരഞ്ഞു കാണം!

“അമ്മച്ചി....”

“ഓ, വരുന്ന മോനെ. ഇപ്പഴിങ്ങു പോന്നല്ലേയുള്ളൂ”

രണ്ടു മണിക്കൂറായി വിളിക്കുന്നു! ഇപ്പഴിങ്ങു പോയേ ഉള്ളുവെന്ന്! ഇം.

“എന്തുവേണം മോനെ?”

ദേഹശ്യാമാണു തോന്നിയത്. കപട കേന്ദ്രി! കള്ളനാണയം!

മിണ്ടാതെ കിടന്നു.

“ഓ! പിണങ്ങിയോ?”

“ഒരു മനുഷ്യനിവിടെ നിന്നുകൂടെ? എനിക്കു സുഖമില്ലെന്നറിഞ്ഞുകൂടെ? ആസ്സത്രി ഇതിനേക്കാളെത്ര ഭേദം!”

അമ്മച്ചിയുടെ കണ്ണു നനഞ്ഞുവോ? “മിണ്ടാതെ കിടക്കേടാ. എല്ലാ റിനും കൂടി ഞാൻ മാത്രമുണ്ടിവിടെ”

“ആ പെണ്ണിവിടെപ്പോയി, ബെററി?”

“നിനക്കെന്താ, ഓമ്കേടുണ്ടോ? അവളു ക്യാസ്സിൽ പോയില്ലേ?”

അമ്മച്ചി നടക്കുമ്പോൾ ചോദിക്കുന്നതു കേട്ടു.

ഓ! അതുമാണു ശരിയാണു്. ഓമ്കേടു ധാരാളമുണ്ടു്. പോകുമ്പോൾ,

അവൾക്കു് “ററററ” പറഞ്ഞുകാര്യവും മാനു!

ഇന്നലെ വീടുനിറയെ ആളായിരുന്നു. ആസ്സത്രിയിൽ നിന്നു കാറിൽ വന്നിറങ്ങുമ്പോൾ, വരാന്തയിലും മിററത്തുമൊക്കെ ആളുണ്ടായിരുന്നു. തോമാച്ചേട്ടൻ, കുറിക്കലെ വലയച്ച; വടക്കേതിലെ സിന്ധുവും അമ്മയും....പിന്നെ സുഖമായിരുന്നു എല്ലാവരും വിവരമന്വേഷിക്കുന്നു, ആരോഗ്യം നേരുന്നു! സന്തോഷം തോന്നി.

സിന്ധു പറഞ്ഞു: “മുടി ഇത്ര പറ്റാതെ വെട്ടുണ്ടായിരുന്നു”

അദ്ഭുതമായിരിക്കുന്നു! എന്നു മുടി വെട്ടി?

തടവിനോക്കി. ശരിയാണു്. ഓമ്വന്നു. തലയുടെ പിൻഭാഗത്തു നടത്തിയ ഓപ്പറേഷനുമുമ്പ് തല മൊട്ടയടിപ്പിച്ചിരുന്നു!

തല മൊട്ടയടിച്ച തന്റെ രൂപമോത്തു് ചിരിച്ചു.

ആളൊഴിഞ്ഞു. സിന്ധു മാത്രമായി. ഇനി ചോദിക്കാം..

“സിന്ധു, സോഫിയെ കാണാറില്ലേ?”

“പിന്നെ. എപ്പഴുമെനോടു് വിവരം ചോദിക്കും.”

സ്നേഹമില്ലാത്തവൾ! വിവരം ചോദിക്കുന്നു. ഒന്നര മാസത്തിനുള്ളിൽ ഒരു പ്രാവശ്യമെങ്കിലും അവൾക്കു് ആസ്സത്രിവരെ വന്നുകൂടായിരുന്നോ? എല്ലാം കളിപ്പാണ്!

—ഞാൻ വന്നാൽ ആളുകളെത്തു പറയും?

ആളുകൾ! എന്തെങ്കാൾ വലുതാണോ ആളുകൾ?

വന്നില്ലെങ്കിലും എന്റെ ആത്മാവു് അവിടെയായിരുന്നു.

മതിപെണ്ണേ, നിന്റെ സാഹിത്യം! എന്തെ വിശ്വസിക്കില്ലേ? എന്നു ഞാൻ പ്രാർത്ഥിക്കുമായിരുന്നു, വേഗം സുഖമാവാൻ!

ദേഷ്യം പതഞ്ഞുപൊങ്ങി.  
 “പോ, പെണ്ണേ! നിന്റെ കള്ള  
 കണ്ണീർ!”  
 “അയ്യേ, ഇതെന്താ?”  
 സിന്ധു പേടിച്ചുകുന്നുനിന്നു.  
 ഓർമ്മ വന്നപ്പോൾ—  
 ഇതു സിന്ധുവാണല്ലോ.  
 അപ്പോൾ, സോഫി?  
 “ഞാൻ പോട്ടെ. നാളെ വരാം,  
 ബെറീടമ്മേ”  
 സിന്ധു പോയി.  
 അമ്മ വന്നു - മരുന്നതന്നു. തളർച്ച  
 തോന്നി.  
 ഒരു വൈകുന്നേരം. സോഫി  
 ചോദിച്ചു:  
 “ഒരു കവിത തരാമോ?”  
 “നീ തന്നെ ഒരു കവിതയാണു  
 പെണ്ണേ!”  
 “.....”  
 “എനിക്കു മാഗസിനിൽ കൊടു  
 കാണാ!”  
 “നാളെയാവട്ടെ”  
 സന്ധ്യ നിറമുള്ളതായിരുന്നു.  
 രാത്രി എന്ന ഇരുട്ടുവന്നു.  
 പിന്നെ, നിലാവുവന്നു.  
 കവിത വിടുന്നു.  
 “ഉഷ്ണിയിൽ പടരും അരുണിമപോലെ  
 ഉള്ളിൽ വിടരും പുളകം പോലെ....  
 .....”  
 മാഗസിനിൽ കവിത കണ്ടപ്പോൾ  
 സിന്ധു കളിയാക്കി:  
 “സോഫിയും കവിതയെഴുതും.  
 ഹായ്!”  
 ചിരിയടക്കാൻ കഴിഞ്ഞില്ല.  
 പൊട്ടിച്ചിരിച്ചു. ഓടേണ്ടതു  
 ചിരിച്ചു!  
 “മോനെ, നീ അമ്മയെ എന്തിനി  
 ഞനെ തീ തീററുനെടാ?”  
 അമ്മ!  
 സിന്ധുവില്ല.....  
 സോഫിയില്ല.....  
 കവിതയില്ല.....

പുതപ്പിൽ തിരുപ്പിടിച്ചുകൊണ്ട്  
 ബെറിയുമുണ്ട്!  
 “നീ എപ്പോഴെത്തി?”  
 “ഒത്തിരി നേരമായി. ചേട്ടനെ  
 ഞാനെത്ര വിളിച്ചു?”  
 പാവം!  
 “ചേട്ടനറിഞ്ഞില്ല മോളേ! ബെ  
 റിക്കുഞ്ഞിങ്ങു വന്നേ”  
 —അമ്മ തിടുക്കപ്പെട്ടു പറഞ്ഞു:  
 “വേണ്ട മോനെ! നിനക്കു നല്ല  
 വണ്ണം സുഖമാവട്ടെ!”  
 ബെറിയുടെ കണ്ണിൽ പേടി ഒളി  
 ഞ്ഞുനില്ക്കുന്നുണ്ടെന്നു തോന്നി.  
 കണ്ണടച്ചുകിടന്നു.  
 സോഫി ആസ്ത്രീയിൽ വരാതി  
 രുന്നതെന്തുകൊണ്ടായിരിക്കും? തന്റെ  
 എല്ലാമായ സോഫി. തന്റെ എഴു  
 ത്തിന്, ആദ്യമായും അവസാനമായും  
 തന്ന മറുപടിയിൽ പറഞ്ഞിരുന്ന  
 തോത്തു:  
 “...ഒരിക്കലും, ഒരിക്കലും എനിക്കു  
 മറക്കാനാവില്ല”  
 എന്നിട്ട് ഇപ്പോൾ.....  
 കവിത കൊടുത്ത പിറേണു്  
 ചോദിച്ചു:  
 ““ഉഷ്ണിന് അരുണിമയോ,  
 ധവളിമയോ?”  
 തമാശാണു തോന്നിയതു്?  
 “വല്ല മലയാളം വാല്യുരോടും  
 ചോദിക്കൂ”  
 “മലയാളം വിദ്യാർത്ഥിയാണല്ലോ.  
 തന്നെയുമല്ല; എഴുതിയ ആളിനറിയി  
 ഒല്ലങ്കിൽ പിന്നെങ്ങനാ?”  
 “ആരാ എഴുതിയതു്? പ്രീ ഡിഗ്രി  
 ക്കാരി സോഫി ജോജ്ജ് ഞാനല്ല  
 ല്ലോ!”  
 പൊന്നിന്റെ നിറമുള്ള നിമിഷ  
 ഞരൂ കരിഞ്ഞുനില്ലെ—  
 “തീർച്ചയായും അരുണിമയാണു്;  
 നിന്റെ കവിളിലേതുപോലെ”  
 “അത്ര കളിയാക്കേണ്ട”

അരുണിമ പറഞ്ഞൊഴുകി.  
താനും ചേർന്നൊഴുകി.  
നിർവൃത്തിയുടെ നീലിച്ച നീർക്ക  
യത്തിൽ നിലകിട്ടാതെഴുകി.

“ഉഷസ്സിൽ പടരും അരുണിമ  
പോലെ...”

“എന്തായിതു? നല്ല പാട്ടാണല്ലോ”  
“അേ!”

“കണ്ണടച്ചുകിടന്നാണോ പാട  
നതു? ഞാൻ കറെ വിളിച്ചല്ലോ”  
ആഴ്ചപ്പതിപ്പ് മറിച്ചുനോക്കുന്ന  
സിന്ധു!

വിളിയ മുഖഭാവം!  
ഉറപ്പിച്ചു പറഞ്ഞു:

“അതെ. അരുണിമയാണു്”

“എതു? അരുണിമയോ? എന്തൊ  
ക്കെയാ പറയുന്നതു്!”

“സംശയമുണ്ടെങ്കിൽ മലയാളം  
വാല്യുരോടു ചോദിച്ചുനോക്കൂ!”

“മലയാളമോ? ബെററീടമ്മേ, ഒന്ന  
വേഗം ഇങ്ങവന്നേ!”

“അതെ: മലയാളം. ദ്രാവിഡവംശ  
ജയായ മലയാളം!”

സിന്ധു മിഴിച്ചുനിന്നു. ചുണ്ടുവിട  
നിന്നു!

മലയാളം, സംസ്കൃതത്തിൽനിന്നു  
ണ്ടായതാണു് എന്നു പറയാനായിരിക്കും  
ഭാവം! “പൊട്ടിപ്പെണ്ണ!”

അമ്മച്ചി ഓടിവന്നു. അദ്ഭുതമാണു  
മുഖത്തു്. അമ്മച്ചിയും വിശ്വസിക്കി  
ല്ലായിരിക്കും!

“അതേ അമ്മേ. സംസ്കൃതത്തിൽ  
നിന്നല്ല. എത്ര തെളിവു വേണമെങ്കിലും  
നിരത്താം.”

“മോനെ!”

പറഞ്ഞിട്ടു കാര്യമില്ല. വിഡ്ഢിക  
ളോടു് സംസാരിക്കാതിരിക്കുന്നതു  
തന്നെ ബുദ്ധി!

“ദൃഢജനേഷു കിമുത്തരം!”

സിന്ധു മുക്കിൽ വിരൽവച്ചുനിന്നു.  
അമ്മയുടെ കവിളിൽ കണ്ണീരു പടരുന്ന!  
തനിക്കു ദുഃഖമില്ല. ദുഃഖിക്കുന്നതു്

വിഡ്ഢിത്തമാണു്! ഒരു ശ്ലോകം ഓർമ്മ  
വരുന്ന. ചൊല്ലിക്കളയാം:

“ഗതാ സുന ഗതാസുംശു  
നാനശോചന്നി പണ്ഡിതാഃ”  
“മോനെ, നിനക്കെന്താടാ?”

ആലോചിക്കാൻ സമ്മതിക്കില്ല  
അമ്മ പുറത്തേക്കു തിടുക്കപ്പെട്ടു  
പോയപ്പോൾ സന്തോഷമായി. ഇന്നു  
എത്ര വേണമെങ്കിലും ആലോചിക്കാം.

തമിഴിൽനിന്നു വേർപെടുപോന്ന  
മലയാളത്തിന്റെ വളർച്ചയിലെ വിവിധ  
നാഴികക്കല്ലുകളെണ്ണിക്കിടക്കുമ്പോൾ  
അവിടെയെത്തിയ തോമാച്ചേട്ടനോടു  
അമ്മ പറയുന്നതു കേട്ടു:

“ഓടിച്ചെന്തു് ഒരു കാറ്റു പിട  
ച്ചോണ്ടു വാടാ മോനെ! അവനി  
തീരെ പാടില്ല. ഇപ്പത്തന്നെ ആസ്വതു  
ലെത്തിക്കണം. പിതാവേ; എന്തെ  
ഇങ്ങനെ പരീക്ഷിക്കല്ലേ. വന്നിട്ടു  
ഇന്നു രണ്ടല്ലേ ആയുള്ളു.”

ഒന്നും മനസ്സിലായില്ല.

അമ്മയുടെ പിന്നാലെ, കരുത്തോടെ  
പോലുള്ള മുഖവുമായി സിന്ധുവും മുറ  
വിട്ടുപോയി.

അറക്കാൻ കെട്ടിയ കുഞ്ഞാടിന്റെ  
പരിഭ്രമം ഓർമ്മവന്നു, വാതിൽപ്പുട  
യിൽ പിടിച്ചു് ഉള്ളിലേക്കു നോക്കി  
അലറിക്കരയുന്ന ബെററിയുടെ മുഖ  
കണ്ടപ്പോൾ!

അടക്കിയാലൊതുങ്ങാത്തചിരിവന്നു  
ചിരിച്ചു. പൊട്ടിച്ചിരിച്ചു.

ചിരിയാണു ലോകം; ചിരിമാത്ര  
മാണു് ലോകം!

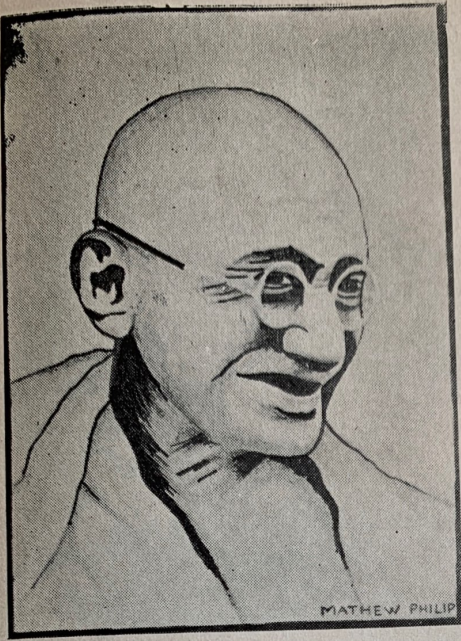
ചിരിയിൽ ലോകം നിറയട്ടെ.

ചിരിയിൽ ലോകം ഒഴുകട്ടെ.

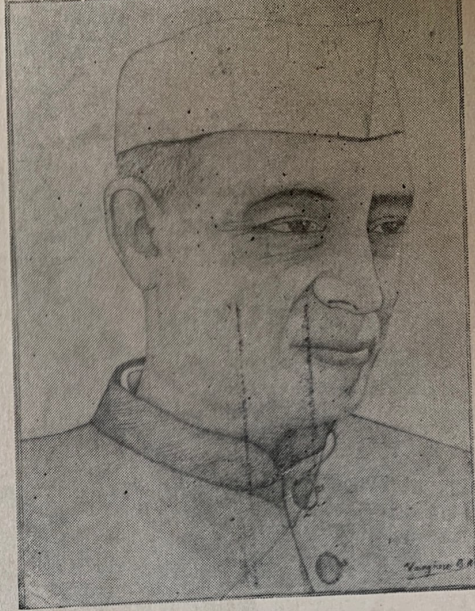
ഒന്നല്ല; മൂന്നല്ല; പതിനാലുലോകം!  
ഒഴുകട്ടെ; നിറഞ്ഞൊഴുകട്ടെ.

കവിഞ്ഞൊഴുകട്ടെ.  
കൂലം കുത്തിപ്പായട്ടെ.  
പ്രളയം വരട്ടെ.  
ചിരിയുടെ പ്രളയം!



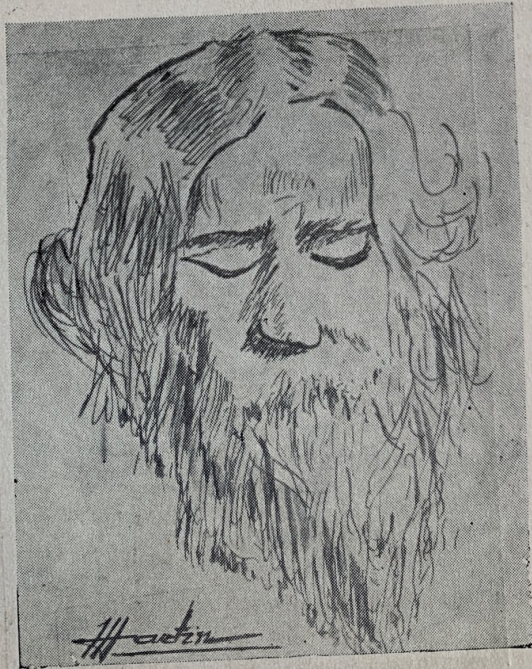


Mathew Philip I M.Sc



Varghese B. K.

★ OUR BUDDING ARTISTS



Martin II B.A.



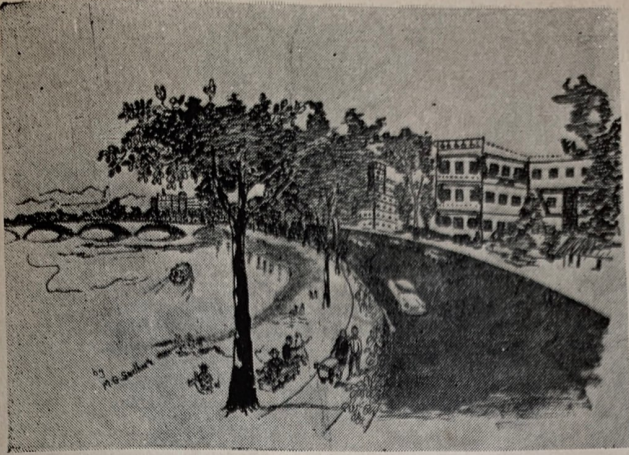
M. G. Sudheer



R. S. Thampi (I B.A.)



R. S. Thampi (I B.A.)



M. G. Sudheer



P. Gangadharan III B. Sc.



M. G. Sudheer

**ANNUAL SPORTS**



March Past



Over the hurdles



College Annual  
Sports Meet  
Flag hoisting



College Athletic Association



College Basket ball team: Runners up Mar Thoma Tournament



College Foot ball team  
Winners: 1. Kerala University Championship Trophy.  
2. Jubilee Memorial Tournament Trophy Conducted by St. Thomas' College, Trichur



College Volleyball team



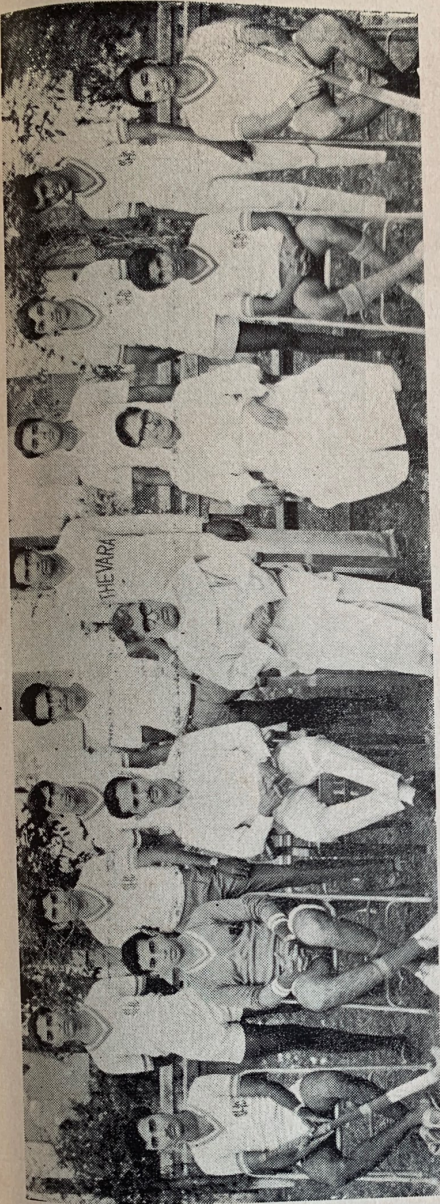
College Gymnastic team: Champions Kerala University



College Ball-Badminton Team  
Kerala University Champions, Ernakulam District Inter-Collegiate Champions

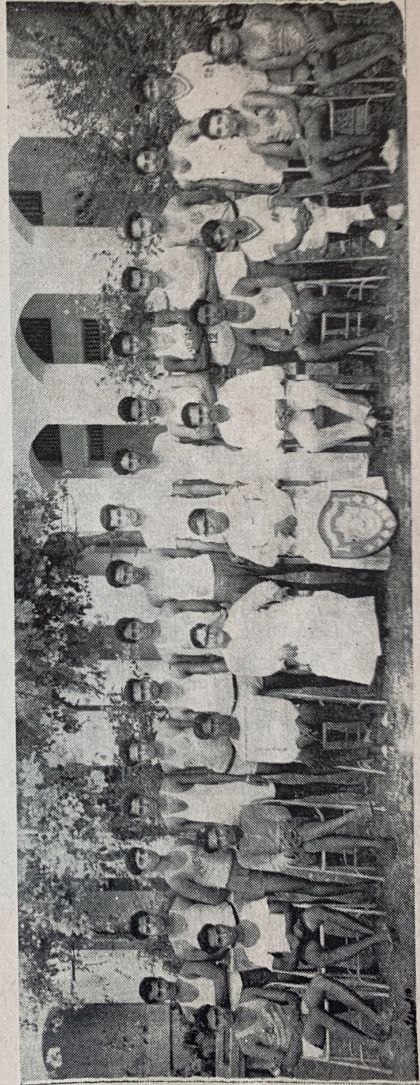


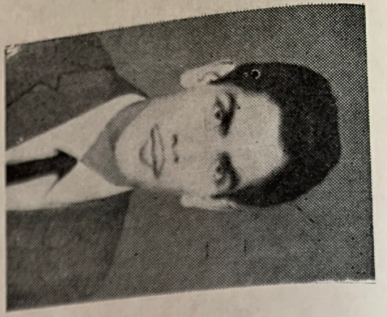
- University Trophies won by the College 1970-71
1. Kerala University Championship Trophy in Football
  2. Kerala University Championship Trophy in Ball Badminton
  3. Kerala University Championship Trophy in Weight Lifting
  4. Kerala University Runners up Trophy in Cricket
  5. Kerala University Runners up Trophy in Athletics



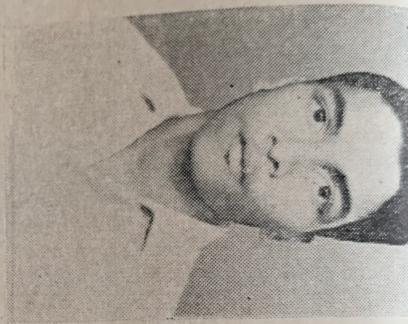
College Hockey team

White House  
Intra-mural  
Champions in Games

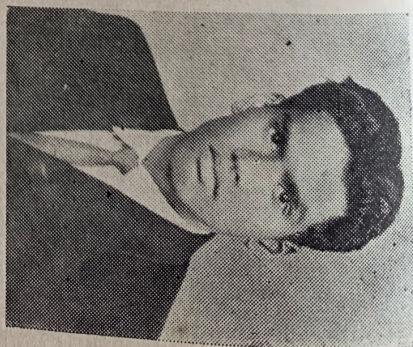




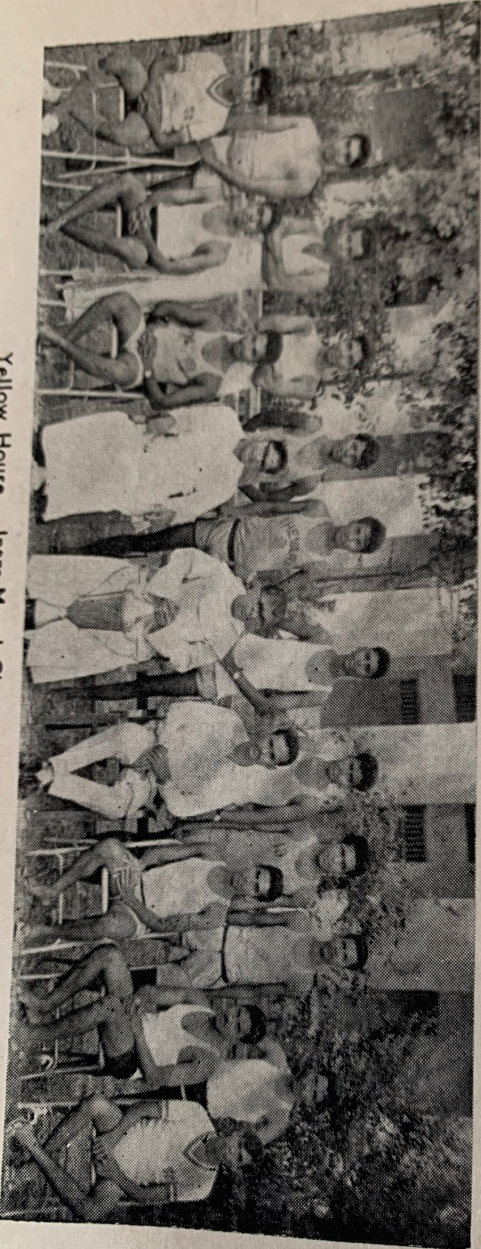
Itriachan (Senior Champion)



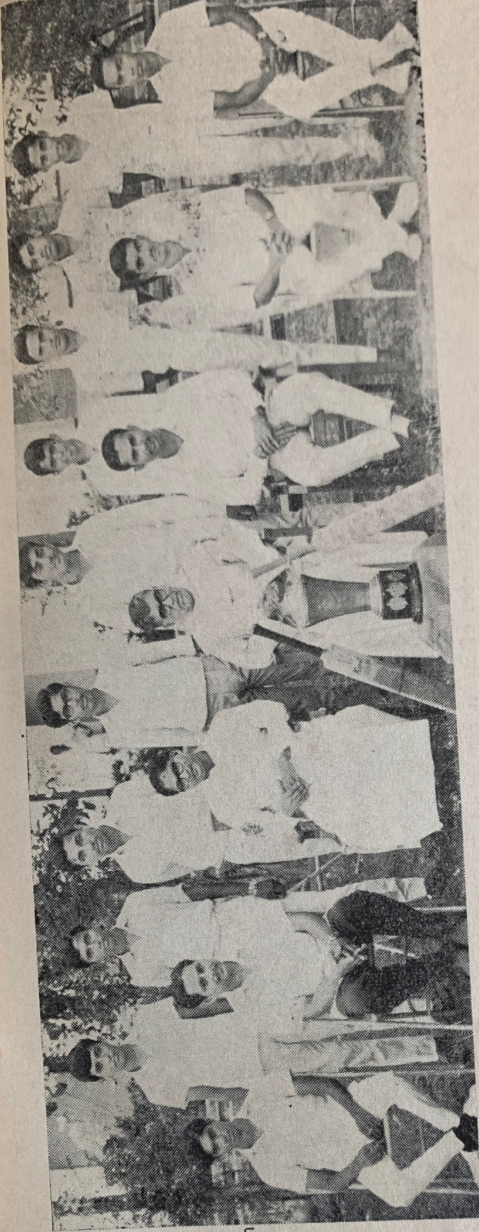
Hari K. A. (Junior Champion)



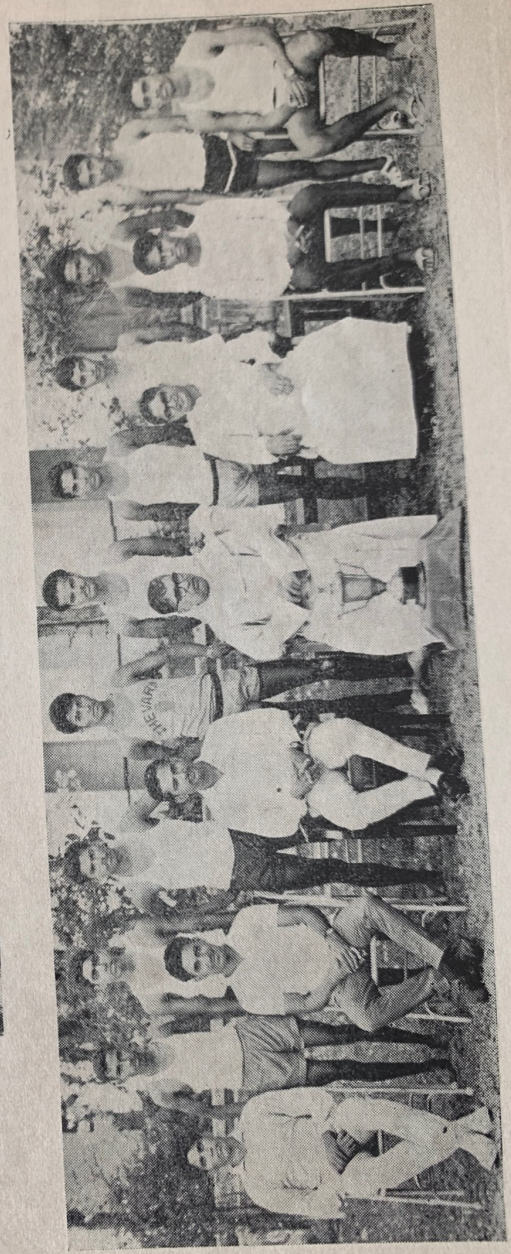
Joseph K. J. (General Captain)



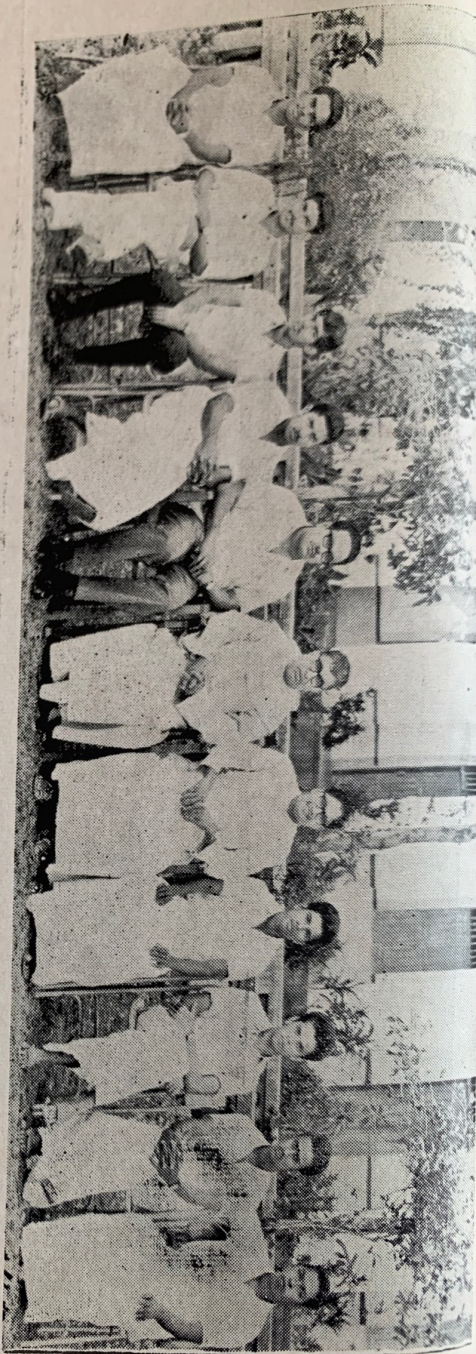
Yellow House - Intra-Mural Champions in sports



College Cricket team  
Runners up  
Kerala University

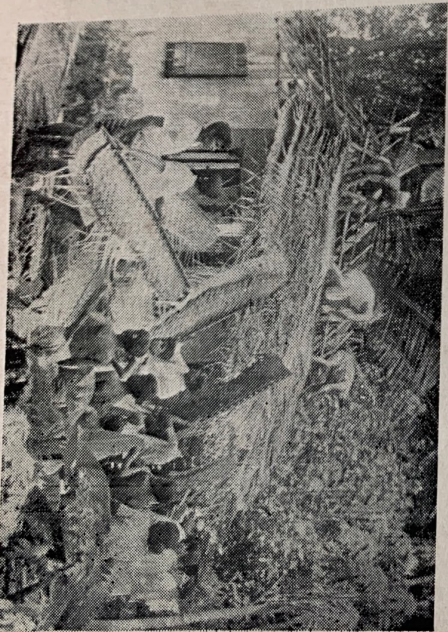


College Athletic team  
Won 2nd place in  
Kerala University  
Sports Meet



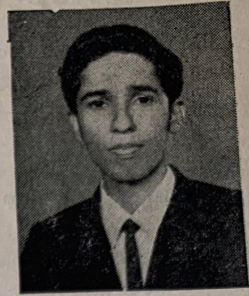
Office Bearers of Social Service League

**SOCIAL SERVICE LEAGUE IN ACTION**



# യാത്ര

തങ്കപ്പൻ കെ. കെ. III B Sc. (Physics)



ഭയേൻ വരുവാൻ ഇനി പത്തു മിനിറ്റുകൂടിയുണ്ടു്. ഒരു സിഗരറ്റു് വലിക്കാം.

അല്ലെങ്കിൽ വേണ്ട. അയാൾ അയാൾ വീണ്ടും സിഗരറ്റു പോകാൻ റിലീട്ടു്.

ഭയേൻ വന്നാലുടൻ വലിഞ്ഞുകയറണം. ഏതെങ്കിലുമൊരു സീററ്റ് ഒഴിവു കാണാതിരിക്കുമോ? ടി. ടി. ആറിനു എന്തെങ്കിലും "മടക്കി" കൊടുത്താലതു് റിസപ്റ്റ് ആകുകയും ചെയ്യും. ചുളംവിളി ചുളംവിളിപ്പാഞ്ഞു വണ്ടി വരുന്നതയാൾ കണ്ടു. പെട്ടിയും ബഡ് കവറും റ്റാറ്റു ഫാമിനരുകിലേയ്ക്കു മാറ്റിവെച്ചു.

ചുളംവിളി നിലച്ചു. വണ്ടിച്ചുരുട്ടിയടങ്ങിയെഴുന്നേറ്റു.

തിക്കിത്തിരക്കിനിടയിലൂടെ അയാളെത്തു കയറി. പെട്ടിയും ബഡ് കവറും കൂലിക്കാരൻ ജാലകത്തിലൂടെ തേക്കു തന്നു.

നിമിഷങ്ങൾ കഴിഞ്ഞപ്പോൾ പുകച്ചുരുട്ടുകൾ ചുമച്ചു തുപ്പിക്കൊണ്ടു് വണ്ടി ചലിച്ചുതുടങ്ങി.

ജനനിബിഡമായ നഗരത്തെ പിന്നിട്ടു വണ്ടി അതിവേഗം പാഞ്ഞുതുടങ്ങി.

കമ്പാർട്ടുമെൻ്റ് മുഴുവൻ കണ്ണോടിച്ചു. ചെറുപ്പക്കാരും യുവതികളുമാണു കൂടുതൽ. മുറുകിച്ചുവെച്ചിരിക്കുന്ന വൃദ്ധന്മാർ പിന്നിട്ടുപോകുന്ന സ്ഥലങ്ങളെ

കണ്ണിമയ്ക്കാതെ നോക്കുകയാണ്. എവിടെയെങ്കിലുമൊന്നിരിക്കണമല്ലോ?

അയാൾ മനസ്സിലോതു. അയാൾ നില്ക്കുന്നതിനു മുൻപിൽ രണ്ടു സീററ്റാഴിഞ്ഞുകിടപ്പുണ്ടു്. ഒന്നിൽ എന്തൊക്കെയോ സാധനങ്ങൾ നിറച്ച ഒരു ബാസ്കറ്റിരിക്കുന്നു. ആ സീററ്റിലേയ്ക്കു മിഴിയുറപ്പിച്ചുനിന്നപ്പോൾ സഹയാത്രക്കാരിലൊരാൾ പറഞ്ഞു:

"ഒരു സീററ്റിവിടാഴിവുണ്ടു്"

ഒരു മഞ്ഞച്ചിരിയോടുകൂടി ജാലകത്തിനടുത്തുള്ള സീറ്റിലയാളിരുന്നു. അതിനു താഴെയായി പെട്ടിയും ബഡ് കവറും വെച്ചു.

ഒരു ദീപ്തിനിശ്വാസം.

ശ്രുത്യമായ കറെ നിമിഷങ്ങൾ!

അടുത്ത സീറ്റിന്റെ അവകാശി വന്നു. ഒക്കത്തു പിടിച്ചുനടക്കാൻ തൊണ്ടൊരു കൊച്ചുകഞ്ഞു്. അവൾ അയാളോടു ചേർന്നുള സീറ്റിലിരുന്നു.

അയാൾ അവളെ ശ്രദ്ധിച്ചുനോക്കി.

സ്ഥലകാല ചലനങ്ങളറിയാതൊരു നിമിഷമയാളിരുന്നുപോയി.

.....അയാളുടെയെല്ലാമായമ്മിണിക്കട്ടിയെക്കുറിച്ചോതു.

കഴിഞ്ഞുപോയ എട്ടുവയ്ക്കൊണ്ടു മിണിക്കട്ടി വളർന്നു. അമ്മിണിക്കട്ടി വലുതായാലത്തെ ആകാരഭംഗി അടുത്ത സീറ്റിലിരിക്കുന്ന സ്ത്രീയിലയാൾ കണ്ടു.

.....എട്ടുവയസ്സിനപ്പുറത്തോടെ  
രാത്രിയിൽ അമ്മിണിക്കുട്ടിയോടു യാത്ര  
പറഞ്ഞു. ഇന്നത്തെപ്പോളതോളതുപോ  
കയാണ്. ചെറുപ്പം മുതലൊന്നിച്ചാണ്  
വളർന്നു പഠിച്ചതും. അതുകൊണ്ടുതന്നെ  
ണകലാൻ വയ്യാത്ത ബന്ധത്തിലേപ്പെട്ടു  
പോയതു്.

പക്ഷെ താനകന്നുപോയില്ലേ?

നീണ്ട എട്ടുവയ്ക്ക്!

വീട്ടുകാർക്കും നാട്ടുകാർക്കുമവനെന്തെ  
കുടിയനായിരുന്നു.

ചുതുകളിക്കാരൻ.

അപ്പൻ സമ്പാദിച്ചതു് മുന്തിയകൂറും  
തുലച്ചു. അമ്മയും സഹോദരിമാരും  
വെറുത്തു. അപ്പനു് കാണുന്നതുപോലും  
ഇഷ്ടമായിരുന്നില്ല. എന്നിട്ടും ഒരാര  
മാത്രം വെറുത്തില്ല - സ്നേഹിച്ചു - ഉപദേ  
ശിച്ചു. മാറിൽ തലപായ്ച്ചുനിന്നു  
പൊട്ടിക്കരഞ്ഞു.

അമ്മിണിക്കുട്ടി.

അവളുടെ കണ്ണനീരിന്റെ മുൻപിൽ  
മാത്രം നിർവ്വീകാരനായിനിന്നു. അവ  
സാനം അതു തീരുമാനിച്ചു.

നാടുവിടണം..

ആരോടും യാത്രപറഞ്ഞില്ല, അമ്മി  
ണിക്കുട്ടിയോടുംമാത്രം. ഗോപിയേട്ടൻ  
തിരിച്ചുവരുന്നതുവരെ ഞാൻ കാത്തി  
രിക്കും. കരവലയത്തിനുള്ളിലൊതുങ്ങി  
നിന്നവൾ പറഞ്ഞു.

ജീവിതത്തിലാദ്യമായി രണ്ടിററ  
കണ്ണനീരവളുടെ മാറിലേയ്ക്കുരുണ്ടുവീണു.

അതിനുശേഷം നീണ്ട എട്ടുവർഷം  
കഴിഞ്ഞു. എവിടെയാണെന്നാരുമറിയ  
രുതു്. അതുകൊണ്ടുവരുംകുറേപോലും കത്ത  
യച്ചില്ല.

മദിരാശി നഗരത്തിലൊരു ട്രാക്ടി  
ക്കാരനായി താനും ജീവിച്ചു. സ്വന്ത  
മായിത്തീരി പണമുണ്ടാക്കുക. നാട്ടിൽ  
പോകണം. നാലുപേരറിയാതെ കച്ചയ്ക്ക  
കൊച്ചമ്മിണിയെ തന്റെ സ്വന്തമാ  
ക്കണം. അങ്ങനെയാ പുതിയ ജീവിത

മാരംഭിക്കണം.....  
മുഴുലമായ കരങ്ങൾ ദേഹത്തു സ്വർഗ്ഗ

ചുപ്പോളയാൾ ചിന്തയിൽനിന്നുണർന്നു.  
അമ്മിണിക്കുട്ടിയെപ്പോലുള്ള അവ  
ളുടെ ഓമനകളെൻ അയാളുടെ മടിയിൽ  
കയറാൻ ശ്രമിക്കുകയാണ്. ഇതൊന്നും  
ശ്രദ്ധിക്കാതെ ഏതോ അഗാഥമായ ദുഃഖ  
സാഗരത്തിൽ നീന്തിത്തുടിക്കുകയാണ  
വൾ.

അയാൾ മുറിയോടുകൂടി.

കുട്ടിയെ പിടിച്ചു മടിയിലിരുത്തി  
യതിനുശേഷം സാരിത്തലപ്പുകൊണ്ടു  
വൾ കണ്ണനീർ തുടച്ചു. അവൾ കരയുന്ന  
തയാൾ കണ്ടു. എന്തിനാണവൾ കരയു  
ന്നതു്. മനസ്സിന്റെ ദുഃഖമാണു്. താങ്ങാ  
നാവാത്ത കടുത്തഭാരം അവളുടെ മുഖത്തു  
പ്രകടമായിരുന്നു.

ഉണങ്ങിപ്പോയ കണ്ണുകളേയും വറി  
യുണങ്ങിയ പൂക്കളേയും പിന്നിട്ടു് ഒരു  
കലയാളിയെപ്പോലെ വണ്ടി പറയുക  
യാണ്.

ചീട്ടുകുട്ടി ശ്രദ്ധയിൽ മാത്രം കഴിയ  
കയാണ് മറ്റു യാത്രക്കാർ. അമ്മിണി  
ക്കുട്ടിയെപ്പോലുള്ള സുന്ദരിയായ അവൾ  
കരയുന്നതു് അവരാരും കണ്ടില്ല. അവളെ  
അവരൊട്ടു ശ്രദ്ധിച്ചതുമില്ല.

അയാൾ മാത്രം അവളെ ശ്രദ്ധിച്ചു.  
അയാളെ മാത്രം അവളും ശ്രദ്ധിക്കുന്ന  
ണ്ടായിരുന്നു.

എന്തിനാണവൾ കരയുന്നതു്. ഒരു  
കുട്ടിയുമായൊരറയ്ക്കു യാത്ര ചെയ്യുന്നവൾ  
വിടേയ്ക്കായിരിക്കും. ആ കുട്ടിയെപ്പോ  
ലില്ലേ? ഇതൊക്കെയറിയണമായി  
രുന്നു.

ചോദിക്കാനുള്ള ധൈര്യം മാത്രമയാ  
ൾക്കില്ലായിരുന്നു. നിമിഷങ്ങൾ പിന്നി  
ട്ടപ്പോൾ വണ്ടി സ്റ്റേഷനിൽ നിന്നു. പഴ  
വസ്തുങ്ങൾ നിറച്ച കുട്ടികളുമായി ബാല  
ന്മാർ വണ്ടിയ്ക്കുകത്തേയ്ക്കു കയറി.

“ആറന്മുള” “വാളപ്പുഴ” “മുന്തിരി”

ബാലന്മാരുടെ താളാത്മകമായ ശബ്ദം കാതുകളിൽ തുളച്ചുകയറി.

“ഏയ് യാറഞ്ചും” അയാൾ വിളിച്ചു. താങ്ങിപ്പിടിച്ചു കട്ടയുമായി ബാലൻ വന്നു.

“നാലെണ്ണമൊരു രൂപയ്” ചോദിക്കാതെതന്നെ വില പറഞ്ഞു.

വിസിൽ മുഴങ്ങി. വണ്ടി ചലിച്ചു തുടങ്ങി. പേഴ്സിൽനിന്നൊരു രൂപയെടുത്തുകൊടുത്തു. നാലോറഞ്ചും.

ഒന്നു കൈയിലെടുത്തു. മൂന്നെണ്ണം ബാസ്റ്ററിയിട്ടു സീററിനു താഴെ വച്ചു.

ആറഞ്ചു കണ്ടിട്ടായിരിക്കാം അമ്മിണിക്കട്ടിയെപ്പോലുള്ള അവളുടെ കസ്യതിക്കട്ടൻ തന്നെ നോക്കിച്ചിരിച്ചു.

കട്ടയിൽ നിന്നൊരോറഞ്ചെടുത്തവൻ നീട്ടി. കുഞ്ഞികൈയ്കൾ നീട്ടി അവനതു വാങ്ങാൻ ശ്രമിച്ചു.

“മോനതു വേണ്ട....ചീത്ത”

അവൾ മോനെയെടുത്തു മാറോട്ടു ചേർത്തുപിടിച്ചു. അവന്റെ പിഞ്ചിളം ചുണ്ടുകൾ ചുവന്നു. പൊട്ടിക്കരഞ്ഞു. രണ്ടുകൈകളും നീട്ടി അയാളിലേയ്ക്കു വരുവാൻ ശ്രമിച്ചു.

“ഇതു കുട്ടികൾക്കു നല്ലതാണ്. ഒരേണ്ണം അവൻ തിന്നട്ടെ”

അയാൾ പറഞ്ഞു.

അയാളൊരോറഞ്ചെടുത്തവന്റെ കയ്യിൽ കൊടുത്തു. കട്ടിയുടെ കരച്ചിൽ നിന്നു. അവളൊന്നും പറഞ്ഞില്ല. മണി കൂറ്റുകൾ പലതു പിന്നെയും കഴിഞ്ഞു. സിന്ദൂരക്കുറി ചാർത്തിയ സുന്ദരിയായ സായംസന്ധ്യ ഇരുളിന്റെ കരാളവക്ത്രത്തിലകപ്പെട്ടുകഴിഞ്ഞു. മിന്നാമിനുങ്ങു പോലത്തെ കുടിലുകളിലെ വെടുത്തെ പിന്നിട്ടുകൊണ്ടു വണ്ടിയതിവേഗം പാഞ്ഞുപോയി.

ജാലകത്തിലൂടെ കടന്നുവരുന്ന കാറ്റിനു വല്ലാത്ത തണുപ്പുതോന്നി.

.....വണ്ടി സ്റ്റേഷനിൽ നിന്നു.

ചീട്ടുകളിക്കാൻ കളിനീന്തിയെഴുന്നേറ്റു. എന്തെങ്കിലും കഴിച്ചിട്ടാകാമെന്നാണവരുടെ ഭാവം.

പലരും കരസ്ഥമാക്കിയതിനാലിടം റൂമുമാണ്ണാനിറങ്ങിപോയി.

ഇതൊന്നുമറിയാതെ അവളുടെ ഓമനക്കട്ടൻ അയാളുടെ മടിയിലിരുന്നു കളിക്കുകയായിരുന്നു.

“നമുക്കു ചോറുണ്ണം”

അയാളവനോടായി ചോദിച്ചു. എന്തോ മനസ്സിലാക്കിയതുപോലവൻ തലയാട്ടി.

ചോറും കറിയും നിറച്ച ഭേദമായി വെയിററു വന്നു.

“രണ്ടു ചോറുവേണം”

വെയിററോടു പറഞ്ഞു.

ഒരു ഭേദ അയാളുടെ മുന്നിൽ വച്ചു.

മററൊന്നവൾക്കും.....

“എനിക്കു വേണ്ട”

ഇഴുകിവിടുന്ന സാരിത്തൂപ്പ് ശരിയാക്കുന്നതിനിടയിലവൾ പറഞ്ഞു.

“അവിടെ വയ്ക്കൂ....”

വെയിററു ഭേദം വച്ചിട്ടുപോയി.

അയാളവളെ നോക്കിയൊന്നുറിച്ചിരിക്കാൻ ശ്രമിച്ചു. “ഏതായാലുമതു കഴിക്കൂ”

ഒരു തമാശെന്നോണമയാൾ പറഞ്ഞു.

അവളൊന്നു ചിരിക്കാൻ ശ്രമിച്ചു. ആ ചിരി അവളുടെ മുഖത്തു പ്രകടമായിരുന്ന വേദനയിൽ മാഞ്ഞുപോയി.

ഓമനക്കട്ടൻ അയാളുടെ മടിയിലിരുന്നു. അയാളവൻ ചോറുവാരിക്കൊടുത്തു.

“മോനിങ്ങു വരൂ. അമ്മ ചോറു വാരിത്തരാം” അവൾ പറഞ്ഞു.

കസ്യതിക്കട്ടനതു കേട്ടതായി നടിച്ചില്ല.

“മോനച്ചുനില്ലേ?”

അയാളവനോടു ചോദിച്ചു.

അവൻ തലയാട്ടിയൊന്നൊക്കെയോ

അവന്റെ ഭാഷയിൽ പറഞ്ഞു.  
“മോൻമ്മയുടെ പേരെന്താ....?”  
അയാളവളെയൊളികണ്ണിട്ട നോക്കി. അവളയാളെയും വേദനയുടെ ചായം പൂശിയ ഒരു ലജ്ജ അവളിൽ വ്യക്തമായി. ആ ലജ്ജയവളുടെ സൗന്ദര്യത്തിനു മാറ്റമില്ലാത്തതുപോലെയായാക്കത്തോന്നി.

“ചോറിനിയും വേണോ?”  
“വേണ്ട.....”

അവൾ പറഞ്ഞു.  
നിമിഷം കൊണ്ടു കെട്ടിപ്പടുത്ത ഒരു കൊച്ചു കുടംബജീവിതം ആ വണ്ടിക്കുള്ളിൽ രൂപം കൊണ്ടു. വഷങ്ങളിലൂടെ വാർത്തെടുത്ത കുടംബജീവിതത്തെക്കാൾ സന്തോഷവും സംതൃപ്തിയും ആ നിമിഷങ്ങൾക്കുണ്ടായിരുന്നു.

.....ഉണുകഴിഞ്ഞു. ഭേദമില്ലാത്ത കൊണ്ടുപോയി. സഹയാത്രക്കാർ ഉണുകഴിഞ്ഞുവന്നു. മനുഷ്യബന്ധങ്ങളെ യകറാനും അടുപ്പിക്കാനും വേണ്ടി വണ്ടി പാഞ്ഞുതുടങ്ങി. ചിട്ടകളിക്കാർ വീണ്ടും കളിതുടങ്ങിക്കഴിഞ്ഞു.

ഉറങ്ങേണ്ട....കുട്ടിയെ ഇങ്ങുതരു.

അവൾ അയാളുടെ മടിയിലിരുന്ന് കുട്ടിയെ എടുക്കാൻ ശ്രമിച്ചു.

“ഉറക്കം വരുന്നില്ല. മറുപടിപറയാതുറങ്ങുന്നില്ല.”

“എന്തിനും”

അവൾ ചോദിച്ചു.

“കുട്ടിയുടെ അച്ഛന്റെ പേരു?”

അവൾ മുഖം തിരിച്ചു. എങ്ങുനിന്നോ ഒരു വേദനയുടെ കരിനിഴൽ ആ മുഖത്തു പ്രകടമായി. കണ്ണനിർമ്മുത്തുകൾ ഉരുണ്ടുതണ്ടു താഴെ വീണു.

“എന്താണു കരയുന്നതു് കുട്ടിയുടെ അച്ഛൻ മരിച്ചുപോയോ.

അയാൾ തിരിഞ്ഞിരുന്നു.

മരിച്ചുപോയി.

സാരിത്തുണുകൊണ്ടവൾ കണ്ണനിർമ്മുത്തുകൾ തുടച്ചു.

എങ്ങനെ.....?  
അയാൾ ചോദ്യം ആവർത്തിച്ചു.  
“ലാബട്ടറി ടെക്നീഷ്യനായിരുന്നു. ലാബട്ടറിയിൽ സ്പോടനമുണ്ടായി.”

അതു പറഞ്ഞു മുഴുപ്പിക്കുന്നതിനു മുമ്പും അവൾ പൊട്ടിക്കരഞ്ഞുപോയി. ഒരു നിമിഷമയാൾ നിശ്ചലനായിരുന്നു. പിന്നെയവളൊന്നും പറഞ്ഞില്ല.

അനിശ്ചിതത്വം വിരാമമിട്ടു.

“എവിടാണു വീടു?”

“തൃശൂർ”

അവൾ പറഞ്ഞു.

“ഔ.....തൃശൂർ” ആ ശബ്ദം അയാളിൽനിന്നും അവ്യക്തമായി പുറത്തേക്കു വന്നു.

“തൃശൂരവിടെ”

“ദയവുചെയ്തു കൂടുതലായൊന്നും ചോദിക്കരുതു്.”

അതുപറഞ്ഞിട്ടവൾ കാൽമുട്ടിൽ തല ചായ്ച്ചിരുന്നു. യേശുദേവനേക്കുറിച്ചു.

“അമ്മിണിക്കുട്ടി”

അയാളറിയാതെ ശബ്ദിച്ചുപോയി. ആ ശബ്ദം കേട്ടവളൊന്നു ഞെട്ടിയതുപോലെയായാക്കു തോന്നി.

തനിക്കുവേണ്ടി കാത്തിരിക്കുമെന്നു് പറഞ്ഞു തന്നെയാത്രയാക്കിയ അമ്മിണിക്കുട്ടി.

അവൾ.....

.....ഒരിക്കലും അവളായിരിക്കുകയില്ല. മറ്റൊരു പുരുഷനെ വിവാഹം കഴിക്കാനവൾ പ്രേരിതയാവുകയില്ല.

എങ്കിൽ.....

തന്നോടൊന്നും വ്യക്തമായിപ്പറയാതെത്തൊഴിയിരിക്കും. നിമിഷനേരത്തെ പരിചയം മൂലം അവളുടെ ജീവിതചരിത്രം തന്നോടു പറയണമെന്നില്ലല്ലോ? അതോത്തയാൾ ആശ്വസിക്കാൻ ശ്രമിച്ചു. എങ്കിലും അയാളുടെ മനസ്സിൽ എന്തൊക്കെയോ ചിന്താശകലങ്ങളുണ്ടായിരുന്നു.

അമ്മിണിക്കുട്ടിയെപ്പോലുള്ള അവളുടെ ഭാര്യക്കുട്ടൻ അയാളുടെ മടിയിൽ കിടന്നുറങ്ങിയതറിഞ്ഞില്ല. അസ്വസ്ഥമായ ചിന്തകളിൽ നിന്നൊഴിഞ്ഞ് അയാളും ചാരിയിരുന്നുറങ്ങി.

അപ്പോഴും അവളേങ്ങിയേങ്ങിക്കരയുന്നണ്ടായിരുന്നു. ഇതൊന്നും അറിയാതെ "കളി" ശ്രദ്ധയിൽ മാത്രം കഴിയുകയാണ് സഹയാത്രക്കാരിൽ പലരും, ചിലർ ഉറക്കം പിടിച്ചുകഴിഞ്ഞു.

.....നീണ്ട നിമിഷങ്ങൾക്കുശേഷം അവൾ തലയുയർത്തി അയാളെ നോക്കി. അയാൾ ചാരിയിരുന്നുറങ്ങുന്നു. മടിയിൽ അവളുടെ കുട്ടിയും. കണ്ണിമയ്ക്കാതെ അവളെല്ലനേരമതു നോക്കിയിരുന്നു. അവളുടെ മനസ്സിന്റെ തിരശ്ശീലയിൽ ഭ്രമകാലസ്മരണകളുടെ നിഴലുകൾ പതിഞ്ഞുതുടങ്ങി.

.....അന്നൊരു രാത്രിയിൽ ആ മടിയിൽ തലവെച്ചുകിടന്ന് എന്തെല്ലാം വാശാനങ്ങളാണ് കൈമാറിയത്.

ഗോപിയേട്ടൻ തിരിച്ചുവരുന്നതുവരെ കാത്തിരിക്കാം!

ആ മടിയിൽക്കിടന്നു പറഞ്ഞ വാശാനം പാലിയ്ക്കുവാൻ കഴിഞ്ഞില്ല. ജീവിച്ചിരിപ്പുണ്ടെന്നുപോലും അറിയിച്ചില്ല. വീട്ടുകാരുടെ നിബ്ബന്ധത്തിനു വഴങ്ങിയതുമൂലമാണ്.

ഗോപിയേട്ടൻ എടുവർഷത്തിനുശേഷം നാട്ടിലേയ്ക്കു പോകുന്നു: അമ്മിണിക്കുട്ടിയെ വിവാഹം കഴിക്കാൻ.

ഗോപിയേട്ടാ അങ്ങയുടെ യാത്ര വിഫലമാണ്. അമ്മിണിക്കുട്ടി ഭാര്യയാണ്. ഭർത്താവ് മരിച്ചു വിധവ. അമ്മിണിക്കുട്ടിയുടെ മണിക്കുട്ടനാണ് ഗോപിയേട്ടന്റെ മടിയിൽ കിടക്കുന്നത്. ഇതറിഞ്ഞാൽ ഗോപിയേട്ടൻ അമ്മിണിക്കുട്ടിയെ വിവാഹം കഴിക്കുമോ?

ഒരു നിമിഷംകൂടി അതു നോക്കിയിരിക്കാനവൾക്കു കഴിഞ്ഞില്ല. അവൾ കണ്ണുപൊത്തിക്കുറഞ്ഞു.

.....അയാളുടെ മടിയിൽനിന്നു കുട്ടിയെയെടുക്കുവാൻ ശ്രമിച്ചു. കുട്ടിയുടെ മാറിൽ കിടന്ന അയാളുടെ കൈയ്ക്കുപിടിച്ചുവെക്കുകയെന്നതിനായിരുന്നു....

അവളുടെ സാരിത്തുറപ്പ് ഊർണ് അയാളുടെ മടിയിലേയ്ക്കു വീണു. അയാൾ അതെടുത്തവളുടെ തോളിലിട്ടുകൊടുത്തു.

"കുട്ടിയെ ഇങ്ങനെ" അവൾ മടിയിൽനിന്നും കുട്ടിയെ എടുത്തു.

അയാളെഴുന്നേറ്റു. അവൾ താഴെ വിരിച്ചു കിടക്കയിൽ കുട്ടിയെ കിടത്തി. അയാൾക്കു കിടക്ക വിരിച്ചുകൊടുത്തു.

അവൾ കുട്ടിയുമായി നിലത്തു കിടന്നു. അയാൾ സീറിലും.

അയാളവളെയും അവളയാളെയും ഇടയ്ക്കിടയ്ക്കു വീക്ഷിക്കുന്നുണ്ടായിരുന്നു.

.....കിഴക്കു വെള്ളവീശിയപ്പോൾ വണ്ടി കേരളക്കരയിലൂടെ പാഞ്ഞുപോകുകയായിരുന്നു.

പച്ചപ്പട്ടുവിരിച്ചും മലഞ്ചുരുവുകളിലേയ്ക്കു നോക്കിയിരുന്നപ്പോൾ സമയം പോയതറിഞ്ഞില്ല.

വണ്ടി തൃശൂർ സ്റ്റേഷനിൽ നിന്നു. സാധനങ്ങൾ പ്ലാറ്റുമാറിയിരിക്കുന്നു. അവളുടെ പെട്ടിയും കിടക്കയും പോർട്ടുറെടുത്തുവെച്ചു.

"ഞാൻ ടാക്സിയിൽ പോകുകയാണ്"

അയാളവളോടായി പറഞ്ഞു.

"ഞാൻകൂടി വരുന്നു"

"എവിടെയ്ക്കു?"

"ഗോപിയേട്ടന്റെ കൂടെ"

"ഔം...ഹേ....."

അയാളൊന്നു ഒന്നിട്ടു.

അവൾ കുട്ടിയെ മാറ്റോടു ചേർന്നു പിടിച്ചു.

അവളുടെ മുഖകമലം വാടി.

അവൾ കരയാൻ തുടങ്ങുകയായിരുന്നു. അയാളുടെ സർവ്വനാഡികളും സ്തംഭി കണതപോലെ തോന്നി. ആരെങ്കിലും പിടിച്ചില്ലെങ്കിൽ വീഴുമെന്നായപ്പോൾ അയാൾ താഴെയിരുന്നു.

“എന്നോട് ക്ഷമിക്കൂ ഗോപിയേട്ടാ”

അവൾ ഹൃദയം പൊട്ടിക്കരഞ്ഞു. അവളുടെ ചുട്ടുള്ള കണ്ണുനീർക്കണങ്ങൾ ഓമനക്കൂട്ടന്റെ മാറിലൂടെ താഴേയ്ക്കു വീണു. അയാളും കരഞ്ഞുപോയി.

വർഷങ്ങളായി മനസ്സിന്റെ മണി യരയിൽ കാതുതൂങ്ങിയിരുന്ന മോഹ നസപ്പങ്ങളുടെ മണിഗോപുരങ്ങൾ ഇ ടിഞ്ഞു താഴേയ്ക്കുവീഴുന്നതുപോലയാൾക്കു തോന്നി.

നിമിഷനേരം കഴിഞ്ഞയാളെഴു ന്നേറ്റു.

“അമ്മിണിക്കുട്ടി”

അയാൾ വിളിച്ചു.

“ഗോപിയേട്ടാ എന്നിക്കു മാപ്പു തരു”

അമ്മിണിക്കുട്ടി

വീണ്ടും അയാളറിയാതെ ശബ്ദിച്ചു.

അവൾ അയാളുടെ അടുത്തേയ്ക്കു നീങ്ങിനിന്നു. അവളുടെ മാറോടു പറ്റി ചേർന്നിരുന്ന ഓമനക്കൂട്ടൻ അയാളെ നോക്കിയിരിച്ചു. അയാളുവെന്റു നേരെ കൈയ് നീട്ടി.

അവൻ അയാളുടെ കയ്യിലേയ്ക്കു ചെന്നു. അവനെ മാറോടണച്ചു മുദല മായ കവിളിണകളിലൊന്നു രണ്ടു ചുട്ട മുത്തം നൽകി.

അവളുടെ കവിളിണകളിലൂടെയു പ്പോഴും കണ്ണുനീരൊഴുകുകയായിരുന്നു.

പരിസരം മാനയാളുടെ കൈയ് അവളുടെ കവിളിൽ തലോടി.

....മൂന്നു നാലു തുള്ളികളൊന്നിച്ചു തങ്ങളു താഴേയ്ക്കു വീണു.

വേദന തളംകെട്ടിനിന്ന അവളുടെ മുഖത്തൊരു പുഞ്ചിരി പൊട്ടിവി റിഞ്ഞു.

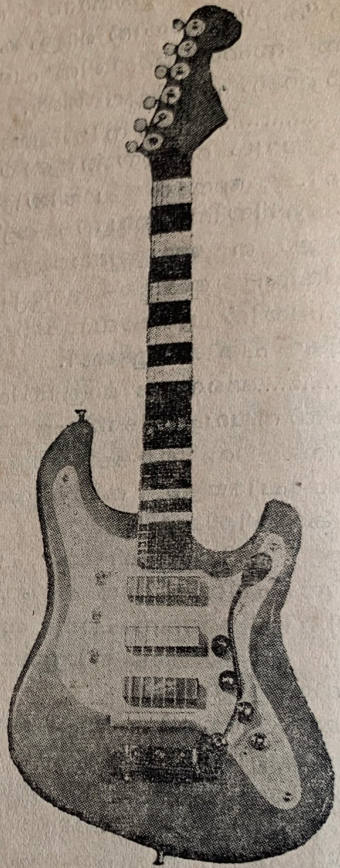
അതു ഒപ്പിയെടുക്കാൻ കഴിയാതെ അയാളുവളഞ്ഞനെ നോക്കിനിന്നു പോയി.

# Manuel Industries

H. O. (North) Ernakulam  
COCHIN-18.

KERALA

Br: Anand Bazar, Cochin-16.



SPECIALISTS! in Guitars, Thampuras, Veenas, Sitaras, Thabla, Dugga, Bongoo, Sports goods, Organs etc.

മനുഷ്യബന്ധങ്ങളെ അകറ്റാനും അടുപ്പിക്കാനും വേണ്ടി അപ്പോഴും ഒരു ടെയിൻ അതിലെ പാഞ്ഞുപോകുകയായിരുന്നു.



# ജനനം



എ. കെ. സുകുമാരൻ

ഇളവെയിൽ വിണ ഒതുക്കുകൾ. അരമതിലിൽ ഇരുന്ന മുറുക്കുന്ന മുത്തശ്ശി. മാറിൽ പുസ്തകവുമടുക്കിപ്പിടിച്ചുകൊണ്ട് അവൾ ഒതുക്കുകൾ ഇറങ്ങുമ്പോൾ മുത്തശ്ശി:

“എന്തിനാ കുട്ടി ഇന്നു കോളേജിപ്പോണെ? അമ്മ സുഖം ലയാതിരിക്കാണെന്ന് നിശ്ശേഷ്യേ?”

ഒന്നും പായാതെ, തിരിഞ്ഞുനോക്കാതെ നടന്നു. മനസ്സിലെ അമർഷം കാലുകൾക്കടിയിൽ, മുററത്തെ മണലിൽ തെരിഞ്ഞമന്റ. അച്ഛനോടു വെറുപ്പുതോന്നി; അമ്മയോടും.

തിരക്കുള്ള ബസ്സിൽ നഴഞ്ഞുകയറി, മുക്കളിലെ കമ്പിയിൽ തൂങ്ങിനിൽക്കുമ്പോൾ പുറകിൽ മന്:പൂർവ്വം ഉരുമ്മിനില്ക്കുവാൻ ശ്രമിക്കുന്ന ആൺകുട്ടികൾ. പെൺകുട്ടികളുടെ ചെറിയൊരു പുഞ്ചിരിക്കുവേണ്ടി വലിയ വിസ്ഫിത്തം പറഞ്ഞു സ്വയം ഉറക്കെ ചിരിക്കുന്നവർ.

കോളേജിനു മുമ്പിൽ ബസ്സുനിന്നപ്പോൾ ഇറങ്ങി. ബെല്ലടിച്ചപ്പോൾ ക്ലാസ്സിൽ കയറി ഇരുന്നു. ഫസ്തുവർ എന്താണ്? ഇംഗ്ലീഷ്ലേ? അതോ ബോട്ടണിയോ? സവിതയോടു ചോദിച്ചു:

“ഈ അച്ചറു എന്താണ് കുട്ടി?”  
“മലയാളം”

സാറു വന്നപ്പോൾ എഴുന്നേറ്റു.

—ഇപ്പോൾ അച്ഛൻ ഡോക്ടറേയും കൂട്ടി വന്നിരിക്കും. അമ്മയുടെ നിലവിളി കറഞ്ഞിട്ടുണ്ടാകും, മഴ പെട്ടെന്നു തോന്നുമ്പോലെ. പിന്നെ അതേതുടന്നു പെയ്യുന്ന മഴപോലെ.....

സുനന്ദ തോളിൽ പിടിച്ചുകലുകിയപ്പോഴാണ് അറിയുന്നതു്; സാറു അറൻറൻസു എടുക്കുകയാണ്. എഴുന്നേറ്റു നിന്നു ഹാജര പറഞ്ഞു.

വിശ്വസാഹിത്യകാരനായ ടോൾസ്റ്റായിയെക്കുറിച്ചു സാറു പ്രസംഗിച്ചു. കറച്ചനേരം ശ്രദ്ധിച്ചു. ശ്രദ്ധ പതുക്കെ നഷ്ടപ്പെടുമ്പോൾ അറിഞ്ഞില്ല.

—ഡോക്ടർ ഇപ്പോൾ വന്നുകാണുമോ? അച്ഛൻ തിരിച്ചുവന്നിട്ടുണ്ടാകുമോ? മുത്തശ്ശിയുടെ നിബ്ബന്ധം സഹിക്കവയ്യാതായപ്പോൾ കിടക്കയിൽനിന്നും എഴുന്നേറ്റുപോയതാണ് അച്ഛൻ, ഡോക്ടറെ വിളിക്കാൻ.

പൊട്ടിച്ചിരി. ആൺകുട്ടികളുടെ ഭാഗത്തുനിന്നും ഉയർന്ന കൂക്കുവിളികൾ. ആകാംക്ഷയോടെ സുനന്ദയോടു ചോദിച്ചു:

“എന്താണ്?”

“ടോൾസ്റ്റായി അറുപതാമത്തെ വയസ്സിൽ പതിമൂന്നു കുട്ടികളുടെ പിതാവായിപ്പോലും! എന്നിട്ടും കഴിഞ്ഞില്ലാതെ!”

സാറു തുടന്നു:

“നേരത്തെ പറഞ്ഞപോലെ, മാംസദാഹം നിയന്ത്രിക്കാൻ ടോൾസ്റ്റായി മരണംവരെ ദുബ്ബലനായിരുന്നു എന്നതിന് ഈ ദുര ഉദാഹരണം മതി. അദ്ദേഹം തന്റെ അനിയന്ത്രിതമായ മാംസ

ദാഹത്തെക്കുറിച്ച് സ്വയം സമ്മതിക്കുന്നുണ്ട്....."

"അന്നു ചുവന്ന ത്രികോണമുണ്ടായിരുന്നുണ്ടല്ലോ, സാർ?"

പൊട്ടിച്ചിരിക്കുക, കൂക്കുവിലിടുക. —കഴിഞ്ഞമാസം, നാലുത്തഞ്ചാ

മത്തെ പിറന്നാളിൽ അമ്മ തന്റെ ഭാരിച്ച വയറുമായി സ്വയം വച്ചുവിലമ്പി. അന്നും മനസ്സുനീറിയെ അസ്വസ്ഥതയായിരുന്നു; അമ്മപ്പുറം. അന്നു രാവിലെതന്നെ ബാലേട്ടൻ ആരോടും ഒന്നും പറയാതെ ഇറങ്ങിപ്പോയി. ഒടുവിൽ സന്ധ്യയ്ക്കാണ് വന്നുകയറിയത്.

ഉച്ചവരെ വളരെ പ്രയാസപ്പെട്ട് ക്യാസ്സിലിരുന്നു. ഉച്ചയ്ക്ക് ലീവെഴുതി കൊടുത്തു വീട്ടിലേയ്ക്കു നടന്നു. ടാർ ഉരുകിലേക്കു നോഡിയൂടെ, നദിയോടു ചേർന്നുപോകുന്ന നടപ്പാതയിലൂടെ—

ആലുവാപ്പുഴയിലെ പണയജലം ഉൾക്കൊണ്ടുകൊണ്ടു് ഒഴുകുന്ന നദി, തീരത്തു വന്നടിഞ്ഞു് മരിക്കുന്ന അതിലെ ഒരു ഞരം. വേനലിൽ ഉണങ്ങിപ്പോകു് നീച്ചാലുകളായി മാറുന്ന, വഷ്കാലത്തു് കലങ്ങിപ്പോകു് മൺതീട്ടുകളെ ഇടിച്ചു വീഴ്ത്തിക്കൊണ്ടു് കരകവിഞ്ഞു് ഒഴുകുന്ന നദി. ഈ നദി എന്റെ ദുഃഖമാണു്. എന്റെ വേദനയാണു്.....എന്റെ..... എന്റെ.....

ഒരുക്കുകൾ കയറുമ്പോൾ വരാനായിൽ കിടക്കുന്ന അച്ഛൻ. സ്വന്തം ഹാട്ടിയിൽ കമിഴ്ന്നു്, ബോധമറ്റു് കിടക്കുകയാണു്. അന്തരീക്ഷത്തിൽ അലിഞ്ഞു ചേർന്നു മദ്യത്തിന്റെ ഗന്ധം. അതിൽ ആർന്നുപറക്കുന്ന ഇച്ചുകൾ. ഗന്ധം സഹിക്കുവയ്യാതായപ്പോൾ അവൾ തളുത്തിലേയ്ക്കു നടന്നു.

അമ്മയുടെ മുറിയുടെ അടുത്തുകിടക്കുന്ന വാതിൽ. ഉള്ളിൽനിന്നും ഒലിച്ചു്, അലിഞ്ഞുലിഞ്ഞു് ഇല്ലാതായിത്തീരുന്ന രോദനം. വേദനയെ കടിച്ചുമന്താനുള്ള ശ്രമം.

തളത്തിൽ കാലംനീട്ടി ഇരിക്കുന്ന മുത്തശ്ശിയോടു ചോദിച്ചു:

"ഡോക്ടർ വന്നില്ലേ?"

"എവ്വടന്നു്! ഓ, അവൻ വിളിക്കാൻ പോയെച്ചു് ഉള്ള കള്ളംകുടിച്ചു വന്നു കെടക്കണം! ഇപ്പോൾ ഞാൻ ബാലനെ പറഞ്ഞയച്ചിട്ടുണ്ടു്"

ബാലേട്ടൻ വന്നോ? രാവിലെ അമ്മയ്ക്കു സുഖമില്ലെന്നറിഞ്ഞപ്പോൾ ഇറങ്ങിപ്പോയ ബാലേട്ടൻ. വേദനയ്ക്കു കടിഞ്ഞാണിടാൻ, അസ്വസ്ഥതകളെ നിയന്ത്രിക്കാൻ ശ്രമിച്ചുകൊണ്ടു് ഒരു ജാലപോലെ ഇറങ്ങിപ്പോയ ബാലേട്ടൻ—

സ്വന്തം മുറിയിൽ പോയി, മേശയിൽ കൈകുത്തി തലകമ്പിട്ടു് അവളിരുന്നു. പുറത്തു് കാറിന്റെ ഡോർ ശക്തിയായി അടയ്ക്കുന്ന ശബ്ദം. ഡോക്ടറായിരിക്കും.

അമ്മയുടെ മുറിയുടെ വാതിൽ തുറക്കുന്നതിന്റെ പ്രതിഷേധം കലർന്നു രോദനം; വീണ്ടും വാതിൽ അടയ്ക്കുന്നതിന്റെയും.

ബാലേട്ടൻ മുറിയിൽ വന്നപ്പോൾ അവൾ എഴുന്നേറ്റു.

"നീ എപ്പു വന്നു?"

"കുറച്ചേരായ്"

ബാലേട്ടൻ പോയപ്പോൾ കസേരയിലിരുന്നു് നോട്ടുബുക്കെടുത്തു് മരിച്ചു നോക്കി. പണ്ടെന്നോ താൻ കുറിച്ചിട്ടിട്ടുള്ള ദുഃഖത്തെക്കുറിച്ചുള്ള കവിത പല ആവർത്തി വായിച്ചു.

അവളുടെ മനസ്സിൽ കടൽ ഇരമ്പി. തിരമാലകൾ പാറകളിൽ തലതല്ലിത്തകത്തു. സഹസ്രഹസ്സുണ്ടുൾ ഉൾക്കൊണ്ടുകൊണ്ടു് തിര കരയിൽ ഒടിക്കുകയറി. മണ്ണുകാണു്, വൃക്ഷങ്ങളുൾ കാണു്, കടലുകൾ കാണു്, മനുഷ്യരെ, മൃഗങ്ങളെ കാണു്, കാണുകാണു് കടലിലേയ്ക്കു് മടങ്ങി. അതിൽ സത്തുഷ്ടി കണ്ടെത്താൻ ശ്രമിച്ചു് പൊട്ടിച്ചിരിക്കി. പിന്നെ കാണു് മണ്ണു് മരൊറാടിത്തു കൂട്ടി.

അവിടെ കരയുണ്ടായി. എന്നിട്ടും അസ്വസ്ഥതകൾ ഉൾക്കൊണ്ടുകൊണ്ടു് കടൽ കിടന്നുപുളഞ്ഞു. യുഗങ്ങളായി വേദന ചുമക്കുന്ന കടൽ. അനാദിയായ കാലം മുതൽ ദുഃഖം പേരുന്ന കടൽ.....

പെട്ടെന്നു് തളത്തിൽ വാതിൽ തുറക്കുന്ന ശബ്ദം. അകത്തുനിന്നു് ആരോ പറഞ്ഞു.

“കറച്ചു ചൂടുവെള്ളം വേണം.”

അടുക്കളയിലേയ്ക്കു് ആരോ ധൂതിയിൽ ഓടുന്ന ശബ്ദം. വെള്ളവുമായി മടങ്ങിവരുന്നതിന്റേയും. വീണ്ടും കനത്ത നിശ്ശബ്ദം!

തലകമ്പിട്ടു വീണ്ടും കിടന്നു. വളരെ നേരം കഴിഞ്ഞു്, പെട്ടെന്നുള്ള കരച്ചിൽ കേട്ടു് തലപൊന്തിക്കുമ്പോൾ, പുറത്തു് എറിഞ്ഞടങ്ങിയ പകൽ.

“ജേജേ....ജേജേ....ജേജേ....”

പായയിൽ ഞെളിഞ്ഞുകത്തുന്ന ഒരു ചോരക്കുഞ്ഞിന്റെ രൂപം നിമിഷനേരം മനസ്സിൽ തങ്ങിനിന്നു.

—ഇപ്പോൾ എനിക്കു് ഒരനുജൻ കൂടി ഉണ്ടായിരിക്കുന്നു. അല്ലെങ്കിൽ ഒരനുജത്തികൂടി! എന്റെ ബെതാമത്തെ കൂട്ടപ്പിറപ്പ്, ക്ഷണിക്കപ്പെടാത്ത ഒരു അതിഥിപോലെ, കുറുക്കന്റെ കല്യാണമുള്ള ഒരുദിവസം, വെയിലിൽ പെയ്യുന്ന മഴപോലെ.....

പതുക്കെ എഴുന്നേറ്റു തളത്തിലേയ്ക്കു് ചെന്നു. മുറിതുറന്നു പുറത്തുവരുന്ന വെയ്പ്പിൽ കുളിച്ചു ഡോക്ടർ.

“ഐ ആം വെറി സോറി. ഐ ഡിഡ് മൈ ബെസ്റ്റ്. ഒരു ജീവൻ രക്ഷപ്പെട്ടു.....ഐ കഡ് നോട്ട് എക്സ്പക്റ്റ് ദാറ്റ് ദാറ്റ് ആംസോ....”

ഡോക്ടർ നടന്നു, ഇരുണ്ട പ്രകാശത്തിൽ ഒരു കറുത്ത നിഴൽപോലെ. അതു നോക്കിനില്ക്കുമ്പോൾ കണ്ണുകളിൽ ഉരുണ്ട കൂടിയ കണ്ണുനീർതുള്ളി, അതു രണ്ടായി, നാലായി, എട്ടായി.....നൂറായി.....ആയി രമായി....

“ജേജേ....ജേജേ....ജേജേ....”

പുതുജീവന്റെ എതിർപ്പ്. അകത്തു് മുത്തശ്ശിയുടെ ഈണത്തിലുള്ള കരച്ചിൽ.



## DELUXE DRESS HOUSE

Thevara :: COCHIN-13.

Tailors, Readymade Garment Makers  
Dryers X Drg Cleaners

**“SERVICE IS OUR MOTTO”**

Telegrams: “PAPER”

Telephone: 24700

## ISMAIL & DEVASSY

MERCHANTS & AGENTS

P. B. NO. 95 Bazaar Road  
MATTANCHERI, COCHIN-2.

Sole Distributors for: THE TITAGHUR PAPER MILLS CO., LTD.  
THE GANGES PRINTING INK FACTORY LTD.

PARTNERS: M. ISMAIL, A. L. DEVASSY

# “നവാഗതൻ”

ശശിധരൻനായർ, വി: എ.

II P. D. C.

സത്യം മുഖം മറക്കാതെ വന്നൊരാൾക്ക്  
നില്ലുന്നിതാ നിന്റെ ചാരത്തു മൂനിലായ്  
പൊന്നാടയാലെ പൊതിഞ്ഞുസൂക്ഷിച്ച നിൻ  
മനിലെ കാപട്യഭോജ്യങ്ങളൊക്കെയും  
കെട്ടഴിച്ചെല്ലാം കണക്കെടുത്തീടുവാ-  
നിത്തീർത്ഥയാത്രയിൽ സത്യം കൊതിക്കയാം.  
നിന്റെ സമ്പദ്യുവം കീർത്തിയും മോടിയും  
നിന്റെയഹന്തയും സ്വാതന്ത്ര്യമോഹങ്ങളും  
സത്യം വിശദമായ് വിശ്ലേഷണം ചെയ്തു  
സത്യഫലങ്ങളറിയാൻ കൊതിക്കയാം  
എന്താണൊഴിഞ്ഞുമാറീടാൻ തുടങ്ങിയീടൽ  
“മന്ത്രിതല”ത്തിൽ ശുപാർശക്ക് പോകയോ  
വേണ്ട, വേണ്ടയോ മരിച്ചുപോയ് മന്ത്രിമാർ  
ആദ്യക്ഷണം, സത്യദർശനവേളയിൽ.  
സത്യവീരോധികൾ ഒട്ടനേകം വെറും  
കെട്ടുകഥകൾ പറഞ്ഞുമോർമ്മിക്കുക  
സത്യം മരിച്ചുപോയിനലെ കണ്ടു ഞാ-  
നജ്ജഡം — സത്യമെന്നാണയിടം ചിലർ.  
ഒട്ടും മുഖം കുനിയ്ക്കാതെ നിർലജ്ജമാ-  
യൊട്ടൊന്നു നോക്കൂ സധീരമാത്മാർത്ഥമായ്  
ഇപ്രപഞ്ചത്തിലെ ശാശ്വത സത്യത്തെ  
യപ്പടി നഗ്നമായ് കാണിൻ: പഠിക്കുവിൻ!



*With the best compliments from:-*

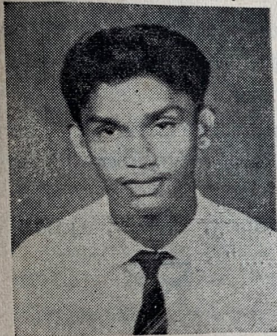
**CRYSTAL SANITARY WARES**

MARKET ROAD ERNAKULAM COCHIN-11

Dealers in :: All Sanitary Equipments.

# ടാജ് മഹൽ

ശശിന്ദ്രൻ. കെ. എസ്സ്.  
1st B. A. 1672



—“ഓ, അമ്മേ, എനിക്ക് ഇപ്പോൾ....”

—അമ്മയുടെ പൊട്ടിച്ചിരിയിൽ അയാളുടെ വാക്കുകൾ മുങ്ങി.

“—നിനക്കിപ്പോൾ കല്യാണം വേണ്ട, അല്ലേ—? അല്ലെങ്കിൽ ഒരു കാരണം കൂടി പറഞ്ഞാൽ, കുറെക്കൂടി കഴിയട്ടെയെന്നു! അതല്ലേ ഹാഷൻ....”

“വിവാഹമൊക്കെ ആവാമല്ലോ. എന്തിനാ തിരക്കു്”

അമ്മ നടന്നു മറയുന്നതിനിടയിൽ ഇങ്ങനെ പറയുന്നതായാ കേട്ടു— “വിവാഹം ഒരു “വറുത്തിട”ലാണ്. അതില്ലാതെ ആരുടെ ജീവിതവും സ്വാഭാദത്തായായിത്തീരില്ല”

വിവാഹം!

ഭാര്യ!

മക്കൾ!

ചുവന്ന ത്രികോണം.....!

സ്റ്റാഫ് റൂമിലിരുന്ന് പ്ലോഴും ചിന്ത മുഴുവൻ വിവാഹത്തെക്കുറിച്ചായിരുന്നു.

അവസാനം അയാൾ ഒരു നിഗമനത്തിലെത്തി.

“—കാമുകി, ഭാര്യ, മക്കൾ, ചുവന്ന ത്രികോണം.....!”

ലബോറട്ടറിയിലേയ്ക്കു് കടന്നുപോകുമ്പോൾ കളിമുഴുത്ത ഒരു ചിരി അയാളെ സ്വാഗതം ചെയ്തു. ചുണ്ടുകൾ പൂവിട്ടുകൊണ്ടുപോലെ വിടരുന്ന കളിമുഴുത്ത ചിരി. മാദകമായ ചിരി. ആ ചിരി അയാളെ വശീകരിച്ചുകൊണ്ടു.

അയാൾ ഒരു നിമിഷം സ്തബ്ധനായി നിന്നു. മനസ്സിൽ തെളിഞ്ഞുവന്നതു് അമ്മ പറഞ്ഞ വാക്കുകളാണ്.

—വിവാഹം ഒരു വറുത്തിടലാണ്—

ചുണ്ടുകൾ പൂവിട്ടുകൊണ്ടുപോലെ വിടരുന്ന ഈ കളിമുഴുത്ത ചിരിയൊന്നു് വറുത്തിട്ടാലോ—

അയാൾ സ്വയം നിയന്ത്രിച്ചു. അവൾ ഒരു വിദ്യാത്മിനിയാണ്. താനവളുടെ അധ്യാപകനും.

വിദ്യാത്മിനി അധ്യാപകനെ പ്രേമിക്കുക! അധ്യാപകൻ വിദ്യാത്മിനിയെ പ്രേമിക്കുക!!

അവസാനം വികാരത്തിന്റെ മുൻപിൽ വിവേകം വഴിമാറിപ്പോയി.

ഒരു വിദ്യാത്മിനി അധ്യാപകനെ പ്രേമിച്ചു! ഒരു അധ്യാപകൻ വിദ്യാത്മിനിയെ പ്രേമിച്ചു!!

ഒരു സുപ്രഭാതത്തിൽ ക്ലാസ്സുമുറിയിലെ ബ്ലാക്ക് ബോർഡിൽ രണ്ടുചിത്രങ്ങൾ അണിനിന്നു.

—ഒരു വിദ്യാത്മിനിയുടേയും അധ്യാപകന്റേയും!

ചിത്രങ്ങൾ മുതുപ്പുരയിലും, ലബോറട്ടറിയിലെ ആസിഡ് നിറച്ച കുപ്പികളിലും ഒട്ടിക്കപ്പെട്ടു.

അന്തരീക്ഷം കലങ്ങിമറിഞ്ഞു കാ  
 5ൻ പൂച്ചക്കട്ടികളെപ്പോലെ കടിച്ചിട  
 കൂട്ടി മുരളുന്ന കറുത്ത ആകാശം  
 ഒരു വിദ്യാർത്ഥിനിയും അദ്ധ്യാപ  
 കനും കോളേജിൽനിന്നും ബഹിഷ്കരി  
 ക്കപ്പെട്ടു.

അന്തരീക്ഷം ശാന്തമായി വെള്ള  
 പ്ലായലുകൾപോലെ മേഘകീറ്റകൾ  
 നീന്തിനടക്കുന്ന തെളിഞ്ഞ ആകാശം

ജോലി നഷ്ടപ്പെട്ട കാമുകൻ വഴി  
 യിൽ അലഞ്ഞുനടന്നു.

കാമുകിയുടെ വീട്ടിൽ വിവാഹദില്ലാ  
 ള്കൾ കയറിയിറങ്ങി.

ഒരു സുപ്രഭാതത്തിൽ സുവർണ്ണലിപി  
 കളാൽ എഴുതപ്പെട്ട ഒരു കല്യാണക്കുറി  
 കാമുകനു കിട്ടി.

ഒരു പ്രേമബന്ധം തകർന്നു.....

കാമുകിയുടെ വിവാഹത്തിന് കാമു  
 കൻ ഒരു മനോഹരമായ വിവാഹസ  
 മ്മാനം അയച്ചുകൊടുത്തു. ഷാജഹാൻ  
 മുതാസിന്റെ സ്മരണയ്ക്കുവേണ്ടി പണി  
 കഴിപ്പിച്ച സുന്ദരമായ ശവകുടീരത്തിന്റെ  
 മാതൃക.

പറന്നുപോകുന്ന ക്രൂട്ടറിന്റെ പാ  
 കിൽ കാമുകി, ഭർത്താവിനെ കെട്ടിപ്പി  
 ടിച്ചിരിക്കുന്നതുകണ്ട് കാമുകൻ  
 വിട്ടിട്ടു.

'Wanted' — എന്നെഴുതിയ കോള  
 ങ്ങൾ കാമുകൻ വായിച്ചു.

അപേക്ഷകൾ നാലുദിക്കിലും പ  
 ന്നപോയി.

അപേക്ഷകളിൽ ഒന്ന് സ്വീകരിക്ക  
 പ്പെട്ടു. കാമുകൻ ഉദ്യോഗസ്ഥനായി.

ഫാക്ടറിയിലെ പുകക്കുഴലുകളെ  
 ഉദ്യോഗസ്ഥൻ നിയന്ത്രിച്ചു. പുതിയതും,  
 ഫലപ്രദവുമായ രാസവളങ്ങൾ ഫാക്ടറി  
 യിൽനിന്ന് പുറത്തിറങ്ങി.

അമ്മ വീണ്ടും മകനെ സമീപിച്ചു  
 "വറുത്തിട"ലിനെക്കുറിച്ച് മകനെ ഓ  
 മ്മിപ്പിച്ചു.

മകൻ ആലോചിച്ചു. അവസാനം  
 അയാൾ ഒരു നിഗമനത്തിലെത്തി.

"—ഭാര്യ, മക്കൾ, ചുവന്ന ത്രികോ  
 ണം....."



**സമീപിക്കുക!!!**

**HOTEL ESPO**

COCHIN-13. THEVARA

പായ, കാഫി, ബോൺവാറം,  
 നെസ്കാഫെ, ഓവൽടിൻ,  
 ഹോർലിസ്സ്, മീൽസ്  
 മറ്റിനങ്ങൾക്കും.

**ഹോട്ടൽ  
 എസ് പോ**

ഹോട്ടോഗ്രാഫി സംബന്ധമായ  
 എല്ലാവിധ ജോലികളും  
 കൃത്യസമയത്തിന് നവീന  
 രീതിയിൽ ഭംഗിയായി  
 ചെയ്തുകിട്ടുവാൻ

**സമീപിക്കുക**

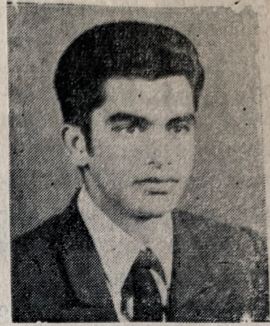
**കുമാർ  
 സ്റ്റുഡിയോ**

പള്ളിക്കൽ ബിൽഡിംഗ്,  
 പള്ളിമുക്ക്, എം. ജി. റോഡ്,  
 എറണാകുളം-6.

# പെരുമാറ്റത്തിലെ രഹസ്യം

പെരുമാറ്റത്തിൽ നിന്നാണല്ലോ പെരുമയുണ്ടാകുന്നത്. മറ്റുള്ളവരുടെ ആവശ്യം അറിഞ്ഞ് അതിനെ ആദരിച്ചുകൊണ്ട് നിങ്ങളുടേയും അവരുടേയും ആവശ്യങ്ങൾക്ക് യുക്തമായ രീതിയിൽ അവരെ സന്തോഷിപ്പിക്കുന്നതിലാണ് നിങ്ങളുടെ യുക്തവും ശുഭവുമായ കഴിവ്. എമേഴ്സൺ പറയുകയാണ് “ഞാൻ കാണുന്ന ഓരോരുത്തരും ഒരുതരത്തിലല്ലെങ്കിൽ മറ്റൊരു തരത്തിൽ എന്നേക്കാൾ മേന്മയുള്ളവരാകുന്നു. തന്നിമിത്തം അവരിൽനിന്നും പലതും ഞാൻ പഠിക്കുന്നു.” എമേഴ്സനെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം ഇതാണ് സ്ഥിതിയെങ്കിൽ നമ്മെ സംബന്ധിച്ച് പറയാനില്ലല്ലോ? സ്വഹിമയെ പുകഴ്ന്ന സ്വഭാവം നിർത്തിവെച്ച് എമേഴ്സനെപ്പോലെ മറ്റുള്ളവരെക്കുറിച്ച് ചിന്തിക്കൂ! മറ്റുള്ളവരുടെ നല്ല വശങ്ങൾ കണ്ടുപിടിച്ച് അതിനെ പ്രോത്സാഹിപ്പിക്കാൻ ശ്രമിക്കൂ! നമ്മുടെ വാക്കുകൾ മറ്റുള്ളവർ ശ്രവിക്കണമെങ്കിൽ — നമ്മുടെ കാണുന്നതിലും, അതിനെ പ്രശംസിക്കുന്നതിലും നിർദ്ദോഷത പരിപാലിക്കണം!

കൊച്ചുപ്പൻ വി.  
സെക്കൻറ് ബി. കോ.



ഒന്നാരു ചൊല്ലുണ്ടല്ലോ. പുകവലിക്കുന്ന നിങ്ങളുടെ അനുജനെ പിന്തിരിപ്പിക്കുവാൻ “അരുത്” കല്പിച്ചതുകൊണ്ടു കാൽമില്ല! കരാ തപം ഉപദേശിച്ചാലും അവന്റെ മനസ്സിൽ പ്പതിഞ്ഞെന്നു വരില്ല. എന്നാൽ അപ്രത്യക്ഷമായി സൂത്രം പ്രയോഗിക്കുന്നതായാൽ പിന്തിരിപ്പിക്കുവാൻ കഴിയും. ആവശ്യത്തിൽ നിന്നു മാത്രമേ പ്രവർത്തനം ഉടലെടുക്കുകയുള്ളൂ. മറ്റുള്ളവരെക്കൊണ്ടു് എന്തെങ്കിലും ചെയ്യിക്കണമെന്നുണ്ടെങ്കിൽ തദ്കാര്യത്തിൽ അവരുടേതായ എന്തെങ്കിലും ഒരാവശ്യം ഉണ്ടായിരിക്കണം. സ്വകീയമായ ആവശ്യം ബോധ്യപ്പെടുത്തുന്നതായാൽ പ്രവർത്തനത്തിന് യാതൊരു വിശേഷപ്രേരണയും ആവശ്യമായി വരുന്നില്ല. മറ്റുള്ളവരുടെ ചിന്താഗതി മനസ്സിലാക്കുന്നതിലും, അതിനനുസരണമായി സ്വന്തം താല്പര്യങ്ങളെ കൂട്ടിയിണക്കുന്നതിലുമാണ് വിജയത്തിന്റെ രഹസ്യം—!

## 1. ഇതിനു കഴിപ്പുള്ളവർക്ക് ലോകം കീഴടങ്ങുന്നു അല്ലാത്തവർ ഒറ്റപ്പെടുന്നു.....!!

നമുക്കേവർക്കും പാൽക്കട്ടിയും, പാലാടയും ഏറ്റവും ഇഷ്ടമാണല്ലോ! എന്നു കരുതി മത്സ്യത്തെപ്പിടിക്കാൻ ചൂണ്ടയിടുമ്പോൾ ഇവയൊന്നും ഇറയായി ഉപയോഗിക്കാറില്ലല്ലോ. അതായത് മത്സ്യത്തിന് ഇരകൊടുത്തുന്പോൾ അതിന്റെ ഇഷ്ടമാണ് നോക്കുന്നത്. അല്ലാത്തപക്ഷം നമ്മുടെ പ്രയത്നം നഷ്ടത്തിലാവും. മനുഷ്യനെ സ്വാധീനിക്കേണ്ടിവരുമ്പോഴും ഇതാണ് — ഓർക്കേണ്ടത്. “ആവശ്യക്കാരന് ഒഴചിത്യമില്ല” എ

## 2. നല്ല പ്രതീതി വൃഷ്ടിക്കുവാൻ റെളുപ്പമാറ്റം സ്നേഹത്തിന്റെ ശക്തി ഹൃദയത്തിലേയ്ക്കുറങ്ങുന്നതു് പുഞ്ചിരിയിൽ

കൂടിയാണല്ലോ! മറ്റുള്ളവർക്ക് നിങ്ങൾ നല്ല പരിഗണനയുടെ നിദർശനമാണ് പുഞ്ചിരി. പുഞ്ചിരിക്കുവാൻ മനഷ്യൻ മാത്രമെ കഴിയുകയുള്ളുവെങ്കിലും, മറ്റു ബാഹ്യപ്രകടനങ്ങൾ വഴി പുഞ്ചിരിക്കുവാനാവാത്ത കുറവ് നികത്തുന്ന ഒരേ ഒരു മൃഗം നായ മാത്രമാണ്!

“എന്റെ സ്റ്റോർമാൻ യാതൊരു ഡിഗ്രിയും വേണമെന്നില്ല. പക്ഷെ അയാൾക്ക് പുഞ്ചിരിക്കുവാനറിയാം. ചിരിക്കുവാനറിയാത്ത ഒരു ബിരുദ ധാരിയെക്കൊണ്ട് യാതൊരു പ്രയോജനവുമില്ല.” എന്റെ ഒരു സുഹൃത്തിന് ഇൻറർവ്യൂ ചെയ്യുന്നപ്പോൾ അനുഭവപ്പെട്ടതാണ് മേൽപറഞ്ഞ കാര്യം! നന്മയെന്നും തിന്മയെന്നും വ്യക്തമായി തരം തിരിക്കാവുന്ന ഒന്നല്ല. ചിന്തയുടെ പ്രതിഫലനമാണ് നന്മയും, തിന്മയുമെന്താണ് ഷേക്സ്പിയർ പറയുന്നത്. “മനോധൈര്യം പോലെ സുഖവും, സന്തോഷവും അനുഭവപ്പെടുന്ന” എന്ന് അബ്രഹാം ലിങ്കൺ പറയുമ്പോൾ അദ്ദേഹം ഈ പരമാർത്ഥം ഒഴിയിക്കുകയാണ്. “ഔലത്യമില്ലാത്ത പുഞ്ചിരി കളിയാടുന്ന ഒരു മുഖം ഏതു വാതിലും തുറപ്പിക്കുന്നു” എന്ന ചൈനക്കാരുടെ പഴഞ്ചൊല്ലും തെളിയിക്കുന്നത് ആത്മാർത്ഥമായ പുഞ്ചിരി അത്യന്താപേക്ഷിതമാണെന്നാണ്. പ്രസന്നമായ മുഖം, ഹൃദയമായ പുഞ്ചിരി, ചുറ്റുമുള്ള പ്രവൃത്തി, തുറന്ന ഹൃദയം, ഇതും കാര്യങ്ങൾ നല്ല പ്രതീതി സൃഷ്ടിക്കുവാൻ ആവശ്യമാണ്.

ചിലവെറുന്നമല്ല, ലാഭമുണ്ടാകുമെന്നു തീർച്ച. ദായകന് നഷ്ടമില്ലാതെ ദാനിക്കു എന്തോ ലഭിക്കുന്നപോലെ യാകുന്ന, കഷ്ടപ്പാടിലും, കണ്ണീരിലും സ്നേഹമന്യൂണമായ മദനാസം ഔഷധത്തിന്റെ ഫലം ചെയ്യുന്നു! “ആത്മാർത്ഥമായ പുഞ്ചിരിയുടെ വില!

- ഇതു ചെയ്യാൻ നിങ്ങൾക്കു സർവ്വത്ര സ്വാഗതം ലഭിക്കും. സ്നേഹമാണവിലസാരം എന്ന കവി

വാക്യം ഓർത്തുകൊണ്ട് ഇതിനെ ലക്ഷ്യമാക്കി എങ്ങിനെ പ്രവൃത്തിക്കാമെന്നോക്കാം! ഒരാൾ ഏറ്റവും അധികം സ്നേഹിക്കുന്നത് ആരെയാണ്? അയാളെതന്നെയാണെന്ന് നമുക്കറിയാം! ഞാൻ, ഞാൻ, എന്ന വാക്കാണ് എവിടേയും മുഴച്ചുകാണുക. നിങ്ങൾ ഉൾപ്പെട്ട ഒരു ഗ്രൂപ്പ് ഫോട്ടോവിൽ ആദ്യം നിങ്ങളുടെ കണ്ണു പതിയുന്നതെവിടെയായിരിക്കും? തീർച്ചയായും നിങ്ങളുടേതിൽ. നിങ്ങളുടെ ഫോട്ടോ നന്നെല്ലകിൽ നിങ്ങൾ ആ ഫോട്ടോ സ്വീകരിച്ചില്ലെന്നുവരും. നാം അനുവർത്തിച്ചുവരുന്ന സമ്പ്രദായമനുസരിച്ച് നാം ഏറ്റവും സ്നേഹിക്കുന്നത് നമ്മെതന്നെയാണ്. എല്ലാവരും ഈ മനസ്ഥിതിക്കാരാകുമ്പോൾ സ്നേഹം എന്നത് എങ്ങിനെ സാധ്യത്രികമാകും. അതുകൊണ്ട് നാം അങ്ങു സ്നേഹിക്കുകയാണ് വേണ്ടത്.

രണ്ടു സ്നേഹിതന്മാർ തമ്മിൽ പറസ്പരം കണ്ടുമടുമ്പോൾ ആരാണാദ്യം സംസാരിക്കേണ്ടതെന്ന് സംശയിച്ചാൽ സംഭാഷണം തന്നെ നടന്നില്ലെന്നുവരാം. “എന്തുകൊണ്ട് ഞാൻ സംസാരിക്കണം, അയാൾക്കു പാടില്ലേ” എന്ന് ഓരോരുത്തരും മനസ്സിൽ ഉന്നിയാൽ മിണ്ടാതെ കടന്നുപോകേണ്ടിവരും. ആരായാലും ആദ്യം ഒരാൾ സംഭാഷണം ആരംഭിക്കണമല്ലോ. എന്നാൽ അതു ഞാനാകട്ടെ എന്ന് ഓരോരുത്തരും കരുതിയാൽ എത്ര വേഗം സംഭാഷണമാകും. നാം പ്രതിപാദിച്ചുവരുന്ന തത്വങ്ങൾ പ്രയോഗിക്കേണ്ട പേട്ടങ്ങളാണിതെന്ന് സൂചിപ്പിക്കുകയാണ്. മറ്റുള്ളവരെക്കുറിച്ച് താല്പര്യം പ്രകടിപ്പിക്കുമ്പോൾ അവർ നമ്മെക്കുറിച്ചുനോക്കുന്നു.

വ്യാമോഹിപ്പിച്ചു ജനങ്ങളെ സ്വാധീനിക്കുക. പലരും ഇപ്രകാരം ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. അക്കൂട്ടരുടെ അന്ത്യദയനീയ പരാജയമായിരിക്കും. “നാം മറ്റുള്ളവരെ സ്നേഹിക്കുന്നത് അവർ

നമ്മെ സ്നേഹിക്കുന്നെങ്കിൽ മാത്രമാണ്”  
“നോക്കാത്ത തമ്പുരാനെ തൊഴാറില്ല”  
എന്ന പഴയൊല്ലം ഇതേ ആശയം  
തന്നെയാണ് വ്യക്തമാക്കുന്നതു്.

4. എപ്പോൾ നിങ്ങൾ ബുദ്ധിമുട്ടുന്നു?  
“ഇതു ചെയ്തില്ലെങ്കിൽ”—

മറുത്തുവരുടെ പേരു് ഓർമ്മവെള്ളു  
വാൻ നമ്മിൽ ചിലർ മിനക്കെടാറി  
ല്ലല്ലോ. അവർക്കെതിരെ സമയമില്ല.  
ഒരുപക്ഷേ കാരണം പറയുക - തിരക്കോ  
ണെന്നായിരിക്കും. ഒരു കാര്യം തീച്ച,  
പ്രധാനമന്ത്രിയുടേയും, പ്രസിഡൻറി  
ന്റേയും തിരക്കൊന്നും നമുക്കൊക്കെ  
ല്ലല്ലോ? ഉടമസ്ഥൻ കേവലം പേരു  
മാത്രം വിളിക്കുമ്പോൾ ഓരോ തൊഴി  
ലാളിയും അഭിമാനം കൊള്ളുന്നു. തന്റെ  
നാമധേയം നിലനിത്തുവാൻ വേണ്ടി  
എന്തു വിലകൊടുക്കുവാനും മനുഷ്യൻ  
തയ്യാറാണ്. ഉന്നതന്മാരായ വ്യക്തിക  
ളിൽ നിന്നു ലഭിച്ചിട്ടുള്ള എഴുത്തുകൾ  
ചിലർ സന്ദർശനമുറിയിൽ മേശപ്പുറത്തു  
തന്നെ സൂക്ഷിക്കാറുണ്ടല്ലോ? വരുന്ന  
വരും പോകുന്നവരും അറിയണമെന്ന  
താണ് ഉദ്ദേശം. അതിലൊരു പ്രത്യേക  
ആനന്ദം അവർക്കുണ്ട്. “ഇതു് ഇന്നാളുടെ  
എഴുത്താണല്ലോ” എന്നെങ്ങാനും ഒരാൾ  
പറഞ്ഞാൽ മതി, പിന്നെ അതേക്കുറിച്ച്  
വണ്ണനയാകും. “ഞാനും അദ്ദേഹവും  
ചങ്ങാതിമാരായിരുന്നു. ഇന്നു് അദ്ദേഹം  
ഉന്നതനായെങ്കിലും എന്നെ മറക്കുക  
യില്ല” എന്നിപ്രകാരമാകും വണ്ണന.  
അതായതു് വലിയവർ തങ്ങളെ അറിയു  
മെന്നു് പറയുന്നതു് സാധാരണക്കാർ ബ  
ഹുമതിയായി കരുതുന്നു.

ഒരാളുമായി പരിചയപ്പെട്ടാൽ തീ  
ച്ചയായും അയാളുടെ പേരു് ഓർമ്മവെ  
ള്ളുന്നു. നെപ്പോളിയൻ മൂന്നാമൻ ഒരി  
ക്കൽ അഭിമാനപൂർവ്വം പറയുകയുണ്ടായി:  
“ഞാൻ സംസാരിച്ചിട്ടുള്ള എല്ലാവരു  
ടേയും പേരു് ഞാൻ പറയാം. സംഭാ  
ഷണമദ്യത്തിൽ വീണ്ടും വീണ്ടും ഓത്തു്

ഞാനതു് മനസ്സിൽ പതിക്കുന്നു” എന്ന്.  
മഹാനാരായ എല്ലാവരും ഇതു് മനസ്സി  
ലാക്കിയിട്ടുണ്ട്. പേരു് ഓർമ്മവാൻ  
അത്ര പ്രയാസമൊന്നുമില്ല! മറുത്തുവ  
രിൽ ഒരു താല്പര്യമുണ്ടായാൽ ഇതു എളു  
പ്പമാണ്. നാം മറുത്തുവരുടെ പേരുകൾ  
ഓർമ്മവേറാൾ അവർ നമ്മുടെ പേരും  
ഓർക്കുന്നു. നമ്മുടെ പേരു് ഓർമ്മപ്പെടു  
ണമെങ്കിൽ നാം അതുചെയ്തേ മതിയാകൂ!  
“നല്ല പേരു് ത്യാഗത്തിൽക്കൂടി മാത്രമേ  
ലഭിക്കൂ” എന്ന് എമേഴ്സൺ പറയുന്ന  
തോർത്താല!

5. നല്ല വ്യക്തവാക്യവാൻ  
രൈറ്റുപുഴ:

നിങ്ങളോടു് സംഭാഷണത്തിനു  
വരുന്ന ഒരാളെ ഏറ്റവുമധികം സന്തോ  
ഷിപ്പിക്കുന്നതു് സശ്രദ്ധമായ ശ്രമമാണ്.  
സംഭാഷകൻ ഒരു ശാസ്ത്രജ്ഞനോ, കച്ച  
വടക്കാരനോ, സാഹിത്യകാരനോ —  
ആരുമായിക്കൊള്ളട്ടെ. ധാരാളം പര  
സ്യവും പ്രചാരവുമുള്ള ഒരു കടയിലെ  
കച്ചവടം അധഃപതിക്കുവാൻ ഒരു ക്ലാർക്കു  
മതി. അയാൾ കടയിൽ വരുന്നവരുടെ  
ചോദ്യങ്ങൾ ശ്രദ്ധിക്കാതിരിക്കുകയേ  
വേണ്ടൂ.....

ഒരാൾ പറയുമ്പോൾ ഇടയ്ക്കുകയറി  
വീര്യമായ തന്റെ അഭിപ്രായം പറയു  
ന്നതിൽക്കവിഞ്ഞ മര്യാദകേടു് മറ്റൊ  
ന്നുമില്ല, യാതൊരു വ്യക്തതയും അതി  
പ്പുറപ്പെടുകയില്ല. ചിലർ സംഭാഷണം  
ആരംഭിച്ചാൽ അവസാനിപ്പിക്കുകയും  
അത്തരക്കാരുടേയും സമുദായം വെറുക്കുന്നു.  
പറയുവാൻ അവസരം കൊടുക്കുകയും  
കേൾക്കുവാൻ തയ്യാറാവുകയും ചെയ്യുക.  
നിങ്ങൾ പറയുവാൻ അവസരമെടുക്കു  
മ്പോൾ ശ്രോതാവിനും പറയുവാൻ  
കമെന്നതു് എപ്പോഴും ഓർക്കണം. കൊടു  
ക്കുന്ന താല്പമുന്മുൻസരിച്ചായിരിക്കും അതു  
തിരിച്ചുകിട്ടുക. ഓരോരുത്തർക്കും അവ  
രുടെ ആവശ്യങ്ങളാണ് വലുതെന്ന  
തത്വം ഒരിക്കലും മറന്നുകൂടരുതു്!

തൊണ്ടയിലെ ഒരു മുഴ ആഗ്രിക്ക  
യിലെ ആയിരം ഭൂമികളുക്കത്തൊക്കെ  
നിങ്ങളെ അലട്ടുന്നു. ഇതോടുകൂട  
നിങ്ങൾ സംസാരിക്കുമ്പോൾ എല്ലാ  
വരും സന്തോഷിക്കും. നാക്കിന് കൊടു  
ക്കുന്ന സമയവും ശ്രദ്ധയും ചെലവിയ്ക്കും  
കൊടുക്കുകയാണെങ്കിൽ....!

6. എന്തുചെയ്യണം?  
"ക്ഷണത്തിൽ ജനപ്രീതി  
സമ്പാദിക്കുവാൻ"

പരസ്യം പെരുമാറ്റത്തിൽ ഒരു  
നിയമം പാലിക്കാൻണ്ട്. അല്ലാത്ത  
പക്ഷം തീരാത്ത ബുദ്ധിമുട്ടുകൾ അനുഭവ  
പ്പെടും. ഒരിക്കലും മറ്റുള്ളവരുടെ  
വ്യക്തിത്വത്തെ പ്രണയപ്പെടുത്താതിരി  
ക്കാൻ നാം ശ്രദ്ധിക്കണം. മാനുനെ  
ചോദ്യം ചെയ്യരുത്. പ്രാവിണ്യവാസ  
നയെ അടിച്ചമർത്തരുത്. മറ്റുള്ളവർ  
നിസ്സാരക്കാരാണെന്ന് ഒരിക്കലും കരു  
താതിരുന്നാലും! എപ്പോൾ നാം ഇപ്ര  
കാരം കരുതുന്നുവോ നമ്മുടെ സ്നേഹിത  
ന്മാരുടെ എണ്ണവും വണ്ണവും കുറയുന്നു,  
മനോദഃഖം വർദ്ധിക്കുന്നു!

യഥാർത്ഥയോഗ്യതക്ക് അംഗീകാരം  
കിട്ടേണ്ടത് ഒരുവന്റെ ജന്മാവകാശ  
മാണല്ലോ. നല്ലതിനെ ഉള്ളഴിഞ്ഞു്  
പ്രശംസിക്കുക. ഇതു് ചൂഷണത്തിനുള്ള  
മുഖസ്തുതിയായി തരംതഴാതിരിക്കാൻ  
ശ്രമിക്കണം. ഒരിക്കലും കലർപ്പുചേർന്ന  
ഒരു കച്ചവടക്കാരനാകരുത്. ഇങ്ങനെ  
യാണെങ്കിൽ നമുക്ക് എല്ലാവരുടേയും  
ആത്മാർത്ഥസ്നേഹം ലഭിക്കും. സ്നേഹിക്ക  
പ്പെടുവാൻവേണ്ടി സ്നേഹിക്കുക, സ്വാധീ  
നമുണ്ടാകുവാൻവേണ്ടി വിധേയനാകുക,  
മറ്റുള്ളവരുടെ നന്മയെ ആത്മാർത്ഥമായി  
അംഗീകരിക്കുക, നാം കാണുന്ന ഒരാളെ  
കിലും നമ്മെക്കാൾ താഴെയാണെന്ന്  
കരുതരുത്. ഒരു തരത്തിലല്ലെങ്കിൽ  
മറ്റൊരു തരത്തിൽ അയാൾ നമ്മെ  
കവച്ചുവയ്ക്കും. അതുകൊണ്ട് ഹൃദയഹാ

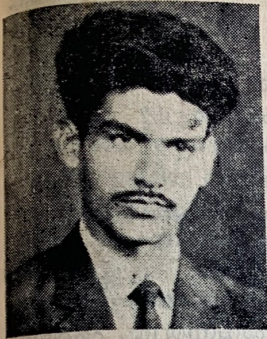
രിയായ സ്നേഹത്തിനുള്ള ഏകമാർഗ്ഗം  
വ്യക്തിത്വത്തെ അംഗീകരിക്കുകയാണ്.  
ക്ഷീവകളെ പ്രശംസിക്കുകയാണ്!

"എന്നേക്കാൾ താഴെ ആരുമില്ല;  
എല്ലാവരിൽനിന്നും എനിക്ക് പഠിക്ക  
വാനുണ്ട്" എമേഴ്സന്റെ ഈ വാക്കു  
കൾ ഓർക്കുക. തന്റെ കഴിവുകളെ തുട  
ച്ചുതായി അംഗീകരിക്കപ്പെടാതെ വര  
മ്പോൾ, ഒരാളിലുള്ള മൃഗീയത തലയുയ  
ർത്തു! സമൂഹവിരുദ്ധമായ പ്രവർത്തന  
ങ്ങൾക്ക് അയാൾ പ്രേരിതനാകുന്നു.

"അല്ലയോ, മനുഷ്യ, ചില്ലാ അധി  
കാരം കിട്ടുമ്പോൾ നീ കാട്ടിക്കൂട്ടുന്നത്  
ദേവതകളെപ്പോലും ലജ്ജിപ്പിക്കുന്നവ  
യാകുന്നു" എന്നാണ് ഷേക്സ്പിയർ  
അഭിപ്രായപ്പെട്ടിരിക്കുന്നത്.

നിങ്ങൾ പ്രേമിക്കപ്പെടുവാനാഗ്ര  
ഹിക്കുന്നെങ്കിൽ 15 സ്രീകളുടെ പ്രേമം  
സമ്പാദിച്ച പ്രേമപുരുഷനായ ഒരു സൃഷ്ട  
ത്തുമായി അഭിമുഖസംഭാഷണം നടത്തി  
യശേഷം അദ്ദേഹം പറയുന്നത് പ്രേമി  
ക്കപ്പെടുവാൻ വളരെ എളുപ്പമാണെ  
ന്നാണ്. ഒരു സ്രീയെ ഉള്ളഴിഞ്ഞു്  
പ്രശംസിക്കുമ്പോൾ അവൾ പ്രശംസ  
കനെ പ്രേമിക്കുവാൻ നിർബ്ബന്ധിത  
യാകുന്നു. അതുപോലെ പ്രശംസിക്ക  
പ്പെടുന്ന പുരുഷനും. കുടുംബജീവിതം  
സന്തോഷപ്രദമാകുന്നതിൽ പ്രശംസയുള്ള  
അദീതിയസ്ഥാനം വ്യക്തമാക്കുവ  
ന്നാണ് ഈ ഭാഗം കൂടി ചേർത്തു്.  
അല്ലാതെ നാളെമുതൽ പ്രേമകച്ചവടം  
നടത്തുവാൻ പ്രേരിപ്പിക്കണമെന്നുള്ള  
യാതൊരാഗ്രഹവുമില്ലെന്നു വ്യക്തമാ  
ക്കട്ടെ. വ്യക്തികൾ ചേർന്നു കുടുംബവു  
കുടുംബങ്ങൾ ചേർന്നു സമൂഹവും, സമൂഹം  
ചേർന്നു രാഷ്ട്രവുമുണ്ടാകുന്നു. യഥാർത്ഥ  
ഗുണത്തിനുള്ള ഹാർദമായ അംഗീകാര  
ത്തിന്റെ ശക്തി മനസ്സിലാക്കി അതു  
കുടുംബജീവിതത്തിൽ പകർത്തി രാഷ്ട്രജീ  
വിതം ശോഭനമാക്കിത്തരുവാൻ നമുക്കൊ  
ന്നിച്ച് ദൈവത്തോടു പ്രാർത്ഥിക്കാം.....





# മനുഷ്യാ നീ എങ്ങോട്ട്!

— കെ. എസ്. ബാപ്പക്കുട്ടി —

Mcom Previous

ഹേ! മനുഷ്യാ നീ ഒരു നിമിഷം ഒന്നു നിൽക്കൂ! എന്നിട്ട് നിന്റെ ആത്മീയസ്വരൂപം ഒന്നു കാണ! അതിനു ശേഷം തിരിഞ്ഞുനടക്കൂ. അങ്ങിനെ ചെയ്താൽ നിനക്കു് ചിലതൊക്കെ കാണാൻ കഴിയുന്നതാണ്. അപ്പോൾ നിന്നെപ്പറ്റി നിനക്കു് ലജ്ജതോന്നിയേക്കാം. അങ്ങിനെ തോന്നിയാൽ അതുതന്നെ നല്ലൊരു പാഠമായിരിക്കും. എത്ര മനോഹരമാണ് നമ്മുടെ പൊന്നുകേരളം. നമ്മുടെ അയൽ സംസ്ഥാനങ്ങൾ പോലും അതിൽ അസൂയാലുക്കളായിരുന്നുണ്ടാകാം. നമ്മുടെ സംസ്ഥാനം വിദ്യാസമ്പന്നരാൽ നിറഞ്ഞിട്ടുള്ളവയാണ്. കേരളമെന്ന പേരു കിട്ടാൻ തന്നെ കാരണം കേരവൃക്ഷങ്ങൾ ധാരാളമുള്ളതുകൊണ്ടാണെന്നല്ല ഐതിഹ്യം. കുറുത്ത പൊന്നിന്റെ സംസ്ഥാനം കൂടിയാണല്ലോ കേരളം. എതിന് മന്ത്രിസഭാവൽക്കരണത്തിൽ പോലും നാം മുൻപന്തിയിലാണുപോലും. സ്വാതന്ത്ര്യപ്രാപ്തിക്കുശേഷം ഇത്ര മന്ത്രിസഭാ ഉണ്ടാക്കുവാൻ സാധിച്ചതുതന്നെ ഒരു വലിയ നേട്ടമായി കണക്കാക്കേണ്ടതാണല്ലോ? അതു കാര്യപ്പെടു് മന്ത്രിത്തൊഴിലെങ്കിലും കൊടുക്കാൻ സഹായിച്ചിട്ടുണ്ടല്ലോ?

എന്നിടത്താൽപ്പോലും ഇന്ന് നാം ജനതയുടെ മുൻപിൽ ഒരു പ്രശ്നം സ്ഥാ

നമായിട്ടാണ് നിലകൊള്ളുന്നത്. ഭിന്നപ്രതി ഇവിടുത്തെ ക്ഷേത്രക്ഷാമവും, തൊഴിലില്ലായ്മയും, രാഷ്ട്രീയനശ്ചിതത്വവും വർദ്ധിച്ചുവരികയാണല്ലോ. ചിന്തിച്ചാൽ മേൽ പ്രസ്താവിച്ചവയെ നമ്മുടെ പ്രധാന പ്രശ്നങ്ങളായി കണക്കാക്കാവുന്നതാണ്. എന്നാൽ കരളാടിയ ആഴത്തിൽ ചിന്തിച്ചാൽ ഇവകൾ നമ്മുടെ പ്രധാന പ്രശ്നങ്ങളാണോ എന്നുതന്നെ സംശയമുണ്ടായേക്കാം. ആകയാൽ ഇവയെ ഒന്നു ശ്രദ്ധിക്കു് വിശകലനം ചെയ്തു് പഠിക്കുന്നതു് നന്നായിരിക്കും. കൈപ്പുള്ള നഗ്നസത്യങ്ങളുടെ മറയിൽ നിന്നുകൊണ്ടു് ഇടുക്കുകൊണ്ടു് ഓട്ട അടക്കുന്നതിലാണ് മിക്കവാറും ജനം. ഭംഗിവാക്കുകൾ എത്രകണ്ടു് ധാരാളം പറയുന്നവോ അത്രകണ്ടു് മാനുസ്യവുകയാണിന്ന്. കേന്ദ്രത്തേയും മറയൽ സംസ്ഥാനങ്ങളെയും പഴിചാർകയും അവനവന്റെ കർത്തവ്യങ്ങളെ മറച്ചുപിടിക്കുന്നതിലുമാണ് മിക്കവാറും ഉള്ള കാര്യം. പ്രശ്നങ്ങൾ പഠിച്ചു് അവയ്ക്കുവേണ്ട പരിഹാരമാർഗ്ഗം മറയുന്നതിൽ അവന്ന് സഹായില്ലപോലും.

ശ്രദ്ധിക്കും ഇവിടെ പ്രശ്നങ്ങൾ ഉണ്ടോ? കേരളം പ്രകൃതിവിഭവങ്ങളാൽ അനുഗ്രഹിതമാണല്ലോ! അസുഖമോയ മത്സ്യസമ്പത്തുകളാൽ അനുഗ്രഹിതമായ കടലോരങ്ങൾ, പത്തിന് നൂറുമേനിവച്ചു്

തിരിയെ തരുന്ന മണൽ, അസുലഭസേവ  
 തുകൾ വിളയുന്ന മലയോരം. ബ്രിട്ട  
 നോട്ട് കിടപിടിക്കത്തക്ക ഗതാഗത  
 സൗകര്യം. പിന്നെ എങ്ങിനെ നമ്മുടെ  
 സംസ്ഥാനം ഒരു പ്രശ്നസംസ്ഥാനമായി  
 മാറി എന്നന്വേഷിച്ചറിയുന്നത് നന്നാ  
 യിരിക്കും. അതിന് മറുപടിയായി പറ  
 യുവാണെന്നു മാത്രമേയുള്ളൂ, അതിവി  
 ടത്തെ ജനമാണുപോലും. നമ്മാലുണ്ടാ  
 ക്കിയ പ്രശ്നങ്ങൾ നമ്മാൽതന്നെ പരിഹ  
 രിക്കണം. അതിനുവേണ്ടി രംഗത്താ  
 ണ്ടുണ്ടെ കാലം അതിക്രമിച്ചിരിക്കുക  
 യാണു്.

അതുകൊണ്ടു് നമ്മുടെ പ്രശ്നങ്ങൾ  
 നാംതന്നെ ആരാഞ്ഞറിയുകയും, അതി  
 നുള്ള പരിഹാരമാർഗ്ഗം കണ്ടുപിടിക്കേ  
 ണ്ടും നമ്മുടെ കർത്തവ്യമാണെന്നു് നാം  
 ഓരോരുത്തരും മനസ്സിലാക്കേണ്ടതാണു്.  
 നാം നമ്മെത്തന്നെ ഈ അവസരത്തിൽ  
 ഒന്നു തിരിഞ്ഞുനോക്കുന്നത് നന്നായി  
 റിക്കും. ഇവിടത്തെ പ്രധാന പ്രവർത്തന  
 രംഗങ്ങളിലേക്കു് ഒന്നു കണ്ണോടിക്കുന്നത്  
 നന്നായിരിക്കും. ഇവിടെ വിദ്യാ അഭ്യ  
 സിക്കാൻ തയ്യാറില്ലാത്ത വിദ്യാർത്ഥി  
 കൾ, പഠിപ്പിക്കാൻ തയ്യാറില്ലാത്ത അ  
 ങ്കാധ്യാപകർ, പണിയെടുക്കാൻ ഒട്ടും തയ്യാ  
 റില്ലാത്ത തൊഴിലാളികൾ, സേവന  
 മനോഭാവം അടുത്തുകൂടിപോയിട്ടില്ലാത്ത  
 സർക്കാർ ജീവനക്കാർ, നേരം നെറിയ  
 മില്ലാത്ത കച്ചവടക്കാർ, ഭരണശേഷി  
 യില്ലാത്ത ഭരണീയർ, രണ്ടു കൈയുള്ളതു്  
 സദാ സമയവും പാൻഡിന്റെറ ഇരുകീശ  
 യിൽതിരുകിനില്ക്കുന്ന എൻജീനീയറന്മാർ  
 പണമേ ശരണം പറയുന്ന ഡോക്ടർമാർ,  
 വിദ്യാഭ്യാസം വെറുമൊരു കച്ചവടച്ചര  
 ക്കാക്കിമാറിയ വിദ്യാലയ ഉടമകൾ,  
 സ്ഥിരതയില്ലാത്ത രാഷ്ട്രീയ മേഖല.  
 രാഷ്ട്രീയം. വിളനിലമാക്കിത്തീർത്തിരി  
 ക്കുന്ന ട്രേഡ് യൂണിയനുകൾ. എന്നാൽ  
 പ്രവൃത്തനോൽസുകരായി ആരെങ്കിലും  
 മുൻപോട്ടുവന്നാൽ അവൻ കള്ളനായി,  
 കരികാലിയായി, കൊള്ളക്കാരനായി,  
 തെമ്മാടിയായി, മാനേജ് മെൻറിന്റെ

ശിക്ഷിപ്പിയായി എന്തിനു് കൂടുതൽ പറ  
 യുന്നു, അവൻ ഒറിയായനായിത്തീരുന്നു.  
 അതുകൊണ്ടു് ആരും അതിനുവേണ്ടി  
 കച്ചകെട്ടാറില്ല.

സത്യത്തിനും നീതിക്കും ഇന്നു്  
 ഇവിടെ സ്ഥാനമില്ലല്ലോ? മേൽ വിവ  
 റിച്ച ചിത്രം ചിലരുടെ മനോഭൂപ്പണ  
 ത്തിൽ അതിശോചനീയമായ ഒരു ചിത്ര  
 മായി പ്രതിബിംബിച്ചേക്കാം? എന്നാൽ  
 മേൽ പ്രസ്താവിച്ച ചരിത്രം ഒട്ടും അതി  
 ശയോക്തി പുറളാത്ത പച്ചപ്പുറമാതും  
 മാത്രമാണു്. ഭംഗിവാക്കുകൾ പറഞ്ഞു്  
 സ്വയം വഞ്ചിതരാവുന്നതിനും എത്രയേ  
 ദേദമാണു് സത്യം സത്യമായി പറയ  
 ന്നതു്.

എല്ലാമറിയപ്പെണതാൽ പല്ലമറിയെ  
 തിന്നാമെന്നാണല്ലോ പഴമൊഴി. എത്ര  
 വിശാലമാണിതിന്റെ ആശയം. ആത്മാ  
 ത്വമായ അദ്ധ്യാനത്തിനു് നാം തയ്യാ  
 റല്ല, എന്ന സാമാന്യതത്വത്തിൽ നിന്നാ  
 ണു് എല്ലാ പ്രശ്നങ്ങളും ആവിർഭവിച്ചി  
 ട്ടുള്ളതു്. ഇവിടെ ആത്മാത്മതയില്ല  
 അദ്ധ്യാനമുണ്ടു്. ആത്മാത്മമായ അദ്ധ്യാ  
 നത്തിന്നൊരുവൻ തയ്യാറായാൽ അവ  
 നൊരു സഹാനുഭൂതിയുണ്ടാകും. ആ  
 അനുഭൂതിക്കു മുൻപിൽ തെറ്റായ മാർഗ്ഗ  
 ത്തിലൂടെ ലഭിക്കുന്ന എല്ലാ ഉത്തേജന  
 ങ്ങളും അവനു് നികൃഷ്ടമാണു്, നിന്ദ്യ  
 മാണു്, നീചമാണു്. ആകയാൽ മറ്റു  
 ള്ളവരെ കുറും പറയുന്നതിലോ, അയൽ  
 സംസ്ഥാനങ്ങളുടെ പുരോഗതി കണ്ടു്  
 അസൂയപ്പെട്ടിട്ടോ എന്തു ഫലം? നമുക്കു്  
 നമ്മുടെ സ്വന്തം കാലിൽ ചവിട്ടിനിന്നു്  
 പ്രവൃത്തിച്ചഭവുദ്ധിപ്പെടാൻവേണ്ട എല്ലാ  
 സൗകര്യങ്ങളും നമ്മിൽതന്നെ നിക്ഷിപ്ത  
 മാണു്. അങ്ങിനെ പ്രവൃത്തിക്കാനുള്ള  
 നിശ്ചയദാർശ്യമാണാവശ്യം. ചുരുങ്ങി  
 യപക്ഷം താൻ താങ്കളുടെ പിഞ്ചോമന  
 കളുടെ ഭാവിയിലെ ചൊല്ലിയെങ്കിലും  
 ഈ പോക്കിനറ്റതിവരുത്തേണ്ടതു് ആവ  
 ശ്യമാണു്. അങ്ങിനെ പ്രവൃത്തിച്ചാൽ  
 ഇവിടത്തെ ഒട്ടുമുക്കാൽ പ്രശ്നങ്ങളും പരി  
 ഹരിക്കാവുന്നതാണു്.

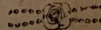


# വേദന

കെ. വിജയൻ II B. A.

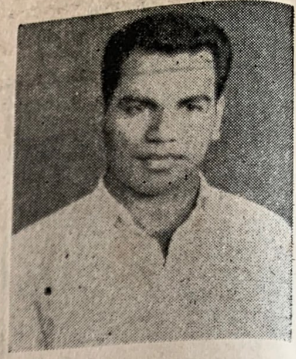


എത്തിനില്ക്കുക കണ്ണനീർ മുൻപിൽ  
മുന്തിരിത്തോപ്പലഞ്ഞു മിനുമ്പോൾ  
എത്തിനാണിക്കൊടും മനുഭൂവിൽ,  
ബന്ധുരാംഗി നാം കണ്ടതന്യോന്യം?  
കാവ്യലോലൈ നീ എൻ മുനിലെത്തി,  
ദിവ്യഗൃത്തം തിമിക്കം ക്ഷണത്തിൽ  
എന്നെത്തന്നെ മറന്നു ഞാനെത്തി,  
വിണ്ണിലത്തുത സ്വപ്നസ്വപ്നത്തിൽ,  
വന്നു ചുഴുന്ന വേദനയന്നാൾ,  
എന്നിൽ നിന്നെത്ര വേറിട്ടുനിന്നു!  
കേവലമൊരു പാഴ്കിനാവായി,  
കാതരേ സ്വപ്നസൂക്ഷികൾ മാഞ്ഞു;  
നീയൊരന്യയാണീനും, ഞാൻ മേലിൽ—  
നീരി നീരിയെറിയണ മല്ലിൽ.  
സാഹസപ്പെട്ടലയണം മന്നിൽ  
സ്നേഹസായുജ്യ രശ്മികളെ,  
കണ്ണനീരാണ് നിന്നെയോർത്തന്നും—  
കുറ്റമാകാവു നിൻ പുരോയാനം,  
നിൻ മധുരസ്മൃതികളെ പുൽകി,  
നിന്നിടലെ ഞാനീ വഴിവക്കിൽ.



# കാർമ്മേഘം

ഷാജി, ഇ. കെ.



നല്ല തിളങ്ങുന്ന നീലനിറം. പൂക്കളുടെ: വെളുത്ത കൊച്ചുപൂക്കൾ. അരികിൽ കസവിന്റെ തിളങ്ങുന്ന ബോർഡർ!

ഇപ്പോഴൊന്നിരിക്കില്ല. അവൾ എപ്പോഴും പറയാറുണ്ടല്ലോ:

“എനിക്ക് നീലസ്റ്റാരി എന്തിന് ചൊല്ലേണ്ടേ!”

അയാൾ പുത്തിയാക്കും: “പൂക്കൾ വേണം: വെളുത്ത കൊച്ചു കൊച്ചു പൂക്കൾ....!”

അപ്പോൾ അയാൾ സങ്കല്പിച്ചുനോക്കുന്നുണ്ട്: വെളുത്ത ദേഹത്ത് നനഞ്ഞ നീലസാരി ഒഴുകിക്കിടക്കണം. അപ്പോൾ .....പേരാ, സിൽക്കിന്റെ ചുവന്ന ബ്ലൗസ്സുകൂടി വേണം. അപ്പോൾ ഭംഗിയായിരിക്കും.

ബസ്സ്റ്റാൻഡിൽവെച്ചു കാണാറുള്ള സുന്ദരി മിക്കപ്പോഴുമിടക ചുവന്ന ബ്ലൗസ്സാണ്. വെളുത്ത ദേഹത്ത് ഇറുകിക്കിടക്കുന്ന ചുവന്ന ബ്ലൗസ്സ് അവളുടെ സൗന്ദര്യത്തിന്റെ മാറ്റുകൂട്ടുന്നു.

ഇപ്പോൾ ഇത്, ബ്ലൗസ്സ് മറ്റൊരുകൾക്കൊടുക്കട്ടെ.

അയാൾ അലസനായി നടന്നു. റോഡിൽക്കൂടി വാഹനങ്ങൾ ഒഴുകിനടക്കുന്നു.

വളവുതിരിഞ്ഞു സിനിമ ടാക്കിസിന്റെ അടുത്തെത്തി. സിനിമ തുടങ്ങിക്കാണണം. അല്ലെങ്കിൽ ഇവിടെ എന്തൊരു തിരക്കായിരുന്നേനെ!

ഇന്നലെ ഇവിടെവെച്ചാണ് മേരി എലിസബത്തിനെ കണ്ടത്.

ഗ്രാമഫോൺ റിക്കാർഡുകൾ മുഴങ്ങുന്ന അന്തരീക്ഷത്തിൽ, സിനിമയ്ക്കകയാണോ വേണ്ടയോ എന്ന സംശയിച്ചു നില്ക്കുകയായിരുന്നു. പുതിയ മലയാള പടമാണ്. കണ്ടാൽ കൊള്ളാമെന്നുണ്ട്. പക്ഷേ വീട്ടിൽ പറഞ്ഞിട്ടില്ല. അവൾ കാത്തിരിക്കും.

മേരി എലിസബത്ത് ചിരിച്ചുകൊണ്ട് അടുത്തു വന്നപ്പോഴാണ് മനസ്സിലായത്. മറന്നതല്ല; ശ്രദ്ധിച്ചില്ല. മറക്കാൻ സമയമായിട്ടില്ല. ഒന്നരക്കൊല്ലം മുമ്പാണ് ഇവിടം വിട്ടുപോയത്. വീണ്ടും വന്നിരിക്കുന്നത് ഇവിടെത്തന്നെ!

ഡിഗ്രിയെടുത്തു ഇവിടം വിട്ടുപോയപ്പോൾ മനസ്സിൽ വലിയ ശുഭപ്രതീക്ഷകളൊന്നുമില്ലായിരുന്നു. ഇത്രപെട്ടെന്ന് ഇവിടെത്തന്നെ തിരിച്ചെത്തുമെന്നും കരുതിയിരുന്നില്ല. ഭാഗ്യത്തിന് പെട്ടെന്ന് ജോലികിട്ടി. അധികം താമസിച്ച്, ചെക്കൻ ചീത്തയായി പോകാതിരിക്കാൻ വീട്ടുകാർ മകനെ പെണ്ണുകെട്ടിച്ചു. മനുഷ്യന്റെ സുഖമോ സൗകന്യമോ പ്രശ്നമല്ലാത്ത ഗവർണ്മെന്റ് ഇങ്ങോട്ടു സ്ഥലംമാറ്റി.

“വത്രനേ! നമുക്കി പിടിച്ചൊന്നു കണ്ടുകൂടയാ.” അവൾ ക്ഷണിച്ചപ്പോൾ അയാൾക്കൊരു വല്ലാത്ത തോന്നി.

പണ്ടോക്കെ അവൾ വിളിക്കുന്നതിനുമുമ്പേ പുറകേ പോകാൻ തയ്യാറായിരുന്നു. പക്ഷേ, ഇപ്പോൾ.....ഇപ്പോളെന്താണ്? കൂടെ പഠിച്ചിരുന്ന ഒരു പെൺകുട്ടി.

“വരുന്നേ!” അവൾ നിബ്ബന്ധിച്ചപ്പോൾ അയാൾ സിനിമ കാണാൻ തന്നെ തയ്യാറായി.

മേരി എലിസബത്തു് ഈ നഗരത്തിൽത്തന്നെ ജനിച്ചവളു് ഒരാംഗ്ലോയിഡ്യൻ പെൺകുട്ടിയാണു്. അനാവശ്യമായ ലജ്ജയൊന്നും അവൾക്കില്ല. ആവശ്യത്തിനു് തന്റേടവുമുണ്ടു്.

തിയ്യേററിനുളളി ലിരിക്കുമ്പോൾ അവൾ ഉത്സാഹത്തോടെ പഴയതും പുതിയതുമായ കായ്കളുടെ പറഞ്ഞു. അവർ തമാശകൾ പറഞ്ഞു പൊട്ടിച്ചിരിച്ചു.

സിനിമകഴിഞ്ഞു് ഉല്ലാസത്തോടെ പിരിഞ്ഞു. ഇനിയും കാണാമെന്നവൾ പറഞ്ഞു.

വീട്ടിൽച്ചെന്നു. കാത്തിരിക്കുന്നു.

പരിവേത്തിൽ കുതിന്ന വാക്കുകൾ:

“—ഒന്നു പറയാമായിരുന്നില്ലേ: ഞാൻ എന്തു വിഷമിച്ചെന്നോ.....!”

കായ്ക നിസ്സാരം. അവളിലൂടെ അതു പുറത്തു വന്നപ്പോൾ മനസ്സിലെന്തോ തോന്നി.

ലഘു കരിക്കുവാൻവേണ്ടി പറഞ്ഞു:

“.....കയാണമെന്നുണ്ടായിരുന്നില്ല.

പിന്നെ ഒരു സ്നേഹിതൻ നിബ്ബന്ധിച്ചപ്പോൾ കയറി”

വെറുതെ കളും പറഞ്ഞു. സത്യം പറഞ്ഞാൽ അവളെന്തു വിചാരിക്കും. പെണ്ണല്ലേ.

സ്നേഹത്തിന്റെ നനവുള്ള അവളുടെ ശബ്ദത്തിൽ നിഴലിക്കുന്നതിതാണ്: ഞാൻ എന്തുമാത്രം അങ്ങയെ സ്നേഹിക്കുന്നു. എന്നിട്ടാ.....

അവളുടെ ഈ ആർദ്രാവം അയാളുടെ തുടുലവശങ്ങളിൽ ചലനങ്ങളുണ്ടാകുന്നു.

—പ്രിയമുള്ളവളേ! നിന്നെ സ്നേഹിക്കുന്നു; എന്തെങ്കിലും!

അപ്പോൾ മനസ്സിൽ ഒരു തീരുമാനം രൂപംകൊള്ളുകയായിരുന്നു. നാളുകളായി വിചാരിക്കുന്നു, അവൾക്കൊരു സാരി വാങ്ങണം. അവൾ പലപ്പോഴും അതിനെക്കുറിച്ചു പറയാറുണ്ടു്; ഒരിക്കലും നിബ്ബന്ധിച്ചിട്ടില്ല അപ്പോഴൊക്കെ അനുകൂലിച്ചിട്ടുമുണ്ടു്: വാങ്ങിക്കാം.

വിവാഹം കഴിഞ്ഞിട്ടു് കൊല്ലം ഒന്നരയാകാൻ പോകുന്നു. പക്ഷേ വാങ്ങിക്കുകയുണ്ടായിട്ടില്ല. വാങ്ങിക്കാതിരിക്കാൻ പ്രത്യേക കാരണങ്ങളൊന്നുമില്ല. പണത്തിന്റെ വൈഷമ്യമാണെന്നു് വേണമെങ്കിൽ പറയാം.

വീട്ടിലേയ്ക്കുള്ള വഴിയിലേയ്ക്കു തിരിയുമ്പോൾ അയാളുടെ മനസ്സിൽ സന്തോഷം കതിരിട്ടുവരുന്നുണ്ടായിരുന്നു. പൊതി ഇടത്തേ കൈയ്യിലേയ്ക്കു മാറിപ്പിടിച്ചു. വാച്ചിൽ നോക്കി. റേഡിയം പൂശിയ സൂചികൾ സമയം കാണിച്ചു; ഏഴിനു പത്തുമിനിറ്റു്. മുറുകിനടന്നാൽ പത്തുമിനിറ്റിനകം വീട്ടിലെത്താം.

വരാന്തയിലെ തൂണുചാരി പടിക്കലേയ്ക്കു് മിഴികളും നട്ടു നിൽക്കുന്ന അവളുടെ രൂപം അയാൾ മനസ്സിൽ സങ്കല്പിച്ചു. നിത്യവുമുള്ള ആ കാത്തുനില്പു് തന്നെ എതിരേല്പാനാണെന്നുള്ള വസ്തുതയിൽ അയാൾക്കു സുഖം തോന്നി.

പടിക്കലത്തുമ്പോൾത്തന്നെ അവൾ പുഞ്ചിരിച്ചുകൊണ്ടു് അടുത്തുവരും. അപ്പോൾ പൊതി അവളുടെ കൈകളിലേയ്ക്കുകൊടുത്തിട്ടു് അന്തസ്സിൽ പറയണം:

“പെണ്ണേ, നോക്കൂ! ജീവിതത്തിലൊരിക്കലും ഇതു സുന്ദരമായ ഒരു സാരി കണ്ടിരിക്കാൻ ഇടയില്ല!”

പൊതിയഴിക്കുമ്പോൾ, സന്തോഷത്തിന്റെ പുഞ്ചിരി ചുണ്ടിൽ നിന്നു് മാസ്റ്റാൻ ശ്രമിച്ചുകൊണ്ടു്, സ്വരത്തിൽ നിസ്സാരാവം കലർത്തി അവൾ ഇങ്ങനെ പറഞ്ഞേക്കാൻ ഇടയുണ്ടു്:

“ഓ! ഇതാണോ. പറയണ കേട്ടു. ഞാൻ വിചാരിച്ചു...”  
പക്ഷേ, ഗോറിലെത്തിയപ്പോൾ തന്നെ അയാൾക്ക് അസാധാരണതപം അനുഭവപ്പെട്ടു.

—അവൾ ഉമ്മറത്തെ തൂണിനു സമീപത്തിലു! ട്യൂബ് ലൈറ്റിന്റെ പാലോളിപ്രയേൽ മുന്നിങ്ങുകത്തുന്ന നിലവിളക്കു മാത്രമേ വരാന്തയിലുള്ളൂ.

ഉൽക്കണ്ഠ തോന്നി.

അവൾക്കു പെട്ടെന്നു് അസുഖമെന്തെങ്കിലും വന്നിരിക്കുമോ?

—തന്റേതായ ഒരു കണ്ണു് അവളുടെ ഉദരത്തിൽ വളർന്നുവരുന്നുണ്ടു്!

ധൃതിയിൽ ചവിട്ടുപടികൾ കയറി അകത്തെത്തി, കഴപ്പമില്ല.

മേശയ്ക്കരികിലിരുന്നു് ടേബിൾ ലാംബിന്റെ വെളിച്ചത്തിൽ അവൾ ഏതോ വീക്കിലി കാർമ്മായി വായിക്കുകയാണു്. വന്നെന്നറിഞ്ഞിട്ടും അനക്കമില്ല. അന്തരീക്ഷം മോശം. സിൽക്കു് ഹസ്സിന്റെ പരസ്യം മനോഹരമായി പലവണ്ണങ്ങളിൽ അച്ചടിച്ചു, കൈയ്യിലെ പൊതി, അവൾക്കു മുന്നിലായി അയാൾ മേശപ്പുറത്തേക്കിട്ടു.

ഒരു നിമിഷം, അവൾ ചാടി എഴുന്നേൽക്കുകയും, അതുകണ്ടു് പുഞ്ചിരി തൂകുമെന്നും അയാൾ വിചാരിച്ചു. പക്ഷേ, അവൾ മുഖമുയർത്തി ഒന്നു നോക്കുകമാത്രം ചെയ്തു. എന്നിട്ടു് വീണ്ടും വായന തുടർന്നു.

അയാൾ വസ്ത്രം മാറാൻ അടുത്ത മുറിയിലേക്കു പോയി.

അയാൾക്കു് അവളുടെ ഈ അസാധാരണ ഭാവമാറ്റത്തിന്റെ കാരണം പിടികിട്ടിയില്ല. ഓഫീസിൽനിന്നു് ഇതിനുമുമ്പും പലപ്പോഴും വൈകിടവന്നിട്ടുണ്ടു്. അപ്പോഴെന്തെങ്കിലും പരിഭവം പറയുമെന്നല്ലാതെ ഇങ്ങനെയൊരു പ്രതികരണമുണ്ടായിട്ടില്ല. ഒരുപക്ഷേ അയാൾക്കുറിയുമായി എന്തെങ്കിലും “കുറുപിടം” ഉണ്ടായിക്കാണുമായിരിക്കും.

അയാൾക്കു സീയെ അയാൾക്കു റിയാം. അവർക്കു് എപ്പോഴും എന്തെങ്കിലും ചുമ്മൊക്കെ ആളുകളോടു് സംസാരിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കണം. മറ്റുള്ളവരുടെ ഇല്ലാത്തകുറങ്ങൽ കണ്ടുപിടിക്കാൻ അവർ ബഹുസമർത്ഥയാണു്. പെട്ടെന്നു പരിചയപ്പെടുകയും വഴക്കിടുകയും അവരുടെ സ്വഭാവത്തിന്റെ പ്രത്യേകതയാണു്. അവരോടു് എന്തെങ്കിലും പറഞ്ഞു് വഴക്കിട്ടു കാണുമായിരിക്കാം. അതിന്നു് ഈയുള്ളവൻ എന്തു പിഴച്ചു! പലപ്പോഴും അവളോടു പറഞ്ഞിട്ടുള്ളതാണു് അവരുമായി അധികം കൂട്ടുകൂടരുതെന്നു്.

വസ്ത്രം മാറി ചെന്നപ്പോൾ മേശപ്പുറത്തു ചായയിരിക്കുന്നു. അവളെ അവിടെ കണ്ടില്ല. ദാഹമുണ്ടായിരുന്നതു കൊണ്ടു് ചായ എടുത്തുകുടിച്ചു. ഏതായാലും സംഗതി എന്താണെന്നു് അറിയാൻ തന്നെ തീരുമാനിച്ചു.

പൊതി കൈയ്യിലെടുത്തു ബെഡ്റൂമിൽച്ചെന്നു. അവൾ കട്ടിലിൽ ഒരു വശം തിരിഞ്ഞുകിടക്കുന്നു. അയാൾ പതുക്കെ കട്ടിലിൽ ചെന്നിരുന്നു. അവൾ നോക്കി. മുഖത്തു ദേഷ്യമുണ്ടു്. അതു കണ്ടില്ലെന്നു നടിച്ചുകൊണ്ടു ചോദിച്ചു: “ഈ പൊതിയിലെന്താണെന്നറിയാമോ?”

“എനിക്കറിയില്ല!”

“എന്നാൽ അറിയണം. ഇതിൽ സുന്ദരമായ ഒരു സാരിയാണു്; ആർക്കാണെന്നറിയാമോ?”

“അറിയാം!”

അപ്പോൾ അടുക്കുന്ന ലക്ഷണമുണ്ടു്. പുറപ്പാടുകളെപ്പോൾ വിചാരിച്ചു ഇപ്പോഴെങ്ങും അടങ്ങുകയില്ലെന്നു. പുഞ്ചിരി അടക്കിപ്പിടിച്ചുകൊണ്ടു ചോദിച്ചു: “ആർക്കാ...?”

“—ഇന്നലെ ഒന്നിച്ചിരുന്നു സിനിമകണ്ടു പ്രാണസഖിക്കായിരിക്കും!”

അയാൾ പെട്ടെന്നു് അമ്പരന്നു പോയി. ഇവൾ അതെങ്ങിനെയാണു്.

പിന്നെ ഒരു നിമിഷം പിന്നിലേയ്ക്കു  
 പോയി. കഴപ്പമെവിടെയാണ്? അ  
 ആലോചിക്കേണ്ടിവന്നില്ല.  
 പെട്ടെന്ന് പിടികിട്ടി. ഇന്നലെ പിറ  
 കിലിരുന്നു സിനിമ കണ്ടിരുന്നുത് അയ  
 ലത്തെ സ്ത്രീയും ഭർത്താവുമായിരുന്നു.  
 അപ്പോൾ അതാണ് സംഗതി.  
 പാവം! വല്ലാതെ തെറ്റിദ്ധരിക്കപ്പെ  
 ത്തിരിക്കുന്നു.

അവൾ ടേബിൾ ലാംബിന്റെ  
 അരങ്ങവെളിച്ചത്തിലേക്ക് മിഴികള  
 യെ കിടക്കുകയായിരുന്നു. അയാൾ  
 അവളുടെ മുഖത്തേയ്ക്കു നോക്കി. ദേഷ്യവും  
 പരിഭവവും അവളുടെ വെളുത്ത മുഖത്തെ  
 ചുവപ്പിച്ചിട്ടുണ്ട്. അവളുടെ ഈ ഭാവം  
 അയാൾക്കു പുത്തരിയായിരുന്നു. അവൾ  
 റെക്കലും ഇങ്ങനെ ദേഷ്യപ്പെട്ട് അയാൾ  
 കണ്ടിട്ടില്ല. അവളുടെ ഈ ഭാവം അയാ  
 ലിൽ കൗതുകമുണർത്തി. ഷേപ്പ്, പെണ്ണാ  
 യാൽ ഇടയ്ക്കാകെ ഇങ്ങനെ സ്വല്പം  
 ദേഷ്യമൊക്കെ വേണം.

അവളുടെ തുടുത്ത കൈത്തണ്ടയിൽ  
 കൈവെച്ചുകൊണ്ട് സ്റ്റേഹംകൊണ്ടലി  
 ണ്ത ശബ്ദത്തിൽ അയാൾ വിളിച്ചു:

“—ഉഷേ.....!”

അവൾക്കു നോക്കാതിരിക്കാൻ കഴി  
 ഞ്ഞില്ല. അവൾ അയാളുടെ കണ്ണുകളി  
 ലേയ്ക്കു നോക്കിയത്. സ്റ്റേഹത്തിന്റെ  
 പ്രകാശമേറിയ കണ്ണുകൾ! അവൾ അലി  
 യുകയായിരുന്നു..... എങ്കിലും ഉച്ചയ്ക്ക്  
 അവർ പാഞ്ഞ വാക്കുകൾ മനസ്സിൽ  
 തേട്ടിവരുന്നുണ്ടായിരുന്നു:

“—കല്യാണം കഴിഞ്ഞവരും കൂടെ  
 ഇങ്ങനെ പെരുമാറില്ല!”

പെട്ടെന്നവൾ ചോദിച്ചു: “ഇന്ന  
 ലെ കൂടെയുണ്ടായിരുന്ന പെണ്ണേതായി  
 രുന്നു?”

“അതെന്റെ ക്ലാസ്സ് മേറായിരുന്നു.  
 അവൾ വളരെയേറെ നിർബ്ബന്ധിച്ച  
 പ്പോൾ ഒന്നു സിനിമയ്ക്കു കയറിപ്പോയി  
 അതാണോ ഈ കണ്ടതൊക്കെ!”

“അതല്ല; ഇന്നലെ എനോട്  
 അക്കാളും പറയാതിരുന്നതുകൊണ്ടാണ്.”

അയാൾ പെട്ടെന്ന് കൈകൾകൂപ്പി  
 കണ്ണുകൾ പാതിയടച്ചുകൊണ്ട് ഇങ്ങനെ  
 പറഞ്ഞു: “ഇന്നലെ ഭവതിയോട് കള്ളം  
 പറഞ്ഞ ഈയുള്ളവന്റെ വിവരക്കേടിൽ  
 അവിടെന്നു ക്ഷമിക്കേണമേ!”

അവൾ അതിമനോഹരമായി പ  
 ണ്ചിരിച്ചു കി!!



**GLADVINS HOTEL**  
 THEVARA PERUMANUR  
 COCHIN-15.

With the Best Compliments from:  
 Telephone No: 31571

**MASTER  
 METAL  
 PRODUCTS**

ST. BENEDICT'S ROAD,  
 ERNAKULAM, COCHIN-18.

SMALL SCALE INDUSTRY  
 Reg. No. 577/61

# അടമ



V. D. SIVAKUMAR  
I. P. D. C; No: 579  
"C" Batch

വളഞ്ഞ മുക്കിനിരുവശവുമായി അഗാതയിലാണ്ടുതുടങ്ങിയ കണ്ണുകളുള്ള വികൃതമുഖം കണ്ണാടിയിൽ പ്രതിബിംബിച്ചു. ആ കണ്ണുകളിലൂടെ വിരൂപമായ ആത്മാവിനെക്കണ്ട അയാൾ ഞെട്ടി.

ഔൺ ഹോട്ടലിലെ ഫാമിലിറൂമിലുള്ള കണ്ണാടിയുടെ മുഖിൽനിന്നും രക്ഷപ്പെടുവാൻ അയാൾ വെമ്പൽകൊണ്ടു. എന്നും ഫാമിലിറൂമിൽ ഒറ്റയ്ക്കു കയറിയതിനു "ബുൾസൈ" കഴിച്ചിട്ടും പാൽ കുടിച്ചിട്ടും താനെന്തേ ക്ഷീണിച്ചുവരുന്നു.

നഗ്നംഗനമാരുടെ ചിത്രങ്ങളുള്ള വാരികകൾ കണ്ടു അയാളുടെ രക്തം തിളച്ചു. അയാൾ അതു വാങ്ങി. —തന്റെ മജ്ജയും മാംസവും പിഴിഞ്ഞെടുക്കുന്ന നഗ്നസുന്ദരികൾ.....! അപ്പോൾ കണ്ണിലൂടെ ജീവന്റെ മിന്നാമിനുങ്ങുകൾ പറന്നുപോകുന്നു.

അയാൾ മനഷ്യരുടെ മുഖത്തുനോക്കുവാൻ സ്രീകളുടെ മുന്നിലെത്തുമ്പോഴും അയാളുടെ ശിരസ്സു കുന്നിഞ്ഞു

പോകുന്നു.....തന്റെ മുഖത്തു എന്തോ ഒന്നു വ്യാപിക്കുന്നു എന്നയാൾക്കു തോന്നി. അതു മറയ്ക്കുവാൻ അയാൾ ശ്രമിക്കുന്നു.

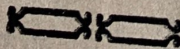
മുറി പൂട്ടിയശേഷം രഹസ്യത്തിൽ ആ വാരിക വായിക്കുവാൻ തുടങ്ങി..... അന്നും ജീവൻ ഒഴുകിപ്പോയി.....കണ്ണിലൂടെ മിന്നാമിനുങ്ങുകൾ പറന്നു.

അയാൾ വാരിക പിടിച്ചിച്ച് തിരിയറിഞ്ഞു. എന്നിട്ടു മയങ്ങി.....

പ്രഭാതത്തിൽ ഉണർന്ന അയാൾ ഹോട്ടലിലെ ഫാമിലിറൂമിനെ, ലക്ഷ്യമാക്കി നടന്നു.....ബുൾസൈ.....മറ്റു പോഷകാഹാരങ്ങൾ.....! കണ്ണാടിയിൽ വികൃതരൂപം.....

പക്ഷെ,

തിരിച്ചുനടക്കുമ്പോൾ, ഇന്നലെ രാത്രി കീറിക്കളഞ്ഞ വാരിക അയാൾ വീണ്ടും വാങ്ങിയറിഞ്ഞു.



# ആശാന്റെ കൃതികൾ ഒരു പഠനം

കെ. വി. ഉമ്മർ. പെരുമ്പള്ളി  
III B. A. (Mal)

ആശാനും മലയാളസാഹിത്യവും:-  
 മലയാളികൾക്കും മലയാള സാഹിത്യത്തിനും അമൂല്യമായ സംഭാവനകൾ നൽകിയ ഒരു കവിവര്യനാണ് എൻ. കമാരനാശാൻ. മലയാളത്തിൽ അന്നു വരെ നടന്നുവന്നിരുന്ന പല രീതികളേയും അനുകരണങ്ങളേയും മറികടന്നു കൊണ്ടാണ് ആശാൻ കാവ്യരംഗത്തു പ്രത്യക്ഷപ്പെട്ടത്. ഉള്ളൂർ പരമേശ്വരയ്യർ തുടങ്ങിയ പല കവികളും പുരാണ തിഹാസങ്ങളിലെ കഥകളെ പുരസ്കരിച്ചാണ് കൂടുതലും കവിത രചിച്ചിട്ടുള്ളത്. എന്നാൽ ആശാനാവട്ടെ തന്റെ സ്വന്തം ഭാവനയിൽ വിളഞ്ഞ വിത്തുകൾ വിതച്ചു കൊടുക്കുകയാണ് അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതികളിൽ ഭൂരിഭാഗവും. മിതമായ വാക്കുകൾ കൊണ്ട് വലിയ ഒരു ആശയപ്രപഞ്ചം സൃഷ്ടിക്കാൻ അദ്ദേഹത്തിനു കഴിയും. എന്നാൽ വള്ളത്തോൾ മുതലായ കവികൾ ഒഴിവില്ലാത്ത ആസ്വാദകരിൽ മടുപ്പുവരുത്താറുണ്ട്, ഇതുകൊണ്ട് വള്ളത്തോളിന്റെ കൃതികൾ മോശമാണെന്ന് അർത്ഥമാക്കേണ്ടതില്ല. "അച്ഛനും മകളും" പോലുള്ള അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതികൾ തികച്ചും ഒഴിവില്ലാത്ത സൃഷ്ടിയുടെ സൂക്ഷ്മതയും നാടകീയ സംഘട്ടനത്തിന്റെ ഉജ്ജ്വലമായ പ്രപഞ്ചവും സൃഷ്ടിക്കാൻപോന്ന ഒരു ഉറപ്പുള്ള കൃതിതന്നെയാണ്.

1909-ൽ "വീണപ്പുവോ"ടുടങ്ങിയാണ് ആശാൻ രംഗപ്രവേശം ചെയ്തത്.

ആശാൻ ഒരു സ്നേഹഗായകനാണ്. മനുഷ്യകഥാനുഭവത്തിലായ ആശാന്റെ മനുഷ്യകഥകളാണ് ചിലയും നളിനിയും ചണ്ഡാലഭിക്ഷുകിയും കരുണയും ദുരവസ്ഥയുമെല്ലാം. ആശാന്റെ കൃതികളിൽ പ്രതിപാദിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ള ഇതിവൃത്തങ്ങളെല്ലാം തന്നെ സ്നേഹത്തിന്റെ മഹത്വം ഉറപ്പാക്കുന്നവയാണ്. സംഭോഗ സാക്ഷാൽകാരത്തിലെത്താത്തവരാണ് സാവിത്രിയൊഴിച്ചു ആശാന്റെ മറ്റു നായികമാരെല്ലാം.

ആശാൻ ഒരു സാമൂഹ്യപരിഷ്കാരിയുമാണ്. ജാതിവ്യവസ്ഥയ്ക്കും നീചമായ അനാചാരങ്ങൾക്കുമെതിരായി പോരാടിക്കൊണ്ടിരുന്ന ആശാന്റെ അതിലേക്കുള്ള ഉറപ്പുള്ള സംഭാവനകളാണ് ചണ്ഡാലഭിക്ഷുകിയും ദുരവസ്ഥയും. അടുത്തതായി അദ്ദേഹത്തിന്റെ വീക്ഷണം മറ്റൊരു ഭാഗത്തേക്കു തിരിയുന്നു. അതിന്റെ ഫലമായി കൈരളിക്കു കിട്ടിയ സംഭാവനയാണ് കരുണ. ഇതിൽ ഒരു വേശ്യയുടെ മദമത്തമായ സംഭോഗജീവിതവും അതിന്റെ ദുരന്തമായ അന്ത്യവുമാണ് അദ്ദേഹം വരച്ചുകാണിക്കുന്നത്. എങ്കിലും സ്നേഹഗായകനായ ആശാന്റെ സ്നേഹത്തിന്റെ സഹൃദയങ്ങൾ വാസവദത്തയിലും അങ്കുരീക്കുന്നുണ്ട്. അതു സ്വീകരിക്കേണ്ടതോ ഒരു ബുദ്ധസന്യാസിയാം. കയ്യിൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ തന്നെ സ്വരവും രൂപവും സ്വീകരിച്ച ഒരു കാവ്യമാണ്.

ആരും കൈവെക്കാൻ മടിക്കുന്ന

മരണാഭയം രംഗത്തേക്കുമാണ് അടുത്തതായി അദ്ദേഹം തിരിഞ്ഞത്. അദ്ധ്യയനരമായ യണത്തിലെ സീത ആശാന്റെ ഭാവനയിൽ കൂടി രൂപംകൊണ്ടപ്പോൾ അതു കൂടുതൽ ജീവസ്സുറതായിത്തീർന്നു. ശ്രീരാമനെക്കുറിച്ച് ഒരിക്കലും അപ്രിയമായി രാമായണത്തിലെ സീത ചിന്തിച്ചിട്ടില്ല. എന്നാൽ ആശാന്റെ സീതയുടെ ചിന്താമേധുരമായ മനസ്സിലൂടെ — അടിത്തട്ടിലൂടെ വൈകാരികവും വൈചാരികവുമായ വികാരവിചാരങ്ങളുടെ ഒരു ലോഷയാത്രതന്നെ നടക്കുന്നു. ആശാന്റെ സീത ശ്രീരാമൻ ചെയ്ത തെറ്റായ വശങ്ങൾ എടുത്തുകാണിക്കുകയും അനജനായ ലക്ഷ്മണന്റെ നല്ലവശങ്ങൾ സ്വയം അംഗീകരിക്കുകയും അംഗീകരിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ആശാൻ സ്വതന്ത്രേഹംതുവായ ഒരു കവിയായാണെന്ന് ഇതു തെളിയിക്കുന്നു.

ആശാന്റെ “വീണപുവ” അദ്ദേഹത്തിന്റെ സഹാനുഭൂതിയുടെയും ആർദ്രമനസ്സുതയുടെയും ആകെത്തുകയാണെന്നു പറയാം. വാടിവീണകിടക്കുന്ന പൂവിൽ ഒരു ജീവിതം മുഴുവൻ കാണാൻ അദ്ദേഹത്തിനു കഴിഞ്ഞു:

ആശാൻ നല്ലൊരു നിരൂപകൻകൂടിയാണെന്നു പറയാതെ വയ്യ. രഗ്ഗംഗചരിതം, ഉമാകേരളം, ചിത്രയോഗമഹാകാവ്യം എന്നിവ അദ്ദേഹം നിരൂപണവിഷയമാക്കിയിട്ടുണ്ട്. ചിത്രയോഗമഹാകാവ്യത്തിന്റെ നിരൂപണം ആശാൻ നല്ലൊരു നിരൂപകൻ എന്ന പേരു സമ്പാദിച്ചുകൊടുത്തു. സ്റ്റോത്രങ്ങൾ, ദേവീസ്തവങ്ങൾ, ഖണ്ഡകാവ്യങ്ങൾ എന്നിവയാണ് അദ്ദേഹത്തിന്റെ സാഹിത്യരൂപങ്ങൾ.

അദ്ദേഹം മലയാളസാഹിത്യത്തിനു നൽകിയിട്ടുള്ള സംഭാവനകൾ എത്രയാണെന്നു പറയാൻ വയ്യ. “നിയോക്താസിസത്തിന്റെ പിടിയിൽനിന്നും മലയാളകവിതയെ അവസാനമായി മോചിപ്പി

ച്ചതിന്റെ അഭിനന്ദനം കൂടി ആശാനു നൽകേണ്ടിയിരിക്കുന്നു.” കാല്പനിക പ്രസ്ഥാനം (റൊമാൻറിക് പ്രസ്ഥാനം) ആദ്യമായി മലയാള സാഹിത്യത്തിൽ കൊണ്ടുവന്നതു കമാരനാശാനാണ്. “റൊമാന്റിസിസം ഒരു മനോഭാവമാണു ജീവിതത്തിന്റേയും വസ്തുതകളുടെയും നേർക്കുള്ള ഒരു പ്രത്യേക മനോഭാവം എന്ന ആബർക്രോംബയുടെ അഭിപ്രായം അദ്ദേഹത്തിന്റെ ലീലയും നളിനിയും കരുണയും വീണപുവം വ്യക്തമായി കാണിച്ചുതരുന്നുണ്ട്.

**ആശാന്റെ ശൈലി:** - ഭാഷാദ്ദേവതയുടെ കടാക്ഷവും അനുഗ്രഹവും ആശാനുണ്ടായിരുന്നു. അയത്നലളിതമായ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ശൈലി എപ്പോഴും മറ്റുകവികളുടേതിൽനിന്ന് വ്യത്യസ്തമായിത്തന്നെ നിലകൊള്ളുന്നു.

“ലാളിച്ചപെറ്റ ലനയൻ പൊട്ട-  
 ശൈശവത്തിൽ  
 പാലിച്ച പല്ലവപ്പടങ്ങളിൽ-  
 വച്ചു നിന്നേ  
 ആലോലവായു ചെറുതൊട്ടിലു-  
 മാട്ടി, താരാ-  
 ട്യാലാപമാൻ മലരേ! ദല-  
 മൺരങ്ങൾ”

എന്ന “വീണപുവി”ലെ വരികൾ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ലളിതകോമള പദാവലികൾക്ക് ഉദാഹരണമാണ്. ലാളിച്ചു, പാലിച്ചു, ആലോലവായു, താരാട്ടൽ എന്നീ പദങ്ങൾ വാത്സല്യനിധിയായ ഒരു അമ്മയുടെയും അതനുഭവിക്കുന്ന ഒരോമനക്കുഞ്ഞിന്റെയും പ്രതീതി ആസ്വാദകരിൽ ജനിപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു.

ആശാന്റെ “നളിനി”യിലെ ചില ഭാഗങ്ങൾ കാണുക,  
 “ഓതി, നീണ്ടു ജടയും നഖങ്ങളും  
 ഭൂതിയും ചിരതപസ്വിയെന്നതും  
 ദ്യോനമാനമുടൽ നഗ്നമൊട്ടുശി-  
 താതപാദികളുവൻ ജയിച്ചതും”  
 എന്നീ വരികളിലൂടെ സന്യാസിയായ

ദിവാകരനെ ചിത്രത്തിലെനവോലെ  
വരച്ചുകാണിക്കുന്നു.

“വിലസിനറുനിലാവൊഴും ലതാ-  
വലയമിയെന്ന നിലത്തൊ-

രോമലാരം  
വിലയവിവശമേനി, വീണ പൂ-  
ങ്കലയതുപോലെ കിടന്നി-

തേകയായ”

വിരഹാർത്തയായ ലീല നിലാവുള്ള  
രാത്രിയിൽ ലതകൾ വിരിച്ച നിലത്തു്  
വിവശമായ മേനിയോടെ കിടക്കുന്നതു്  
വാടിവീണ പൂങ്കലയോടു് ഉപമിച്ചിട്ടു  
ള്ളതിലെ ചമൽക്കാരം എത്ര ആസ്വദി-  
ച്ചാലും മതിവരാത്തതാണു്, മദനൻ അ-  
വളിൽ നിന്നു് വേർപ്പെട്ടു് എന്നെന്നേ-  
ക്കുമായി നഷ്ടപ്പെടാൻ പോകുന്നതിന്റെ  
സൂചനയാണു്.

“രവിജലധിയിലാശ്രമുണി,

രേവാ-  
സവിധവനങ്ങളിൽ നിന്നു രശ്മി  
നീങ്ങി;  
പവനനമമവിട്ടു ചമ്പകത്തേ,

ഭ്രേനവമപ്പൊഴുത പ്രസന്നമായി.”

ഈ വരികളിലൂടെ ശ്ലേഷംകൊണ്ടു് ക-  
വി വ്യക്തമാക്കുന്നതു്. ലീലയുടെ അ-  
പ്പോഴത്തെ അവസ്ഥ പ്രകൃതിവസ്തുക്ക-  
ളിൽകൂടി കവിവ്യഞ്ജിപ്പിക്കുകയാണു്  
ചെയ്യുന്നതു്. ധ്വനിപ്രധാനമാണീ ഭാ-  
ഗം.

വനത്തിലുള്ള മറ്റൊല്ലാ ജന്തുക്കളും  
പ്രേമലീലകൾ ആടുമ്പോൾ ലീല വിര-  
ഹാർത്തയായി നിന്നു നീറുകയാണു് എ-  
ന്നതു് താഴെ ഉദ്ധരിക്കുന്ന പദ്യങ്ങളിലു-  
ടെ വ്യക്തമാകും.

“കയിലിണയിലലിഞ്ഞു

പാടിടന്തു  
മയില താതൻ പിടയോടുമാടിടന്തു  
പ്രിയനെ അന്തയിച്ചിടന്തു

സിംഹം

പ്രിയതമ, നീയണയാഞ്ഞു

ഞാൻ വലഞ്ഞു.”

നവനവോല്ലേഖങ്ങളായ ശൈലിവിശേഷ-  
ത്ത ഏറി നിൽക്കുന്ന മറ്റൊരു കൃതിയാ-  
ണു് ആശാന്റെ ചിന്താവിഷ്ണുയായ  
സീത.

“പുളകങ്ങൾ കയത്തിലാമ്പലാൽ  
തെളിയിക്കും. തമസാസമീരനിൽ  
ഇളകും വനരാജി, വെണ്ണിലാ-  
വൊളിയിൽ വെള്ളിയിൽ വാർത്ത  
പോലെയായ”

ഇളം കാഠിന്യാൽ ആട്ടപ്പെടുന്ന ആമ്പൽ  
പൂക്കളും അവയുടെ ചാഞ്ചല്യത്തിൽ ഉ-  
ണ്ടാകുന്ന ചുറ്റോളങ്ങളുമെല്ലാം മനസ്സിൽ  
നിന്നും എത്രമായിച്ചാലും മായാത്ത മ-  
നോഹരമായ ഇമേജുകളാണു്. ഉടയാട-  
ത്തളിരുകൊണ്ടു് ഉടൽമുടിയീരുന്ന സീ-  
താദേവീ ശാഖകളോടൊത്ത കൈകൾ  
തുടമേൽ വച്ചിരിക്കുന്ന ആ ഇരിപ്പു് ഒരി-  
ക്കലും മായാത്തതാണു്.

“നളിങ്ങളുറ്റതുനീനിയും  
കളിരേലും കയമാർന്നു മുങ്ങിയും  
പുളിനങ്ങളിലെന്നൊടോടിയും  
കളിയാടും പ്രിയനനു കട്ടിപോൽ”

വനവാസകാലത്തെക്കുറിച്ച് സീത ഹൃദ-  
യംകളിക്ക് സ്മരിച്ചുപോകുന്നു. ചാപ-  
ലുങ്ങൾ മാറിയിട്ടില്ലാത്ത ഒരു കട്ടിയെ-  
പ്പോലെ ശ്രീരാമൻ തുളിച്ചാടി മോഹി-  
ച്ചുനടന്നു് താമരപ്പൂക്കളുറ്റത്തും പൊയ്ക്ക-  
യിൽ നീന്തിയതും സീതയോടൊപ്പം  
ഒടിയതുമായ പ്രസ്തുത വരികൾ വായി-  
ക്കുമ്പോൾ വിരഹാർത്തരായ ഏവർക്കാണ്  
അതിലെ സംഭവങ്ങളുമായി തന്മയീഭവി-  
ക്കാൻ കഴിയാത്തതു്.

“അപ്പൊഴുതങ്ങൊരു പെൺ—

കൊടിയൊരു ചെറു—

.....

വന്നണയുന്നു വഴിക്കിണിരിൽ”

ചണ്ഡാലയുവതിയായ മാതംഗി തണ്ണിർ-  
കോരുവാനായി വന്നണയുന്ന ഈ വണ്ണിന-  
വളരെ മനോഹരമായിരിക്കുന്നു. കരുണ-  
യിൽ അദ്ദേഹത്തിന്റെ ശൈലി വളരെ  
വികസ്വരാവസ്ഥയിൽ എത്തിനില്ക്കുന്നു.

കരുണയിലെ ശൈലിയിൽ നിന്നുണ്ടാകുന്ന അനുഭൂതിരസം മനഃശ്യാമസ്സീനെ മമിക്കാൻ പര്യാപ്തമായതാണ്. ദ്രവ സ്ഥയിലെ വണ്ണയും ശൈലിയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ മറ്റു കൃതികളെ അപേക്ഷിച്ച് അല്പം ചടുലവും കൃത്രിമവുമായിപ്പോയെന്നു പറയാതെ നിർവ്വഹമില്ല, എന്നാൽ കരുണയിലെ ചിത്രങ്ങളെല്ലാം തന്നെ മലയാള ശൈലിയിൽ കിട്ടിയ പവിഴാരണങ്ങളായി എക്കാലത്തും നിലകൊള്ളും.

**നായികമാർ:-** മനഃശ്യാമസ്സീനയായ ആശാന്റെ നായികമാരെല്ലാം പ്രത്യേകം പ്രത്യേകം ഭാവങ്ങളുടെയും ചിന്താധാരയുടെയും പ്രതിനിധികളാണ്. സ്നേഹമെന്ന വികാരമാണ് അവരിൽ എല്ലാം അലതല്ലി പതഞ്ഞൊഴുകുന്നത്. ആ വികാരങ്ങളുടെ സാക്ഷാൽക്കാരത്തിനുവേണ്ടി മറ്റൊന്നും ത്യജിക്കാനും സഹിക്കാനും തയ്യാറുള്ളവരാണ് ആശാന്റെ നായികമാർ.

**ലീല:-** ഒരു വർത്തകപ്രവരന്റെ ഓമനപ്പത്രിയാണു ലീല. ലീല തന്റെ 'സദന നികടവർത്തിയായ മദനന്' എന്നുമേ ഹൃദയം നൽകി "കഴിഞ്ഞു. അവളുടെ പിതാവു അവളെ ഒരു കച്ചവട ശ്രേഷ്ഠന്റെ പുത്രന് വിവാഹം ചെയ്തുകൊടുത്തു. അക്കാലത്തെ ആചാര്യമര്യാദകളേയും കലക്രമത്തേയും സ്ത്രീകളുടെ അസ്വാതന്ത്ര്യതകളേയും മാനിച്ചുകൊണ്ടു അനിഷ്ടദർശനമായ വിവാഹംഗളം അവൾ ഗളത്തിൽ തടവി. ഭർത്താവു മൊത്തുള്ള ജീവിതം അവൾക്കു കൂടുതൽ അഴലേകി. അങ്ങനെ കഴിഞ്ഞുവരവേ "അവളുടെ ശയനീയ ശായിയാമവനെന്ദ്രപ്പിരി" ഉണർന്നില്ല. ഭർത്താവിന്റെ മരണാനന്തരം അവൾ തന്റെ വീട്ടിലേക്കു തിരിച്ചു. മദനനെക്കൊണ്ടാൻ കൊതിച്ചുപുതിയ അവൾക്കു, അവളുടെ വിവാഹം കഴിഞ്ഞ വാർത്തയറിഞ്ഞയടനെ അവൻ പട്ടണത്തിൽനിന്നും സ്ഥലം

വിട്ടു എന്ന ശോകകരമായ ഒരു വിവരമാണ് അവളുടെ അരുമത്തോഴിയിൽ നിന്നും കിട്ടിയതു്. തന്റെ അച്ഛനും അമ്മയും ഇഹലോകവാസം വെടിഞ്ഞിട്ടു് ഒരു മാസമായി എന്ന വാർത്ത കൂടി കേട്ടപ്പോൾ അവൾ ആകെ തളർന്നുപോയി. എങ്കിലും പിതൃശോകസംഗതി മദനന്റെ നേരെയുള്ള അവളുടെ ആർത്തകരേ ഒന്നു ശമിപ്പിക്കാൻ കഴിഞ്ഞു. ലീല തോഴിയെവിട്ടു് മദനനെ അന്വേഷിപ്പിക്കുന്നു, ക്ഷീണിച്ചു് എല്ലാം തൊലിയുമായ മദനനെ ഒരു മിന്നൽപോലെ കാട്ടിൽ കണ്ടതായി തോഴി ലീലയെ അറിയിക്കുന്നു. അവൾ തോഴിയുമൊത്തു് കാട്ടിലേക്കു് പോകുന്നു. മദനസ്ഥഗമം അവൾക്കു് സിദ്ധിക്കുന്നു. പക്ഷേ നൈനിമിഷികമായിരുന്നു ആ സമാഗമം. അവൻ ചെയ്തതു് എന്തോ ഓർത്തിട്ടെന്നു പോലെ കാട്ടിനുള്ളിലേക്കു് ഓടിപ്പോവുകയും ഒരു പർവ്വതശിഖരത്തിൽ കയറി രേഖദാ നദിയിലേയ്ക്കു് ചാടി ആത്മഹത്യചെയ്യുകയും ചെയ്യുന്നു. വിരഹവേദന സഹിക്കവയ്യാതെ ലീലയും ആ നദിയിൽ ചാടി മരിക്കുന്നു. അവളുടെ അരുമത്തോഴി ഒരു സന്യാസിനിയായി തീരുന്നു. ഇതാണ് ലീലയിലെ കഥാതന്തു.

ലീലയുടെ സ്വഭാവമഹിമയ്ക്കു് കളങ്കംചാർത്തുന്ന വിധത്തിലും സ്വഭാവശരിമാവിനെ ഉയർത്തിക്കാട്ടുന്ന വിധത്തിലും മണ്ഡനപരമായും ഖണ്ഡനപരമായും ഉള്ള നിരൂപണങ്ങൾ ഉയർന്നുവന്നിട്ടുണ്ടു്.

ലീലഭർത്തൃഘാതകിയല്ലെന്നു വാദിക്കുന്നവർക്കു് പറയാനുള്ള തെളിവുകളുണ്ടു് അവൾ വേനമണിവിളക്കായും സുഗുണപ്രവണതയാൻ വളർന്നു നന്ദിനിയെന്നു പറയുന്നതു്. വിദ്യാസമ്പന്നയായ അവൾ വിവേകമതിയാണെന്നും ആശാൻ പറയുന്നു. പിന്നെ അകൂട്ടർ കൊണ്ടുവരുന്ന മറ്റൊരുവാദം ലീലയെ കേപോതിയോടു പരിചിരിക്കുന്നതു്

കൊണ്ടു് അവൾ ഈ കൊല ചെയ്യാൻ ആളില്ല.

ലീലഭർത്തൃഘാതകിതനെന്നാണ്. അതിനുവേണ്ടുവോളം തെളിവു് ഈ കാവ്യത്തിൽതന്നെ ചിതറിക്കിടക്കുന്നു. വിവാഹംഗളം അവൾ ഗളത്തിൽ തടവിയതുതന്നെ അനിഷ്ടദർശനമായിട്ടാണ്. "വരസുഖവിലവേങ്ങൾ" മേൽക്കുടമേൽ വരനരുളുന്നതവൾക്കു് ദുഃഖമായിത്തീർന്നു. ലീല "തരംഗലീലയിൽ തടശിലപോലെ" കിടന്നതും ഇതിനൊരു തെളിവാണു്. ഭർത്താവിന്റെ മരണശേഷം അവൾ സ്വയം ആത്മനിന്ദനം നടത്തുന്നുണ്ടു്. "പതിയെയരമരിച്ചു പുണ്യവും, സതികൾ പേറുന്ന സമജ്ഞസൗഖ്യവും, വിധവവിധയ വക്രശീലയി-വിധവിഹവാഴ്കയായി പാപ ഞാൻ!" എന്നും "പലരിനി യത്രങ്ങളോർത്തിടാം പലരപവാദശരങ്ങൾ തുകിടാം കഥയിവളിൽ,—അഹോ! ഗുണത്തിനാം പതിവനിതരൂ അഭീഷ്ടനൈകിലും, എന്നും "ഇളകിലുമിതു പോലവൾക്കുടൻ ഗളിതയം മദനോന്മഖം മനം, കളുടാതി പരിച്ചു വിന്നമം മുളയതുപോലെ മുതിന്നു പൊങ്ങുവാൻ എന്നീഭാഗങ്ങളിലൂടെ ലീലഭർത്തൃഘാതകിയാണെന്നുള്ളതിന്നു് മതിയായ തെളിവുകളാണ്. ലീല സ്വയം തന്റെ ആത്മാവിനെ നിന്ദിക്കണമെങ്കിൽ അവൾ സ്വയം തെറ്റുചെയ്തിരിക്കണം. തെറ്റു ചെയ്യാത്തവർക്കു് പരിഭ്രമത്തിന്നു് അവകാശമില്ലല്ലോ.

ലീല തന്റെ സദനനികടവർത്തിയായ മദനനെ മുനമേ മാനസഭർത്താവായി സ്വീകരിച്ചുകഴിഞ്ഞിരുന്നു. ആശാൻതന്നെ പറയുന്നതുപോലെ "പഴകിയതരുവല്ലിമാറിടാം | പഴയൊഴുകുവഴി വേറൊരാക്കിടാം | കഴിയുമവമനസ്വിമാർമന- | സ്സൗഹൃദവതശക്യമൊരാളിലുന്നിയാൽ" ലീല മദനനോടുള്ള സ്നേഹം ശരിക്കും കാത്തുസൂക്ഷിക്കുകയും അതിനുവേണ്ടി ജീവത്യാഗം ചെയ്യുകയും

ചെയ്യുന്നു. ലീലയിലെ കഥാപാത്രങ്ങളെല്ലാം രാജസ്സാവസ്ഥയിൽ സ്ഥിതി ചെയ്യുന്നവരാണ്.

നളിനി:- നളിനി ദിവാകരനെ ആത്മാർത്ഥമായി സ്നേഹിക്കുന്നു. എന്നാൽ ദിവാകരനു് ഭൗതിക കാര്യങ്ങളിൽ വിരക്തിതോന്നുകയും ആത്മീയവ്യാപാരത്തിൽ മുഴുകി സന്യാസം സ്വീകരിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ദിവാകരൻ കാട്ടിലേയ്ക്കു് പോകുന്നു. തോഴന്റെ വേർപാടു് അവൾക്കു് ഉൽക്കടമായ വിരഹവേദന നൽകുന്നു. അതിനിടയിൽ അവളുടെ അച്ഛനമ്മമാർ അവൾക്കു് ഒരു വിവാഹം ആലോചിച്ചുറങ്ങുന്നു. ആ വാർത്ത കേട്ടതോടെ അവൾ ആകെ മാറിപ്പോകുന്നു. ഒരു ദിവസം അവൾ ദിവാകരനെ അന്വേഷിച്ചു് വന്നതിലേയ്ക്കു പോകുന്നു. കാട്ടിൽ ചെന്ന അവൾക്കു് ഒരു സന്യാസിനിയുമായി പരിചയപ്പെടാൻ അവസരം ലഭിക്കുന്നു. സന്യാസിനിയുടെ ഉപദേശപ്രകാരം അവൾ തപസ്സനുഷ്ഠിക്കാൻ തുടങ്ങുന്നു. ഒരിക്കൽ "സ്വന്തനിഷ്ഠതനിനായ" കളിച്ചു, നീർ- | ചിത്തമിരനൊടു പൊയ്കരൻ തടേ | ബന്ധുരാംഗർചിതുവിന്നിഷ- | സ്സന്ധ്യപോലെയൊരു പാപനാംഗിയാര" നദിക്കരയിൽ നിൽക്കുമ്പോൾ ദിവാകരൻ അവിടെ വരുന്നു. ആദ്യം അവർ പരസ്പരം കാണുന്നില്ല. പിന്നീടു് നളിനി ദിവാകരനെ കാണുകയും "എന്റെ യേകധനമങ്ങുജീവന- | ഞെന്റെ ഭോഗമതുമെന്റെ മോക്ഷവും, എന്റെയീശ! ദ്രവമീപദാം ബുജ- | ത്തിന്റെ സീമ, ഇതു പോകിലില്ല ഞാൻ" ബാല്യകാല ലീലകൾ മുഴുവൻ വർണ്ണിച്ചതിനുശേഷം ദിവാകരനെ കൂടാതെയുള്ള ഒരു ജീവിതം തന്നിരിക്കില്ലായെന്നു് അവൾ പറയുന്നു. അവസാനം ദിവാകരന്റെ തോളിൽ തലചായ്ച്ചുനിന്നു് സംതൃപ്തിയോടെ നളിനി മരണമടയുന്നു.

ഇതിലെ നായികാ നായകന്മാർ

രാജസ്വം വിട്ട് സാത്വികാവസ്ഥയിൽ എത്തിനിൽക്കണമെന്നാണ്. ഭൗതികമായ ജീവിതബന്ധങ്ങളുടെ മതിലുകൾക്കു വെളിയിൽ എത്തിനില്ക്കുന്ന ഒരു സ്നേഹത്തിന്റെ മുന്തിരോവമാണ് നളിനി.

**ചിന്താവിഷ്കായ സീത:-** വാല്മീകി മഹർഷി കശവൻമാരോടുകൂടി അദ്ദേഹം രചിച്ച രാമായണ കാവ്യം ശ്രീരാമനെ പാടിത്തേക്കുവന്നതിനായി അയോദ്ധ്യയിലേക്ക് പോയ അവസരം. ആശ്രമത്തിന്റെ ഏകാന്തതയിൽ ഏതാണ്ട് സന്ധ്യയോടടുക്കുന്ന സമയത്ത് വിരഹാന്തരായ സീത ഉടജാതവാടിയിൽ പോയിരുന്നു ചിന്തിക്കുന്നതാണ് ഇതിലെ സാരം. ശ്രീരാമനുമായി വനത്തിൽ ചപലതകൾ പലതും കാണിച്ചുനടന്നത് അവൾക്കൊക്കുന്നു. എങ്കിലും ലങ്കയിൽ നിന്നും രാവണനെ വധിച്ചു തന്നെ വീണ്ടെടുക്കുന്ന മുതൽ രാജ്യാഭിഷേകം വരെയും അതിനുശേഷം ജനാപവാദത്തെ ഭയന്ന് തന്നെ ത്യജിക്കുകയും ചെയ്യുന്ന സംഭവങ്ങൾ സീതയുടെ സ്മൃതിപഥത്തിൽ തെളിഞ്ഞുനിന്നു. രാമായണത്തിലെ സീതയിൽനിന്ന് എന്തുകൊണ്ടും വ്യത്യസ്തയാണ് ആശാന്റെ സീത. വാല്മീകിയുടെ സീത ജീവിതത്തിലൊരിക്കലും ശ്രീരാമനെക്കുറിച്ച് എതിരഭിപ്രായങ്ങളൊന്നും തന്നെ പറയുന്നില്ല. എന്നാൽ ആശാന്റെ സീതയാവട്ടെ ശ്രീരാമന്റെ ജീവിതത്തിലെ തെറ്റായ വശങ്ങൾ എടുത്തുകാണിക്കുകയും അനജനായ ലക്ഷ്മണന്റെ സ്വഭാവമഹിമ ഉയർത്തിക്കാണിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. സീതയുടെ മനസ്സ് ചിന്തകൾകൊണ്ടും കലങ്ങിയിട്ടുള്ളതു ചുഴിയും കഴിയും നിറഞ്ഞതാണ്.

അയോദ്ധ്യയിൽ നിന്നും മടങ്ങി വന്ന വാല്മീകി സീതയേയും കൂട്ടിക്കൊണ്ടും അയോദ്ധ്യയിലേക്ക് പുറപ്പെട്ടു.

പ്പെടുന്നു. ശ്രീരാമസന്നിധിയിൽ എത്തുകയും അവസാനമായി ഭർത്താവിനെ കാണുകയും ആ നിലയിൽ സതിലോകം വെടിയുകയും ചെയ്യുന്നു.

ഏതു സ്ത്രീയും ഒരക്ഷിരിക്കുമ്പോൾ ജീവിതത്തിന്റെ കഴിഞ്ഞകാല സംഭവങ്ങളെക്കുറിച്ച് ഓർമ്മപോകാം. സീത പ്രകൃതിയിലെ എല്ലാ വസ്തുക്കളോടും യാത്ര ചേരാനുള്ള ഭാഗം ആരുടെയും ഹൃദയദ്രവീകരണത്തിന് ഉതകുന്നതാണ്.

**സാവിത്രി - "ഭൂവസ്ഥ"യിലെ നായികയാണ് സാവിത്രി.** മാപ്പിളലഹള പൊട്ടിപ്പുറപ്പെട്ടപ്പോൾ ഇല്ലവും ബന്ധുക്കളും നഷ്ടപ്പെട്ട് ജീവരക്ഷാർത്ഥം സാവിത്രി ചാത്തൻ പുലയന്റെ കടിയിൽ വന്നു കയറുന്നു. അവസാനം അവർ തമ്മിൽ വിവാഹിതരാകുന്നു. സാമുദായികമായ മതിൽക്കെട്ടുകളെ ചവിട്ടി മെതിക്കാൻ ആശാൻ തയ്യാറായതിന്റെ ഒരു തെളിവാണ് ഈ കൃതി. സാവിത്രി അന്തഃജനം ചാത്തന്റെ കടിയിൽ കഴിയുമ്പോൾ ചാത്തൻ എപ്പോഴും അവരെ ഒരു അന്തഃജനമായി കാണാൻ ശ്രമിച്ചിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ സാവിത്രിയന്തഃജനമാവട്ടെ തന്റെ ജീവിതത്തിലോട്ടു കടന്നുവരാൻ ചാത്തൻപുലയനെ ക്ഷണിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. സാമുദായമാന്യതയെല്ലാം കളഞ്ഞു ചാത്തൻ പുലയനോടൊപ്പം ജോലിക്ക് പോകുവാൻ അവൾ മടിക്കുന്നില്ല. ഗത്യന്തരമില്ലാതെ വന്നു പെട്ടുപോയതുകൊണ്ടാണ് അങ്ങനെ ഒരു ബന്ധത്തിന് അവൾ തയ്യാറായത് എന്നുവരെ അഭിപ്രായമുള്ളവരുണ്ട്.

**ചണ്ഡാലഭിക്ഷുകി:-** ഉത്തരമിന്ദ്രസ്ഥാനത്തിൽ വെച്ചു നടക്കുന്നതായിട്ടാണ് ഈ കാവ്യം സങ്കല്പിച്ചിരിക്കുന്നത്. ഒരുനാൾ നട്ടുപുറം കഠിനതാപമേറു ജലിക്കുന്ന പാതയിലൂടെ ഒരു ബുദ്ധസന്യാസി തണലേകി പടർന്നുപുറപ്പെട്ടപ്പോൾ ഒരു ആലിൻചുവട്ടിൽ

എത്തുന്നു. ആ സമയത്തു് ആ ഗ്രാമത്തിലെ ഒരു ചാമർനായകന്റെ കിടാത്തി വഴിവക്കത്തുള്ള കിണറ്റിൽ നിന്നും വെള്ളം എടുക്കുന്നതിനായി “വീട്ടും വലകരവല്ലിയിൽ പാളയും ചെറുചെപ്പു ക്കടമൊന്നരയ്ക്കു മേലിൽ അഞ്ചിതമായ” വളമിന്നമിടുകര പിഞ്ചുലതകൊണ്ടു് ചുറ്റിച്ചേർത്തുള്ള ആ വരവു് കണ്ണിനു് ആനന്ദപീയൂഷവും കരളിനു് കുളിരും പകരുന്ന ഒരു കാഴ്ചയാണു്. ദാഹിച്ചു വലഞ്ഞു് ആർത്തനായിത്തീർന്ന ഭിക്ഷു “ദാഹിക്കുന്നു ഭഗിനീ, കൃപാരസം | മോഹനം കളിർതണ്ണീരിതാശ്രുനീ | ദാമലേ, തരു തെല്ലു്” എന്നു് ആവശ്യപ്പെടുന്നു. ആ ചോദ്യം കേട്ടു് അവൾ ആകെ ഭയപ്പെട്ടു. എതു്? “അല്ലല്ലെതു കഥയിതു കഷ്ടമേ | അല്ലലാലങ്ങു ജാതിമറന്നിതോ?” അവൾ ഒരു ചാമർനായകന്റെ കിടാത്തിയാണെന്നും അതുകൊണ്ടു് തന്റെ കൈകൊണ്ടു് വെള്ളം വാങ്ങിക്കുടിക്കുന്നതു് “ചൊല്ലെഴുമാര്യന്മാർക്കു്” ചേർന്നതല്ലെന്നും അങ്ങനെ കൊടുക്കുന്നതനിക്കും പാപമുണ്ടാകുമെന്നും അവൾ പറയുന്നു. അതിനു മറുപടിയായി “ജാതി ചോദിക്കുന്നില്ല ഞാൻ സോദരി, | ചോദിക്കുന്നു നീർ നാവു വരണ്ടഹോ! ഭീതിവേണ്ട തരിക തനിക്കു നീ” എന്നു ഭിക്ഷു അപേക്ഷിക്കുന്നു. ഭിക്ഷുവിന്റെ ആ അപേക്ഷ കേട്ടപ്പോൾ, “തമ്പിയാണവൾ കല്ലല്ലിരുമ്പല്ല” അതുകൊണ്ടു് ഭിക്ഷുവിന്റെ കൈക്കമ്പിളിലേയ്ക്കു് ജലം പകർന്നുകൊടുത്തു, ഹൃദയരസം പകർന്നുകൊടുക്കുന്നതുപോലെ. വെള്ളംകുടിച്ചു ദാഹംതീർന്നുബുദ്ധഭിക്ഷുആലിൻചുവട്ടിൽ പോയി വിശ്രമിച്ചു. ചെപ്പുകുടത്തിൽ വെള്ളമെടുത്തുകഴിഞ്ഞ അവൾക്കു് അവിടെനിന്നും വിട്ടുപോകാൻ കഴിയാത്ത വിധം ബുദ്ധഭിക്ഷുവിനെക്കൊണ്ടു് അവളുടെ മനസ്സു് നിറഞ്ഞുപോയി. വെയിലാറിയപ്പോൾ അദ്ദേഹം അവിടെനിന്നും നടന്നുകൊണ്ടു് അദ്ദേഹം പോകുന്നതു്

നോക്കി അവൾ കുറേനേരം അവിടെ നിന്നും. അതിനുശേഷം അവൾ വീട്ടിലേയ്ക്കു് തിരിച്ചു. വീട്ടിൽ ചെന്ന മാതാഗിഷു് ഉണ്ണാനും ഉറങ്ങുവാനും കഴിഞ്ഞില്ല. വീട്ടിലുള്ളവർ ഉണരുന്നതിനു മുൻപേ അവൾ ഉണരുകയും അവിടെ നിന്നും ബുദ്ധഭിക്ഷുമന്ദിരത്തിലേയ്ക്കു് തിരികുകയും ചെയ്യുന്നു. അവിടെ ബുദ്ധഭിക്ഷുനികളുടെ കൂടെ അവളെ താമസിപ്പാൻ അനുവദിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. ശ്രീബുദ്ധന്റെ ഉപദേശങ്ങൾ സ്വീകരിച്ചു് അവളുടെ ബുദ്ധസന്യാസിനിയായി ഭവിക്കുന്നു.

ഒരു ബുദ്ധഭിക്ഷുവിനോടു തോന്നിയ പ്രേമം സാക്ഷാൽകരിക്കുന്നതിനുവേണ്ടി ഇറങ്ങിത്തീരിച്ച മാതാഗി ലോകസേവനതല്പരയായ ഒരു സ്നേഹസന്യാസിനിയായി തീരുകയും ചെയ്തു. ഒരു ചാമർനായകന്റെ കിടാത്തിയായ മാതാഗിയെ ഭിക്ഷുമന്ദിരത്തിൽ സ്വീകരിച്ചതു് ജനങ്ങളും രാജാവും ഒപ്പം ചോദ്യം ചെയ്യുന്നു. അങ്ങനെ ചോദ്യം ചെയ്യുന്ന രാജാവിനു് ബുദ്ധഭിക്ഷു നൽകുന്ന ഉപദേശം, “വസ, മാതാഗിയെച്ചൊല്ലി—വീചി—.....സ്നേഹത്തിൽ നിന്നുദിക്കുന്നു—ലോകം | സ്നേഹത്താൽ വൃത്തിതേടുന്നു;.....അമ്മിഞ്ഞാത്തുവളുതാക്കും—മൈത്രി | നമ്മോടോതു നു രാജൻ!” എത്ര ഉദാത്തവും മഹത്തരവുമാണു്.

വാസവദത്ത - കരുണയിലെ നായികയാണു് വാസവദത്ത. സമുദായത്തിലെ ഏറ്റവും നികൃഷ്ടമായ വേശ്യാവൃത്തി കലഞ്ഞൊഴിലാക്കിയിരുന്ന ഒരു സ്ത്രീയാണു് വാസവദത്ത. അവളുടെ ഭോഗലാലസമായ ജീവിതത്തിനിടയ്ക്കും ഒരു ബുദ്ധഭിക്ഷുവായ ഉപഗൃഹ്ണന്റെ നേരെയുമാർത്ഥം സ്നേഹത്തിന്റെ കിരണങ്ങൾ വിതാനം അതുവഴി അദ്ദേഹവുമായി ബന്ധിക്കുവാനും അവളുടെ അന്തരാത്മാവു്

വെമ്പൽകൊള്ളുന്നു. അവൾ ഉപഗ്രഹന്റെ അടുത്തു് തോഴിയെ പറഞ്ഞയച്ച അദ്ദേഹത്തെ അവളുടെ കൊട്ടാരത്തിൽ വരാൻ അപേക്ഷിപ്പിക്കുന്നു. എന്നാൽ തനിക്കു വരാൻ സമയമായില്ല എന്ന ഉപഗ്രഹന്റെ വാക്കുകൾ അവളെ നിരാശയുടെ അടിത്തട്ടിലേയ്ക്കു് വലിച്ചിഴയ്ക്കുന്നു. ഉപഗ്രഹന്റെ "സമയമായില്ല, സമയമായില്ല പോലും" എന്ന വാക്കു കേട്ടപ്പോൾ "ക്ഷമയെന്റെ ഹൃദയത്തിലൊഴിഞ്ഞു തോഴി" എന്ന സ്നേഹത്തിനുവേണ്ടിയുള്ള ആത്മനാദവും നാം കേൾക്കുന്നു. അവസാനം കരചരണാദികൾ മുറിച്ചവസ്ഥയിൽ ശൃശാനത്തിലേയ്ക്കു് കൊണ്ടുപോകുന്നു! ഉപഗ്രഹൻ ശൃശാനത്തിൽ എത്തുകയും അവൾക്കുവേണ്ട അന്ത്യോപചാരം അർപ്പിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. കരുണരസം കരകവിയെത്തൊഴുകുന്ന കരുണാർദ്രമായ ഒരു ജീവിതാന്ത്യം വാസവദത്ത എന്ന കഥാപാത്രത്തിലൂടെ അദ്ദേഹം മിഴിവേകിയിരിക്കുന്നു.

**ആശാന്റെ നായകന്മാർ:-** ആശാന്റെ നായകന്മാർ എല്ലാംതന്നെ സാത്വികാവസ്ഥയിലെത്തിനിൽക്കുന്നവരാണ്. സംഭോഗ ഇതരഭിന്നമാണ് അവരുടെ ജീവിതം. യഥാർത്ഥ ജീവിതത്തിലും കലാജീവിതത്തിലും നാം പലപ്പോഴും കാണാറുള്ളതു് പുരുഷന്മാർ സ്ത്രീകൾക്കുവേണ്ടി അവരുടെ പിന്നാലെ പരക്കം ചെയ്യുന്നതാണ്. എന്നാൽ ആശാന്റെ നായകന്മാർ ഇതിൽനിന്നും ഭിന്നരാണ്. ദിവ്യകരനെത്തേടി നളിനിയും, മദനനെത്തേടി ലീലയും, ബുദ്ധഭിക്ഷുവിനെത്തേടി മാതംഗിയും, ഉപഗ്രഹനെത്തേടി വാസവദത്തയും അലയുന്നതു് ആ കൃതികളിൽ നമുക്കു കാണാം. കൈയ്യെത്താവുന്ന ദൂരത്തു കിടന്നുറങ്ങുന്ന സാവിത്രി അന്തഃജനത്തെ ചാത്തൻപുലയനു് വേണമെങ്കിൽ എന്തുമാകാം. അയാൾ സദാചാരദീക്ഷിതനും സംസ്കാരസമ്പന്നനും

മാണെന്നു തീർത്തുപറയാവുന്ന തരത്തിലാണ് അയാളുടെ പെരുമാറ്റം. സാവിത്രിയുടെ നിബ്ബന്ധമാണ് അയാൾ അവളെ വിവാഹം ചെയ്യാൻ പ്രേരിപ്പിച്ച സാഹചര്യം.

**ആശാന്റെ കൃതികളിൽ ട്രാജഡിയുടെ സാധിനം**

എല്ലാകൃതികളും ശോകപര്യവസായികളാണ്, സോഫോക്ലീസിന്റെ ഇന്ധിപ്പസ് കൊളോണസിലാണ് ലോകത്തിലെ ഏറ്റവും വലിയ ട്രാജഡിയായി നിലകൊള്ളുന്നതു്. മലയാളത്തിൽ ഇതു് ഏറെക്കുറേ വൈക്കം മുഹമ്മദബഷീറിന്റെ "ബാല്യകാലസഖി"യിലും നിഴലിക്കുന്നുണ്ടു്. എന്നാൽ ട്രാജഡിയുടെ യഥാർത്ഥാവവും രൂപവും ആശാൻ കൃതികളിൽ ശരിക്കും പ്രകടമാകുന്നുണ്ടു്. സ്നേഹഗായനായ ആശാൻ ഒരു ശോകഗായകൻ കൂടിയല്ലേയെന്നു് സംശയിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു. ആശാന്റെ ദ്രവസ്ഥമാത്രമെ അവസാനം സമംഗളം പര്യവസാനിക്കുന്നുള്ളു. ആശാന്റെ നായികമാരുൾക്കൊള്ളുന്ന വിഷാദമൂർച്ഛ പ്രകൃതിവസ്തുക്കളിലേയ്ക്കും പകരുന്നതായി കാണാം. ആത്മീയ തലത്തിൽമാത്രം വ്യപരിക്കുന്ന ആശാന്റെ മനസ്സിൽ സായുജ്യത്തിന്റെ സന്തോഷമില്ലാതെ വിഷാദമൂർച്ഛ കൂടികൊള്ളാൻ കാരണമെന്താണ് എന്നതു് പി. എച്ച്. ഡി ക്ലാർക്ക് ഗവേഷണ വിഷയമാക്കാൻ പററിയ ഒരു മേഖലയാണ്. ആശാന്റെ ട്രാജഡികളിൽ കാണാൻ കഴിയുന്ന മറ്റൊരു പ്രത്യേകത ഏതാണു് കഥാമധ്യത്തിൽ ചെല്ലുമ്പോൾ നായികമാർ സന്തോഷത്തിന്റെ പാരാവാരത്തിൽ നൈനിമിഷികമായി മാത്രം മുങ്ങുന്നതു് ഉടൻ കയറുന്നതു് അവിടെനിന്നും ദുഃഖസാഗരത്തിന്റെ എത്താക്കയത്തിൽ മുങ്ങുന്നതു് കാണാം.

തത്ത്വഗാന്ധി:- ആശാൻ ജീവിതത്തെ വ്യത്യസ്ത കോണുകളിലൂടെ നോക്കിക്കൊണ്ടാൻ ശ്രമിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഏ. ആർ. രാജരാജവർമ്മയുടെ നിരൂപണം അദ്ദേഹത്തിലുളവാക്കിയ ഉൽക്കടമായ വേദനയിൽനിന്നാണ് "പ്രരോദനം" രൂപംകൊണ്ടത്. അതിൽ ശൃഗാനത്തെ ഉദ്ദേശിച്ചുകൊണ്ട് കവി പറയുന്നത് നോക്കുക.

"കഷ്ടം! സ്ഥാനവലിപ്പമോ-  
 പ്രഭൃതയോ സജ്ജാതിയോ വംശമോ  
 പശുശ്രീതന്ധാടിയോ ചെറുതുളി  
 ഞോരരില്ല ഘോരാനലൻ;  
 സ്പഷ്ടം മാനുഷഗർവ്വമൊക്കെ-  
 യിവിടെ- പ്പകസ്സമിക്കുന്നിതി-  
 ഞിഷ്ടന്മാർ പിരിയുന്ന ഹാ!-  
 ഇവിടമാ- ളദ്ധ്യാത്മ വിദ്യാലയം"

എന്ന വരികളിലൂടെ മാനവസമുദായത്തിന് നൽകുന്ന സന്ദേശം പ്രത്യേകം ശ്രദ്ധാർഹമാണ്.

"സാധിച്ച വേഗമഥവാ നിജ-  
 ജന്മകൃത്യം സാധിപ്പാൻ പോട്ട് - ഇഹ സദാ-  
 നിശിപാനമപാദം ബാധിച്ച  
 രൂക്ഷശിലവാഴ്വ തിൽനിന്നു മോച-  
 ജ്യോതിസ്സുതൻ ക്ഷണികജീവി-  
 തമല്ലികാമ്യം?"

നിജജന്മകൃത്യം നിറവേറ്റി ഭരണിമിഷം കൊണ്ട് ജീവൻ വെടിയുന്നതാണ് നിശിപാനമപാദം ബാധിച്ചവഴുന്ന രൂക്ഷശിലയേക്കാൾ അഭികാമ്യം. മോച ജ്യോതിസ്സിന്റെ ക്ഷണികജീവിതമാണ് രൂക്ഷശിലയുടെ നീണ്ട വാഴ്ചയെക്കാൾ അഭികാമ്യം.

"എണ്ണിടകാർക്കമിതു താൻ ഗതി-  
 സാദ്ധ്യമെന്തു കണ്ണീരിനാൽ? അവനിവാഴ്വ-  
 കിനാവു, കഷ്ടം!"

എല്ലാ ജീവകോടികൾക്കും അവസാനമുണ്ടെന്ന് ആശാൻ വ്യക്തമാക്കുന്നു.

"സ്നേഹമാമഖില സാരമൂഴിയിൽ  
 സ്നേഹസാരമിഹ സത്യമേകമാം"  
 എന്ന സ്നേഹതത്വവും അദ്ദേഹം ദിവാനരനെക്കൊണ്ടു പറയിക്കുന്നു.

"ക്ഷിതിയിലഹഹ! മർത്യ-  
 ജീവിതം

പ്രതിജനഭിന്ന വിചിത്രമാർഗ്ഗം"  
 ഭൂമിയിൽ മനുഷ്യജീവിതം ഒന്നിനെന്ന് വൈരുദ്ധ്യാത്മകമാണ് എന്ന കാര്യവും ഇതിലൂടെ വ്യഞ്ജിക്കുന്നു.

"പഴകിയ തരുവല്ലി മാറിടാ-  
 പഴയൊഴുകു വഴി വേറൊരാ-  
 കിടാ- കഴിയുമവ - മനസ്വിമാർ മന-  
 സ്സോഴിവതശക്യമൊരാളിലു-  
 ന്നിയാൽ"

എന്ന സ്നേഹത്തിന്റെ ഉദാത്തതയെ ഉയർത്തിക്കാട്ടുന്നു.

ആശാൻ തന്റെ കൃതികളിലൂടെ സാദർഭികമായി നൽകുന്ന തത്വരത്നങ്ങൾ ജീവിതത്തിന്റെ ഫിലോസഫി (Philosophy of life) തന്നെയാണ്. ആശാൻ ജീവിതത്തെക്കുറിച്ച് ചില ധാരണകളെല്ലാം ഉണ്ടായിരുന്നു എന്നും അത് എത്തരത്തിലുള്ളതാണെന്നും അദ്ദേഹത്തിന്റെ കൃതികൾ സംക്ഷ്യം വഹിക്കുന്നു.

ഉപസംഹാരം:- ആശാൻ മലയാളസാഹിത്യത്തിനും മലയാളികൾക്കും നൽകിയിട്ടുള്ള സംഭാവനകൾ അമൂല്യമാണ്. "മഹാത്മാക്കളും മഹാകവികളും ലോകത്തെ അനുഗ്രഹിക്കുന്ന രണ്ടു ദിവ്യശക്തികളാകുന്നു." ആശാന്റെ സംഭാവനകൾ മലയാളസാഹിത്യയോഷയുടെ കണ്ണത്തിൽ ചാർത്തിയ മംഗല്യസൂത്രമാണ്. ജീവിതത്തേയും ജീവിതവൈരുദ്ധ്യങ്ങളുടെയും സങ്കീർണ്ണ വിജയകരമായി അവതരിപ്പിക്കാൻ ആശാൻ കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്.



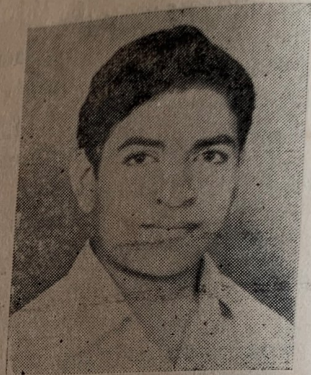
# ചുവന്ന ഡാലിയ

പി. കെ. ഗോപിനാഥ്, പള്ളത്തൂർ  
III B.Sc. (Chemistry)

അവൾ എന്നും ഭീരുവായിരുന്നു, മിസ്സ് രജനി ബിശ്വാസ്. നിന്നെ എനിക്കറിയാം. ചുവന്ന ത്രിസന്ധ്യകൾ നിനക്കെന്നും ഭയമായിരുന്നു.

നീലമേഘപ്പുരപ്പിലേക്കു് കൈ ചൂണ്ടിനിന്നിരുന്ന നിന്റെ കാമുകനെ നീ കണ്ടില്ല. അല്ലെങ്കിൽത്തന്നെ എന്തു്. ഇതു ഭാത്താശുപത്രിയല്ല. ചുവന്ന ത്രിസന്ധ്യകൾ വന്നുപോയുമിരിക്കാം.

മിസ്സ് രജനി ബിശ്വാസ്. ചുവന്ന തുടിച്ചുനില്ക്കുന്ന ഡാലിയപ്പുഷ്പങ്ങൾ നീ കണ്ടിട്ടില്ല. മനംകവരുന്ന വണ്ണരാജിയെ നീ ഇഷ്ടപ്പെട്ടിരുന്നു. പക്ഷെ നിന്റെ പ്രിയൻ ഇന്നെവിടെയാണെന്നറിയാമോ?



താങ്കാരത്തിന്റെ അതിശീതളമായ ദുഃഖ സ്പഷ്ടമാണു് നീ.

തുടുതുടുത്ത നിറഭേദങ്ങൾ നിന്റെ കവീരൂത്തടത്തിൽ വണ്ണഭേദങ്ങൾ രചിച്ചപ്പോൾ നീ എവിടെയായിരുന്നു?

നിന്റെ മാനസപ്രിയൻ നിന്നെ കാത്തുഴലുമ്പോൾ ആയിരമായിരം പ്രപഞ്ചരഹസ്യങ്ങളെക്കൊള്ളുന്ന നീ എവിടെയായിരുന്നു.

നീ ജീവിക്കുവാൻ പഠിച്ചുവളായിരുന്നു. നിന്റെ കാമുകൻ നിന്നിൽനിന്നും ജീവിക്കുവാൻ പഠിച്ചു.

മിസ്സ് രജനി ബിശ്വാസ്, നീ യൊരു മിഥ്യയാണെന്നല്ലാവരും പറഞ്ഞു. പക്ഷെ നിന്റെ കാമുകൻ അതു വിശ്വസിച്ചില്ല. നീയീ പ്രപഞ്ചത്തിന്റെ എല്ലാമാണു്. പ്രപഞ്ച സാക്ഷാ

സായം സന്ധ്യകളിൽ കറങ്ങിവന്നിരുന്ന കാരോററു് നിന്റെ മനം കളിത്തിരുന്ന. നിന്റെ കവീരൂത്തട്ടിൽ സിന്ധു രശ്മിയേണിയിക്കാൻ മാറിമാറിവന്നിരുന്ന മന്ദമാരുതൻ കഴിഞ്ഞിരുന്നു.

മിസ്സ് രജനി ബിശ്വാസ്. നീ യൊരു സ്പഷ്ടമാണെന്നു് പ്രപഞ്ചശില്പികൾ പറഞ്ഞു. നിന്റെ കഴിവുകൾ അപാരംതന്നെ. പ്രാപഞ്ചികസത്തകളെ റിഞ്ഞ അവർ നിന്നെ കണ്ടറിഞ്ഞില്ലേന്നോ?

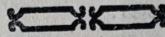
രോമാഞ്ചമണിഞ്ഞുനില്ക്കുന്ന ഡാലിയപ്പുക്കൾ നിന്നെ അനുസ്മരിപ്പിച്ചിരുന്നുവെന്നു് ആരു പറഞ്ഞു. മാനവസംസ്കാരങ്ങൾ കണ്ടെത്തിയ സത്യങ്ങളിൽ നീയുപെടില്ലെന്നു് ആരു പറഞ്ഞു.

സ്വപ്നശതങ്ങളിൽ മുഴുകിയിരുന്ന ശതബിംബങ്ങളെ നീ താലോലിച്ചിരുന്നു. സുഖശീതളങ്ങളായ രോമാഞ്ചങ്ങൾ എമ്പാടുന്നിന്നും നിന്നെ പുകിയിരുന്നു.

മിസ്സ് രജനി ബിശ്വാസ്. ചരിത്രം തിരുത്തി എഴുതപ്പെടുകയാണ്. മനുഷ്യ മനസ്സിന്റെ അതിരഹസ്യങ്ങളായ ചാലകൾ മുഴക്കെ തുറന്നിടപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. പ്രാപഞ്ചികശിൽപ്പികളുടെ തെറ്റാലോകം അറിഞ്ഞിരിക്കുന്നു.

മിസ്സ് രജനി ബിശ്വാസ്. ഇതു മിത്ഥ്യയല്ല. ഇതു പ്രപഞ്ചമാണ്. സ്വപ്നശതങ്ങൾ നെക്കെടുത്തിരുന്ന ലോകം. ചുവന്ന ത്രിസന്ധ്യകൾ അനേകം കണ്ട ലോകം.

നീ നീയല്ലാതായിരിക്കുന്നു. ചുവന്ന ധാലിയാകൾ ഇനി ആരെയും ആകർഷിക്കുകയില്ല, ലക്ഷ്യപ്രാപ്തിയിലെത്തുവോളം. മിസ്സ് രജനി ബിശ്വാസ്. നീയൊന്നാക്കെ ചിന്തിക്കൂ. ഇതു ലോകമാണ്. ലോകം.



## Babu Bros

General Merchant

Basin Road, Cochin-16.

*Greetings from*

## Xavier's Tailoring

Perumanur, Cochin-15.

*Greetings from:*

## New Bharat Studios

Valanjambalam, Ernakulam.

## Hotel Bombay

Near S. H. College

Thevara

# “വിധി”!

ഇരുട്ട്! കൂരിരുട്ട്!!

ഇരുട്ടിന്റെ കരിമ്പടത്തിനുള്ളിൽ ആ തെരുവ് ആകെ അമന്റിരിക്കയാണ്. ശക്തിയായി ചീവിയടിക്കുന്ന കാറ്റിന്റെ ശീലാരവും, ഇടക്കിടക്കു് കേരക്കുന്ന ഇടിമുഴക്കങ്ങളും ആ രാത്രിയുടെ ഭീകരതയ്ക്ക് മാറ്റുകൂട്ടിക്കൊണ്ടിരിക്കുന്നു. വാവുലുകളുടെ ചിറകടി ശബ്ദങ്ങളും, പക്ഷികളുടെ കളക്രജനങ്ങളും ചീവീടു കളുടെ കരച്ചിലും ഇടക്കിടെ കേരക്കൊമായിരുന്നു.

രാത്രി! ഭീകര രാത്രി!! സമയം വളരെയായിട്ടുണ്ടു്. എന്നിട്ടും ഉറക്കം ബാലനെ തലോടിയില്ല. ആ വൃത്തി കെട്ട തെരുവിലെ ഒരു പഴയ കടത്തിണ്ണയിൽ അവൻ ഏകാകിയായി കിടക്കുകയാണ്. അവൻ എന്തെങ്കിലും കഴിച്ചിട്ടു് ദിവസങ്ങൾ തന്നെയായി. വിശപ്പ്! ശക്തിയായ വിശപ്പ്!!



JOSE ALPHONSE  
III Bsc. Botany

അവൻ ഇരുട്ടിലേക്കു് തുറിച്ചു നോക്കി. ആകാശത്തു് ഭീകരരൂപികളായ മഴക്കാറ്റുകൾ പാഞ്ഞുനടക്കുന്നു..... മഴയുടെ ഇരമ്പം.....ശക്തിയായ ഇടിമുഴക്കം.....കൊള്ളിയാൻ മിന്നലുകൾ.....കാറ്റിന്റെ ചൂളംവിളി....കാറ്റിൽ ആടിയുലയുന്ന മരങ്ങളുടെ മരണവെപ്രാളം!.....തന്റെ ജീവിതവും ഇതു പോലെ ആടിയുലയുകയല്ലേ....? ആരും സഹായിക്കാനില്ലാതെ താനും നീറി നീറിയവസാനിക്കുകയല്ലേ.....? ഓർത്തപ്പോൾ കണ്ണിൽ ജലം പൊടിഞ്ഞു. കണ്ണനീർ ധാരധാരയായി ഒഴുകാൻ തുടങ്ങി.

മഴ അപ്പോഴും തകർത്തു് പെയ്യുകയാണ്. ആകാശവും തന്നെപ്പോലെ എന്തെങ്കിലും ഓർത്തു് കരയുകയാവും. അവയുടെ കണ്ണനീരായിരിക്കാം മഴത്തുള്ളികളായി ഭൂമിയിൽ പതിക്കുന്നത്. ഓർമ്മകൾ ചിറകുവെച്ചു് ഭൂതകാലത്തിലേയ്ക്കു് പറന്നുപോയി.

ഓർമ്മകൾ....! കറെ മധുരിക്കുന്നവ.....കറെ കയ്ക്കുന്നവ....

കറെ ഇവ രണ്ടിനുമിടക്കുള്ളതു്!! ഇത്തരം ഓർമ്മകൾ തനിക്കു് മാത്രമേയുള്ളോ....?

അതോ എല്ലാവർക്കുമുണ്ടോ...? അതുകൊണ്ടുതന്നെയാണല്ലോ താനും ആ ഓർമ്മകളുടെ മാറാപ്പിലേക്കു് ആണ്ടുപോയതു്!

മരിച്ചുപോയ ഇന്നലകളെക്കുറിച്ച് ഓർമ്മിക്കാതിരിക്കാൻ പലപ്പോഴും ശ്രമിക്കാറുണ്ടു്. പക്ഷെ അവയെല്ലാം കൂടുതൽ വർണ്ണഭംഗിയോടെ തെളിഞ്ഞുവരികയാണ് പതിവു്. കൊഴിഞ്ഞുപോയ ഇന്നലകളെക്കുറിച്ചുള്ള മധുരസ്മരണകൾ അവനെ ഒരു പുതിയ ലോകത്തിലെത്തിച്ചു.

മധുരിക്കുന്ന ഓർമ്മ.....! അച്ഛനുമൊന്നിച്ചു് ജീവിച്ച മധുര മനോഹരദിനങ്ങൾ. അച്ഛന്റെ അതി

യായ വാത്സല്യംകൊണ്ട് അമ്മയില്ലാത്ത  
കാവ് അറിഞ്ഞില്ല. അച്ഛൻ താനും  
തനിക്കച്ഛനും ജീവനായിരുന്നു. അന്നെ  
ല്ലാം ചിന്തകളിൽ അലൗകീക സംഗീത  
ത്തിന്റെ സ്വർഗ്ഗീയാനന്ദം രാഗജാലങ്ങളെ  
ളുണർത്തിയിരുന്നു.....ജീവിതപോലും  
രോമാഞ്ചകണ്ടുകമണിത്തൂത്ത് ആത്മനിർവ്വ  
തിയിലാണു് മതിമയങ്ങി നൃത്തം ചവി  
ട്ടിയിരുന്നു.....എന്നാൽ ആ വസന്തോ  
ത്സവം അനുവാദംപോലും ചോദിക്കാതെ  
അകലേക്കെങ്ങോ പറന്നുപോയി.....!

വിധി അതായിരുന്നു....!

ഒരു ദിവസം പെട്ടെന്നുണ്ടായ അസു  
ഖത്താൽ അച്ഛനും മരിച്ചു. അവൻ ഏകാ  
കിയായി....! ഹൃദയഭ്രമി ഉണങ്ങിക്ക  
രിഞ്ഞു് വിങ്ങിവാങ്ങു. വസന്തം വിട്ട  
കുന്നപോയ ആരാമങ്ങൾ മരുഭൂമിയുടെ  
ഉഷാരതയിൽ അലഞ്ഞുനടന്നു.....വേദന  
മർമ്മം തുളക്കുമാറ് ഉയർന്നുവരികയാണു്....

വിതുമ്പിനില്ക്കുന്ന സങ്കടങ്ങളെ കടി  
ച്ചുമന്താൻ ശ്രമിച്ചു....സാധിച്ചില്ല.....

ആത്മാവിന്റെ ഹൃദയതലങ്ങളെ  
കെട്ടിപ്പിടിച്ചുവെച്ചു് സ്വർലോക  
നിർവ്വൃതിയിലേക്കുയർത്തിയ ആ മധുര  
മനോഹര വസന്തങ്ങൾ കൊഴിഞ്ഞു  
പോയി. ഇനി ഒരിക്കലും തിരിച്ചു  
വരാത്തവിധം....!

വിധി! എല്ലാം വിധി!!

കരളിന്റെ കരളിൽ മധുരമോഹന  
സ്വപ്നജാലങ്ങളുണർത്തിയ ആ സുന്ദരീന  
ങ്ങൾ അനന്തതയിലേക്കെങ്ങോ പറന്നു  
പോയി....!

കയ്പുള്ള ഓർമ്മകൾ !

മനസ്സിൽ വേദനകൾ ഉറഞ്ഞുകൂടുന്നു.  
അതില്ലാതാക്കുവാനുള്ള വഴി ഒന്നുമാത്ര  
മായിരിക്കാം.....ചിന്തിക്കാതിരിക്കുക!

എല്ലാമെല്ലാം വേദനകളുടെ ചിത  
റിയ ചിത്രങ്ങൾ മാത്രം. ജീവിതം പ്രസ  
വിച്ചിട്ടു വേദനയുടെ അനാഥപ്രേതങ്ങൾ  
മാത്രം.....!

അച്ഛൻ മരിച്ചപ്പോൾ ഏകാകി  
യായ തന്നെ അമ്മാവൻ അദ്ദേഹത്തിന്റെ  
വീട്ടിലേക്കു് കൊണ്ടുപോയി. അപ്പോൾ  
മനസ്സു സന്തോഷിച്ചു!

വാടിത്തളർന്ന മനസ്സു് വീണ്ടു. തളി  
ർക്കുവാൻ തുടങ്ങി....പൊലിയാറായ ആ  
തിരിനാളും വീണ്ടു. ആളിക്കത്തുവാൻ  
തുടങ്ങി.

ആ തളിർക്കൽ കരച്ചിലിനുള്ള തുട  
ക്കുവു. ആ ആളിക്കത്തൽ പൊലിയാറാ  
ള്ളതിന്റെ ആരംഭമായിരുന്നെന്ന്  
അന്നു് കരുതിയില്ല.

അമ്മാവന്റെ ഗൗരവപൂർവ്വമായ പെരു  
മാറ്റവും അമ്മാവിയുടെ കത്തുവാക്കുകളും,  
അമ്മാവന്റെ മക്കളുടെ പരിഹാസവും  
ആ കരുണാഹൃദയത്തെ വല്ലാതെ വേദനി  
പ്പിച്ചു.

അവ ആ കരുണാഹൃദയത്തിൽ കാറ  
മുള്ളുകൾ വിതറി. വിളറിയ വഴിവിള  
ക്കുകൾ നിഴൽ വിരിച്ചു് കടന്നുപോയ  
ആ വഴിത്താരയിൽ വേദനയുടെ കള്ളി  
മുറച്ചെടുക്കുക മാത്രമേ കാണുവാനുണ്ടാ  
യിരുന്നുള്ളു. മുന്നിൽ അനന്തമായ മരു  
ഭൂമിയും....!

അമ്മാവന്റെ വീട്ടിലെ ജീവിതം  
അസഹ്യമായപ്പോൾ.....അമ്മാവിയുടെ  
കത്തുവാക്കുകൾ സഹിക്കാതായപ്പോൾ ...  
അവൻ ഒരു തീരുമാനമെടുത്തു ..അവിടം  
വിട്ടിറങ്ങിപ്പോവുക..... ഒരു ദിവസം  
അതും സംഭവിച്ചു ഈ ലോകത്തിന്റെ  
അനന്തവിസ്തൃതമായ വൃത്തികെട്ട തെ  
രുവുകളിലേക്കു് അവൻ എടുത്തെറിയപ്പെ  
ട്ടു ആരും സഹായിക്കാനില്ലാത്ത ആരും  
ആശ്രയമില്ലാത്ത....ഒരു തെരുവുതെങ്ങി  
യായി. വിധി അതായിരുന്നു!

ഇനി എങ്ങോട്ടു് പോകണം. അല്ലെ  
ങ്കിൽ ഇനി എങ്ങോട്ടാണു് പോകുവാനു  
ള്ളതു് ..... ശൂന്യത ..! മുന്നിൽ വെറും  
ശൂന്യത!!

കണ്ടു വീടുകളിലെല്ലാം കയറിയി  
റങ്ങി. ഒരു നേരത്തെ ഭക്ഷണത്തിനു

വേണ്ടി....എന്തെങ്കിലും ഒരു ജോലിക്കു  
വേണ്ടി...അവന്റെ ദീനരോദനം ആരും  
ശ്രവിച്ചില്ല. ആർക്കും അവനെ ആവശ്യ  
മില്ല. കഷ്ടം!

ക്ഷേമരാഷ്ട്രനിർമ്മാതാക്കൾക്കും, സമു  
ദായത്തിലെ കാവൽപ്പടയാളികൾക്കും,  
സമൂഹത്തിലെ മാന്യന്മാർക്കും അവനെ  
പുച്ഛമായിരുന്നു. "കള്ളൻ, തെണ്ടി,  
തെമ്മാടി" അതായിരുന്നു അവരുടെ  
പ്രതികരണം.

രാജാജാലങ്ങളുകുന്നുപോയ ആ മണി  
വീണ്ടുവെത്തിന്റെ നിതാന്തമൃകതയ്ക്കൽ  
ആരുമറിയാതെ തേങ്ങിക്കരഞ്ഞു.

വിശപ്പ്! ശരീരത്തേയും മനസ്സി  
നേയും കാർത്തികനെന്ന വിശപ്പ്!!

തണുപ്പ്! കഠിനമായ തണുപ്പ്!  
ശരീരത്തിലെ തൊലിക്കും നീറാൽ അനു  
ഭവപ്പെടുന്ന തരത്തിലുള്ള തണുപ്പ്!!

അരികത്തു കിടന്ന കീറപ്പഴുത്തുണി  
യെടുത്തു വാരിപ്പുതച്ചു.

വെറുപ്പ്! വിദ്വേഷം!!

സകലതിനേയും വെറുത്തു! എല്ലാ  
ത്തിനേയും പഴിച്ചു!!

....ജനിക്കാതിരുന്നെങ്കിൽ!  
ജീവിക്കാതിരുന്നെങ്കിൽ!!

മരിച്ചിരുന്നെങ്കിൽ!!!

മഴ അല്പം ശാന്തമായി. ചുറ്റുമുറ്റത്തു  
കാറ്റു അപ്പോഴും ശക്തിയായി അടിച്ചു  
കൊണ്ടിരുന്നു. ആ കാറ്റിൽ ആടി  
കൊണ്ടിരുന്ന മരക്കൊമ്പുകളിൽനിന്നും  
ജലകണങ്ങൾ താഴേക്കു ഇററിറു വീണു  
കൊണ്ടിരുന്നു. അവനെപ്പോലെതന്നെ  
ആ ജലകണങ്ങളും താഴെവീണു ചിന്നി  
ച്ചിതറി നശിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നു. നശി  
ക്കട്ടെ. എല്ലാം നശിക്കട്ടെ!!!

അവൻ വീണ്ടും ദയനീയമായി  
ആകാശത്തിലേക്കു നോക്കി. സുവർണ്ണ  
രേഖകൾപോലെ ഇടക്കിടെ കൊള്ളി  
യാൻ മിന്നുന്നുണ്ടു്. വിതുമ്പിക്കരയാ  
റായ കറുത്ത മേഘങ്ങൾ പടിഞ്ഞാറോട്ടു്  
ഓടിക്കൊണ്ടിരുന്നു. പ്രകൃതി പ്രസവി  
ച്ചിട്ട അനാഥ പ്രേതങ്ങൾ! അവയും  
തന്നെപ്പോലെ വേദനകളെ ആത്മാവിൽ  
കുടിച്ചമത്തുകയാണോ? ആ മേഘങ്ങളും  
കീഴ്ച്ചുണ്ടു് കുടിച്ചമത്തി തേങ്ങലുകളെ  
വിഴുങ്ങുകയാണോ?

ദുഃഖത്തിന്റേയും നിരാശയുടേയും  
നോക്കെത്താത്ത കടലിനുള്ളിൽ മനസ്സു്  
അപ്പോഴും വീർപ്പുമുട്ടി നീന്തുകയായി  
രുന്നു.



അരുണവണ്ണമെഴും കപോലത്തൊടേ—  
 യൊരുശരൽക്കാല സന്ധ്യപോൽ നിൽപ്പുനീ  
 ഇളകിയാടും വിടപങ്ങളാഞ്ഞിട—  
 നീവിടെയെന്നെ വരിഞ്ഞു നിൽത്തീടുവാൻ  
 മധുരഭാഷിണീ നിൻറെയി മുക്ത—  
 യൊരു വിശദകഥ വിവരിയ്ക്കയാം.

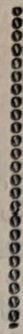
അബലനാമെന്നിമ്മിത്ര നാളേകിയോ—  
 രയേമോമലേ ഞാൻ മറന്നീടുമോ?  
 ഇവിടെയിത്തരുച്ചായയിൽ കായലിൽ  
 കളകളാരവം കിഴിളിട്ടുട്ടവേ  
 തവമധുസ്സിലു വസ്രാഞ്ചലത്തിലെൻ  
 ഹൃദയഭാരം വഹിച്ചുനീ നിന്നു ഹാ!  
 മൃദുപവനനീളുകിയാട്ടുന്ന നിൻ  
 കുറുനിരകളെൻ ദുഃഖമകരാവേ  
 ചെറുകളിത്തോണിയേറിയെൻ മാനസം  
 വളരെ ദൂരം തുഴഞ്ഞുപോയ് കായലിൽ.

ഒരു കരിനിഴൽ വീശിനിന്നാനന—  
 മിരുതെളിച്ചാലുതീർക്കുവതെത്തിനോ?  
 കമനി, നീയുമിത്തീരഭ്രവിൽ വെറും  
 തരിമണലാ മിവനിലാസക്കയോ?

പഥിക, നാലംബഹീനനായനു ഞാ—  
 നീവിടെ നിൻ പടിവാതിൽക്കലെത്തവേ,  
 കസുമ്പൃഷ്ടി നടത്തി വഴികളിൽ  
 നറുവീശരിക്കൾ കേരങ്ങൾ വീശിയും  
 പ്രിയവിപഞ്ചികേ, നീ വസന്തോത്സവം  
 കരളിലെത്ര വളർത്തി വിധേയയായും.  
 വളകിലുക്കം ചിലകുതനൊച്ചയും  
 മൃദലഹാസവും നമ്സല്ലാപവും  
 തുടരവേ ദേവലോകത്തിലേയ്ക്കിരു—  
 പാറകിലനന്തംശൂന്യനായ് പൊങ്ങിനേൻ.

പിരിയുവാൻ തുടങ്ങുന്നൊരൻ മുന്നിൽ നീ  
 പതിവുപോൽ ദുഃഖപൂണ്ണയായ് നിന്നതാം  
 ഇതിനകമെത്ര വേർപാടിൽ നീയിതേ  
 കദനഭാരമഭിനയിച്ചോമലേ!  
 വിട, വിലോലേ, തവാന്തപ്പരത്തിലേ—  
 സ്തിനിയുമെത്താൻ സമത്സനാകട്ടെ ഞാൻ.

# ആസൂത്രണം അരങ്ങും അണിയറയും

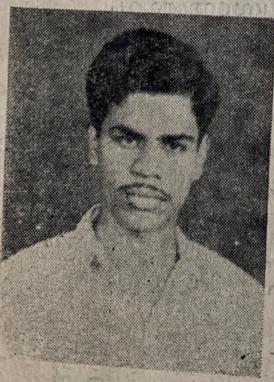


ബി. രാമചന്ദ്രൻനായർ  
എം. ഏ. (എക്കണോമിക്സ്)  
- ഫൈനൽ

നിയോൺ വിളക്കുകളുടെ ലോകത്തെ മറക്കുക. നിലാവീൽ കളിച്ച്, മുടൽമഞ്ഞിന്റെ ഇഴൻ ചേലയടുത്തു് നൈസർഗ്ഗികതയുടെ ചാരതയത്രയും പേറിനില്ക്കുന്ന ഗ്രാമീണാന്തരീക്ഷം. ആഷംസ്കാരത്തെ പാലുട്ടിവളത്തിയ കാർഷികസൗഭാഗ്യങ്ങൾ ഇന്ന് ഒരു സ്വപ്നം മാത്രമായിരിക്കാം. കഷ്കന്റെ വേദനകളും പ്രതീക്ഷകളും അന്നും ഇന്നും ഒന്നതന്നെയാണ്. “ഭാരതീയ കഷ്കൻ പ്രകൃത്യാ സംസ്കാരസ്വന്നനാണ്. കാഷ്കസംസ്കാരത്തിൽ നിന്നും ഉരുത്തിരിഞ്ഞ ജീവിതരീതിയും ഉന്നതമായ തത്വചിന്തയും പൗരബോധവും അവന്റെ മനസ്സിനെയും ആത്മാവിനെയും നിയന്ത്രിക്കുന്നു.” വിഖ്യാത നോവലിസ്റ്റായ പേരമ്പലിന്റെ വാക്കുകളാണിവ. പ്രകൃ

തിയുമായുള്ള അവന്റെ ബന്ധം ഗാഢമാണ്. അവന്റെ ജീവിതവീക്ഷണവും സാമ്പത്തിക പ്രശ്നങ്ങളും എല്ലാം ഋതുപരിണാമങ്ങളുടെ സ്വാധീനത്തിൽപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ഈ ഗ്രാമരംഗം ഗാന്ധിജിയുടെ വികാരത്തിന്റെയും ചിന്തകളുടേയും ഭാഗമായിരുന്നു. നെഹ്റുവിന്റെ വിശ്വാസത്തിന്റെ കേന്ദ്രബിന്ദു ഈ ഗ്രാമമാണ്. ഭാരതാംബയുടെ ആശയാഭിലാഷങ്ങളുടെ സാരസമുദ്രം ഈ ഗ്രാമങ്ങളിലെ അധ്വനനം അധ്വപുട്ടിണിക്കാരുമാണ്. നമ്മുടെ എല്ലാ പ്രവർത്തനങ്ങളും ഇവിടെ നിന്നാരംഭിക്കാം. ആസൂത്രണത്തിന് ഒരു അണിയറ ആവശ്യമില്ല. അതിനു വേണ്ടതു് ഒരു അരങ്ങ് മാത്രമാണ്. അതാകട്ടെ ഈ ഗ്രാമരംഗങ്ങളും.

ചരിത്രത്തിന്റെ അങ്ങേത്തലയ്ക്കു ലേയ്ക്കു് ഒന്നെത്തിനോക്കുകയാണെങ്കിൽ, സാമൂഹ്യ സാമ്പത്തിക വ്യാപാരങ്ങളുടെ കേന്ദ്രവും പരിധിയും ഗ്രാമങ്ങളായിരുന്നു എന്ന് കാണാം. ഇൻഡ്യയുടെ “സുവർണ്ണ കാലങ്ങളിൽ” ഗ്രാമപഞ്ചായത്തുകൾ സചേതനങ്ങളായിരുന്നതായി ചരിത്രം രേഖപ്പെടുത്തുന്നു. ശുക്രാചാര്യരുടെ “നീതിസാര”ത്തിൽ പത്തു ശതാബ്ദങ്ങൾ ക്ഷമൻപു് ഗ്രാമങ്ങളും ഗ്രാമസഭകളും പുലർത്തിയിരുന്ന മഹനീയ പാരമ്പര്യത്തെക്കുറിച്ച് വിവരിച്ചിട്ടുണ്ട്. നെഹ്റുവിന്റെ “ഇൻഡ്യയെ കണ്ടെത്തലിലു



ഇതിനെക്കുറിച്ചുള്ള പരാമർശങ്ങളുണ്ട്. പത്തൊമ്പതാം നൂറ്റാണ്ടോടുകൂടിയാണ് പഞ്ചായത്തുകൾ തിരോവേയിൽ തുടങ്ങിയത്. "രാമരാജ്യം" എന്ന സങ്കല്പം സമ്പന്നവും സംതൃപ്തവുമായ ഗ്രാമീണ ജീവിതത്തിൽ അധിഷ്ഠിതമായിരിക്കുന്നു.

ഇൻഡ്യയിലെ ബ്രിട്ടീഷ് ഭരണാധികാരിയും ചരിത്രകാരനുമായ ചാൾസ് മെറാക്വാഫ്, ഗ്രാമജീവിതത്തിന്റെ വ്യക്തിത്വത്തെ എടുത്തുകാണിച്ചിരിക്കുന്നു: "മെറാക്വാ നഗ്നിക്കമ്പോൾ, ബാഹ്യബന്ധങ്ങളിൽ നിന്നും ഒട്ടുമിക്കാലും വിമുക്തങ്ങളും ഏറെക്കുറെ സമ്പന്നങ്ങളുമായ ഈ ഗ്രാമസ്വരാജ്യങ്ങൾ നിലനില്ക്കുതന്നെ ചെയ്യും. സ്വന്തമായ വ്യക്തിത്വമുള്ള ഈ ഗ്രാമസമൂഹങ്ങൾ, സ്വാതന്ത്ര്യവും ഐശ്വര്യവും ഏറ്റവും കൂടിയ അളവിൽ നേടിയെടുക്കുന്നതിന് സഹായകമാണ്" ആർത്തർ ഇ. മോർഗൻ, "നാളത്തെ സമൂഹം" എന്ന ശീഷ്കത്തിൽ പ്രസിദ്ധീകരിച്ച പ്രബന്ധത്തിൽ, ഗ്രാമങ്ങളിൽ ജീവിക്കുന്ന "അഭിമുഖ സമൂഹത്തെ" (face to face Community) മനുഷ്യജീവിതത്തിലെ സുപ്രധാനവും നിയമാകവും ആയ ശക്തിയായി അംഗീകരിക്കുന്നു. അദ്ദേഹം തുടരുന്നു: "ജീവിതത്തിലെ അപായങ്ങളേയും അവസരങ്ങളേയും പങ്കുവെക്കുന്നതിൽനിന്നും, പരസ്പരവിശ്വാസത്തിൽ നിന്നും, ബഹുമാനത്തിലും ഉത്തരവാദിത്വത്തിലും നിന്നും— ആത്മാർത്ഥമായ ബന്ധങ്ങളിൽ നിന്ന് ഉൽഭവമാകുന്ന ഏകമനോഭാവത്തിൽ ഉന്നിയിട്ടുള്ള പരസ്പരാവബോധം ഗ്രാമീണജനതയ്ക്ക് ഒരു സാമൂഹ്യച്ഛായ പകരുന്നു. ഒരു സാമൂഹ്യമനസ്സും സാമൂഹ്യസ്വഭാവവും ഉടലെടുക്കുന്നു. സമൂഹം സമുദായത്തിന്റെ ഒരു ആശാസ്യമായ പ്രത്യേകതയാണെന്നു പറയുമ്പോൾ, നാം അനുസ്മരിക്കുന്നത് ഈ സാമൂഹ്യവ്യക്തിത്വത്തെയാണ്." വ്യക്തിത്വമുള്ള ഗ്രാമങ്ങൾക്ക് അന്തർമുഖ വീക്ഷ

ണവും കർമ്മകേന്ദ്രങ്ങളും ഉണ്ടായിരിക്കും. അവിടെ പൊട്ടിമുളയ്ക്കുന്നതൊന്നും വാടിക്കരിയുകയില്ല. അടിച്ചേൽപ്പിക്കപ്പെടുന്നവയാകട്ടെ, ശാശ്വതങ്ങളോ ഫലപ്രദമോ ആയിരിക്കുകയും ഇല്ല.

മഹാത്മാഗാന്ധി ഇൻഡ്യയെ കണ്ടെത്തിയത് ഗ്രാമങ്ങളിലാണ്. ആഗോളവീക്ഷണത്തിന്റെ പേരിൽ വിലപിച്ച ടാഗോറിന് ഗാന്ധിജി നൽകിയ മറുപടി ഗ്രാമജീവിതമാകുന്ന വേദനയിലേയ്ക്കുള്ള ഒരു എത്തിനോട്ടമായിരുന്നു. ഗാന്ധിജിയുടെ സാമ്പത്തികചിന്തകൾ ശിഥിലങ്ങളും അശാസ്ത്രീയവും ആയിരിക്കാം. എന്നാൽ മാനുഷികാംശത്തോടുള്ള ആഭിമുഖ്യത്തിന്റെ ചൈതന്യധന്യ ഗാന്ധിചിന്തയെ ഉജ്ജ്വലമാക്കിയിരിക്കുന്നു. ഒന്നാമതായി, അദ്ദേഹം വികേന്ദ്രീകരണത്തിന്റെ വക്താവാണ്. കേന്ദ്രീകരണം പ്രത്യക്ഷമായോ, പരോക്ഷമായോ, അക്രമത്തെയും ശക്തിയെയും ഉൾക്കൊള്ളുന്നു. മനുഷ്യൻ വലിയൊരുകാരന്റെ ഭാഗത്തെപ്പോലെയാകുന്നു. ഉല്പാദനം വൻതോതിലാകുമ്പോൾ, വിതരണം ഒരു പ്രശ്നമായി തീരുന്നു. ഇവയ്ക്കൊക്കെ സമൂലമായൊരു പരിഹാരം വികേന്ദ്രീകരണം മാത്രമാണ്. സമ്പന്നവും സത്തൃപ്തവുമായ വ്യക്തിജീവിതത്തെ സുഗമമാക്കുവാൻ വേണ്ടി ഗാന്ധിജി വികേന്ദ്രീകരണത്തെ മാറോടണച്ചു.

ഗ്രാമപുനരുദ്ധാരണം, സാമ്പത്തികവികേന്ദ്രീകരണത്തെ സുസാധ്യമാക്കി തീർക്കുന്നു. ഉല്പാദനവും വിതരണവും ഒന്നിൽനിന്നൊന്നിനെ തിരിച്ചറിയാൻ പാടില്ലാത്തവിധം ഗാഢമായി ബന്ധപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു, എന്നദ്ദേഹം അനുശാസിച്ചു. ചക്രയെ ഇൻഡ്യയുടെ വികസനത്തിന്റെ അവിഭാജ്യഘടകമായി ഗാന്ധിജി കണക്കാക്കിയിരുന്നു. "സ്വരാജ് ഒരു ഖാദിന്ദ്രലിൽ തുങ്ങിക്കിടക്കുന്നു" എന്ന വാക്കുകൾ പ്രതീകാത്മകങ്ങളാണ്.

ഇൻഡ്യയുടെ സാമ്പത്തികഭാവിയെ രൂപപ്പെടുത്തുന്ന കാര്യത്തിൽ, ഗാന്ധിജിയുടെ നിദ്ദേശങ്ങൾ, രണ്ടു പരിപാടികളിലായി, 1946ലും, 1948ലും കോൺഗ്രസ്സ് പാട്ടി നിയോഗിച്ച ഭരണഘടനാ രൂപീകരണക്കമ്മിറ്റിയുടെ മുമ്പിൽ സമർപ്പിക്കപ്പെടുകയുണ്ടായി. സമഗ്രമായ പ്രവർത്തനമണ്ഡലം പഞ്ചായത്തുകൾക്ക് തുറന്നുകൊടുക്കണമെന്ന് അദ്ദേഹം ആവശ്യപ്പെട്ടു. ഭൂമിയിൽ കണക്കാക്കുകയും ശേഖരിക്കുകയും ചെയ്യുക, ഗ്രാമവ്യവസായങ്ങൾ സംഘടിപ്പിക്കുക, സഹകരണാടിസ്ഥാനത്തിൽ കാഷ്ചികപ്രവർത്തനങ്ങൾ സംഘടിപ്പിക്കുക എന്നിങ്ങനെ സാമ്പത്തികപ്രാധാന്യമുള്ള വളരെ കാര്യങ്ങൾ പഞ്ചായത്തുകളുടെ അധികാരസീമയിൽ ഉൾപ്പെടുത്തുവാൻ ഗാന്ധിജി അഭ്യർത്ഥിച്ചു. എന്നാൽ നിർഭാഗ്യമെന്നു പറയട്ടെ, തികച്ചും ഭാവനാത്മകമായ രീതിയിൽ, ഈ നിദ്ദേശങ്ങൾ തിരസ്സരിക്കപ്പെടുകയാണുണ്ടായത്. നമ്മുടെ സ്വാതന്ത്ര്യത്തിൽ ജനകീയസ്വഭാവം പ്രതിഫലിക്കണമെങ്കിൽ, ഈ വീഴ്ച പരിഹരിക്കണമെന്ന് വീണ്ടും ഗാന്ധിജി ആവശ്യപ്പെട്ടു. ഭരണഘടനയിലെ നിയോഗിക്കുന്ന പഞ്ചായത്തുകൾ ചർച്ച വിധേയമായ ജനകീയസ്വഭാവം പ്രകാശിപ്പിക്കണം, ഈ പ്രശ്നം വീണ്ടും തലപൊക്കി. ഗ്രാമപഞ്ചായത്തുകൾ സംഘടിപ്പിക്കുവാൻ അവയുടെ പ്രവർത്തനങ്ങൾ സുഗമമാകത്തക്ക തരത്തിൽ അധികാരത്തിൽ പങ്കുവഹിക്കാൻ ചുമതലപ്പെടുത്തുന്ന ഒരു ഉപവകുപ്പ് ഭരണഘടനയുടെ Article-40-ൽ എഴുതി ചേർക്കുകയും ചെയ്തു.

ദേശീയ ഐക്യവും രാഷ്ട്രീയ സുരക്ഷിതത്വവും പ്രധാന പ്രശ്നങ്ങളായിരുന്ന ആ സന്ദർഭത്തിൽ പഞ്ചായത്തുകളുടെ പ്രാധാന്യത്തെ താത്പര്യമായി അംഗീകരിച്ച് മാനിനിറത്തുകയാണ് ചെയ്തത്. അതു തിരുത്തിയെഴുതാനുള്ള നീക്കങ്ങൾ കണ്ടുതുടങ്ങിയതിനാലാണ് ആശാവഹമാണ്.

ജനങ്ങൾക്കുവേണ്ടി ജനങ്ങൾ തന്നെ ആസൂത്രണം ചെയ്യുന്ന പദ്ധതികളിലൂടെ മാത്രമേ ജനാധിപത്യത്തിനു വേരോട്ടമുണ്ടാവുകയുള്ളൂ. അങ്ങനെയുള്ള ആസൂത്രണത്തിന് രംഗമണ്ഡലം ഒരുക്കിക്കൊണ്ടുപഞ്ചായത്തുകൾ നിലകൊള്ളുന്നു.

ഗ്രാമീണ സാമ്പത്തിക ജീവിതത്തെ മൂന്നു ദിശകളിലൂടെ സ്വാധീനിക്കുവാൻ സാധിക്കും:

- (i) ഗ്രാമങ്ങളെ അസംസ്കൃതവിലവങ്ങളുടെ പ്രവേശനമായി കാണുക.
  - (ii) ഗ്രാമീണജനതയെ ഉല്പന്നങ്ങളുടെ ഉപഭോക്താക്കളായി കാണുക.
  - (iii) ഗ്രാമങ്ങളെ സ്വയം പരിപൂർണ്ണങ്ങളായ ഏകത്വമായി കാണുക.
- (Village as an entity in itself)

കൊളോണിയലിസം അതിന്റെ വിഷദം ഘൃങ്ങളെ ആദ്യത്തെ രണ്ടു പഴുതുകളിലൂടെയാണ് ഭാരതാംബയുടെ ശരീരത്തിൽ ആരോപിച്ചത്. ഈ രണ്ടു രീതികളിലാകമ്പോൾ, ഗ്രാമജീവിതം അതിന്റെ സ്വതസ്സിദ്ധമായ വളർച്ചാ മാറ്റത്തെ വെടിഞ്ഞു, നഗരങ്ങളുടെ സാമ്പത്തിക വികസന സംരംഭങ്ങൾക്കനുയോജ്യമായ വിധത്തിൽ രൂപാന്തരം പ്രാപിക്കുന്നു. "വിലയെന്ന ജാലവിദ്യ"യുടെ (Price Mechanism) സൂചനകളനുസരിച്ച് ഗ്രാമീണജനതയുടെ പ്രവർത്തനങ്ങൾ ലക്ഷ്യമില്ലാതെ മാറിയും മാറിത്തുടങ്ങുമ്പോൾ. ഇതിന്റെ ഫലമായി ഗ്രാമങ്ങളിൽ ഒരു "മണിഓർഡർ സമ്പദ് വ്യവസ്ഥിതി" (Money order Economy) ഉടലെടുക്കുന്നു. ഗാന്ധിജിയും അദ്ദേഹത്തിന്റെ പിന്താമസ്സും അവലംബിക്കുന്ന ജെ. സി. കമരപ്പയെപ്പോലുള്ള സാമ്പത്തികകാരന്മാരും ഈ നിയുക്തി പറഞ്ഞിട്ടുള്ള കാര്യമാണിത്.

വികസനത്തിന്റെ ഗോപുരനടയിൽ, സ്വയം പരിപൂർണ്ണമായ ഏകത്വമായി വർത്തിക്കുന്ന ഗ്രാമങ്ങൾക്കെ പ്രവേശനമുള്ള. ആഹാരം, വസ്ത്രം, പാപ്പിടം തുടങ്ങിയ ജീവിതാവശ്യങ്ങളുടെ പട്ടികയിൽ, ഒട്ടുമിക്കാലും, സ്വയം നേടിയെടുക്കുവാൻ ഗ്രാമീണരെ പ്രാപ്തരാക്കുകയാണ് വേണ്ടത്, നമ്മുടെ ഗ്രാമീണ പദ്ധതികൾ സ്വയം പര്യാപ്തതയിലും സഹകരണത്തിലും അധിഷ്ഠിതമായിരിക്കണം.

ജനതതിയുടെ മാനസികതലത്തിലും സാമൂഹ്യമണ്ഡലത്തിലും വിപ്ലവകരമായ പരിവർത്തനങ്ങൾ സൃഷ്ടിക്കുക എന്ന ലക്ഷ്യത്തോടെയാണ്, സാമൂഹ്യവികസന പദ്ധതികളും ദേശീയ വികസന സമിതികളും രൂപീകരിച്ചത്. ജനതതിയുടെ വീക്ഷണചക്രവാളത്തിന്റെ വികാസത്തിൽ, ഗ്രാമപുനരുജ്ജീവനത്തിന്റെ പ്രഭാകരങ്ങൾ കണ്ടെത്തുക ഇവയുടെ ഒന്നാമത്തെ ലക്ഷ്യമായിരുന്നു. അകമണ്ഡലയുടെ അന്ധകാരം ഉറഞ്ഞുകൂടിയ ഗ്രാമാന്തരീക്ഷത്തിലേയ്ക്ക് ഈ പ്രകാശത്തെ അരിച്ചെടുത്തു്, തിരിച്ചുവിടുകയാണ് സാമൂഹ്യ വികസന പ്രവർത്തനങ്ങൾ കൊണ്ടത്മാക്കിയതു്.

ആസൂത്രണത്തിന്റെ സന്ദേശത്തെ അടിത്തട്ടിലെത്തിയ്ക്കുന്നതിൽ, ഈ സംരഭങ്ങൾ കുറെയൊക്കെ വിജയം വരിച്ചിട്ടുണ്ട്. ഗ്രാമജീവിതത്തെ ഒരു സമന്വയ വീക്ഷണത്തിലൂടെ പഠിക്കുകയും വിലയിരുത്തുകയും ചെയ്യേണ്ടതിന്റെ ആവശ്യം സാമൂഹ്യ വികസന പദ്ധതിയുടെ ആസൂത്രകന്മാരെല്ലാം എടുത്തുപറയുന്നു. 1958-ലെ മൗണ്ട് അബു (Mt. Abu) കോൺഫറൻസിന്റെ പഠനങ്ങൾ ഈ സന്ദർഭത്തിൽ ശ്രദ്ധേയമാണ്. കോൺഫറൻസിന്റെ അഭിപ്രായത്തിൽ വ്യാപകമായ പൊതുജന പിൻതുണ നേടുകയാണ് പ്രഥമവും

പ്രധാനവുമായി ചെയ്യേണ്ട കാര്യം. വികസനത്തിൽ പഞ്ചായത്തുകൾക്കുള്ള പങ്കിന്റെ പ്രാധാന്യത്തിലേയ്ക്കും കോൺഫറൻസ് ശ്രദ്ധ ക്ഷണിക്കുകയുണ്ടായി. വികസനബ്ലോക്കുകളുടെ വരുമാനത്തിൽ ഒരു ഭാഗം പഞ്ചായത്തുകൾക്ക് നൽകണമെന്നും കോൺഫറൻസ് ശക്തിയായ ഭാഷയിൽ ആവശ്യപ്പെട്ടു. പിന്നോക്ക പ്രദേശങ്ങളിലെ പഞ്ചായത്തുകൾക്ക് പ്രത്യേകമായ ധനസഹായം നൽകേണ്ടതുണ്ട്. പഞ്ചായത്തുകൾ ആവശ്യപ്പെടുന്ന പക്ഷം, ഭൂനികുതിയിൽ സർചാർജ്ജ് ചുമത്തി അതു് പഞ്ചായത്തുകൾക്ക് കൈമാറാം ചെയ്യുവാൻ കൂടി തയ്യാറാകണം. ഭരണഘടനയുടെ Article 40-ൽ തത്പത്തിലംഗീകരിച്ച വികേന്ദ്രീകരണത്തെ ശക്തിയായി പ്രോത്സാഹിപ്പിക്കുന്നതാണ് ഇവിടെ നാം കാണുന്നത്.

'Charity begins at Home' എന്ന് ഇംഗ്ലീഷിലൊരു പഴഞ്ചൊല്ലുണ്ട്. പ്രവൃത്തിമണ്ഡലത്തിലേയ്ക്ക് പരിഭാഷപ്പെടുത്തുമ്പോൾ, ഗ്രാമപുനരുജ്ജീവനത്തിന്റെ പ്രക്രിയയിൽ പങ്കാളികളാകുന്നതിലൂടെ ദേശീയ വികസനത്തിന്റെ കരുക്ഷേത്രത്തിലെ ധർമ്മപടയാളികളാവുക എന്ന സന്ദേശമല്ല, ആ പഴഞ്ചൊല്ലിൽ നാം കണ്ടെത്തേണ്ടതെന്ന് തോന്നിപ്പോകുന്നു.

ഡോക്ടർ ഫാക്വറ്റ് (Dr. Faquet) പഞ്ചായത്തുകൾക്ക് പരിപൂർണ്ണ സ്വയം ഭരണാവകാശം ലഭിക്കുന്ന തരത്തിലുള്ള ഒരു രാഷ്ട്രീയ സംവിധാനത്തെക്കുറിച്ച് പറയുന്നുണ്ട്. "Federative Organ of the Third Degree" എന്നാണ് അദ്ദേഹം ഗ്രാമങ്ങളെക്കുറിച്ച് പറയുന്നത്. ഇൻഡ്യയിലെ ഗ്രാമങ്ങളെ സംബന്ധിച്ച് ഈ വിശേഷണത്തിന് എന്താത്രം പ്രസക്തിയുണ്ടെന്ന് ചിന്തിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു.

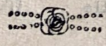
ഇവിടെ പ്രാദേശിക സ്വയം ഭരണ സ്ഥാപനങ്ങളെല്ലാം സംസ്ഥാന നിയമസഭകളുടെ സൃഷ്ടികളാണ്. ഇവയ്ക്ക്

പരിമിതങ്ങളായ നിയുക്താധികാരങ്ങളും ചുമതലകളും മാത്രമെടുക്കുന്നു. നേരമറിച്ച് കേന്ദ്രഗവണ്മെന്റും സംസ്ഥാന ഗവണ്മെന്റുകളും ഭരണഘടനയിൽ നിന്നും ഉടലെടുത്തിട്ടുള്ളവയാണ്. ഭരണഘടനയുടെ മുൻപിൽ, സംസ്ഥാനങ്ങളും കേന്ദ്രവും ഒട്ടുമിക്കാലും സമാനവും പരസ്പരാശ്രിതവും ആകുന്നു. എന്നാൽ സംസ്ഥാനങ്ങൾ പ്രാദേശിക സ്വയംഭരണ സ്ഥാപനങ്ങളെ ഒരു "മേലാധി"യുടെ നിലയിലാണ് കാണുന്നത്. ഈ നില മാറ്റുന്നത് അടിത്തട്ടിൽനിന്നുള്ള ആസൂത്രണത്തെ ത്വരിപ്പിക്കുന്നതിന് സഹായകമാണ്. പഞ്ചായത്തുകളെക്കൂടി ഉൾക്കൊള്ളത്തക്കവിധം "ഫെഡറേറ്റീവ് സെറ" അപ്പ്" വികസിക്കുന്നത് പ്രയോജനകരമായിരിക്കുമെന്ന് തോന്നുന്നു.

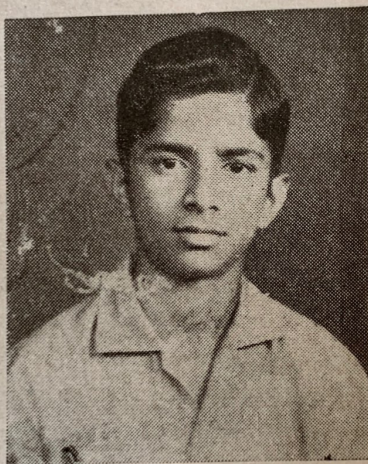
പ്രാതിനിധ്യ പാർലമെന്റി ജനാധിപത്യം അതിന്റെ പരിമിതികളും പര്യാപ്തതയും തെളിയിച്ചു കഴിഞ്ഞിരിക്കുന്ന ഈ കാലഘട്ടത്തിൽ, ഭരണത്തിന്റെ നാവിസ്പന്ദത്തെ തൊട്ടായിവർണ്ണങ്ങളെ സഹായിക്കുന്ന (Participating Democracy) പങ്കാളിത്ത ജനാധിപത്യം ആശാവഹമാണ്. ആ തരത്തിലുള്ള ഒരു ജനാധിപത്യത്തെ നമുക്ക് "പഞ്ചായത്തോക്രസി" (Panchayato Cracy) എന്ന് വേണമെങ്കിൽ നാമകരണം ചെയ്യാം. ഗാന്ധിയൻ ആദർശങ്ങളും ഭരണഘടനയിലെ നിയോജക തത്വങ്ങളും പഞ്ചായത്തുകളിൽ അധിഷ്ഠിതമായ ഭരണക്രമത്തെ ന്യായീകരിക്കുന്നവയാണ്. മദ്രാസിൽവെച്ചു നടന്ന പ്രാദേശിക സ്വയം ഭരണ സ്ഥാപനങ്ങളുടെ അവിഭേദിത സമ്മേളനത്തിൽ കേരളമുഖ്യമന്ത്രി ഇ. എം. എസ്സ്. പ്രകടിപ്പിച്ച അഭി

പ്രായം ശ്രദ്ധിക്കപ്പെടേണ്ടതാണ്. കേരളത്തിലെ ഇന്നത്തെ പഞ്ചായത്തു രാജ് ബില്ലിനെ, ഈ ദിശയിലേക്കുള്ള പ്രയാണത്തിന്റെ നാനിയായി കണക്കാക്കാം.

വികേന്ദ്രീകരണത്തെ അധികാര മോഹമായി വ്യാഖ്യാനിക്കുന്നത് ഉദ്ദേശശ്രദ്ധിയെ വിസ്മരിക്കുകയാവും, എന്നാൽ നിഷേധിക്കുവാൻ പാടില്ലാത്ത മറ്റൊരു വസ്തുതയുണ്ട്. അധികാരം കൈകാര്യം ചെയ്യാൻ അവസരം ലഭിക്കുന്ന "ന്യായപഞ്ചായത്തു"കൾ കൂടുതൽ വളർച്ച പ്രാപിക്കുമ്പോൾ, അധികാരങ്ങളെക്കൊണ്ട് കൂടുതൽ ചുമതലകൾ ഉൾക്കൊള്ളുന്ന "വികാസ്" പഞ്ചായത്തുകൾ താരതമ്യേന അവഗണിക്കപ്പെടുന്നു. അതുപോലെതന്നെ, പഞ്ചായത്തുകൾ കക്ഷിരഹിതസ്വാഭാവം നൽകാൻ നാം ആഗ്രഹിക്കുമ്പോൾ പണവും ജാതിചിന്തകളും പിൽവാതിലിലൂടെ നഷ്ടപ്പെടുകയും ചെയ്യുന്നു. ഇത് ദുഃഖകരമാണ്. സമൂഹത്തിന്റെ യഥാർത്ഥ താൽപര്യങ്ങൾ അവഗണിക്കപ്പെടുവാൻ സാധ്യതയുണ്ട്. സാമ്പത്തിക പ്രവർത്തനങ്ങൾ മൂന്നു തലങ്ങളിലായി നടക്കുമ്പോൾ, ഭരണപരമായ പല പ്രശ്നങ്ങളും ഉയർന്നുവരുന്നതുണ്ടുണ്ട്. മൗലികമായ ഒരു സത്യത്തിൽനിന്നും മാറ്റുദർശിതം നേടേണ്ടതുണ്ട്. ഭരണത്തെ മാനഷികമായ കാഴ്ചപ്പാടിലൂടെ കാണാൻ കഴിയണം. മാക്ഡോണാൾഡിന്റെ ഭാഷയിൽ പറഞ്ഞാൽ ഭരണാധികാരികൾ ശബ്ദലയം സൃഷ്ടിക്കുന്ന വാദ്യോപകരണത്തിന്റെ തന്ത്രികൾ മനുഷ്യ ഹൃദയങ്ങളാണ്. ഗ്രാമീണജനതയുടെ വിശ്വാസം ആർജ്ജിക്കുന്നതിലാണ് ഭരണത്തിന്റെ വിജയം നിലകൊള്ളുന്നത്.



**S. B. Sanker**  
III B.Sc. Zoology



.....the bud blighted



22 കൊല്ലക്കാലമായി ഫിസിക്കൽ ഡിപ്പാർട്ട്‌മെന്റിൽ സുസ്ഥിരമായ സേവനമനുഷ്ഠിച്ചുവെങ്കിലും ആകസ്മികമായി നിര്യാതനായ ശ്രീ. കെ. സി. ആന്റണിയുടെ പാവനസ്മരണയ്ക്ക്.

തേവായിലെ കലീനവു പുരാതനവുമായ കൂട്ടംപാമ്പിൽ കടുംബത്തിൽ 1929 ജൂലൈ 28-ന് ശ്രീ. കെ. സി. ആന്റണി ജോതനായി. 18-ാമത്തെ വയസ്സിൽ (1-7-48) അദ്ദേഹം തേവരകോളേജിൽ ഫിസിക്കൽ ഡിപ്പാർട്ട്‌മെന്റിൽ ജോലിയിൽ പ്രവേശിച്ചു. അധികാരികളുടേയും, വിദ്യാർത്ഥികളുടേയും, അദ്ധ്യാപകരുടേയും സ്നേഹദരവുകൾ നേടാൻ അദ്ദേഹത്തിന് കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. ഇങ്ങനെ തികച്ചും സുസ്ഥിരമായ വിധം സേവനമനുഷ്ഠിച്ചുവരുമ്പോഴാണ് തന്റെ പരിചയസീമയിൽപ്പെട്ട എല്ലാവരെയും നിത്യദുഃഖത്തിലാക്കിക്കൊണ്ടു് അദ്ദേഹം 25-5-70ന് 41-ാമത്തെ വയസ്സിൽ പരലോകം പ്രാപിച്ചു.

ശ്രീ. ആന്റണിയ്ക്ക് ഭാര്യയും നാല്പിഞ്ചുകുഞ്ഞുങ്ങളുമുണ്ട്. പരേതന്റെ ജീവിതം തികച്ചും മാതൃകാപരമായിരുന്നു. വിനയം, ആശംബരമില്ലായ്മ,

കൃത്യനിഷ്ഠ, ധൈര്യം എന്നീ വിശിഷ്ടഗുണങ്ങൾക്കു് വിളനിലമായിരുന്നു അദ്ദേഹം. പൊതുരംഗത്തും വ്യക്തിമുദ്രപതിപ്പിക്കാൻ അദ്ദേഹത്തിന് കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. പൊതുജീവിതത്തിലും സ്വകാര്യജീവിതത്തിലും പരിശുദ്ധിയുടെ പര്യായമായിരുന്ന അദ്ദേഹം ഒരു തികഞ്ഞ ദൈവവിശ്വാസിയുമായിരുന്നു. അചഞ്ചലമായ ഈ ഈശ്വരവിശ്വാസമാണ് അദ്ദേഹത്തെ പരിശുദ്ധിയുടെ പര്യായമാക്കിത്തീർത്തതു് എന്ന് നിസ്സംശയം പറയാം.

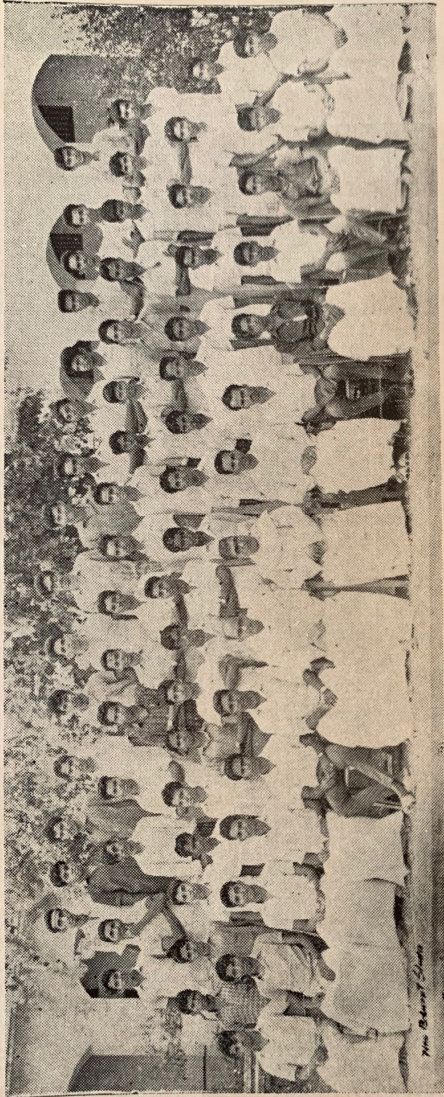
പരേതന്റെ ഭാര്യയായ മേരിയുടെയും നാല്പിഞ്ചുകുഞ്ഞുങ്ങളുടെയും വൃദ്ധയായ മാതാവിന്റെയും മറ്റു ബന്ധുമിത്രാദികളുടെയും നിസ്സിമമായ ദുഃഖത്തിൽ പങ്കുചേർന്നുകൊണ്ടു് ഞങ്ങൾ അദ്ദേഹത്തിന്റെ പാവനാത്മാവിന് നിത്യശാന്തി നേർന്നുകൊള്ളുന്നു.

ആത്മമിത്രങ്ങൾ,  
സഹപ്രവർത്തകർ

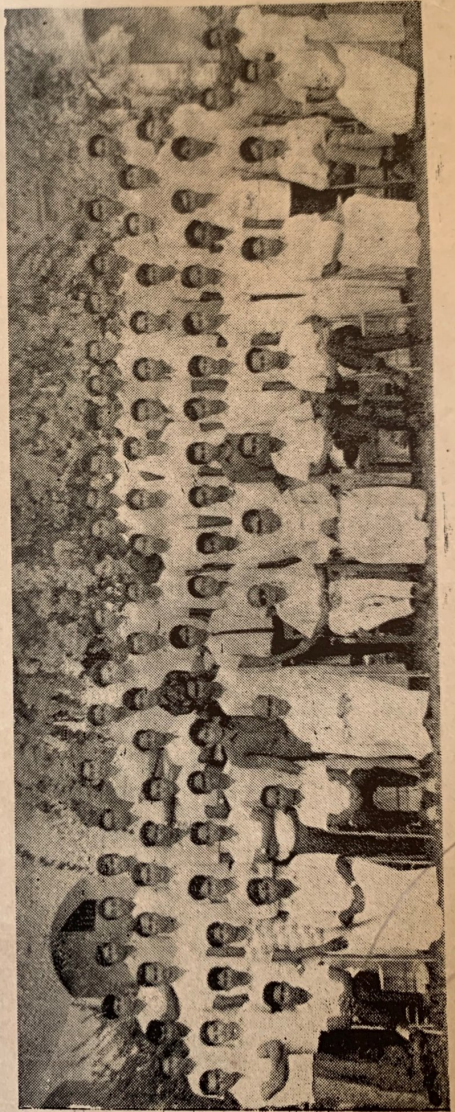


തേവര കോളേജ് മിനിസ്റ്റീരിയൽ സ്റ്റാഫ് ഫെഡറേഷന്റെ ഒരു സജീവ പ്രവർത്തകനായിരിക്കെ, പരേതനായ ശ്രീ. കെ. സി. ആന്റണിയുടെ പുത്രന് K. P. C. M. S F. കൊച്ചിൻ മേഖല വക സഹായനിധി നൽകുന്നതാണ് ചിത്രം.

Sr: P. D. C.  
1st Group



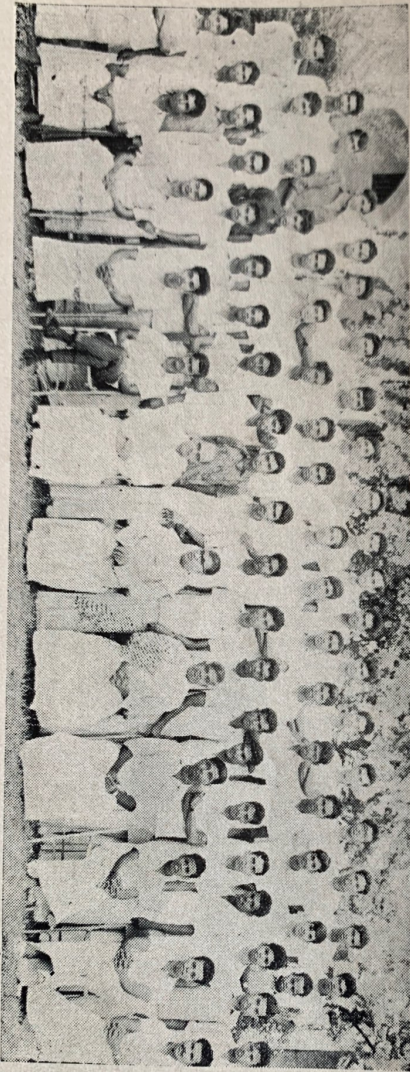
Sr: P. D. C.  
IInd Group



Sr: P D C IInd Group



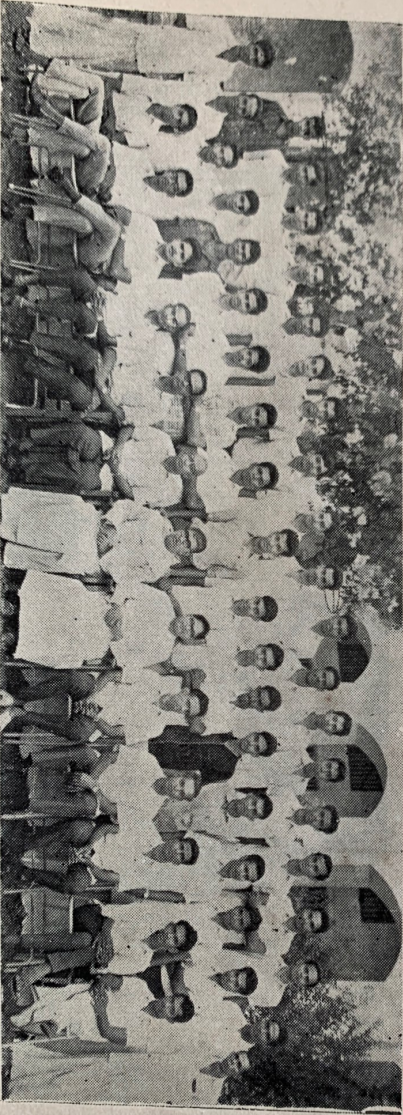
Sr: P D C IIIrd Group



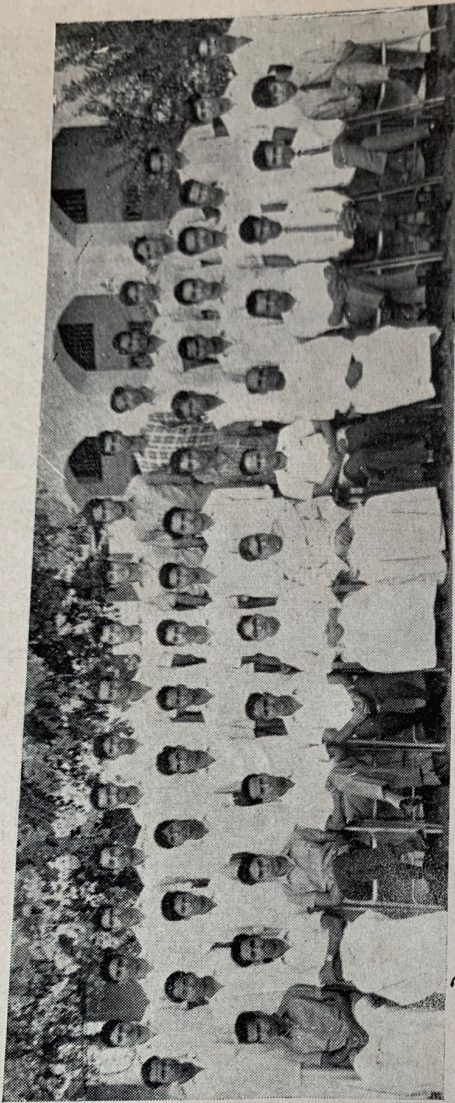
Final B. Sc. Physics



Final B. Sc. Chemistry



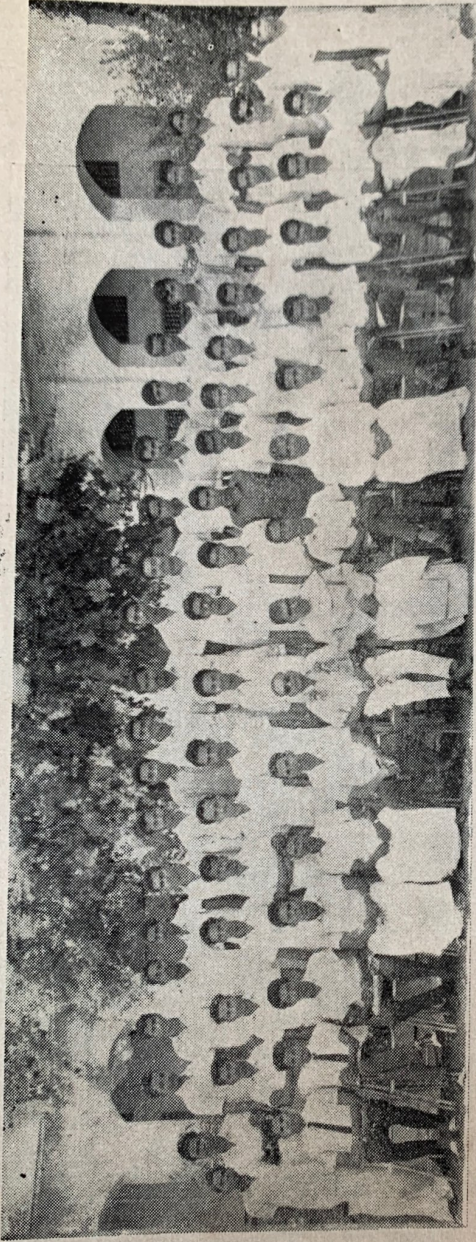
Final B. Sc.,  
Botany



Final B. Sc.  
Zoology



Final B. A.  
Economics



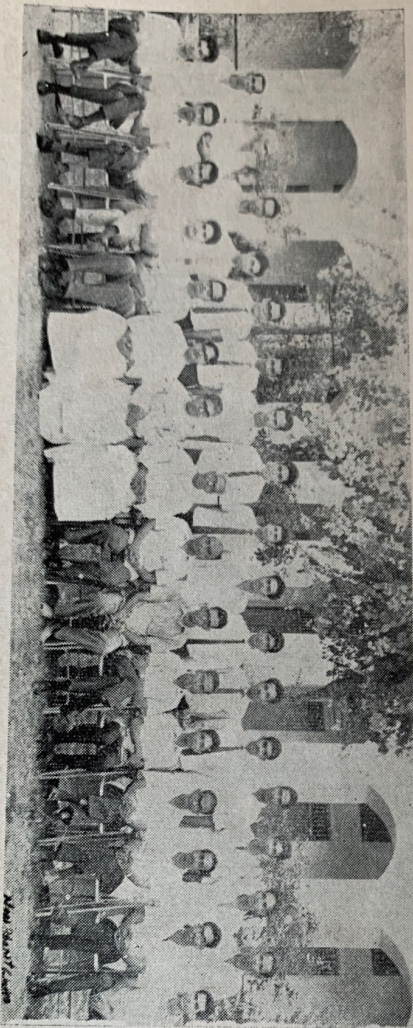
Final B. A.  
Sociology



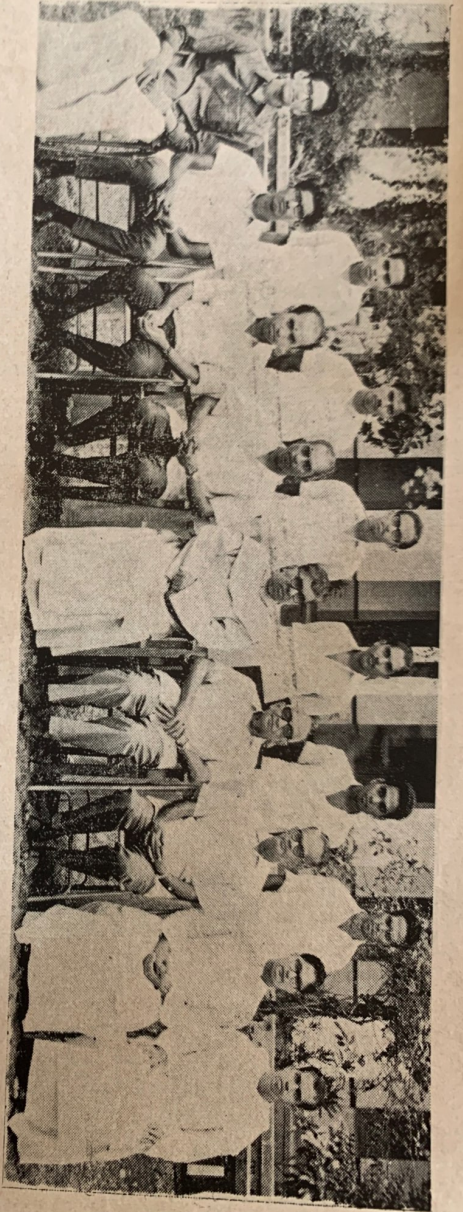
Final B. A. Malayalam



Final M.Sc. Chemistry



Final M. Com.



Final M. A.  
Economics



Final M.Sc. Zoology



Final M. A. English



# \*ഔചിത്യമാണ് സൗന്ദര്യം

പ്രൊഫ്:  
മാത്യു ഉലകംതറ

മത്രേമി ആഴ്ചപ്പതിപ്പിൽ “ഏഴു രാത്രികൾ” എന്ന ചലച്ചിത്രത്തെ വിമർശിച്ച നിരൂപകൻ സിദ്ധാന്തരീതിയിൽ ഇങ്ങനെയൊന്നു രേഖപ്പെടുത്തിയിരുന്നു. “സൗന്ദര്യത്തിൽ മുങ്ങിപ്പൊങ്ങിയും ഊളിയിട്ടുവരുന്ന അനഭൂതികളെ കലയാവൂ”

ഈ ലോകത്തെത്ര മനഷ്യരുണ്ടോ, അത്രയും അഭിപ്രായങ്ങൾ കലയെപ്പറ്റിയും സൗന്ദര്യത്തെപ്പറ്റിയും ഉണ്ടാകാവുന്നതാണെന്നിരിക്കിലും സാമാന്യേന അപകടം പിടിച്ചൊരു പ്രസ്താവനയല്ലിത്. എന്നാൽ മത്രേമിയിൽത്തന്നെ അടുത്ത ലക്കത്തിൽ വായനക്കാരിൽ ഒരാൾ ഈ പ്രസ്താവനയെ സോദാഹരണം എതിർത്തിരിക്കുന്നു. ആ വായനക്കാരന്റെ വാക്കുകൾ ഇവിടെ പകർത്താം. “ഏഴു രാത്രികൾ ഒരു റിയലിസ്റ്റിക് ചിത്രമാണ്. അനഭൂതികൾ സൗന്ദര്യത്തിൽ മുങ്ങിപ്പൊങ്ങി ഊളിയിട്ടു വരുമ്പോൾ വിരൂപനായ പരമുവിനെ സുന്ദരനാക്കേണ്ടിവരും! ചട്ടുകാലി മറിയയെ അതിസുന്ദരിയാക്കേണ്ടിവരും. തെണ്ടികളുടെ കഥ പകർത്തിക്കാണിക്കുമ്പോൾ കപ്പത്തൊട്ടിയിലെ എച്ചിലിലകൾക്കു സൗന്ദര്യം കാണുകയില്ല. സൗന്ദര്യത്തിനു വേണ്ടി എച്ചിലിലകൾക്കുപകരം പൂക്കൾ കാണിക്കാനൊക്കുമോ?”

വായനക്കാരന്റെ ചോദ്യം ഒന്നാണത്രെ മാത്യു. പക്ഷേ ചലച്ചിത്ര

\* അച്ചടിയിലിരിക്കുന്ന “ആലോചനാമൂലം” എന്ന സമാഹാരത്തിൽനിന്നും

നിരൂപകന്റെ വിവക്ഷ വായനക്കാരൻ മനസ്സിലാക്കിയിരിക്കുമോ എന്നുമാത്രമേ സംശയമുള്ളൂ.

കലയിലെ സൗന്ദര്യത്തെക്കുറിച്ച് അടിസ്ഥാനപരമായൊരു പ്രശ്നം ഉന്നയിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നതുകൊണ്ടു മാത്രം നാമിതൊന്നു ചിന്താവിഷയമാക്കേണ്ടതാണ്. എന്താണ് സൗന്ദര്യം? ഈ ചോദ്യത്തിനു നൽകപ്പെട്ടിട്ടുള്ള ഉത്തരങ്ങൾക്ക് കണക്കില്ല. “സുന്ദര”ന്മാരായ സ്ത്രീപുരുഷന്മാരും പൂക്കളും മാത്രമാണോ കലയിൽ സുന്ദരങ്ങളായിത്തീരുക? ഉപയോഗിതയാണ് സൗന്ദര്യമെന്നു പറഞ്ഞ സോക്രട്ടീസിന്റെ ദൃഷ്ടിയിൽ പൊൻകുടത്തേക്കാളും സൗന്ദര്യം മൺകുടത്തിനാണെന്നു വരാം. പക്ഷേ, കലയിൽ ഈ ഉപയോഗിതാവദം അപ്പടി സ്വീകരിക്കുന്നതു ചില ബുദ്ധിമുട്ടുകൾക്കിടയാക്കിയേക്കാം. എങ്കിലും അതിനുപോലും നില്ലുകളായില്ലാത്ത മറ്റൊരു സിദ്ധാന്തം നമുക്കാവിഷ്കരിക്കുക. “ഔചിത്യമാണ് സൗന്ദര്യം.”

റിയലിസ്റ്റിക് ചിത്രമായ ഏഴുരാത്രികളിൽ പരമുവിനും ചട്ടുകാലിമറിയയ്ക്കും തെരുവുതെണ്ടികളുടെ ഇടയിൽ സ്ഥാനം കൊടുത്തിരിക്കുന്നതിൽ ഔചിത്യം വളരെയുണ്ട്. അതിനാൽ ആ കഥാപാത്രങ്ങൾക്ക് പ്രകരണപരമായ സൗന്ദര്യമുണ്ടെന്നുതന്നെയാണ് നാം മനസ്സിലാക്കേണ്ടതു്. കപ്പത്തൊട്ടിയിൽ എച്ചിലിലകൾ സ്ഥാനസ്ഥിതമാണ്. എച്ചിലിലകൾ അവിടെ കിടക്കുന്നതിൽ ഔചിത്യമുണ്ട്. അതുകൊണ്ടു് ആ ചിത്രം

# അനശ്വരബാല്യം

രാമചന്ദ്രൻ, അരുൺ  
i ബി. എ. മലയാളം

ഇളവെയിൽ തട്ടി മിനുങ്ങുമൊരിടവഴി  
തന്നിൽ തൂമ്പിപ്പിടിച്ചു മദിച്ചൊരു  
കൂട്ടം പിഞ്ചുകിടാങ്ങൾ പലവുരു  
തമ്മിൽ തല്ലിയകന്നൊരുമിച്ചു

രാഗംതൊറിയ സന്ധ്യകളവരുടെ  
ഗീതംകേട്ടു മയങ്ങിമിഴിയ്ക്കേ-  
അകലത്തുള്ളൊരു മൊട്ടകന്നു  
നിറഞ്ഞി, റയിൽപ്പാളങ്ങൾ നീണ്ടു

ഗ്രാമത്തിന്റെ മുഖത്തിനു മെല്ലൊരു  
മാറംവന്തു ബാലകർ വലുതായ്-  
പണ്ടൊരു കാവുവിളങ്ങിയ തായിൽ  
കണ്ടൊരു നാടൻ മദ്യക്കുടയ്

പിന്നീടതിനു പുറകായിരുനില  
കെട്ടിപ്പൊക്കിയ പള്ളിക്കൂടുവു,  
മൊന്നൊന്നായി നിരക്കും കടകളു-  
മേറും രമ്യമൊരുദ്യാനവുമായ്

മാറം പാഞ്ഞു നടക്കുന്നേരം  
ചുളം നീട്ടിവിളിച്ചൊരു കൂറാൻ  
വണ്ടി കിതപ്പോടനവധി താവള-  
മെത്തി സന്ധ്യകൾ കണ്ണുതുടച്ചു

കാണാമിടവഴി തന്നിൽപ്പതുതാം  
ബാലകർ തൂമ്പിപ്പിടിക്കും ദൃശ്യം  
പിന്നീടവരുടെ പ്രിയങ്കരമാ,  
കേളികൾ കാട്ടും വികൃതിവിചിത്രം

വാടീ കവി തന്നീരടികൾ-  
യുഗചേതനപേരും പുതുവരികൾ  
എത്ര യുഗങ്ങൾ കെഴിച്ചൊരുകാലം  
പാരിലെ ബാല്യമനശ്വരമാക്കി?



# പ്രേതഭൂമി

നെട്ടൂർ വഴിസ് - I B. Com.

ഡി.സി.ബർ മാസത്തിലെ ഒരു നിലാവുള്ള രാത്രി.

കറുത്ത തടിച്ച് വട്ടക്കണ്ണും കട്ടമീശയുമുള്ള അയാൾ വരാനായിൽ നിന്നിറങ്ങി. എന്നും രാത്രിയിൽ ജോലിക്കു പോകുന്ന ഇച്ചായന്റെ പോക്ക് നിശ്ചിതമായ പെങ്ങൾ നോക്കിനിന്നു. പതിവിലും ദുഃഖിതയായിരുന്നു അവളിന് — ഹൃദയത്തിലെഞ്ഞൊക്കെയോ അമർത്തിവെക്കുന്ന പെങ്ങളെക്കുറിച്ച് അയാളോർത്തു. അയാൾ വീഞ്ഞുകുപ്പിയേക്കുകയും ചെയ്തു. അതെ പൊട്ടിക്കുന്നതിനു മുമ്പുള്ള വീഞ്ഞുകുപ്പിയാണ് വെളിച്ചത്തിൽ

പെട്ടെന്ന് അയാൾ സമയം നോക്കി. പത്തുമണി കഴിഞ്ഞു. തെരുവീഥിയിലൂടെ വേഗം നടന്നു. ശക്തിയായ തണുപ്പിനെ പ്രതിനിധീകരിച്ചുകൊണ്ടുള്ള തുഷാരവർഷം തുഷാരബിന്ദുക്കളിലൂടെ ചന്ദ്രികാരശ്മികൾ അരിച്ചിറങ്ങുന്നു.

തെരുവിൽ അവിടവിടെ കുന്നുകാലികൾ പള്ളികൊള്ളുന്നു. ജീവിതത്തെ ആസ്വദിക്കുന്ന ജീവികൾ.

ഉദിച്ചുനില്ക്കുന്ന ചന്ദ്രനെ നോക്കിക്കൊടിച്ചിപട്ടി കളിയാക്കി ചിരിച്ചു. കടത്തിണ്ണയിൽ ജീവനുള്ള അനാഥ പ്രേതങ്ങൾ!!

മുഖത്തു വിയർപ്പുകണങ്ങൾ പൊടിഞ്ഞു. റോഡിന്റെ അരുകിൽ ശാന്തമായൊഴുകുന്ന കായൽ.....

വണ്ണായേഗ്ൻ ആലദീപങ്ങൾ പ്രകാശിക്കുന്ന ഹോട്ടലിൽ പാദസ്വരം കിലുങ്ങുന്നു.....

സംഗീതമാധുരി! മന്ത്രധനീ!! താളമേളങ്ങൾ അലിഞ്ഞുചേരുന്നു!! പൊട്ടിച്ചിരികൾ ഉയരുന്നു.....!

ലഹരിയുടെ നാദപ്രവഞ്ചം..... നിശ്ചയിലെ ശബ്ദകോലാഹലം.... പക്ഷെ അയാളെ അതൊന്നും ആകർഷിച്ചില്ല. ലക്ഷ്യത്തിലേക്ക് ആ കാലുകൾ നീങ്ങിക്കൊണ്ടിരുന്നു..... സെമിത്തേരിയിലേക്ക്!!

വളഞ്ഞും തിരിഞ്ഞും ആ കാലുകൾ നടന്നു....വളവിലൂടെ നേരെ വടക്കോട്ട്.....

അയാൾ നോക്കി....! അകലെ ശാരദാകാശം... അതിൽ മന്ദം മന്ദം ചലിക്കുന്ന വെളുത്ത പാറക്കൂട്ടങ്ങൾ അതിൽ തുഹിനബിന്ദുക്കൾ.... അവ അടന്നുവീഴുന്നു.

ഏകാന്തത....ഏകാന്തതയുടെ അപാരത.....!

അയാൾ വീണ്ടും നോക്കി.....! അകലെ ശാരദാകാശം....അതിൽ വൃത്തത്തിലുള്ള രാജകുമാരി....! ചുറ്റും കണ്ണിറുകുന്ന നന്തുകികൾ. എങ്ങുനിന്നോ കാർമുകിൽ ഓടിവന്നു.....രാജകുമാരി തടകലിൽ. മങ്ങിയ പ്രകാശം.

ഏകാന്തത....ഏകാന്തതയുടെ അപാരത....! അയാൾ നിന്നു. ലക്ഷ്യത്തിലെത്തിയിരിക്കുകയാണ്. മതിൽചാടി അകത്തുകടന്നു. സെമിത്തേരിയിൽ....! പ്രേതഭൂമിയിൽ....! ഏകാന്തത....ഏകാന്തതയുടെ അപാരത....

മുകത!! ചക്രവാളമുകത!!  
പ്രേതങ്ങളില്ല; യക്ഷികളില്ല.....!  
അട്ടഹാസമില്ല.....അലർച്ചയില്ല....  
യക്ഷികളുടെ സംഗീതവുമില്ല.....  
മൺകൂനകൾ!  
അതിൽ കുറികൾ!!  
കല്ലറകൾ....പ്രതാപത്തിന്റെ ശക്തി  
കേന്ദ്രങ്ങൾ!!

കുറികളിൽ കരയുന്ന അക്ഷരങ്ങൾ  
“സമാധാനത്തിൽ നിദ്രകൊള്ളുന്ന” വാസ്തവം.

കഷം! പുഴിയായ മനുഷ്യൻ.....  
മരണത്തിന്റെ മുഖങ്ങൾ....  
അയാൾ ചുറ്റും നോക്കി....

മുകത.....ചക്രവാളമുകത.....  
“ഹ ഹ ഹ ഹ” പ്രേതങ്ങളുടെ പൊട്ടിച്ചിരി!!  
അയാൾ ഞെട്ടി. ഉഗ്രമായ അലർച്ച. അയാൾ വിറച്ചു. യക്ഷികളുടെ സംഗീതമാധുരി.....അയാൾ തിരിഞ്ഞുനോക്കി. ഒന്നുമില്ല. എല്ലാം തോന്നലുകൾ.

സെമിത്തേരിയിലിരുന്ന മൺവെട്ടിയുമായി പണിതീരാത്ത കല്ലറയുടെ നേരെ അയാൾ തിരിഞ്ഞു. കുറികൂനാട്ടാത്ത ആ ശവകുടീരത്തിനരികെ അയാൾ നിന്നു.

ശവസംസ്കാരം കഴിഞ്ഞിട്ടു മണിക്കൂറുകളെ ആയിട്ടുള്ള....

അയാളിലെ ശക്തി ഉണരുന്ന.....  
അനുൾശക്തി. ജോലിക്കു നേരമായി. താമസിച്ചുകൂടാ.

നില്ക്കുന്ന ഭൂമി നനഞ്ഞിരുന്നു.

അയാൾ ആരംഭിച്ചു. മുകളിലെ മണ്ണുമാറ്റിത്തുടങ്ങി. കല്ലറയുടെ കോൺക്രീറ്റ് “സ്റ്റാമ്പ്” കൂടി മാറാണം.

പേശികൾ വലിഞ്ഞു. രക്തധമനികൾ വിളംഭിച്ചു. സ്റ്റാമ്പുമാറി!! ഭയങ്കരൻ!!!

ശവക്ഷഴിയിൽ ശ്രദ്ധിച്ചിരുന്നു!!  
നിമിഷങ്ങൾ. നിമിഷങ്ങൾ നീങ്ങി.  
“ഹ ഹ ഹ ഹ” പ്രേതങ്ങൾ അല

റുന്ന....ജാല....അഗ്നിപ്രവാഹം. ചെന്തിവമിക്കുന്ന ചുടലപിശാചുകൾ അലറുന്നു. പിശാചികയുടെ നൃത്തനാഡയം.....യക്ഷികളുടെ പാശ്ചാത്തലസംഗീതം!!!  
അയാൾ ഞെട്ടി....വിറച്ചു! എല്ലാം തോന്നലുകൾ.....ദുഷിച്ച മനസ്സിന്റെ അപഥസഞ്ചാരം.

മുകത....ചക്രവാളമുകത.....  
ദേഹം വല്ലാതെ തരികുന്നു. പല കഴികളിലും ഇതുപോലെയുള്ള രാത്രികളിൽ ഇറങ്ങിയിട്ടുണ്ട്. ഒന്നരവർഷമായി താനി ജോലി തുടങ്ങിയിട്ട്. ഇതുവരെ ഭയന്നിട്ടില്ല. ഇന്നുമാത്രം ഇന്ന്....“ഇല്ല...അധീരനാകരുത്” ആരോ മന്ത്രിച്ചുള്ളിൽ. അയാൾ കനിഞ്ഞു. നിശ്ചയദാർഢ്യത്തോടെ.

“ഹ” സംഗീതമാധുരി....കാലടികൾ അടുത്തുവരുന്നു!! ഞെട്ടിത്തീറിഞ്ഞു ഒന്നുമില്ല.

അയാൾ പെട്ടിയുടെ മൂടിതൂണു. കാർപകടത്തിൽ മരിച്ച പണക്കാരനായ യുവാവ് — ജോണി! തന്റെ അയലത്തുള്ള പണക്കാരൻ ജോണി — പക്ഷെ ഇന്ന് നീ ജോണിയല്ല....! വെറും ജഡം! വിലയേറിയ ആഭരണങ്ങളണിഞ്ഞ ജഡം! മരിച്ചാലും നീയിതു കൈവിടുകയില്ലേ—? ക്ഷമിക്കൂ ജോണി, ഞാനെന്റെ തൊഴിലുചെയ്യുന്നു! എന്റെ തൊഴിൽ!

അയാൾ പ്രേതത്തിന്റെ വാച്ചഴിച്ചു പോക്കറിൽ നിക്ഷേപിച്ചു. കൈകൾ പത്തിനടന്നു.

“ഹ ഹ ഹ ഹ” യുവാവിന്റെ പ്രേതം അലറി. ഉഗ്രമായ പൊട്ടിച്ചിരി....അയാളുടെ മനസ്സിൽ അലകടൽ ആന്തിരവി. നശിഞ്ഞ തോന്നലുകൾ.

കഴുത്തിൽനിന്നു തിളങ്ങുന്ന സ്വർണ്ണമാലയും അഴിച്ചെടുത്തു.

നിശ്ശബ്ദ നിശീഥിനി....തണുപ്പ്. ശക്തിയായ തണുപ്പ്.

കാലടിശബ്ദം അടുത്തുവരുന്നു!!  
അയാൾ ഞെട്ടി. യക്ഷി!!

യക്ഷി !!! ശുഭവസ്ത്രമണിഞ്ഞു  
ആടിയുലയുന്ന മുടിയോടെ വെളുത്ത  
പൂക്കളുമായ് യക്ഷി വരുന്നു. നിലാ  
വെളിച്ചത്തിൽ അയാൾ കണ്ടു. പാട്ടു  
പാടാത്ത യക്ഷി. പാടാത്ത യക്ഷി  
യുണ്ടോ?!! യക്ഷി ശവകുടീരത്തിന്റെ  
അടുത്തെത്തി. അയാൾ വിറച്ചു. ഉള്ളിൽ  
അലകുടൽ വീണ്ടും ആത്തിരമ്പുന്നു.  
“ഹയ്യോ” അയാൾ അലറി. ശബ്ദം  
പുറത്തുവന്നില്ല. കഴിയിൽ നിന്നയാൾ  
പുറത്തേയ്ക്ക് ചാടി. അയാളെക്കണ്ടു  
യക്ഷി ഞെട്ടി....അവളുടെ കണ്ണിൽ ഇരുട്ടു  
കയറുന്നു. അവൾ വല്ലാതെ വലഞ്ഞു.

നിമിഷങ്ങൾ.....“ഇച്ചായോ....” വിറ  
യാൻ ശബ്ദം പുറത്തുവന്നു. അയാൾ  
ഞെട്ടി. ഭീകരമായി ഞെട്ടി. പെങ്ങൾ!!!

“നീ എന്തിനു ഇവിടെ വന്നു....?  
ഭീകരത കട്ടപിടിച്ച ചോദ്യം!  
അവളുടെ കണ്ണുകളിൽ ഭയം.....സംഭ്രമം  
വിതുമ്പുന്ന ദുഃഖം.

“എന്റെ ജോണി.....എന്റെ  
ജോണി.....”

അവൾ നിലത്തുവീണു.

“ഷിബാ.....” അയാളുടെ മരവിച്ച  
സ്വരം!



With the Best Compliments from:

**KAVITHA**

Greetings From,

## **SANGAM**

DEALERS OF GLEAMCEM CEMENT PAINT  
PAINTING CONTRACTORS AND  
DECORATORS

3- CARMEL BUILDINGS  
BANERJI ROAD  
ERNAKULAM - COCHIN-18.

## **M/s Ponnann Industries**

Thevara, Cochin-13.

## **Mahamood Stores**

BROADWAY, ERNAKULAM

Phone: 32717 & 33181

## **Ajantha Travels**

Travel Agents  
& Tourist Taxi Operators

Post Box No. 599  
Willington Island Cochin-3.

Phone: 6442, 7527, 32263  
Cables: Travels

## **Kerala Tutorial College**

Ernakulam

## **Cochin Tourist Home**

Railway Junction  
Ernakulam Cochin-16

Bar attached  
comfortable and Luxurious living  
Phone: 31382

SPECIALISTS IN BEARINGS:

## **Erkoma Engineering Corporation**

XVIII / 158 M. G. Road, Cochin-11

Greetings from:

## **Cochin Refreshment House**

Ernakulam, Cochin-11

Phone - 32879.

# വിമാനവും മനുഷ്യനും

K. G. MATHEWS II P. D. C.

മനുഷ്യൻ പുരാതനകാലം മുതൽക്കേ ആകാശത്തിലൂടെ പാലായനം നടത്താൻ ആഗ്രഹിച്ചു. അന്ന് അത് കേവലം ഒരു സ്വപ്നം മാത്രമായിരുന്നു. എന്നാൽ ഇപ്പോൾ അവന്റെ സ്വപ്നങ്ങളൊക്കെ സഫലീകരിക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. എന്നാൽ നൂററാണ്ടുകൾക്ക് മുമ്പുതന്നെ മനുഷ്യൻ ആകാശസഞ്ചാരം നടത്തിയതായി ചില തെളിവുകളുണ്ട്. രാവണൻ സീതയെ ലങ്കയിലേക്ക് തട്ടിക്കൊണ്ടുപോയത് ഒരു പുഷ്പകവിമാനത്തിലായിരുന്നുവെന്നു കാണുന്നു. മിനോസ് രാജാവിന്റെ തടകലിൽ കഴിഞ്ഞിരുന്ന ഇക്കാരാസും അദ്ദേഹത്തിന്റെ പിതാവും കാരാഗൃഹത്തിൽനിന്നും പറന്നുപോയതായി ഗ്രീക്ക് ഇതിഹാസങ്ങൾ പറയുന്നു. എന്നാൽ ഈ പ്രസ്താവനകളെപ്പറ്റി നമുക്കൊന്നും പറയാൻ സാധിക്കില്ല.

ചരിത്രം സാക്ഷ്യം വഹിക്കുന്ന രീതിയിൽ ആകാശസഞ്ചാരം ആദ്യമായി നടത്തിയത് ക്രിസ്തുവർഷം പതിനെട്ടാം നൂറ്റാണ്ടിലാണ്. മൺഗോളം, ഷീയററോ, പേരളള രണ്ടു സഹോദരന്മാരാണ് കാരണഭൂതന്മാർ. അവർ പട്ടുകൊണ്ടു പൊതിഞ്ഞ ഒരു വലിയ സഞ്ചിയുണ്ടാക്കി അതിൽ വെവ്വേറ്റാൽ കത്തിച്ചുണ്ടാക്കിയ പുക നിറച്ചു. സഞ്ചിയിൽ ഘടിപ്പിച്ചിരുന്ന ചുരൽപ്പൊടിയിൽ ഒരാടിനേയും ഒരു കോഴിയേയും പിടിച്ചിട്ടു. അതിനു ശേഷം സഞ്ചി ബന്ധിച്ചിരുന്ന കയർ കണ്ടിച്ചുപ്പോൾ അതിശക്തിയോടെ അത് ആകാശത്തിലേക്കുയർന്നു. ഏതാണ്ട് പത്തുമിനിറ്റുകൾ സഞ്ചരിച്ചശേഷം അത് അകലെയുള്ള ഒരു പാടത്തിൽ ചെന്നു നിലംപതിച്ചു. അതിലെ സഞ്ചികളായിരുന്നു കോഴിക്കും ആട്ടിനും യാതൊരാപത്തും സംഭവിച്ചില്ല.

കറെ ദിവസങ്ങൾക്കുശേഷം വീണ്ടും മൊരു പരീക്ഷണം നടത്തി. അതിലെ സഞ്ചാരികൾ രണ്ടു മനുഷ്യരായിരുന്നു. ആ വിമാനം ഏതാണ്ട് നാലായിരം അടി ഉയർന്ന് മൂന്നുമൈലോളം സഞ്ചരിച്ചശേഷം ഒരു മൈതാനത്ത് വന്ന് ഇറങ്ങി. സഞ്ചാരികൾക്ക് യാതൊരു പായവും പാറിയില്ല. ഇവർക്ക് ലോകത്തിലെ ആദ്യത്തെ വൈമാനികൻ എന്ന പേരു ലഭിച്ചു. വിമാനം ആകാശത്ത് പൊങ്ങിയത് പുകയുടെ ശക്തികൊണ്ടാണെന്നും ആദ്യം എല്ലാവരും വിശ്വസിച്ചു. എന്നാൽ പുകയുടെ ശക്തി കൊണ്ടല്ലെന്നും, ചൂടുപിടിച്ച വായുവിന്റെ ഘനക്കുറവു മൂലമാണെന്നും അധികനാൾ കഴിയുമുമ്പേ അവർക്ക് ബോധ്യമായി.

വിമാനസഞ്ചാരത്തിൽ തല്പരരായ ശാസ്ത്രജ്ഞന്മാർ ഇതിനെപ്പറ്റി ചിന്തിക്കാൻ തുടങ്ങി. അതിന്റെ ഫലമായി ഹൈഡ്രജൻ അന്തരീക്ഷവായുവിന്റെ പതിനാലിലൊന്നു ഭാഗം മാത്രമേയുള്ളൂവെന്നും അത് വിമാനത്തിൽ നറുക്കുന്നതിന് കൊള്ളാമെന്നവർ കണ്ടുപിടിച്ചു. അതോടുകൂടി സഞ്ചിയിൽ ഹൈഡ്രജൻ നിറച്ചു തുടങ്ങി. പക്ഷേ കാറ്റിന്റെ ഗതിയെ ജയിച്ച് സഞ്ചരിക്കാൻ ആർക്കും കഴിഞ്ഞില്ല. വാതകം നിറച്ച് നീളത്തിലുണ്ടാക്കിയ വിമാനങ്ങളെ പരിഷ്കരിക്കാൻ തുടങ്ങിയതോടെ ഇതിൽ വലിയ അഭിവൃദ്ധിയുണ്ടായി. ഒന്നാം ലോകമഹായുദ്ധത്തിൽ ജർമ്മിക്കും ധാരാളം വിമാനങ്ങളുണ്ടായിരുന്നു. അവയുടെ സഹായത്തോടുകൂടെ ഗതരാജ്യങ്ങളിൽ ബോംബ് വർഷിക്കാമെന്നായിരുന്നു അവരുടെ നിഗമനം. പക്ഷേ പ്രതീക്ഷിച്ചതുപോലെ അവർക്കുവേണ്ട പ്രയോ

ജനം കിട്ടിയില്ല. ഹൈഡ്രജൻ നിറച്ച വിമാനങ്ങൾ വേഗത്തിൽ അഗ്നിബാധയുണ്ടാകുമായിരുന്നു. 1914-ൽ ഘനം കറഞ്ഞതും എളുപ്പം ചൂടുപിടിക്കാത്തതുമായ ഹീലിയമെന്ന വാതകത്തിന്റെ കണ്ടുപിടുത്തമുണ്ടായതോടുകൂടി അതിനെ വിമാനങ്ങളിൽ ഉപയോഗിച്ചുതുടങ്ങി.

ഇപ്രകാരം വ്യോമയാനങ്ങൾ നിർമ്മിക്കുന്നതിനെപ്പറ്റി പല പരീക്ഷണങ്ങളും നടത്തുകയായിരുന്നു. ആവിയിൽ ഓരോ മോട്ടോർ യന്ത്രംകൂടി ഘടിപ്പിച്ചാൽ വ്യോമസഞ്ചാരം സുഖകരമാകുമെന്ന് പ്രൊഫസർ ലാങ്ങ്ലി അഭിപ്രായപ്പെട്ടു. റൈറ്റ് സഹോദരന്മാർ ഈ രതപത്തെ അടിസ്ഥാനപ്പെടുത്തി പരീക്ഷണങ്ങൾ നടത്തി. രണ്ടുമൂന്ന് കൊല്ലത്തെ നിരന്തര പരിശ്രമത്തിന്റെ ഫലമായി അവർ വിജയികളായി. അവരാണ് നാം ഇന്നു കാണുന്ന തരം വിമാനങ്ങളുടെ സൃഷ്ടാക്കൾ. ഏതു പ്രതികൂലമായ കാലാവസ്ഥയിലും ഏതു ദിക്കിലുടേയും ഇത്തരം വിമാനങ്ങൾക്ക് സഞ്ചരിക്കാൻ കഴിയും.

ഈ കണ്ടുപിടുത്തങ്ങൾ മുഖാന്തരം മനുഷ്യരാശിക്കു് പല നേട്ടങ്ങളും ഉണ്ടായി. ഈ വിമാനങ്ങൾ അവയിലുള്ള മോട്ടോർ യന്ത്രത്തിന്റെ പ്രവർത്തനം മൂലമുണ്ടാകുന്ന ശക്തികൊണ്ടു് മേലോട്ടു യരുകയും അതിന്റെ ശക്തിയുടെ നിയന്ത്രണംകൊണ്ടു് അതിവേഗത്തിൽ പറക്കയും ചെയ്യുന്നു. ലോകചരിത്രത്തിൽ ആകാശസഞ്ചാരംകൊണ്ടു് പല വീരകൃത്യങ്ങളും സംഭവിച്ചിട്ടുണ്ടു്. ജെ. എ. മൊള്ളിസൻ എന്ന വൈമാനികൻ വളരെ ത്യാഗങ്ങൾ സഹിച്ചു് ആറു ലാൻറിക്കു് സമുദ്രത്തിന്റെ മുകളിൽ കൂടി പറന്നു. ക്യാപ്റ്റൻ ലിൻഡ് ബർഗ് അമേരിക്കയിൽനിന്നും പാരിസ്സിലേക്കു് പറന്നതും എമി ജാൺസൻ എന്ന അംഗലവനിത ഇംഗ്ലണ്ടിൽനിന്നും ആസ്ട്രേലിയായിലേക്കു് പറന്നതും വിസ്മയകരംതന്നെയാണു്.

വിമാനങ്ങൾകൊണ്ടു് മനുഷ്യരാശി ക്കുള്ള പ്രയോജനങ്ങൾ വളരെയുണ്ടു്. ഏറ്റവും പ്രാധാന്യമർഹിക്കുന്നതു് സഞ്ചാരസൗകര്യമാണു്. മറ്റു ഏതു വാഹനത്തെക്കാളും ഇതിനു് വേഗം കൂടുതലുണ്ടു്. മോട്ടോറിനും തീവണ്ടിക്കും റോഡോ, റയിൽപാതയോ ആവശ്യമാണു്. കപ്പലും നിശ്ചിതപാതയിൽക്കൂടിയേ സഞ്ചരിക്കയുള്ളൂ. വിമാനത്തിനു് ഇതൊന്നും ആവശ്യമില്ല. വിമാനസഞ്ചാരം ഏറ്റവും ആനന്ദകരവും സുഖപ്രദവുമാകുന്നു. എത്രതീസൗന്ദര്യം കണ്ടാനന്ദിക്കാൻ ഇത്ര എളുപ്പമായ മാർഗ്ഗമില്ല. കപ്പലുകളുടെ ഇളക്കമോ തീവണ്ടിക്കുള്ള ശബ്ദമോ ഇന്നത്തെ വിമാനങ്ങൾക്കില്ല.

വലിയ തോതിലുള്ള കൃഷിസ്ഥലങ്ങളിൽ വിത്തുവിതയ്ക്കുന്നതിനും വിളവിനു് നാശം സംഭവിക്കാതെ ചെറുജന്തുക്കളുടെ ഉപദ്രവത്തിൽനിന്നുമതിനെ രക്ഷിക്കുവാൻ മുകളിൽ പ്രത്യേകം മരുന്നതളിക്കാൻ വിമാനം ഉപയോഗിക്കുന്നു. മതസംരക്ഷണ വിഷയത്തിലും അവകൊണ്ടു് വളരെ പ്രയോജനമുണ്ടു്. വിസ്ഫാരമേറിയ വനങ്ങളിൽ തീപിടിച്ചാൽ വിമാനം മുകളിൽക്കൂടി പറന്നുവന്നു് അപകടസ്ഥലം കണ്ടുപിടിച്ചു് അഗ്നിശമനികൾ ഉപയോഗിക്കുന്നു. മനുഷ്യവാസമില്ലാത്ത സ്ഥലങ്ങളിൽ സഞ്ചരിച്ചു് അവയെപ്പറ്റി വിവരങ്ങൾ ശേഖരിക്കുന്നു.

ഇപ്രകാരം വ്യോമയാനങ്ങൾ ഇന്നു മനുഷ്യസമുദായത്തിനു് വലിയ അനുഗ്രഹമായിത്തീർന്നിട്ടുണ്ടു്. എന്നാൽ ഈ അനുഗ്രഹത്തെ മനുഷ്യൻ ദുരുപയോഗപ്പെടുത്തുന്നുണ്ടു്. കഴിഞ്ഞ ലോകമഹായുദ്ധത്തിൽ വിമാനങ്ങൾ വരുത്തിക്കൂട്ടിയ അനന്തമടങ്ങും എത്രയാണു്. മനുഷ്യന്റെ ക്ഷേമത്തെക്കാൾ സാമ്രാജ്യത്തിനു് വിലകല്പിക്കുന്ന രാഷ്ട്രങ്ങൾ ശാസ്ത്രീയാനുഗ്രഹങ്ങളെ ശാപങ്ങളാക്കുന്നു. എത്ര പരിതാപകരമായ ഒരവസ്ഥയാണിതു്.

# മതവും ശാസ്ത്രവും

T. K. HUSSAIN, III B. Sc. (Physics)

മാനവരാശി ഭൂമിയ്ക്കു കൂടുജീവിതം ആരംഭിച്ച അനുമുതൽ സാമൂഹിക-സാംസ്കാരിക - നാഗരിക - രാഷ്ട്രീയ-സാമ്പത്തികരംഗങ്ങളിൽ അവർക്കു മാറ്റിനിൽക്കും നല്ലൊൻ മതം രംഗപ്രവേശം ചെയ്തിട്ടുണ്ട്. അവിതർക്കിതമായ ഒരു ചരിത്രയാഥാർത്ഥമാണിതു്. ആദികാലം മുതൽ മനുഷ്യൻ മതാവലംബിയായിരുന്നു. എന്നാൽ മദ്ധ്യശതകങ്ങളിലെ വൈജ്ഞാനിക നവോന്മാനത്തോടെ വിവിധ ജീവിത മേഖലകളിൽ അതു താവഹങ്ങളായ വിപ്ലവങ്ങൾ (Revaluations) ഉടലെടുത്തു. ദൈവത്തിനും ചത്തതിനുമെതിരിൽ അനിന്ദയമായ അടിയൊഴുക്കുകൾ ആരംഭിച്ചു. അമേരിക്കൻ നരവംശശാസ്ത്രജ്ഞനായ റോബർട്ട് റെഡ്ഫീൽഡ് (Robert Red Feild) പ്രസ്താവിച്ചു. "പരിഷ്കാരം ഉള്ളവനാണ്". ആ പ്രസ്താവ്യത്തെ അനവർത്തിക്കുമാറ്റു്, മനുഷ്യന്റെ സഹജാവബോധങ്ങളെ അവമതിക്കാനും ആത്മീയമൂല്യങ്ങളെ തേജോവധം ചെയ്യാനും പരിഷ്കാരോന്മത്തത മനുജനെ പ്രേരിതനാക്കി. യശസ്സരമല്ലാത്ത പ്രജണ്യപ്രവണതകൾ അനുമുതൽ മതധർമ്മസന്തതിന്റെ കഴലുത്തു തുടങ്ങി.

മതം എന്തു്?

വിഷ്വഗതവും സമഷ്ടിഗതവുമായ മൂല്യങ്ങൾക്കു് അടിസ്ഥാനമായ ഇഹപരസൗഭാഗ്യത്തിനെപ്പറ്റിയും അതിന്റെ മൂലഹേതുക്കമായ ദൈവാസ്തികൃതത്തെപ്പറ്റിയുമുള്ള സർവ്വതോന്മുഖമായ വിജ്ഞാനവും അടിസ്ഥാനമായ കർമ്മങ്ങളാണു് യഥാർത്ഥത്തിൽ മതം. "പരമാർത്ഥസത്ത, അതിന്ദ്രിയസത്യം, സ്പോടകർമ്മം, ആത്മീയമൂല്യം, സമഷ്ടിഗതധർമ്മം" എന്നീ പരിപൂർണ്ണപരമാർത്ഥങ്ങളെയാണു് മതം വിശകലനം ചെയ്യു

ന്നതു്. ആദ്ധ്യാത്മിക മൂല്യങ്ങൾ ഉൾക്കൊള്ളുന്നവെന്നതത്രേ മതത്തിന്റെ യഥാർത്ഥ സവിശേഷത. മനുഷ്യജീവിതത്തിന്റെ എന്നപോലെ രാഷ്ട്രത്തിന്റെ അഭ്യുന്നതിയുടെ സ്വർഗ്ഗകവാടം തെളിയിക്കുന്നതു് യഥാർത്ഥത്തിൽ മതമാണു്. മതേതര രാഷ്ട്രീയം രാഷ്ട്രത്തെ ബലികഴിക്കുന്നു എന്നതു് അനുഭവ യഥാർത്ഥ്യമാണു്. വ്യക്തിയുടെയും സമൂഹത്തിന്റെയും ആത്മാവു് അനസ്തമാണെന്നു് വിശ്വസിക്കുന്ന, മതമുക്തമായ മനസ്സുകളെ രാഷ്ട്രത്തിന്റെ പൊതുനന്മയെ രക്ഷിക്കുമാറു് പ്രവർത്തിക്കുകയുള്ളു. നിഷ്കളങ്കമായ സ്നേഹസാഹോദര്യങ്ങൾക്കു് കളങ്കം പിടിപ്പിക്കുന്ന ദേശം - ഭാഷ - വർഗ്ഗം - വർണ്ണം എന്നീത്യാദി ശക്തിദൃക്തങ്ങൾ ആദ്ധ്യാത്മികതയുടെ പ്രഭാവത്തിന്റെ മുന്നിൽ അശക്തങ്ങളത്രേ! സാമൂഹ്യബന്ധങ്ങളിലും നാഗരിക സംരംഭങ്ങളിലും സദാചാരാനുഷ്ഠാനങ്ങളിലും മനുഷ്യൻ മാറ്റിനിൽക്കും നൽകുന്നതു് അവൻ ജീവിതസൗഖ്യങ്ങൾ കൈവരുത്തുന്നതുമാണു് സത്യത്തിൽ മതം.

ശാസ്ത്രമോ?

പദാർത്ഥിക യഥാർത്ഥ്യം, ഐക്രീകസത്ത, വസ്തുനിഷ്ഠഗുണം എന്നീ വസ്തുതകളെ അപഗ്രഥിക്കുന്നതാണു് ശാസ്ത്രം. പ്രാതിഭാസികലോകത്തെ വിഷകലനം ചെയ്യുമ്പോൾ വസ്തുനിഷ്ഠമായ കേവലസാപേക്ഷ ഗണനയാണതിനവലംബം - മാനസികം, സാമൂഹികം, സാമ്പത്തികം, രാഷ്ട്രീയം തുടങ്ങിയ മനുഷ്യന്റെ വിവിധ വ്യാവഹാരിക മണ്ഡലങ്ങളെ ചരിത്രസംഭവങ്ങളുടെയും, സ്ഥിതിവിവരക്കണക്കുകളുടെയും അടിസ്ഥാനത്തിൽ അപഗ്രഥിക്കുന്ന ശാസ്ത്രശാഖകളും ഇല്ലെന്നില്ല. ഗണിതപരം (Mathematical) യോഗ്യതയും, ശാസ്ത്രീകം, പാരിമാണികം,

സാപേക്ഷം, എന്നിവയാണ് ശാസ്ത്രത്തിന്റെ യഥാർത്ഥ മാനദണ്ഡം. സ്റ്റാറ്റിസ്റ്റിക് (Statistical) ലായ ഗണിത തന്ത്രത്തിലൂടെയാണ് ശാസ്ത്രം സൃഷ്ടിച്ചെടുത്തതെന്നുള്ളത് അപഗ്രഥിക്കുന്നത്. യൗക്തികദർശനത്തിലൂടെയാണ് ശാസ്ത്രം പരമാനം പ്രക്രിയയുടെ കാര്യകാരണബന്ധം (Law of Causation) പോലും നിർണ്ണയിക്കുന്നത്. ശാബ്ദികദർശനത്തിലൂടെയാണ് തരംഗതന്ത്ര (Wave mechanism) നിയമങ്ങളെ ശാസ്ത്രം വിലയിരുത്തുന്നത്. പാരിമാണികദർശനമാണ് ഊഷ്മതന്ത്രത്തിന്റെ ജീവനാഡി.

ശാസ്ത്രീയ നിരീക്ഷണമണ്ഡലം വികസനം പ്രാപിച്ചതോടെ ശാസ്ത്രത്തിന്റെ നിരക്ഷഗവേഷണസീമകൾ അതിവേഗം സങ്കീർണ്ണങ്ങളായിത്തീർന്നു. അനുഭവൈകവേദ്യമായ വസ്തുക്കളെ പരീക്ഷണ ടസ്റ്റ് (test take) ലിട്ട് വിശ്ലേഷിച്ച് അനന്തമായ നാനാത്വം സൃഷ്ടിക്കുന്ന അവൻ. ദാർശനികൻ ഏകീഭൂയം ദർശിക്കുന്ന പ്രതിഭാസങ്ങളെ ശാസ്ത്രജ്ഞൻ നിസ്സീമമായ ചോദ്യങ്ങൾക്ക് ശരവ്യമാക്കുന്നതു കാണാം. പരമാണുപ്രക്രിയകളെ അപഗ്രഥിക്കുന്ന ശാസ്ത്രജ്ഞൻ നിരവധി ചോദ്യങ്ങളെ നയിക്കുന്നുണ്ട്. പരമാണുക്കളുടെ സംഘാതമാണോ പ്രതിപലനങ്ങൾ സൃഷ്ടിക്കുന്നത് അതോ, പ്രതിഫലനങ്ങൾ പരമാണുസംഘാനങ്ങളുടെ മൂലഫലതുകമോ? ചിന്തിക്കുന്ന ഒരാളുടെ ചിന്താഗതിയനുസരിച്ച് മസ്തിഷ്കത്തിലെ പരമാണുക്കൾ ചലനോന്മുഖങ്ങളാവുകയാണോ; അല്ല മസ്തിഷ്കത്തിലെ പരമാണുക്കളുടെ യാദൃച്ഛികമായ ആഘാതപ്രത്യഘാതങ്ങൾക്ക് ചിന്താപ്രതിഭാസങ്ങളെ സൃഷ്ടിക്കുകയോ? ചിന്തകളുടെ സാർവ്വകത തേടുന്നതു് ആദ്യത്തെ നിഗമനത്തെയാണെങ്കിലും ശാസ്ത്രദൃഷ്ടിയിൽ അതത്ര പ്രസക്തമല്ല. രണ്ടാമത്തെതനുസരിച്ച് അനിവാര്യമായ യാദൃച്ഛികതയുടെ സന്തതികളായ വിജ്ഞാനീയങ്ങളെല്ലാം നിരർത്ഥകമാണെന്നു വന്നുചേരമെങ്കിലും ശാസ്ത്രം അതത്ര ഗൌനിക്കുന്നില്ല, അങ്ങനെ

അനന്തമായ ചോദ്യങ്ങളെയും അപരമുക്തിയായ പ്രശ്നങ്ങളെയും സൃഷ്ടിച്ചുവിടുന്നുണ്ട് ശാസ്ത്രം.

**അനന്തജനനം**

ഇന്ദ്രിയഗോചരമായ പ്രപഞ്ചത്തെ അളന്നു് ആഴവും ഉഴവും കണക്കാക്കുന്ന ശാസ്ത്രം പരിമേയങ്ങളും പരിമിതങ്ങളുമായ പ്രാപഞ്ചിക പ്രതിഭാസങ്ങളെ മാത്രമേ വിശകലനം ചെയ്യുന്നുള്ളുവെന്നു് പറഞ്ഞുവല്ലോ? അതിനാൽ ഇന്ദ്രിയഗോചരമല്ലാത്ത ദൈവത്തെ ശാസ്ത്രത്തിന്റെ പരീക്ഷണക്ഷേത്രത്തിലിട്ടു് പരിശോധിക്കാനവതല്ല. ആധുനിക ശാസ്ത്രമണ്ഡലത്തിലെ ഉരുക്കുമനഷ്യനായ ഐൻസ്റ്റീനിന്റെ സാപേക്ഷതാവാദംപോലും ഇന്നു തിരുത്തി എഴുതപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന വെനീറ്റിക്കെ ശാശ്വത സത്യങ്ങളായ മതധർമ്മികമൂല്യങ്ങളെ നിഷേധിക്കാൻ ക്ഷണപ്രദോപജ്വലങ്ങളായ ശാസ്ത്രീയ നിഗമനങ്ങൾ ശക്തമാകുന്നതെങ്ങിനെ? അപരേന്ദ്രിയ ജ്ഞാനത്തെയും, ദിവ്യബോധത്തെയും പഠിപ്രസ്താവിക്കുമ്പോൾ ഗലീലിയോവും, ന്യൂട്ടനും, ഡാർവിനും വലിഞ്ഞുവരുന്നതു് അസംഗമല്ലേ? ശാസ്ത്രലോകവും, ആദ്ധ്യാത്മികലോകവും ഭിന്നവിരുദ്ധങ്ങളാണെന്നു് സമ്മതിച്ചു തീരൂ! മാത്രമല്ല, ശാസ്ത്രത്തിനു് ആനുകാലിക സാധ്യതയാണുള്ളതെന്നും, ആദ്ധ്യാത്മികതയ്ക്കു് ശാശ്വതവും അനന്തവുമായ സത്യതയുണ്ടെന്നും അംഗീകരിക്കപ്പെടണം. അസഹിഷ്ണുതയും അസ്വാഭാസ്യവും അകറ്റി അനന്തജനനം സാധിക്കാൻ വേറൊരു മാർഗ്ഗമില്ല—അതേ ഇതേ മാർഗ്ഗമുള്ളു. മതധർമ്മികമൂല്യങ്ങൾ ശാസ്ത്രപുരോഗതിയെ വികലപ്പെടുത്തില്ലെന്നിരിക്കെ ആദ്ധ്യാത്മികതയ്ക്കെതിരിൽ ചന്ദ്രഹാസമിളക്കാൻ ശാസ്ത്രം മുതിരുന്നതു് തികച്ചും അശാസ്ത്രീയമല്ലേ? ഏതെങ്കിലുമൊരു മതം ചരിത്രത്തിന്റെ ഏതോ "ഗന്ദിഗ"യിൽ ശാസ്ത്രവുമായി "വിശുദ്ധ കുരിശുമുഖം" നടത്തിയിട്ടുണ്ടെങ്കിൽ ആ പാപം പേറി ഇതരമതങ്ങളും "അപരിഷ്കൃത കുരിശു്" ചുമക്കണമെന്നു് ശഠിക്കുന്നതു് നീതിയുക്തമാകുമോ?



# हिन्दी विभाग



# पंत की काव्य धारा की झलक

K. RAMASHENOY  
III B. A., S. H. COLLEGE

सुमित्रानन्दन पंत हिन्दी के ऐसे कवि हैं जिन्हें अनेक विचारधाराओं ने प्रभावित किया है। उन प्रभाओं के फलस्वरूप उनके काव्य में भावों तथा विचारों के विविध रंग दृष्टिगोचर होते हैं। कविवर पंत ने समय-समय पर अपने काव्य को जितने मोड़ दिये हैं उतने कदाचित् ही किसी अन्य हिन्दी कवि ने किये हैं।

उनके काव्य के एतद्विषयक समग्र विवेचन के संदर्भ में उनकी उन रचनाओं का विरहृत अध्ययन प्रस्तुत किया जा रहा है, जो विशेषतया अरविन्द दर्शन से प्रभावित रही है।

पंतजी का प्रथम काव्य संग्रह "वीणा" में निश्चित रूप से उन्होंने द्विवेदी युग के मध्यकाल की विशेषताओं का उल्लेख किया है। अतः उनके काव्य में द्विवेदी युग की विचार धारा का किसी न किसी रूप में प्रभाव पडा है।

पंतजी छायावादी धारा के प्रवर्तकों में समर्थ तथा प्रमुख कवि माने जाते हैं।

द्विवेदी युग की प्रतिक्रिया के स्वरूप भावप्रवण रचनाओं की प्रतिष्ठा हुई। जिसे नव्य काव्य धारा के तत्कालीन आलोचकों ने छायावाद की व्यंगपूर्ण संज्ञा दी। निष्कर्ष यह है कि इस काव्यधारा में भाव की प्रधानता थी। यद्यपि पंतजी ने दर्शनशास्त्र का अध्ययन 1923 ई. में प्रारंभ किया था और उसके पूर्व ही "वीणा, ग्रन्थी व पल्लव" की अनेक भावुकता पूर्ण सरस सुन्दर रचनाओं की सृष्टि हो चुकी थी। इस युग के अनेक आन्दोलकों ने अतिशय रूप से उन्हें किया है। इसका उदाहरण "वीणा और पल्लव" में मिलता है। वीणा संग्रह की रचनाओं में द्विवेदी युग के कवियों के समान ईश्वर के प्रति प्रगति परक दृष्टि-कोण परिलक्षित होती है। यह स्पष्ट है कि पंत की आरंभिक रचनाओं में नव्य कल्पना, भावना, मार्दव और अभिनव बिंबों का प्रयोग प्राप्त है। उनके जीवन

दर्शन के, देशकाल के प्रभाव के अनुसार अनेक रूप रहे हैं।

“ग्रन्थी” का प्रणयन कवि ने 1920 ई. में किया था। पंतजी की यह रचना कथानक प्रधान है। यह विरह काव्य आँसू की याद दिलाती है। “ग्रन्थी” विरह प्रधान खण्डकाव्य की एक भूमिका है। कवि ने इस रचना में लौकिक प्रेम को अलौकिक प्रेम में प्रतिष्ठित करने की चेष्टा की है। व्यक्ति को व्यष्टि के सीमित कठहरे में सीमित नहीं बनाना चाहिए। वरन् उसे समष्टि अनन्त सागर में करने में ही श्रेय मानना चाहिए। इस दृष्टिकोण से पंत की तुलना महादेवी जी से कर सकते हैं।

“पल्लव” पंतजी का दूसरा कविता संग्रह (1918—1925) है। इस संग्रह की रचनाओं को प्रायः सभी विचार-धाराओं के आलोचकों ने भाव, भाषा और काव्यकला की दृष्टि से पंत जी का सर्वश्रेष्ठ काव्य माना। इसमें कवि के हृदय का आह्लाद-विषाद तथा प्रेम विरह आदि वर्णित हैं। भावुकता इस कविता की जान है। “पल्लव” नामक रचना में कवि ने अपनी नव्य कल्पना को सर्वथा नवीन उपमा, अलंकारों आदि द्वारा सजाया है। प्राचीन अलंकारों से पृथक अपनी सत्ता प्रतिष्ठित की है।

पल्लव से लेकर गुंजन तक की रचनाओं में चिन्तन के परिवेष में औप-निषद दर्शन का प्रभाव परिलक्षित होता है। पल्लव काव्य संग्रह में केवल दो ही

ऐसी रचनाएँ हैं जिनके कवि का सारस्य अभिव्यंजन प्रधान न होकर दर्शन प्रधान होता है।

“गुंजन” की रचनाओं मानव के सुख दुःखपूर्ण अनेक समस्याओं को प्रस्तुत किया है। उनकी समस्याओं का निदान भी अपनी सतत चिन्तन साधना प्राप्त फल के रूप में देता है। गुंजन की रचना द्वारा कवि का प्रयास एक अव्यक्त व्यापक सत्ता की ‘टोक’ रहा है, जिस तक पहुँच जाने पर कुछ करना शेष नहीं रह जाता है और न कोई समस्या भी अवशिष्ट रह जाती है। इस स्थिति पर मानव अमरत्व प्राप्त कर लेता है। प्रकृति की बाह्य सुषमा का अंकन करते करते कवि का “शाश्वतता” की ओर उन्मुख होना गुंजन की “नौका विहार” शीर्षक कविता में सर्वाधिक स्पष्ट हुआ।

“इस धारा ही सा जग का क्रम, शाश्वत इस जीवन का उद्गम शाश्वत है गति, शाश्वत संगम।”

“जोत्सना”—पंत जी का काव्य संग्रह नहीं है, वरन् यह प्रतीक नाटक है। इस नाटक में कवि पंत की कोमल कल्पना की सर्वातिशयता प्राप्त होती है। इसकी रचना में उन्होंने अपने अभीष्ट की सिद्धि के लिए प्रतीकों का आश्रय लिया है। मानव जीवन के स्थायी मूल्यों से स्नेह, कसणा, महत्ता आदि से सभी को प्रेम है। “जोत्सना” में कवि का मानवतावादी दृष्टिकोण अधिक स्पष्ट हुआ है।

“युगान्त” (193) की कविता चिन्तन प्रधान है। इन कृतियों में कवि जीर्ण उधान में मधु प्रभात लाने की शुभाकांक्षा करता हुआ देखा जाता है।

कवि मानवता के विकास द्वारा जीवन को पूर्णता स्थापित करने की उत्तेजना देते हैं। इस प्रकार “अद्वैतवाद” और “मार्क्सवाद” दोनों का सम्मिश्रण उनकी कविताओं में है।

“युगान्त” के बाद उन्होंने “युगवाणी” लिखी है। इस की यही विशेषता है कि इसमें दर्शन और निखर आए। कवि ने स्वयं लिखा है कि इसमें मैंने युग के गद्य को वाणी देने का प्रयत्न किया है।

युगवाणी के अन्तर्गत कवि ने समान्त युगीन तथा पूँजिवादी संस्कृति के पतन की चर्चा की है। “ग्राम्या” में ग्रामवासियों की दुर्दशा का सजीव चित्रण देखिए:—

“यह तो मानव लोक नहीं रे यह है  
नरक अपरिचित  
यह भारत का ग्राम सभ्यता, संस्कृति  
से निर्वासित”

1940 में पंतजी ने ग्राम्या को समाप्त कर दिया। “स्वर्णकिरण” (1946-4) कविता द्वारा पंतजी ने यह स्वीकार किया है कि आत्मा और परमात्मा का अटल संबंध है। मानव विज्ञान का लक्ष्य-स्थान वही है। वे यह मानते हैं कि पत्थर और लोहे जैसे पदार्थों में भी प्राण है। उन्होंने लिखा है कि आत्मा ही शाश्वत और चिरंतन है।

देखिए:—

“मृत्यु हीन रे यह पुकार मानव  
आत्मा की निश्चय”

“स्वर्णधूलि” में पंतजी ने संकेतित किया है। सामाजिक व्यवस्था भौतिकता तथा आध्यात्मिकता का समन्वय संभव है।

कवि की अंतिम मुख्य रचनाएँ “उत्तरा” और “युगान्तर” हैं। “रजत-शिखर, फूलों का देश, शुभ्र पुरुष, विद्युत-वासना, उत्तर शक्ति, शरत चेतना, शिल्पी, ध्वंसशेष, स्वप्न और सत्य, सौवर्ण, अतिमा वाणी कला और बूढ़ा चाँद आदि कृतियों द्वारा अपनी भिन्न-भिन्न विचार धाराओं को प्रकट किया है। इन सब रचना के द्वारा उन्होंने इस मत का समर्थन किया है कि जगत जीव और ब्रह्म एक ही चेतना से संबन्धित है। इनकी रचनाएँ सहज स्फुरण से प्राप्त सत्यों पर आधारित हैं। इन स्फुरणों की अभिव्यंजना कवि ने प्रतीकों के माध्यम से की है। इस दृष्टिकोण से देखो तो पंतजी महादेवी वर्मा से ऊपर है। उनकी प्रतिभा सर्वतोमुखी है। मानव की कल्याण कामना से प्रेरित होकर आध्यात्मिकवाद की वेदी पर भौतिकवाद के श्रेष्ठ स्तंभ को खड़ा कर दिया है। आप के समान प्रतिभावान दूसरे अन्य कवि न होंगे। आप जैसे प्रतिभाशाली कवि की तूलिका ने हिन्दी साहित्य को विश्वसाहित्य के निकट तक पहुँचा दिया है।

□□□

# महात्मा गाँधी

AYYAPPAN C. T.  
II B. A.

महात्मा गाँधी जैसी विभूतियाँ-सदियों बाद आती है। राजनैतिक नेता प्रायः प्रत्येक देश में होते रहते हैं, बड़े-बड़े कुशल सेनापतियों के भी नाम हम पढते रहते हैं। सामाजिक सुधारकों के भी दर्शन समय समय पर होते रहे हैं, विचारकों एवं दार्शनिकों की कृतियाँ भी प्रत्येक युग में जनता को मिलती रही है और साहित्यकारों एवं लेखकों के दर्शन भी प्रायः प्रत्येक देश में होते रहते हैं। किन्तु इन सब का समन्वय हम महात्मा गाँधी में देखते हैं।

वे राजनैतिक नेता, कुशल सेनापति, समाज सुधारक, विचारक, दार्शनिक, साहित्यिक सब कुछ एक साथ थे। परन्तु महात्मा गाँधी इन सब से ऊपर भी थे। वे एक नवीन सन्देश संसार को देना चाहते थे; उनका एक नया-दृष्टिकोण था। समस्त संसार अत्यन्त वेग के साथ जिस दिशा की ओर आवाहित हो रहा था उस मार्ग में वे एक दृढ़ अविचल चट्टान की भाँति आकर खड़े हो गये। एशिया

की संस्कृति पराजित हो चुकी थी। यूरोप अपने आडम्बरपूर्ण साधनों और प्रचण्ड शक्ति के साथ समस्त विश्व पर छा गया था।

परन्तु महात्मा गाँधी की तीक्ष्ण वा सूक्ष्म दृष्टि को योरोपियन संस्कृति की आडम्बरमयता और चकाचौध उद्भ्रान्त न कर सकी। गाँधिजी की अन्दर्भेदिनी दृष्टि का परिणाम यह था कि वे राजनैतिक-स्वतन्त्रता जैसी महत्वपूर्ण वस्तु की प्राप्ति के लिए अहिंसा सत्य, सदाचार और आत्मबल पर जोर देते थे। पशुबल के प्रयोग से पशुबल की वृद्धि होती है, हिंसा से उत्तरोत्तर हिंसा की वृद्धि होती है; यह परिणाम था उनके चिंतन और मनन का। उन्होंने भारत को और उसके रूप में मानव जाती को दूसरा मार्ग बताया। यह दूसरा मार्ग आडम्बरपूर्ण जीवन का नहीं था; सादगी का था। यह मार्ग शोषण का नहीं था, सेवा और त्याग का था। यह मार्ग

केवल भौतिक प्रकृति पर विजय पाने का नहीं था; मानसिक प्रकृति और उसकी भावनाओं पर विजय पाने का था। यह मार्ग धन बल का नहीं था, ब्रह्मबल और आत्मबल का था।

गाँधीजी को इस शिक्षा के भौतिक रूप थे चर्खा, ग्रामोद्योग, पंचायते अस्पृश्यता निवारण, सरल जीवन और अहिंसात्मक सत्याग्रह आदि। हमारे लिए चर्खा विदेशी आर्थिक और राजनीतिक पराधीनता से मुक्ति का एक साधनमात्र था, परन्तु गाँधीजी के निकट यह राम तक पहुँचने का अमोघ साधन था। वे मशीनों के विरोधी थे। वे मशीनरी को इस कारण

भी नापसंद करते थे कि उस से आत्मा-का-व्यक्ति का स्वतन्त्र अस्तित्व नष्ट हो जाता है।

हमारी पूज्यमयी भारत जननी का यह सौभाग्य रहा है कि उसकी कोख से महात्मा बुद्ध, भगवान महावीर, सम्राट अशोक और महात्मा गाँधी जैसे पुण्यात्मा नेता उत्पन्न होते रहे हैं। गाँधीजी के बारे में वर्णन करना सूरज को दीप दिखाना होता ऐसे महान और प्रतिभाशाली व्यक्ति थे गाँधीजी। आप का जीवन अपने लिए नहीं था, बलकी सारे लोगों की उन्नति के लिए ही था।



कभी दुर्जन सज्जन बन जाता है और कभी सज्जन दुर्जन हो जाता है। इसी प्रकार कभी शत्रु मित्र और मित्र शत्रु बन जाता है।

मनुष्य का मन अस्थिर होता है उस में विश्वास नहीं किया जा सकता। इसलिए जो कार्य आवश्यक हो, उसे अपनी आँखों के सामने पूरा कर देना चाहिए।

जिसकी जो बात रुचिकर नहीं, उसे उसके सामने प्रकट नहीं करना चाहिए।

—'महाभारत से'

## ‘दृष्टिकोण’

MAHESH KUMAR N. YAGNIK  
II B. Com.

“नहीं...माँ...नहीं।” सबिना ने अपनी माँ से बातचीत के दरम्यान स्पष्ट और दृढ़ता के साथ मना कर दिया।

और उसकी माँ की आँखों से बेवसी के आंसु छलकने लगे। उस का कंठ रुदन से भर गया। उसने भारी मन से कहा “अगर आज तेरे अब्बा जिन्दा होते तो क्या तुम इस प्रकार इन्कार कर देती? वे कितने शान के साथ कहते थे कि बेटी मेरी रगों में नवाबी का खून है।”

सबिना यह जानती थी कि आखिर तो माँ बात-बात में अब्बा जान याद दिलायेंगी और ऐसा करके अपनी जिद पूरी कर देगी और अपनी जिद पूरी करने के लिए वह सब कुछ करने को तैयार थी। फिर इस बात में कोई शक नहीं, कि अम्मी के प्यार के सामने उसे झुकना पड़ेगा।

सबिता ने अपनी अम्मी के पास जाकर कहा “अम्मी! वह मुझसे मुहब्बत करता है और मैं उससे मुहब्बत करती हूँ। और मैं उसे चार साल से पहचानती हूँ। मैं उसके विचारों को अच्छी तरह जानती हूँ।

उसके हर इरादे से मैं वाकिफ हूँ और वह भी मुझसे अच्छी तरह वाकिफ है। हमारी मुहब्बत कोई फना नहीं बल्कि हकीकत है। उसने मुहब्बत में इतना भी ख्याल नहीं किया कि वह हिन्दु है और मैं मुसलमान हूँ। वह तो सिर्फ इतना ही जानता है कि मैं उससे मुहब्बत करती हूँ और वह मुझसे। मैं उससे कैसे कहती कि तुम अपना धर्म बदल दो उसके बाद ही मैं तुमसे शादी करूँगी। तुम मुझे ऐसे करने को कहती हो, पर मैं ऐसे कैसे कर सकती हूँ। आज अगर मेरे अब्बाजान जिन्दा होते तो मैं उसके पांव पडकर अपनी मुहब्बत की भीख माँगती और मुझे यकीन है कि वे मुझे माफ कर देते। वे मुझे माफ ही नहीं बल्कि मेरी मुहब्बत को बचाते और दुआ देते।”

यह कहते कहते सबिना ने देखा कि उसकी माँ कुछ नरम पड़ गई है। तो उसने तुरंत ही अपना सिर माँ के कंधों पर रख दिया और रोते हुए आगे कहा— “अम्मी...याद है वह दिन जब तुम ने मेरी

भाभी से कहा था कि सुबह सांझ कुरान पढ़ा कर तो अब्बा जानने तुम से कहा था कि बेगम ! अभी तो यह नादान बच्चों जैसी निर्दोष हैं । इस उम्र में तो उसको अपने शोहर को दिल से मोहब्बत करनी चाहिए...यही तो खुदा की बंदगी है । याद हैं न माँ मेरे अब्बाने यह तो कहा था ।”

माँ और बेटी 'अब्बाजान' की याद करकर और कराकर एक दूसरे के दिल को समझाना चाहते थे । माँ से भी बेटी बड़ी होशियार थी । बड़ी समझदार भी थी । इसीलिए माँ को बेटी के सामने इस बात पर झुकना पड़ा । बेटी को जवाब देने के लिए माँ के पास कोई रास्ता बाकी न रहा ।

अपनी बात का प्रभाव पड़ता है, ऐसा सोचकर बेटी ने आगे कहा “माँ ! मैं कैसे बताऊँ कि हम दोनों एक दूसरे को कितना प्यार करते हैं । मेरे पास मेरे प्यार को वर्णन करने को कोई शब्द नहीं मिलते । मेरी जिंदगी में उस से सिवा अब कोई नहीं है । मेरे कालेज में वह सब से सुन्दर और होशियार लड़का है । मेरे सिवा कितनी लड़कियाँ उस को चाहती हैं । लेकिन उसने किसी के भी सामने नहीं देखा । पर मालूम नहीं होता हमारा प्रेम... हमारी मुहोब्बत...कोई अजीब हकीकत बन गई हैं । अरे माँ...अगर तुम उसे एक बार देख लेते तो तुम भी...” सबिना ने बात के बीच में ही अपनी माँ को सब कुछ कह दिया ।

“चल...हट”...थोड़ी देर के लिए माँ भी अपनी बेटी के आखिर वाक्य पर हँस पड़ी । लेकिन तुरन्त ही उसको सबिना की छोटी बहन खिखिया की याद आई । उसने कहा सबिना क्या तुम यह सोचती हो की मैं तुझे खुश देखना नहीं चाहती ? मेरी प्यारी लड़की तू क्या जाने, तू तो नादान थी जब तुम तीन बहनें छोटी थी तब तेरे अब्बा मुझे छोड़ कर हमेशा के लिए चल बसे । और तब मैंने भी जहर पीकर उसके साथ ही कबर में समा जाऊँ—हमेशा के लिए चली जाऊँ—पर उस दिन से मैंने अपने कलेजे पर पत्थर रख कर तुम्हारे लिए जी रही हूँ । तेरी बड़ी बहन रोशन का विवाह इतनी शानदारी से किया था कि लोग अभी तक याद करते हैं । कितना शानदान लड़का था वह । उन जैसे लड़के तो हज़ारों में एक होता है । और अपना घर भी कितना खानदान हैं । इसी लिए तो तेरी भी माँग अलीगढ के कोई नवाब के यहाँ से आई हैं । अगर तू कोई हिन्दु लड़के से शादी कर तो तेरी छोटी बहन का क्या होगा । मैं तेरी मुहोब्बत को समझती हूँ और मेरा कहना भी यह ही है कि तुम उससे ही शादी करो । पर उसके धर्म के परिवर्तन के बाद । तू कहती है न कि वह तेरे प्यार में पागल है तो तेरे कहने से वह जरूर मुसलमान बनेगा । और फिर तुम्हारी शादी हम बहुत अच्छी तरह करेंगे । ”

“नहीं...माँ...नहीं” मैं उससे यह कभी नहीं कह सकूंगी । मेरे प्यार के बदले में

मैं उसे मुसलमान बनना है; हरगिज नहीं कहूँगी। मैं अपने प्यार को, मुहब्ब को हरगिज धर्म के पल्ले में नहीं मुक सकती। ऐसे करने से मैं उसके मन से कितना गिर पड़ूँगी और मेरी ही निगाहों में मैं कितने नीचे उतर जाऊँगी। मैंने तो उसे एक इन्सान के रूप में ही प्यार किया है। मेरे और उसके बीच में धर्म को लाना नहीं चाहती” उसने अपनी अम्मा को साफ़-साफ़ सब कुछ कह दिया।

“ओह...सबिना तुझे यह क्या हो गया है? तुझे मैं कैसे समझाऊँ? तुम बड़ी नासमझ हो। तुम कितनी बेफिक्र हो। तेरे अब्बाजान की तू सबसे बड़ी प्यारी थी। कोई दफा मैं तुम पर गुस्सा करती तो तेरे अब्बाजान मुझ पर कितने गुस्से होते थे। अपनी प्यारी बेटी होने पर भी अगर जो वे जिन्दा होते तो आज तेरी यह जिद्द देखकर वे कितने नाराज़ हो जाते? औद कहते कि तुम उसे मुसलमान बनाओ और ऐसे करने के बाद ही वे तुम्हारी शादी की अनुमती देते।”

“माँ! इन्सान अपने को हिन्दु कहे या मुसलमान कहे उसमें कोई फर्क तो नहीं है। गांधीजी ने भी कहा है न कि यह धर्म के नाते सब झूठे हैं इन सब को मिटाना चाहिए। मान लिया कि वह मेरे कहने से मुसलमान बन जाए तो क्या वह बदल जायेगा। या तो मेरी मुहब्बत में कोई नया रंग आयेगा?”

“पर ऐसा करने से हम अपनी जात वालों का मुँह तो बन्द कर सकते हैं।

अगर ऐसा न किया तो वे लोग अपने बारे में क्या सोचेंगे। और क्या-क्या कहेंगे?”

“माँ...अपनी जात में या कोई दूसरी जात में सब लोग एक तरह के नहीं है। जो शरीफ लोग हैं वह इन्सान की नहीं इन्सानियत की कदर करते हैं। पर जो लोग रुद्धिप्रस्त है—संकुचित मन और विचार के हैं और धर्म के झूठे बंधन व भेद भाव में पड़े हैं वे जो कुछ भी कहे उसकी हम क्यों चिन्ता करे। वे लोग बोलते-बोलते चुप रह जायेंगे।” थोड़ी देर के बाद चिल्लाकर बोली माँ तुझे यह भी सोचना होगा कि तेरी सबिना अपने प्यार में स्वार्थ बनकर अपने महान प्रेम को धर्म के नाम का कलंक कैसे लगाए? उस महान प्रेम का अन्याय करे? क्या तुम यह सोचती हो कि मैं अपने और उसके जीवन में आग लगाऊँ? अपने प्रेम को ठुकरा दूँ?”

और ऐसे कहते ही सबिना अपना मुख दो हाथों के बीच में छिपाकर रो पड़ी। रोते रोते ही आपनी बात करने के लिए अपने दु-पट्टे से आँसु लुछ कर अपनी माँ से कहने लगी “माँ तू एक बार उसे ज़रूर देख ले और फिर तुझे लगा कि मैं भूल कर रही हूँ तो मुझे ज़रूर कह देना।”

अन्त में बेटी की बात सुनकर माँ को झुकना पड़ा। कुछ देर के बाद सोच-विचार कर उसने कहा “ठीक हैं। तुम एक काम करो। आज शाम को तुम उसे अपने घर ले आवो। मैं उसे समझाऊँगी। अगर वह तुम से दिल से प्यार करता है

तो वह ज़रूर मान जाएगा।” “नहीं माँ, मैं उसे अपने घर तो ज़रूर ले आऊँगी पर उससे कोई शरारत नहीं माँगनी चाहिये। अगर तुम उससे ऐसा कोई प्रश्न करोगी तो वह शरमा जाएगा और फिर मेरे बारे में क्या सोचेगा? मैं तो फक्त इन्सानियत की ही बफादार बनना चाहती हूँ। वादा करो माँ कि तुम उसे अजीब करीब सी बात नहीं करोगी।” माँने कुछ जवाब नहीं दिया; इस लिए सबिना ने सोचा कि उसकी माँ मान गई हैं और फिर उस के विचार में मग्न होकर अपने कमरे में चली गयी।

\* \* \* \*

उस दिन सबिना अपने कालेज में गयी। वह आज अधिक आनंदित मालूम होती थी। न जाने आज वह क्यों इतनी आनंदित थी। वह दुपहर को अपना 'टिफन' लेकर ऊपर के मंजले पर चली गई। रास्ते में ही उसका रमेश मिल गया। रमेश ने उस से पूछा “क्या सबिना आज तू क्यों इतनी खुशमिजाज़ में हो? क्या बात है। तेरा जन्म-दिन तो आज नहीं है न?”

सबिना बोली “अरे! रमेश पहले ऊपर तो चल फिर बाद में बात बताऊँगी?”

रमेश भी उसके पीछे जाने लगा। वे खाने के रूम में जाकर बैठ गये। सबिना ने कहा “तुम यह जानना चाहते हो न कि आज मैं क्यों इतनी आनंदित हूँ तो मुन ले आज मेरी माँ ने अपने घर अपनी बेटा सबिना के लिए एक नौजवान खूबसूरत लड़के को बुलाया है। “यह मुनते ही रमेश चौंक पड़ा। सबिना ने यह देख लिया। उसने अपनी बात चालू रखी

और कहा “रमेश आज मेरी माँ ने तुझे अपने घर बुलाया है। और इसलिए तो मैं आनंदित हूँ। तुम मेरी माँ को मिल कर खुश हो जाओगे और बदली तुझे देख कर आनंदित हो जायेगी। उसका स्वभाव बहुत अच्छा है इसलिए तो मैं ने आज अपने बारे में सब कुछ बता दिया। कहते ही सबिना नीचे जाने लगी।

“सबिना” रमेश ने उसका मुँह ऊँचा करके आँखों से आँख मिलाकर कहा “सबिना” तेरा नाम बड़ा प्यारा है लेकिन उतना ही लंबा है। हम ऐसा क्यों न करे कि उसका पहला 'स' काट कर नाम को छोटा बना दे। और “बिना” नाम भी तो बहुत सुन्दर है। और वह एक हिन्दु नाम भी तो हो जायेगा। बस आज से मैं तुझे बिना ही कहूँगा।”

“पर उसमें क्या फर्क पड़ेगा” सबिना ने पूछा।

“फरक नहीं पड़ता, इसलिए तो मैं यह कहता हूँ। सबिना तुम मुझे प्यार करती हो न और शादी करना भी चाहती हो न तो तुम अपना धर्म छोड़कर हिन्दु हो जाओ फिर हम जल्दी शादी कर एक हो जायेंगे।”

“क्या?” सबिना चिल्लाती हुई अपनी कुरसी से उठ कर बोली “रमेश! मैं ने तो आज तक ऐसा ही माना था कि तुम इस ढोंगी धर्म के पंजे से डरे बिना मुझे प्यार करते हो। पर ये ही मेरा स्वप्न था और स्वप्न कभी सच्चा नहीं होता; आँख खुलते ही उड़ जाता है। पूरे पचास वर्ष की आयु वाली मेरी माँ और तेरे दृष्टिकोण में कोई अंतर नहीं है।” इतना कह कर वह चलने लगी।

“अरे सबिना ! जरा ठहर तो जा । अपने घर में बात कही तो सब लोगों ने मेरी सुनती तो जा ।” इतना कह कर पहले तो इनकार कर दिया कि यह तो रमेश ने सबिना का हाथ पकड़ लिया और हरगिज नहीं बनेगा । फिर मुझसे कही अपनी ओर खींचा । सबिना उसके ऊपर कि अगर तुम उसके धर्म का परिवर्तन आ पडी । रमेश ने उसे पकड़ लिया और कराओ और हिन्दु बनाओ; फिर शादी बोला “अरे सबिना तुम क्यों समझती करना । मैंने तो साफ़-साफ़ इन्कार कर नहीं हो ये तो अपने समाज का मुँह बंध दिया । और कहा यह धर्म परिवर्तन करने के लिए हैं । जरा सोच तो सही मन को मनाने के लिए है । धर्म के कि जब अपने बच्चों होंगे तो वे कहाँ परिवर्तन से हमें से किसी का परिवर्तन जायेंगे । समाज में उन बच्चों का कहाँ नहीं होगा । और हमारे मोहब्बत में भी स्थान होगा । —उनकी जान कौन-सी कोई परिवर्तन नहीं होगा; और फिर होगी । उनका धर्म क्या होगा ।” भी किसी ने माना । इसलिए मैंने सिविल मेरेज करने का निश्चय किया है और इसमें तेरी भी अनुमती चाहिए । ये तो मेरा विचार है तेरा क्या विचार है ?”

“क्यों ?” सबिना ने पूछा “क्या तुम यह सोचते हो कि बीस-पच्चीस वर्ष के बाद इस दुनियाँ में कोई इन्सान नहीं रहेगा ?” सबिना ने यह बड़े गुस्से से पूछा

“ओह !” रमेश हँस पडा “तो मेम-साहब का गुस्सा इतना तेज है । कहते रमेश ने सबिना को अपने पास की कुरसी में बैठा दिया और अपने पैंट के पोकैट से एक लंबा कागज़ उसके हाथ में रखा । सबिना ने कागज़ ले लिए और पूछा “यह क्या है ?”

रमेश ने कहा “पढ़ कर देखो । यह तो हमारे सिविल मेरेज का आवेदन-पत्र है । इस में तेरे हस्ताक्षर की भी आवश्यकता है । और उसके एक महीने के बाद अपनी शादी हो जायेगी । हम एक बन जायेंगे ।”

“हाँ मगर अब तो तुम मेरे धर्म परिवर्तन के बारे में पूछ रहे थे । उसका क्या ?”

“हाँ पूछ रहा था । ऐसा हुआ कि आज जब मैं ने अपनी सबिना के बारे में

रमेश की बात सुनकर सबिना को ऐसा लगा । वह अब रो पडेगी । इसलिए उसने अपने हाथ से मुँह को छिपा लिया । “रमेश” सबिना ने पूछा उसकी आवाज़ में करुणा थी । “यह सब तुम ने क्या किया ? और मुझसे यह धर्म की बात क्यों कही । तू क्या जाने मेरे दिल में क्या हो गया है । मेरा तो जिद जाने वाला था । मैंने गुस्से में तुझे क्या कह दिया ।”

“तुम ने मुझे नहीं.....लेकिन तुम ने उस दृष्टिकोण को कहा है जो लोगों को हिन्दु-मुसलमान पहले समझता हैं और बाद में इन्सान ।” रमेश प्यार से अपना मुँह सबिना के कानों के पास लाकर कह रहा था ।

जय हिन्द !

കലാലയ സുഹൃത്തുക്കൾക്ക് അഭിവാദനങ്ങൾ!

# കുടുംബദീപം

-സാംസ്കാരിക മാസിക-

തേവര, കൊച്ചി-13.

- യുവതീ യുവാക്കന്മാർക്കും
- കുമാരി കുമാരന്മാർക്കും
- വേണ്ടി പ്രത്യേകം പംക്തികൾ.
- സാഹിത്യ - കലാ - മത്സരങ്ങൾ.

- സാഹിത്യ ലേഖനങ്ങൾ
- ചർച്ചാ യോഗങ്ങൾ
- ബൈബിൾ ചിത്രങ്ങൾ
- നോവൽ, ഹാസ്യഭാവനകൾ

വാർഷിക വരിസംഖ്യ  
3ക. മുൻകൂർ  
ഫോൺ: 33341.

ഡിസംബറിൽ  
വിഭവസമ്പന്നവും  
വണ്ണശബളവുമായ  
ക്രിസ്തുമസ് പതിപ്പ്

*With Best Compliments from:*

**Ciba of India Limited**

**Cosmetics Division,**

**Esplanade House,**

**Waudly Road, Fort - BOMBAY-1.**

Statement about ownership and other Particulars  
about the News Paper **THE SACRED HEART COLLEGE ANNUAL**,  
to be published in the first issue every year after the last day of February.

**FORM IV**  
(See rule 8)

- |   |   |
|---|---|
| 1. Place of publication   | ... Thevara.  |
| 2. Periodicity of publication   | ... Annual  |
| 3. Printer's Name   | ... P. I. Joseph  |
| Nationality   | ... Indian  |
| Address   | ... Padickaparambil House,<br>Thevara, Cochin-13.   |
| Publisher's Name  | ... P. I. Joseph.   |
| Nationality   | ... Indian  |
| Address   | ... Padickaparambil House<br>Thevara, Cochin-13.  |
| 5. Editor's Name  | ... P. A. Joseph, M. A.   |
| Nationality   | ... Indian  |
| 6. Name and address of individuals<br>who own the newspaper and<br>partners or shareholders holding<br>more than one per cent of the<br>total capital | } Sacred Heart College,<br>Thevara Cochin-13.<br>Very Rev. Fr. Prior,<br>S. H. Monastery<br>Thevara, Cochin-13. |

I, P. I. Joseph, hereby declare that the particulars given above are true to the best of my knowledge and belief.

1st March 1971

(Sd.)  
P. I. Joseph  
Publisher.

Greetings from:

**N. V. Joseph & Co**

**PALLIMUKKU M. G. ROAD,  
ERNAKULAM, COCHIN-16**

Dealers in: Paper, Envelopes, Files  
Account books, Note  
books, Invitation &  
Visiting Cards, and all  
office requirements.

With Best Compliments From:-

**LISA FILMS**

T. D. EAST ROAD,  
ERNAKULAM, COCHIN-11.  
Phone Res: 31898

Coming Shortly:-

Senthilkumar Productions

"SURIYAN CHANDRAN" (Tamil)  
Starring: Kantha Rao, Vijayalalitha etc.

**Cochin Bakery**

Ernakulam, Cochin-11  
Phone-32368

**Metro Dress Land**

Valanjambalam, Cochin-16.

ഏറ്റവും നല്ല തയ്യൽവേലകൾക്കും  
ഡ്രൈക്ലീനിംഗിനും സമീപിക്കുക!

**ടോം ജോസ്**

ചിററൂർ റോഡ്, സൗത്തു് ജംഗ്ഷൻ,  
എറണാകുളം ഫോൺ AT: 32691

ഏപ്രിൽ 10-മുതൽ

16-കേന്ദ്രങ്ങളിൽ

**പ്രദർശനമാരംഭിക്കുന്നു!!**

യൗവനത്തിന്റെ വഴുവഴുപ്പിൽ കാൽ വഴുതിവീണ ഒരു പെൺകുട്ടി, പെണ്ണിന്റെ  
വിലപ്പെട്ട ചാരിത്ര്യം നിമിഷത്തിന്റെ വികാരപ്പിടിച്ചിലിന് അടിമപ്പെട്ട്,  
നിസ്സാരവിലക്കു വിററശേഷം ഒരായുഷ്കാലംകൊണ്ടതിനു പരിഹാരം നേടാൻ  
ശ്രമിച്ച ദാരുണമായ ഒരു കഥയാണ് ഇതിലെ ഇതിവൃത്തം!

M.S. പ്രൊഡക്ഷൻസ് അവതരിപ്പിക്കുന്ന  
ദിനേന്ദ്രത്തിന്റെ



**തൈരൂർ**  
മലയാളം

സത്യൻ, ഷീല, ഉമ്മർ, ജൂനിയർ ഷീല, വീരൻ, സാധന, ഓമന,  
ബഹദൂർ, ഭരതൻ, ബേബി സുമതി — നടിച്ചത്.  
ഗാനങ്ങൾ: സംഗീതം:  
വയലാർ ദേവരാജൻ സംവിധാനം:  
സേതുമാധവൻ

JOLY FILMS [P.] LTD, ERNAKULAM - KOZHICODE - TRIVANDRUM.